Consiliul
Uniunii Europene

PUBLIC

Bruxelles, 3 noiembrie 2023
(OR. en)

11670/23
ADD 1

LIMITE

COLAC 92
POLCOM 160
SERVICES 37
FDI 24

Dosar interinstituțional:
2023/0257 (NLE)
2023/0260 (NLE)

ACTE LEGISLATIVE ȘI ALTE INSTRUMENTE

Subiect: Acord-cadru avansat între Uniunea Europeană și statele sale membre, pe de o parte, și Republica Chile, pe de altă parte

ANEXA 9

PUBLIC

PROGRAME DE ELIMINARE A TARIFELOR

SECȚIUNEA A

DISPOZIȚII GENERALE

1. În sensul prezentei anexe, „anul 0” înseamnă perioada care începe la data intrării în vigoare a prezentului acord și se încheie la data de 31 decembrie a aceluiași an calendaristic. „Anul 1” începe la data de 1 ianuarie care urmează datei intrării în vigoare a prezentului acord, fiecare reducere tarifară ulterioară intrând în vigoare la data de 1 ianuarie a fiecărui an ulterior.

2. În sensul prezentei anexe, Acordul de instituire a unei asocieri între Comunitatea Europeană și statele sale membre, pe de o parte, și Republica Chile, pe de altă parte, semnat la Bruxelles la 18 noiembrie 2002, astfel cum a fost modificat ultima dată prin Al treilea protocol adițional la respectivul acord, semnat la Bruxelles la 29 iunie 2017, este denumit „Acordul de asociere din 2002”.

3. Mărfurile originare care nu sunt enumerate în lista unei părți în prezenta anexă vor continua să beneficieze de un regim de scutire de taxe vamale la importul în partea respectivă, astfel cum s-a convenit în temeiul Acordului de asociere din 2002. În ceea ce privește mărfurile originare din Chile importate în Uniunea Europeană, este vorba despre mărfuri clasificate la capitolele 5, 6, 9, 14, 25-28, 30, 31, 32, 34, 36, 37 și 39-97, sau la pozițiile 2901-2904, 2906-2942, 3301, 3303-3307, 3501, 3503, 3504, 3506, 3507, 3801-3808, 3810-3823, 3825 și 3826 din Sistemul armonizat (astfel cum a fost modificat la 1 ianuarie 2017). În ceea ce privește mărfurile originare din Uniunea Europeană importate în Chile, este vorba despre mărfuri clasificate la capitolele 1, 2, 5-9, 13, 14, 18, 20, 22 și 24-97 din Sistemul armonizat (astfel cum a fost modificat la 1 ianuarie 2017).

4. Pentru mărfurile originare din cealaltă parte care figurează în lista fiecărei părți din prezenta anexă, următoarele categorii în etapa eliminării se aplică reducerii sau eliminării taxelor vamale în conformitate cu articolul 9.5:

(a) taxele vamale pentru mărfurile originare prevăzute la pozițiile din categoria în etapa eliminării „0” din programul de eliminare a tarifelor al unei părți se elimină începând cu data intrării în vigoare a prezentului acord;

(b) taxele vamale pentru mărfurile originare prevăzute la pozițiile din categoria în etapa eliminării „3” din programul de eliminare a tarifelor al unei părți se elimină în patru etape anuale egale începând cu data intrării în vigoare a prezentului acord, iar aceste mărfuri sunt scutite de taxe începând cu data de 1 ianuarie a anului 3;

(c) taxele vamale pentru mărfurile originare prevăzute la pozițiile din categoria în etapa eliminării „5” din programul de eliminare a tarifelor al unei părți se elimină în șase etape anuale egale începând cu data intrării în vigoare a prezentului acord, iar aceste mărfuri sunt scutite de taxe începând cu data de 1 ianuarie a anului 5;

(d) taxele vamale pentru mărfurile originare prevăzute la pozițiile din categoria în etapa eliminării „7” din programul de eliminare a tarifelor al unei părți se elimină în opt etape anuale egale începând cu data intrării în vigoare a prezentului acord, iar aceste mărfuri sunt scutite de taxe începând cu data de 1 ianuarie a anului 7;

(e) taxele vamale pentru mărfurile originare prevăzute la pozițiile din categoria în etapa eliminării „7*” din programul de eliminare a tarifelor al Republicii Chile din apendicele 9-2 se elimină în trei etape anuale egale începând cu data de 1 ianuarie a anului 5, iar aceste mărfuri sunt scutite de taxe începând cu data de 1 ianuarie a anului 7;

(f) componenta *ad valorem* a taxelor vamale pentru mărfurile originare prevăzute la pozițiile din categoria în etapa eliminării „0+EP” din programul de eliminare a tarifelor al UE din apendicele 9-1 se elimină începând cu data intrării în vigoare a prezentului acord; eliminarea tarifelor se aplică numai taxei *ad valorem*; taxa specifică aplicabilă mărfurilor originare în situația în care prețul de import scade sub prețul de intrare este menținută;

PUBLIC

(g) taxele vamale pentru mărfurile originare prevăzute în legătură cu pozițiile din categoria în etapa eliminării „E” din programul de eliminare a tarifelor al unei părți nu fac obiectul eliminării tarifelor.

5. Rata de bază pentru determinarea ratei intermediare în fiecare etapă de eliminare a taxei vamale pentru o anumită poziție este nivelul taxei vamale corespunzător națiunii celei mai favorizate aplicate la 1 ianuarie 2018 sau taxa preferențială, astfel cum se prevede în Acordul de asociere din 2002, luându-se în calcul valoarea cea mai mică.

6. În scopul eliminării taxelor vamale în conformitate cu articolul 9.5, ratele intermediare ale taxei în fiecare etapă de eliminare se rotunjesc în sens descrescător, cel puțin până la zecimea de punct procentual inferioară cea mai apropiată sau, în cazul în care rata taxei este exprimată în unități monetare, cel puțin până la cea mai apropiată 0,01 din unitatea monetară oficială a părții.

7. În cazul în care pozițiile sunt marcate cu o mențiune „TRQ” în programul de eliminare a tarifelor al unei părți, categoria în etapa eliminării se aplică importurilor de mărfuri din afara contingentului tarifar specificat în secțiunea B.

8. Prezenta anexă se bazează pe Sistemul armonizat, astfel cum a fost modificat la 1 ianuarie 2017.

PUBLIC

SECȚIUNEA B

CONTINGENTE TARIFARE

Pentru gestionarea din anul 0 a fiecărui contingent tarifar (TRQ – *tariff rate quota*) stabilit în temeiul prezentei anexe, părțile trebuie să calculeze volumul respectivului contingent tarifar scăzând volumul proporțional corespunzător pentru perioada cuprinsă între 1 ianuarie și data intrării în vigoare a prezentului acord[1].

O parte care deschide contingente tarifare celeilalte părți, astfel cum se menționează în prezenta anexă, administrează respectivele contingente tarifare într-un mod transparent, obiectiv și nediscriminatoriu, în conformitate cu legislația sa. Partea care deschide contingentele tarifare pune la dispoziția publicului, în timp util și în mod continuu, toate informațiile relevante privind gestionarea contingentelor, inclusiv volumul disponibil și criteriile de eligibilitate.

Chile gestionează contingentele tarifare prevăzute în prezenta anexă conform principiului „primul sosit, primul servit”.

UE gestionează contingentele tarifare prevăzute în prezenta anexă conform principiului „primul sosit, primul servit” sau pe baza unui sistem de licențe de import sau de export care funcționează în conformitate cu legislația sa.

[1] Pentru o mai mare certitudine, volumul disponibil pentru anul 0 se calculează prin înmulțirea volumului admis corespunzător anului 0 (astfel cum este stabilit în prezenta anexă) cu o fracție al cărei numărător este numărul de zile rămase din anul 0 și al cărei numitor este numărul total de zile din anul calendaristic în care survine anul 0 (365 sau 366, după caz).

SUBSECȚIUNEA 1

CONTINGENTE TARIFARE ALE REPUBLICII CHILE

1. Contingentul tarifar pentru brânză

(a) Mărfurile originare în următoarele cantități anuale agregate și prevăzute la pozițiile cu mențiunea „TRQ-Brânză” în programul de eliminare a tarifelor al Republicii Chile din apendicele 9-2 și enumerate la litera (c) de la prezentul punct sunt scutite de taxe de la data intrării în vigoare a prezentului acord[1].

Anul	Cantitatea anuală agregată (tone)
0	2 850
1	2 925
2	3 000
3	3 075
4	3 150
5	3 225
6	3 300

(b) În cazul în care prezentul acord intră în vigoare în 2024 sau ulterior, cantitățile anuale agregate stabilite la litera (a) se majorează cu 75 de tone pentru fiecare an calendaristic complet care survine între data de 1 ianuarie 2021 și data de 1 ianuarie a anului în care prezentul acord intră în vigoare[2].

[1] Acest contingent tarifar înlocuiește contingentul tarifar de 1 500 de tone (volumul inițial) prevăzut în secțiunea 1 punctul 1 din anexa II la Acordul de asociere din 2002.

[2] Pentru mai multă certitudine, această dispoziție este menită să reflecte creșterea anuală a volumului prevăzută în Acordul de asociere din 2002, până la data intrării în vigoare a prezentului acord.

(c) Prezentul punct se aplică mărfurilor originare clasificate la următoarele poziții tarifare: 0406 10 10, 0406 10 20, 0406 10 30, 0406 10 90, 0406 20 00, 0406 30 00, 0406 40 00, 0406 90 10, 0406 90 20, 0406 90 30, 0406 90 40 și 0406 90 90.

(d) Acest contingent tarifar se elimină treptat după eliminarea taxelor vamale în conformitate cu programul de eliminare a tarifelor al Republicii Chile din apendicele 9-2.

2. Contingentul tarifar pentru produse pescărești

(a) Mărfurile originare prevăzute la pozițiile cu mențiunea „TRQ-Pește" în programul de eliminare a tarifelor al Republicii Chile din apendicele 9-2 și enumerate la litera (b) de la prezentul punct sunt scutite de taxe în cantitatea anuală agregată de 5 000 de tone (greutate a produsului) începând cu data intrării în vigoare a prezentului acord în anii 0-2[1].

(b) Prezentul punct se aplică mărfurilor originare clasificate la următoarele poziții tarifare: 0302 54 11, 0302 54 12, 0302 54 13, 0302 54 14, 0302 54 15, 0302 54 16, 0302 54 19 și 0302 59 19.

(c) Acest contingent tarifar se elimină treptat după eliminarea taxelor vamale în conformitate cu programul de eliminare a tarifelor al Republicii Chile din apendicele 9-2.

[1] Acest contingent tarifar înlocuiește contingentul tarifar de 5 000 de tone (volumul inițial) prevăzut în secțiunea 1 punctul 3 litera (a) din anexa II la Acordul de asociere din 2002.

SUBSECȚIUNEA 2

CONTINGENTE TARIFARE ALE PĂRȚII UE

PUBLIC

1. Contingentul tarifar pentru carne de vită

(a) Mărfurile originare prevăzute la pozițiile cu mențiunea „TRQ-BF” în programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1 și enumerate la litera (c) de la prezentul punct sunt scutite de taxe în cantitatea anuală agregată de 4 800 de tone (greutate a produsului) începând cu data intrării în vigoare a prezentului acord[1].

(b) În cazul în care prezentul acord intră în vigoare în 2022 sau ulterior, cantitatea anuală agregată stabilită la litera (a) se majorează cu 100 de tone pentru fiecare an calendaristic complet care survine între data de 1 ianuarie 2021 și data de 1 ianuarie a anului în care prezentul acord intră în vigoare[2].

(c) Prezentul punct se aplică mărfurilor originare clasificate la următoarele poziții tarifare: 0201 10 00, 0201 20 20, 0201 20 30, 0201 20 50, 0201 20 90, 0201 30 00, 0202 10 00, 0202 20 10, 0202 20 30, 0202 20 50, 0202 20 90, 0202 30 10, 0202 30 50, 0202 30 90, 0206 10 95, 0206 29 91, 0210 20 10, 0210 20 90, 0210 99 51, 1602 50 10 și 1602 90 61.

---

[1] Acest contingent tarifar înlocuiește contingentul tarifar de 1 000 de tone (volumul inițial) prevăzut în secțiunea 1 punctul 1 litera (a) din anexa I la Acordul de asociere din 2002. La data intrării în vigoare a prezentului acord, se elimină creșterea anuală de 10 % din cantitatea inițială prevăzută în secțiunea 1 punctul 1 din anexa I la Acordul de asociere din 2002.

[2] Pentru mai multă certitudine, această dispoziție este menită să reflecte creșterea anuală a volumului prevăzută în Acordul de asociere din 2002, până la data intrării în vigoare a prezentului acord.

2. Contingentul tarifar pentru carne de porc

(a) Mărfurile originare prevăzute la pozițiile cu mențiunea „TRQ-PK” în programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1 și enumerate la litera (c) de la prezentul punct sunt scutite de taxe în cantitatea anuală agregată de 19 800 de tone (greutate a produsului) începând cu data intrării în vigoare a prezentului acord[1].

(b) În cazul în care prezentul acord intră în vigoare în 2022 sau ulterior, cantitatea anuală agregată stabilită la litera (a) se majorează cu 350 de tone pentru fiecare an calendaristic complet care survine între data de 1 ianuarie 2021 și data de 1 ianuarie a anului în care prezentul acord intră în vigoare[2].

(c) Prezentul punct se aplică mărfurilor originare clasificate la următoarele poziții tarifare: 0203 11 10, 0203 12 11, 0203 12 19, 0203 19 11, 0203 19 13, 0203 19 15, 0203 19 55, 0203 19 59, 0203 21 10, 0203 22 11, 0203 22 19, 0203 29 11, 0203 29 13, 0203 29 15, 0203 29 55, 0203 29 59, 1601 00 91, 1601 00 99, 1602 41 10, 1602 42 10, 1602 49 11, 1602 49 13, 1602 49 15, 1602 49 19, 1602 49 30, 1602 49 50 și 1602 90 51.

---

[1] Acest contingent tarifar înlocuiește contingentul tarifar de 3 500 de tone (volumul inițial) și cel de 1 000 de tone, adăugat în urma aderării Croației la Uniunea Europeană, prevăzute în secțiunea 1 punctul 1 literele (b) și, respectiv, (e) din anexa I la Acordul de asociere din 2002. La data intrării în vigoare a prezentului acord, se elimină creșterea anuală de 10 % din cantitatea inițială prevăzută în secțiunea 1 punctul 1 din anexa I la Acordul de asociere din 2002.

[2] Pentru mai multă certitudine, această dispoziție este menită să reflecte creșterea anuală a volumului prevăzută în Acordul de asociere din 2002, până la data intrării în vigoare a prezentului acord.

3. Contingentul tarifar pentru carne de oaie

(a) Mărfurile originare prevăzute la pozițiile cu mențiunea „TRQ-SP” în programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1 și enumerate la litera (c) de la prezentul punct sunt scutite de taxe în cantitatea anuală agregată de 9 600 de tone (greutate a produsului) începând cu data intrării în vigoare a prezentului acord[1].

(b) În cazul în care prezentul acord intră în vigoare în 2022 sau ulterior, cantitatea anuală agregată stabilită la litera (a) se majorează cu 200 de tone pentru fiecare an calendaristic complet care survine între data de 1 ianuarie 2021 și data de 1 ianuarie a anului în care prezentul acord intră în vigoare[2].

(c) Prezentul punct se aplică mărfurilor originare clasificate la poziția tarifară 0204.

4. Contingentul tarifar pentru carne de pasăre

(a) Mărfurile originare în următoarele cantități anuale agregate și prevăzute la pozițiile cu mențiunea „TRQ-PY” în programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1 și enumerate la litera (c) de la prezentul punct sunt scutite de taxe de la data intrării în vigoare a prezentului acord[3].

[1] Acest contingent tarifar înlocuiește contingentul tarifar de 2 000 de tone (volumul inițial) prevăzut în secțiunea 1 punctul 1 litera (c) din anexa I la Acordul de asociere din 2002. La data intrării în vigoare a prezentului acord, se elimină creșterea anuală de 10 % din cantitatea inițială prevăzută în secțiunea 1 punctul 1 din anexa I la Acordul de asociere din 2002.

[2] Pentru mai multă certitudine, această dispoziție este menită să reflecte creșterea anuală a volumului prevăzută în Acordul de asociere din 2002, până la data intrării în vigoare a prezentului acord.

[3] Acest contingent tarifar înlocuiește contingentul tarifar de 7 250 de tone (volumul inițial) prevăzut în secțiunea 1 punctul 1 litera (d) din anexa I la Acordul de asociere din 2002. La data intrării în vigoare a prezentului acord, se elimină creșterea anuală de 10 % din cantitatea inițială prevăzută în secțiunea 1 punctul 1 din anexa I la Acordul de asociere din 2002.

Anul	Cantitatea anuală agregată (tone, greutate a produsului)
0-2	29 300
3 și fiecare an ulterior	38 300

(b) În cazul în care prezentul acord intră în vigoare în 2022 sau ulterior, cantitățile anuale agregate stabilite la litera (a) se majorează cu 725 de tone pentru fiecare an calendaristic complet care survine între data de 1 ianuarie 2021 și data de 1 ianuarie a anului în care prezentul acord intră în vigoare[1].

(c) Prezentul punct se aplică mărfurilor originare clasificate la următoarele poziții tarifare: 0207 11 10, 0207 11 30, 0207 11 90, 0207 12 10, 0207 12 90, 0207 13 10, 0207 13 20, 0207 13 30, 0207 13 40, 0207 13 50, 0207 13 60, 0207 13 70, 0207 13 99, 0207 14 10, 0207 14 20, 0207 14 30, 0207 14 40, 0207 14 50, 0207 14 60, 0207 14 70, 0207 14 99, 0207 24 10, 0207 24 90, 0207 25 10, 0207 25 90, 0207 26 10, 0207 26 20, 0207 26 30, 0207 26 40, 0207 26 50, 0207 26 60, 0207 26 70, 0207 26 80, 0207 26 99, 0207 27 10, 0207 27 20, 0207 27 30, 0207 27 40, 0207 27 50, 0207 27 60, 0207 27 70, 0207 27 80, 0207 27 99, 0207 41 20, 0207 41 30, 0207 41 80, 0207 42 30, 0207 42 80, 0207 44 10, 0207 44 21, 0207 44 31, 0207 44 41, 0207 44 51, 0207 44 61, 0207 44 71, 0207 44 81, 0207 44 99, 0207 45 10, 0207 45 21, 0207 45 31, 0207 45 41, 0207 45 51, 0207 45 61, 0207 45 71, 0207 45 81, 0207 45 99, 0207 51 10, 0207 51 90, 0207 52 10, 0207 52 90, 0207 54 10, 0207 54 21, 0207 54 31, 0207 54 41, 0207 54 51, 0207 54 61, 0207 54 71, 0207 54 81, 0207 54 99, 0207 55 10, 0207 55 21, 0207 55 31, 0207 55 41, 0207 55 51, 0207 55 61, 0207 55 71, 0207 55 81, 0207 55 99, 0207 60 05, 0207 60 10, 0207 60 21, 0207 60 31, 0207 60 41, 0207 60 51, 0207 60 61, 0207 60 81, 0207 60 99, 1602 32 11 și 1602 39 21.

[1] Pentru mai multă certitudine, această dispoziție este menită să reflecte creșterea anuală a volumului prevăzută în Acordul de asociere din 2002, până la data intrării în vigoare a prezentului acord.

5. Contingentul tarifar pentru pește

(a) Mărfurile originare prevăzute la pozițiile cu mențiunea „TRQ-Pește” în programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1 și enumerate la litera (b) de la prezentul punct sunt scutite de taxe în cantitatea anuală agregată de 250 de tone începând cu data intrării în vigoare a prezentului acord[1].

(b) Prezentul punct se aplică mărfurilor originare clasificate la următoarele poziții tarifare: 1604 14 21, 1604 14 26, 1604 14 28, 1604 14 31, 1604 14 36, 1604 14 38, 1604 14 41, 1604 14 46, 1604 14 48, 1604 19 31, 1604 19 39 și 1604 20 70.

6. Contingentul tarifar pentru ouă și produse din ouă

(a) Mărfurile originare prevăzute la pozițiile cu mențiunea „TRQ-EG” în programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1 și enumerate la litera (b) de la prezentul punct sunt scutite de taxe în cantitatea anuală agregată de 500 de tone (echivalent ouă în coajă) începând cu data intrării în vigoare a prezentului acord.

(b) Prezentul punct se aplică mărfurilor originare clasificate la următoarele poziții tarifare: 0407 11 00, 0407 19 11, 0407 19 19, 0407 21 00, 0407 29 10, 0407 90 10, 0408 11 80, 0408 19 81, 0408 19 89, 0408 91 80, 0408 99 80, 3502 11 90 și 3502 19 90.

[1] Acest contingent tarifar înlocuiește contingentul tarifar de 150 de tone prevăzut în secțiunea 1 punctul 5 din anexa I la Acordul de asociere din 2002.

7. Contingentul tarifar pentru usturoi

(a) Mărfurile originare prevăzute la pozițiile cu mențiunea „TRQ-GC” în programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1 și enumerate la litera (b) de la prezentul punct sunt scutite de taxe în cantitatea anuală agregată de 2 000 de tone începând cu data intrării în vigoare a prezentului acord[1].

(b) Prezentul punct se aplică mărfurilor originare clasificate la poziția tarifară 0703 20 00.

8. Contingentul tarifar pentru amidon și derivați ai amidonului

(a) Mărfurile originare prevăzute la pozițiile cu mențiunea „TRQ-SH” în programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1 și enumerate la litera (b) de la prezentul punct sunt scutite de taxe în cantitatea anuală agregată de 300 de tone începând cu data intrării în vigoare a prezentului acord.

(b) Prezentul punct se aplică mărfurilor originare clasificate la următoarele poziții tarifare: 1108 11 00, 1108 12 00, 1108 13 00, 1108 14 00, 1108 19 10, 1108 19 90, 1109 00 00, 2905 43 00, 2905 44 11, 2905 44 19, 2905 44 91, 2905 44 99, 3505 10 10, 3505 10 90, 3824 60 11, 3824 60 19, 3824 60 91 și 3824 60 99.

[1] Acest contingent tarifar înlocuiește contingentul tarifar de 500 de tone (volumul inițial) și cel de 30 de tone (volumul inițial, adăugat ca urmare a aderării Republicii Cehe, a Republicii Estonia, a Republicii Cipru, a Republicii Letonia, a Republicii Lituania, a Republicii Ungare, a Republicii Malta, a Republicii Polone, a Republicii Slovenia și a Republicii Slovace la Uniunea Europeană) prevăzute la secțiunea 1 punctul 2 litera (b) din anexa I la Acordul de asociere din 2002. La data intrării în vigoare a prezentului acord, se elimină creșterea anuală de 5 % din cantitatea inițială prevăzută la punctul 2 din anexa I la Acordul de asociere din 2002.

9. Contingentul tarifar pentru ulei de măsline

(a) Mărfurile originare prevăzute la pozițiile cu mențiunea „TRQ-OL” în programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1 și enumerate la litera (b) de la prezentul punct sunt scutite de taxe în cantitatea anuală agregată de 11 000 de tone începând cu data intrării în vigoare a prezentului acord.

(b) Prezentul punct se aplică mărfurilor originare clasificate la următoarele poziții tarifare: 1509 10 10, 1509 10 20, 1509 10 80, 1509 90 00, 1510 00 10 și 1510 00 90.

10. Contingentul tarifar pentru produse cu conținut ridicat de zahăr

(a) Mărfurile originare prevăzute la pozițiile cu mențiunea „TRQ-SR” în programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1 și enumerate la litera (b) de la prezentul punct sunt scutite de taxe în cantitatea anuală agregată de 1 000 de tone începând cu data intrării în vigoare a prezentului acord.

(b) Prezentul punct se aplică mărfurilor originare clasificate la următoarele poziții tarifare: 1702 30 10, 1702 30 50, 1702 30 90, 1702 40 10, 1702 40 90, 1702 50 00, 1702 60 10, 1702 60 80, 1702 60 95, 1702 90 30, 1704 90 99, 1806 10 30, 1806 10 90, 1806 20 95, 1901 90 95, 1901 90 99, 2006 00 31, 2006 00 38, 2007 91 10, 2101 12 98, 2101 20 98, ex 2106 90 98 și 3302 10 29.

În anii 0-6, prezentul punct se aplică și mărfurilor originare clasificate la următoarele poziții tarifare: 1702 90 50, 1702 90 71, 1702 90 75, 1702 90 79, 1702 90 80, 1702 90 95, 2106 90 30, 2106 90 55 și 2106 90 59.

PUBLIC

11. Contingentul tarifar pentru cereale prelucrate

(a) Mărfurile originare în următoarele cantități anuale agregate și prevăzute la pozițiile cu mențiunea „TRQ-PC” în programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1 și enumerate la litera (c) de la prezentul punct sunt scutite de taxe de la data intrării în vigoare a prezentului acord[1].

Anul	Cantitatea anuală agregată (tone)
0	1 900
1	1 950
2	2 000

(b) În cazul în care prezentul acord intră în vigoare în 2022 sau ulterior, cantitatea anuală agregată stabilită la litera (a) se majorează cu 50 de tone pentru fiecare an calendaristic complet care survine între data de 1 ianuarie 2021 și data de 1 ianuarie a anului în care prezentul acord intră în vigoare[2].

(c) Prezentul punct se aplică mărfurilor originare clasificate la poziția tarifară 1104.

(d) Acest contingent tarifar se elimină treptat după eliminarea taxelor vamale în conformitate cu programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1.

[1] Acest contingent tarifar înlocuiește contingentul tarifar de 1 000 de tone (volumul inițial) prevăzut în secțiunea 1 punctul 2 litera (c) din anexa I la Acordul de asociere din 2002.

[2] Pentru mai multă certitudine, această dispoziție este menită să reflecte creșterea anuală a volumului prevăzută în Acordul de asociere din 2002, până la data intrării în vigoare a prezentului acord.

12. Contingentul tarifar pentru produse zaharoase

(a) Mărfurile originare în următoarele cantități anuale agregate și prevăzute la pozițiile cu mențiunea „TRQ-SRa” în programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1 și enumerate la litera (b) de la prezentul punct sunt scutite de taxe de la data intrării în vigoare a prezentului acord[1].

Anul	Cantitatea anuală agregată (tone)
0-2	400

(b) Prezentul punct se aplică mărfurilor originare clasificate la următoarele poziții tarifare: 1704 10 10, 1704 10 90, 1704 90 10, 1704 90 30, 1704 90 51, 1704 90 55, 1704 90 61, 1704 90 65, 1704 90 71, 1704 90 75 și 1704 90 81.

(c) Acest contingent tarifar se elimină treptat după eliminarea taxelor vamale în conformitate cu programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1.

13. Contingentul tarifar pentru ciocolată

(a) Mărfurile originare în următoarele cantități anuale agregate și prevăzute la pozițiile cu mențiunea „TRQ-SRb” în programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1 și enumerate la litera (b) de la prezentul punct sunt scutite de taxe de la data intrării în vigoare a prezentului acord[2].

[1] Acest contingent tarifar înlocuiește contingentul tarifar de 400 de tone prevăzut în secțiunea 1 punctul 3 litera (a) din anexa I la Acordul de asociere din 2002.

[2] Acest contingent tarifar înlocuiește contingentul tarifar de 400 de tone prevăzut în secțiunea 1 punctul 3 litera (b) din anexa I la Acordul de asociere din 2002.

Anul	Cantitatea anuală agregată (tone)
0-2	400

(b) Prezentul punct se aplică mărfurilor originare clasificate la următoarele poziții tarifare: 1806 20 10, 1806 20 30, 1806 20 50, 1806 20 70, 1806 20 80, 1806 31 00, 1806 32 10, 1806 32 90, 1806 90 11, 1806 90 19, 1806 90 31, 1806 90 39, 1806 90 50, 1806 90 60, 1806 90 70 și 1806 90 90.

(c) Acest contingent tarifar se elimină treptat după eliminarea taxelor vamale în conformitate cu programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1.

14. Contingentul tarifar pentru biscuiți la care s-au adăugat îndulcitori și vafe

(a) Mărfurile originare în următoarele cantități anuale agregate și prevăzute la pozițiile cu mențiunea „TRQ-BS” în programul de eliminare a tarifelor al părții UE și enumerate la litera (b) sunt scutite de taxe începând de la intrarea în vigoare a prezentului acord[1].

Anul	Cantitatea anuală agregată (tone)
0-2	500

(b) Prezentul punct se aplică mărfurilor originare clasificate la următoarele poziții tarifare: 1905 31 11, 1905 31 19, 1905 31 30, 1905 31 91, 1905 31 99, 1905 32 05, 1905 32 11, 1905 32 19, 1905 32 91, 1905 32 99 și 1905 90 45.

[1] Acest contingent tarifar înlocuiește contingentul tarifar de 500 de tone prevăzut în secțiunea 1 punctul 3 litera (c) din anexa I la Acordul de asociere din 2002.

(c) Acest contingent tarifar se elimină treptat după eliminarea taxelor vamale în conformitate cu programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1.

15. Contingentul tarifar pentru ciuperci preparate

(a) Mărfurile originare în următoarele cantități anuale agregate și prevăzute la pozițiile cu mențiunea „TRQ-MS” în programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1 și enumerate la litera (c) de la prezentul punct sunt scutite de taxe începând de la intrarea în vigoare a prezentului acord[1].

Anul	Cantitatea anuală agregată (tone)
0	950
1	975
2	1 000
3	1 025
4	1 050
5	1 075
6	1 100

(b) În cazul în care prezentul acord intră în vigoare în 2022 sau ulterior, cantitatea anuală agregată stabilită la litera (a) se majorează cu 25 de tone pentru fiecare an calendaristic complet care survine între data de 1 ianuarie 2021 și data de 1 ianuarie a anului în care prezentul acord intră în vigoare[2].

[1] Acest contingent tarifar înlocuiește contingentul tarifar de 500 de tone (volumul inițial) prevăzut în secțiunea 1 punctul 2 litera (d) din anexa I la Acordul de asociere din 2002.

[2] Pentru mai multă certitudine, această dispoziție este menită să reflecte creșterea anuală a volumului prevăzută în Acordul de asociere din 2002, până la data intrării în vigoare a prezentului acord.

(c) Prezentul punct se aplică mărfurilor originare clasificate la pozițiile tarifare 2003 10 20 și 2003 10 30.

(d) Acest contingent tarifar se elimină treptat după eliminarea taxelor vamale în conformitate cu programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1.

16. Contingentul tarifar pentru porumb dulce

(a) Mărfurile originare prevăzute la pozițiile cu mențiunea „TRQ-SC” în programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1 și enumerate la litera (b) de la prezentul punct sunt scutite de taxe în cantitatea anuală agregată de 800 de tone începând cu data intrării în vigoare a prezentului acord.

(b) Prezentul punct se aplică mărfurilor originare clasificate la următoarele poziții tarifare: 2001 90 30, 2004 90 10 și 2005 80 00.

17. Contingentul tarifar pentru suc de mere

(a) Mărfurile originare prevăzute la pozițiile cu mențiunea „TRQ-AJ” în programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1 și enumerate la litera (b) de la prezentul punct sunt scutite de taxe în cantitatea anuală agregată de 2 000 de tone începând cu data intrării în vigoare a prezentului acord.

PUBLIC

(b) Prezentul punct se aplică mărfurilor originare clasificate la următoarele poziții tarifare: 2009 79 11 și 2009 79 91.

18. Contingentul tarifar pentru preparate din fructe

(a) Mărfurile originare prevăzute la pozițiile cu mențiunea „TRQ-FP” în programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1 și enumerate la litera (b) de la prezentul punct sunt scutite de taxe în cantitatea anuală agregată de 10 000 de tone începând cu data intrării în vigoare a prezentului acord.

(b) Prezentul punct se aplică mărfurilor originare clasificate la următoarele poziții tarifare: 2007 10 10, 2007 91 30, 2007 99 20, ex 2007 99 31, ex 2007 99 33, ex 2007 99 39, 2008 30 19 și 2008 40 19.

19. Contingentul tarifar pentru etanol

(a) Mărfurile originare prevăzute la pozițiile cu mențiunea „TRQ-EL” în programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1 și enumerate la litera (b) de la prezentul punct sunt scutite de taxe în cantitatea anuală agregată de 2 000 de tone începând cu data intrării în vigoare a prezentului acord.

(b) Prezentul punct se aplică mărfurilor originare clasificate la următoarele poziții tarifare: 2207 10 00 și 2207 20 00.

PUBLIC

20. Contingentul tarifar pentru rom

(a) Mărfurile originare prevăzute la pozițiile cu mențiunea „TRQ-RM” în programul de eliminare a tarifelor al părții UE din apendicele 9-1 și enumerate la litera (b) de la prezentul punct sunt scutite de taxe în cantitatea anuală agregată de 500 de hectolitri (echivalent alcool pur) începând cu data intrării în vigoare a prezentului acord.

(b) Prezentul punct se aplică mărfurilor originare clasificate la următoarele poziții tarifare: 2208 40 11, 2208 40 39, 2208 40 51 și 2208 40 99.

21. În ceea ce privește contingentul tarifar stabilit la punctul 6, se utilizează următorii factori de conversie pentru a transforma greutatea produsului în echivalent ouă în coajă:

Linie tarifară	Descrierea liniei tarifare (numai ca exemplificare)	Factor de conversie
0407 11 00	Ouă fecundate pentru incubație, de găini domestice	100 %
0407 19 11	Ouă fecundate pentru incubație, de curci domestice sau de gâște domestice	100 %
0407 19 19	Ouă fecundate pentru incubație, de păsări de curte (altele decât cele de curci, gâște și găini)	100 %
0407 21 00	Ouă proaspete de găini domestice, în coajă (altele decât cele fecundate pentru incubație)	100 %
0407 29 10	Ouă proaspete de păsări de curte, în coajă (altele decât cele de găini și fecundate pentru incubație)	100 %
0407 90 10	Ouă de păsări de curte, în coajă, conservate sau fierte	100 %
0408 11 80	Gălbenușuri, uscate, proprii consumului alimentar, chiar cu adaos de zahăr sau de alți îndulcitori	246 %

PUBLIC

Linie tarifară	Descrierea liniei tarifare (numai ca exemplificare)	Factor de conversie
0408 19 81	Gălbenușuri, lichide, proprii consumului alimentar, chiar cu adaos de zahăr sau de alți îndulcitori	116 %
0408 19 89	Gălbenușuri (excluzând gălbenușurile lichide), congelate sau altfel conservate, proprii consumului alimentar, chiar cu adaos de zahăr sau de alți îndulcitori (excluzând gălbenușurile uscate)	116 %
0408 91 80	Ouă de păsări, uscate, fără coajă, chiar cu adaos de zahăr sau de alți îndulcitori, proprii consumului alimentar (altele decât gălbenușurile)	452 %
0408 99 80	Ouă de păsări, fără coajă, proaspete, fierte în apă sau în abur, turnate în formă, congelate sau altfel conservate, chiar cu adaos de zahăr sau de alți îndulcitori, proprii consumului alimentar (altele decât cele uscate și gălbenușurile)	116 %
3502 11 90	Albumină din ou, uscată (de exemplu, în foi, fulgi, granule, pudră), proprie alimentației umane	856 %
3502 19 90	Albumină din ou, proprie alimentației umane (alta decât cea uscată, de exemplu, în foi, fulgi, cristale, pudră)	116 %

Apendicele 9-1

TARIFUL VAMAL AL PĂRȚII UE

Nota 1: Gama de produse din această listă este determinată de codurile NC existente în Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2020/1577 al Comisiei[1].

Nota 2: Mărfurile originare din Chile importate în partea UE și clasificate la o poziție tarifară cu o adnotare referitoare la prezenta notă vor continua să beneficieze de un regim de scutire de taxe, astfel cum s-a convenit în cadrul Acordului de asociere din 2002.

Nota 3: Sistemul prețului de intrare este prevăzut în anexa 2 la nomenclatura combinată din anexa I la Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2020/1577.

PUBLIC

[1] Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2020/1577 al Comisiei din 21 septembrie 2020 de modificare a anexei I la Regulamentul (CEE) nr. 2658/87 al Consiliului privind Nomenclatura tarifară și statistică și Tariful Vamal Comun (JO UE L 361, 30.10.2020, p. 1).

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0101 21 00	-- Reproducători de rasă pură	0	0	A se vedea nota 2
0101 29 10	--- Destinați sacrificării	0	0	A se vedea nota 2
0101 29 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0101 30 00	- Măgari	0	0	A se vedea nota 2
0101 90 00	- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0102 21 10	--- Juninci (care nu au fătat niciodată)	0	0	A se vedea nota 2
0102 21 30	--- Vaci	0	0	A se vedea nota 2
0102 21 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0102 29 05	--- Din subgenul *Bibos* sau din subgenul *Poephagus*	0	0	A se vedea nota 2
0102 29 10	---- Cu o greutate de maximum 80 kg	10,2 + 93,1 EUR/100 kg	7	
0102 29 21	----- Destinate sacrificării	10,2 + 93,1 EUR/100 kg	7	
0102 29 29	----- Altele	10,2 + 93,1 EUR/100 kg	7	
0102 29 41	----- Destinate sacrificării	10,2 + 93,1 EUR/100 kg	7	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0102 29 49	----- Altele	10,2 + 93,1 EUR/100 kg	7	
0102 29 51	------ Destinate sacrificării	10,2 + 93,1 EUR/100 kg	7	
0102 29 59	------ Altele	10,2 + 93,1 EUR/100 kg	7	
0102 29 61	------ Destinate sacrificării	10,2 + 93,1 EUR/100 kg	7	
0102 29 69	------ Altele	10,2 + 93,1 EUR/100 kg	7	
0102 29 91	------ Destinate sacrificării	10,2 + 93,1 EUR/100 kg	7	
0102 29 99	------ Altele	10,2 + 93,1 EUR/100 kg	7	
0102 31 00	-- Reproducători de rasă pură	0	0	A se vedea nota 2
0102 39 10	--- De specie domestică	10,2 + 93,1 EUR/100 kg	7	
0102 39 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0102 90 20	-- Reproducători de rasă pură	0	0	A se vedea nota 2
0102 90 91	--- De specie domestică	10,2 + 93,1 EUR/100 kg	7	
0102 90 99	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0103 10 00	- Reproducători de rasă pură	0	0	A se vedea nota 2
0103 91 10	--- Animale domestice din specia porcină	41,2 EUR/100 kg	7	
0103 91 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0103 92 11	---- Scroafe cu o greutate minimă de 160 kg, care au fătat cel puțin o dată	35,1 EUR/100 kg	7	
0103 92 19	---- Altele	41,2 EUR/100 kg	7	
0103 92 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0104 10 10	-- Reproducători de rasă pură	0	0	A se vedea nota 2
0104 10 30	--- Miei (până la 1 an)	80,5 EUR/100 kg	7	
0104 10 80	--- Altele	80,5 EUR/100 kg	7	
0104 20 10	-- Reproducători de rasă pură	0	0	A se vedea nota 2
0104 20 90	-- Altele	80,5 EUR/100 kg	7	
0105 11 11	---- De rase ouătoare	52 EUR/1 000 p/st	7	
0105 11 19	---- Altele	52 EUR/1 000 p/st	7	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0105 11 91	---- De rase ouătoare	52 EUR/1 000 p/st	7	
0105 11 99	---- Altele	52 EUR/1 000 p/st	7	
0105 12 00	-- Curcani și curci	152 EUR/1 000 p/st	7	
0105 13 00	-- Rațe	52 EUR/1 000 p/st	7	
0105 14 00	-- Gâște	152 EUR/1 000 p/st	7	
0105 15 00	-- Bibilici	52 EUR/1 000 p/st	7	
0105 94 00	-- Cocoși și găini	20,9 EUR/100 kg	7	
0105 99 10	--- Rațe	32,3 EUR/100 kg	7	
0105 99 20	--- Gâște	31,6 EUR/100 kg	7	
0105 99 30	--- Curcani și curci	23,8 EUR/100 kg	7	
0105 99 50	--- Bibilici	34,5 EUR/100 kg	7	
0106 11 00	-- Primate	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0106 12 00	-- Balene, delfini și marsuini (mamifere din ordinul Cetacee); lamantini și dugongi (mamifere din ordinul Sirenia); foci, lei de mare și morse (mamifere din subordinul Pinnipedia)	0	0	A se vedea nota 2
0106 13 00	-- Cămile și alte camelide (Camelidae)	0	0	A se vedea nota 2
0106 14 10	--- Iepuri domestici	0	0	A se vedea nota 2
0106 14 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0106 19 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0106 20 00	- Reptile (inclusiv șerpi și broaște țestoase de mare)	0	0	A se vedea nota 2
0106 31 00	-- Păsări de pradă	0	0	A se vedea nota 2
0106 32 00	-- Psittaciforme (inclusiv papagali, peruși, arakanga și cacaduu)	0	0	A se vedea nota 2
0106 33 00	-- Struți; emu (*Dromaius novaehollandiae*)	0	0	A se vedea nota 2
0106 39 10	--- Porumbei	0	0	A se vedea nota 2
0106 39 80	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0106 41 00	-- Albine	0	0	A se vedea nota 2
0106 49 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0106 90 00	- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0201 10 00	- În carcase sau semicarcase	12,8 + 176,8 EUR/100 kg	E	TRQ-BF
0201 20 20	-- Sferturi numite „compensate”	12,8 + 176,8 EUR/100 kg	E	TRQ-BF
0201 20 30	-- Sferturi anterioare neseparate sau separate	12,8 + 141,4 EUR/100 kg	E	TRQ-BF
0201 20 50	-- Sferturi posterioare neseparate sau separate	12,8 + 212,2 EUR/100 kg	E	TRQ-BF
0201 20 90	-- Altele	12,8 + 265,2 EUR/100 kg	E	TRQ-BF
0201 30 00	- Dezosată	12,8 + 303,4 EUR/100 kg	E	TRQ-BF
0202 10 00	- În carcase sau semicarcase	12,8 + 176,8 EUR/100 kg	E	TRQ-BF
0202 20 10	-- Sferturi numite „compensate”	12,8 + 176,8 EUR/100 kg	E	TRQ-BF
0202 20 30	-- Sferturi anterioare neseparate sau separate	12,8 + 141,4 EUR/100 kg	E	TRQ-BF
0202 20 50	-- Sferturi posterioare neseparate sau separate	12,8 + 221,1 EUR/100 kg	E	TRQ-BF
0202 20 90	-- Altele	12,8 + 265,3 EUR/100 kg	E	TRQ-BF

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0202 30 10	-- Sferturi anterioare, întregi sau tăiate în maximum cinci bucăți, fiecare sfert anterior fiind prezentat într-un singur bloc congelat; sferturi numite „compensate” prezentate în două blocuri congelate, unul dintre ele conținând partea anterioară a carcasei, întreagă sau tranșată în maximum cinci bucăți, iar celălalt conținând sfertul posterior, într-o singură bucată, fără mușchiul file	12,8 + 221,1 EUR/100 kg	E	TRQ-BF
0202 30 50	-- Bucăți rezultate din sferturi anterioare și din piept numite „australiene”	12,8 + 221,1 EUR/100 kg	E	TRQ-BF
0202 30 90	-- Altele	12,8 + 304,1 EUR/100 kg	E	TRQ-BF
0203 11 10	--- De animale domestice din specia porcine	53,6 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
0203 11 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0203 12 11	---- Jamboane și părți din acestea	77,8 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
0203 12 19	---- Spete și părți din acestea	60,1 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
0203 12 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0203 19 11	---- Părți anterioare și părți din acestea	60,1 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
0203 19 13	---- Spinări și părți din acestea, nedezosate	86,9 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
0203 19 15	---- Piept (împănat) și părți de piept	46,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PK

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0203 19 55	----- Dezosate	86,9 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
0203 19 59	----- Altele	86,9 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
0203 19 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0203 21 10	--- De la animale domestice din specia porcine	53,6 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
0203 21 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0203 22 11	---- Jamboane și părți din acestea	77,8 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
0203 22 19	---- Spete și părți din acestea	60,1 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
0203 22 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0203 29 11	---- Părți anterioare și părți din acestea	60,1 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
0203 29 13	---- Spinări și părți din acestea, nedezosate	86,9 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
0203 29 15	---- Piept (împănat) și părți de piept	46,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
0203 29 55	----- Dezosate	86,9 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
0203 29 59	----- Altele	86,9 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
0203 29 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0204 10 00	- Carcase și semicarcase de miel, proaspete sau refrigerate	12,8 + 171,3 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 21 00	-- În carcase sau semicarcase	12,8 + 171,3 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 22 10	--- Cască sau semicască	12,8 + 119,9 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 22 30	--- Spinali și/sau șa sau semispinali și/sau semișa	12,8 + 188,5 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 22 50	--- Chiulotă sau semichiulotă	12,8 + 222,7 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 22 90	--- Altele	12,8 + 222,7 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 23 00	-- Dezosată	12,8 + 311,8 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 30 00	- Carcase și semicarcase de miel, congelate	12,8 + 128,8 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 41 00	-- În carcase sau semicarcase	12,8 + 128,8 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 42 10	--- Cască sau semicască	12,8 + 90,2 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 42 30	--- Spinali și/sau șa sau semispinali și/sau semișa	12,8 + 141,7 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 42 50	--- Chiulotă sau semichiulotă	12,8 + 167,5 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 42 90	--- Altele	12,8 + 167,5 EUR/100 kg	E	TRQ-SP

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0204 43 10	--- De miel	12,8 + 234,5 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 43 90	--- Altele	12,8 + 234,5 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 50 11	--- Carcase sau semicarcase	12,8 + 171,3 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 50 13	--- Cască sau semicască	12,8 + 119,9 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 50 15	--- Spinali și/sau șa sau semispinali și/sau semișa	12,8 + 188,5 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 50 19	--- Chiulotă sau semichiulotă	12,8 + 222,7 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 50 31	---- Bucăți nedezosate	12,8 + 222,7 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 50 39	---- Bucăți dezosate	12,8 + 311,8 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 50 51	--- Carcase sau semicarcase	12,8 + 128,8 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 50 53	--- Cască sau semicască	12,8 + 90,2 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 50 55	--- Spinali și/sau șa sau semispinali și/sau semișa	12,8 + 141,7 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 50 59	--- Chiulotă sau semichiulotă	12,8 + 167,5 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 50 71	---- Bucăți nedezosate	12,8 + 167,5 EUR/100 kg	E	TRQ-SP
0204 50 79	---- Bucăți dezosate	12,8 + 234,5 EUR/100 kg	E	TRQ-SP

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0205 00 20	- Proaspătă sau refrigerată	0	0	A se vedea nota 2
0205 00 80	- Congelată	0	0	A se vedea nota 2
0206 10 10	-- Destinate fabricării de produse farmaceutice	0	0	A se vedea nota 2
0206 10 95	--- Mușchii pilieri diafragmatici și diafragma	12,8 + 303,4 EUR/100 kg	E	TRQ-BF
0206 10 98	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0206 21 00	-- Limbă	0	0	A se vedea nota 2
0206 22 00	-- Ficat	0	0	A se vedea nota 2
0206 29 10	--- Destinate fabricării produselor farmaceutice	0	0	A se vedea nota 2
0206 29 91	---- Mușchii pilieri diafragmatici și diafragma	12,8 + 304,1 EUR/100 kg	E	TRQ-BF
0206 29 99	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0206 30 00	- Din specia porcine, proaspete sau refrigerate	0	0	A se vedea nota 2
0206 41 00	-- Ficat	0	0	A se vedea nota 2
0206 49 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0206 80 10	-- Destinate fabricării de produse farmaceutice	0	0	A se vedea nota 2
0206 80 91	--- De cai, măgari sau catâri	0	0	A se vedea nota 2
0206 80 99	--- Din speciile ovine sau caprine	0	0	A se vedea nota 2
0206 90 10	-- Destinate fabricării de produse farmaceutice	0	0	A se vedea nota 2
0206 90 91	--- De cai, măgari sau catâri	0	0	A se vedea nota 2
0206 90 99	--- Din speciile ovine sau caprine	0	0	A se vedea nota 2
0207 11 10	--- Fără pene, eviscerate, cu cap și picioare, denumite „pui 83 %”	26,2 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 11 30	--- Fără pene, eviscerate, fără cap și picioare, dar cu gât, inimă, ficat și pipotă, denumite „pui 70 %”	29,9 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 11 90	--- Fără pene, eviscerate, fără cap și picioare și fără gât, inimă, ficat și pipotă, denumite „pui 65 %” sau altfel prezentate	32,5 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 12 10	--- Fără pene, eviscerate, fără cap și picioare, dar cu gât, inimă, ficat și pipotă, denumite „pui 70 %”	29,9 EUR/100 kg	E	TRQ-PY

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0207 12 90	--- Fără pene, eviscerate, fără cap și picioare și fără gât, inimă, ficat și pipotă, denumite „pui 65 %” sau altfel prezentate	32,5 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 13 10	---- Dezosate	102,4 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 13 20	----- Jumătăți sau sferturi	35,8 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 13 30	----- Aripi întregi, cu sau fără vârfuri	26,9 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 13 40	----- Spate, gâturi, spate cu gâturi împreună, târtițe, vârfuri de aripi	18,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 13 50	----- Piept și bucăți de piept	60,2 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 13 60	----- Pulpe și bucăți de pulpe	46,3 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 13 70	----- Altele	100,8 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 13 91	---- Ficat	0	0	A se vedea nota 2
0207 13 99	---- Altele	18,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 14 10	---- Dezosate	102,4 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 14 20	----- Jumătăți sau sferturi	35,8 EUR/100 kg	E	TRQ-PY

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0207 14 30	----- Aripi întregi, cu sau fără vârfuri	26,9 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 14 40	----- Spate, gâturi, spate cu gâturi împreună, târtițe, vârfuri de aripi	18,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 14 50	----- Piept și bucăți de piept	60,2 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 14 60	----- Pulpe și bucăți de pulpe	46,3 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 14 70	----- Altele	100,8 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 14 91	---- Ficat	0	0	A se vedea nota 2
0207 14 99	---- Altele	18,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 24 10	--- Fără pene, eviscerate, fără cap și picioare, cu gât, inimă, ficat și pipotă, denumite „curcani 80 %”	34 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 24 90	--- Fără pene, eviscerate, fără cap și gât, fără picioare, inimă, ficat și pipotă, denumite „curcani 73 %”, sau altfel prezentate	37,3 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 25 10	--- Fără pene, eviscerate, fără cap și picioare, cu gât, inimă, ficat și pipotă, denumite „curcani 80 %”	34 EUR/100 kg	E	TRQ-PY

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0207 25 90	--- Fără pene, eviscerate, fără cap și gât, fără picioare, inimă, ficat și pipotă, denumite „curcani 73 %”, sau altfel prezentați	37,3 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 26 10	---- Dezosate	85,1 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 26 20	----- Jumătăți sau sferturi	41 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 26 30	----- Aripi întregi, cu sau fără vârfuri	26,9 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 26 40	----- Spate, gâturi, spate cu gâturi împreună, târtițe, vârfuri de aripi	18,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 26 50	----- Piept și bucăți de piept	67,9 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 26 60	------ Copane și bucăți de copane	25,5 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 26 70	------ Altele	46 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 26 80	----- Altele	83 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 26 91	---- Ficat	0	0	A se vedea nota 2
0207 26 99	---- Altele	18,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 27 10	---- Dezosate	85,1 EUR/100 kg	E	TRQ-PY

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0207 27 20	----- Jumătăți sau sferturi	41 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 27 30	----- Aripi întregi, cu sau fără vârfuri	26,9 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 27 40	----- Spate, gâturi, spate cu gâturi împreună, târtițe, vârfuri de aripi	18,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 27 50	----- Piept și bucăți de piept	67,9 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 27 60	------ Copane și bucăți de copane	25,5 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 27 70	------ Altele	46 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 27 80	----- Altele	83 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 27 91	---- Ficat	0	0	A se vedea nota 2
0207 27 99	---- Altele	18,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 41 20	--- Fără pene și sânge, fără intestine, dar neeviscerate, cu cap și picioare, denumite „rațe 85 %”	38 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 41 30	--- Fără pene, eviscerate, fără cap și picioare, cu gât, inimă, ficat și pipotă, denumite „rațe 70 %”	46,2 EUR/100 kg	E	TRQ-PY

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0207 41 80	--- Fără pene, eviscerate, fără cap și picioare și fără gât, inimă, ficat și pipotă, denumite „rațe 63 %”, sau altfel prezentate	51,3 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 42 30	--- Fără pene, eviscerate, fără cap și picioare, cu gât, inimă, ficat și pipotă, denumite „rațe 70 %”	46,2 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 42 80	--- Fără pene, eviscerate, fără cap și picioare și fără gât, inimă, ficat și pipotă, denumite „rațe 63 %”, sau altfel prezentate	51,3 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 43 00	-- Ficat gras, proaspăt sau refrigerat	0	0	A se vedea nota 2
0207 44 10	---- Dezosate	128,3 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 44 21	----- Jumătăți sau sferturi	56,4 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 44 31	----- Aripi întregi, cu sau fără vârfuri	26,9 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 44 41	----- Spate, gâturi, spate cu gâturi împreună, târtițe, vârfuri de aripi	18,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 44 51	----- Piept și bucăți de piept	115,5 EUR/100 kg	E	TRQ-PY

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0207 44 61	----- Pulpe și bucăți de pulpe	46,3 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 44 71	----- Părți numite „trunchi de rațe”	66 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 44 81	----- Altele	123,2 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 44 91	---- Ficat, altul decât ficatul gras	0	0	A se vedea nota 2
0207 44 99	---- Altele	18,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 45 10	---- Dezosate	128,3 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 45 21	----- Jumătăți sau sferturi	56,4 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 45 31	----- Aripi întregi, cu sau fără vârfuri	26,9 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 45 41	----- Spate, gâturi, spate cu gâturi împreună, târtițe, vârfuri de aripi	18,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 45 51	----- Piept și bucăți de piept	115,5 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 45 61	----- Pulpe și bucăți de pulpe	46,3 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 45 71	----- Părți numite „trunchi de rațe”	66 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 45 81	----- Altele	123,2 EUR/100 kg	E	TRQ-PY

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0207 45 93	----- Ficat gras	0	0	A se vedea nota 2
0207 45 95	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0207 45 99	---- Altele	18,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 51 10	--- Fără pene și sânge, neeviscerate, cu cap și picioare, denumite „gâște 82 %”	45,1 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 51 90	--- Fără pene, eviscerate, fără cap și picioare, cu sau fără inimă și pipotă, denumite „gâște 75 %”, sau altfel prezentate	48,1 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 52 10	--- Fără pene și sânge, neeviscerate, cu cap și picioare, denumite „gâște 82 %”	45,1 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 52 90	--- Fără pene, eviscerate, fără cap și picioare, cu sau fără inimă și pipotă, denumite „gâște 75 %”, sau altfel prezentate	48,1 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 53 00	-- Ficat gras, proaspăt sau refrigerat	0	0	A se vedea nota 2
0207 54 10	---- Dezosate	110,5 EUR/100 kg	E	TRQ-PY

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0207 54 21	----- Jumătăți sau sferturi	52,9 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 54 31	----- Aripi întregi, cu sau fără vârfuri	26,9 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 54 41	----- Spate, gâturi, spate cu gâturi împreună, târtițe, vârfuri de aripi	18,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 54 51	----- Piept și bucăți de piept	86,5 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 54 61	----- Pulpe și bucăți de pulpe	69,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 54 71	----- Părți numite „trunchi de gâște”	66 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 54 81	----- Altele	123,2 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 54 91	---- Ficat, altul decât ficatul gras	0	0	A se vedea nota 2
0207 54 99	---- Altele	18,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 55 10	---- Dezosate	110,5 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 55 21	----- Jumătăți sau sferturi	52,9 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 55 31	----- Aripi întregi, cu sau fără vârfuri	26,9 EUR/100 kg	E	TRQ-PY

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0207 55 41	----- Spate, gâturi, spate cu gâturi împreună, târtițe, vârfuri de aripi	18,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 55 51	----- Piept și bucăți de piept	86,5 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 55 61	----- Pulpe și bucăți de pulpe	69,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 55 71	----- Părți numite „trunchi de gâște”	66 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 55 81	----- Altele	123,2 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 55 93	----- Ficat gras	0	0	A se vedea nota 2
0207 55 95	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0207 55 99	---- Altele	18,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 60 05	-- Netranșate în bucăți, proaspete, refrigerate sau congelate	49,3 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 60 10	---- Dezosate	128,3 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 60 21	----- Jumătăți sau sferturi	54,2 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 60 31	----- Aripi întregi, cu sau fără vârfuri	26,9 EUR/100 kg	E	TRQ-PY

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0207 60 41	----- Spate, gâturi, spate cu gâturi împreună, târtițe, vârfuri de aripi	18,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 60 51	----- Piept și bucăți de piept	115,5 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 60 61	----- Pulpe și bucăți de pulpe	46,3 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 60 81	----- Altele	123,2 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0207 60 91	---- Ficat	0	0	A se vedea nota 2
0207 60 99	---- Altele	18,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PY
0208 10 10	-- De iepuri domestici	0	0	A se vedea nota 2
0208 10 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0208 30 00	- De primate	0	0	A se vedea nota 2
0208 40 10	-- Carne de balenă	0	0	A se vedea nota 2
0208 40 20	-- Carne de focă	0	0	A se vedea nota 2
0208 40 80	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0208 50 00	- De reptile (inclusiv șerpi și broaște țestoase de mare)	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0208 60 00	- De cămile și alte camelide (Camelidae)	0	0	A se vedea nota 2
0208 90 10	-- De porumbei domestici	0	0	A se vedea nota 2
0208 90 30	-- De vânat, altul decât iepurii domestici sau iepurii de câmp	0	0	A se vedea nota 2
0208 90 60	-- De reni	0	0	A se vedea nota 2
0208 90 70	-- Pulpe de broască	0	0	A se vedea nota 2
0208 90 98	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0209 10 11	--- Proaspătă, refrigerată, congelată, sărată sau în saramură	21,4 EUR/100 kg	7	
0209 10 19	--- Uscată sau afumată	23,6 EUR/100 kg	7	
0209 10 90	-- Grăsime de porc, alta decât cea de la subpozițiile 0209 10 11 și 0209 10 19	12,9 EUR/100 kg	7	
0209 90 00	- Altele	41,5 EUR/100 kg	7	
0210 11 11	----- Jamboane și bucăți de jamboane	77,8 EUR/100 kg	7	
0210 11 19	----- Spete și bucăți din acestea	60,1 EUR/100 kg	7	
0210 11 31	----- Jamboane și bucăți de jamboane	151,2 EUR/100 kg	7	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0210 11 39	----- Spete și bucăți din acestea	119 EUR/100 kg	7	
0210 11 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0210 12 11	---- Sărate sau în saramură	46,7 EUR/100 kg	7	
0210 12 19	---- Uscate sau afumate	77,8 EUR/100 kg	7	
0210 12 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0210 19 10	----- Semicarcase de bacon sau trei sferturi anterior	68,7 EUR/100 kg	7	
0210 19 20	----- Trei sferturi posterior sau mijloc	75,1 EUR/100 kg	7	
0210 19 30	----- Părți anterioare și bucăți din acestea	60,1 EUR/100 kg	7	
0210 19 40	----- Spinări și bucăți din acestea	86,9 EUR/100 kg	7	
0210 19 50	----- Altele	86,9 EUR/100 kg	7	
0210 19 60	----- Părți anterioare și bucăți din acestea	119 EUR/100 kg	7	
0210 19 70	----- Spinări și bucăți din acestea	149,6 EUR/100 kg	7	
0210 19 81	------ Dezosate	151,2 EUR/100 kg	7	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0210 19 89	------ Altele	151,2 EUR/100 kg	7	
0210 19 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0210 20 10	-- Nedezosată	15,4 + 265,2 EUR/100 kg	E	TRQ-BF
0210 20 90	-- Dezosată	15,4 + 303,4 EUR/100 kg	E	TRQ-BF
0210 91 00	-- De primate	0	0	A se vedea nota 2
0210 92 10	--- De balene, delfini și delfini bruni (mamifere din ordinul Cetacee); de lamantini și dugongi (mamifere din ordinul Sirenia)	0	0	A se vedea nota 2
0210 92 91	---- Carne	0	0	A se vedea nota 2
0210 92 92	---- Organe	0	0	A se vedea nota 2
0210 92 99	---- Făină și pudră, comestibile, de carne sau de organe comestibile	15,4 + 303,4 EUR/100 kg	7	
0210 93 00	-- De reptile (inclusiv șerpi și broaște țestoase de mare)	0	0	A se vedea nota 2
0210 99 10	---- De cal, sărată, în saramură sau uscată	0	0	A se vedea nota 2
0210 99 21	----- Nedezosată	222,7 EUR/100 kg	7	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0210 99 29	----- Dezosată	311,8 EUR/100 kg	7	
0210 99 31	---- De ren	0	0	A se vedea nota 2
0210 99 39	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0210 99 41	----- Ficat	64,9 EUR/100 kg	7	
0210 99 49	----- Altele	47,2 EUR/100 kg	7	
0210 99 51	----- Mușchii pilieri diafragmatici și diafragma	15,4 + 303,4 EUR/100 kg	E	TRQ-BF
0210 99 59	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0210 99 71	------ Ficat gras de gâscă sau de rață, sărat sau în saramură	0	0	A se vedea nota 2
0210 99 79	------ Altele	0	0	A se vedea nota 2
0210 99 85	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0210 99 90	--- Făină și pudră, comestibile, de carne sau de organe	15,4 + 303,4 EUR/100 kg	7	
0301 11 00	-- De apă dulce	0	0	A se vedea nota 2
0301 19 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0301 91 10	--- Din specia *Oncorhynchus apache* sau *Oncorhynchus chrysogaster*	0	0	A se vedea nota 2
0301 91 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0301 92 10	--- Cu lungimea mai mică de 12 cm	0	0	A se vedea nota 2
0301 92 30	--- Cu lungimea de minimum 12 cm, dar mai mică de 20 cm	0	0	A se vedea nota 2
0301 92 90	--- Cu lungimea de minimum 20 cm	0	0	A se vedea nota 2
0301 93 00	-- Crapi (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0301 94 10	--- Toni roșii de Atlantic (*Thunnus thynnus*)	0	0	A se vedea nota 2
0301 94 90	--- Toni roșii de Pacific (*Thunnus orientalis*)	0	0	A se vedea nota 2
0301 95 00	-- Toni roșii din sud (*Thunnus maccoyii*)	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0301 99 11	---- Somoni de Pacific (*Oncorhynchus nerka*, *Oncorhynchus gorbuscha*, *Oncorhynchus keta*, *Oncorhynchus tschawytscha*, *Oncorhynchus kisutch*, *Oncorhynchus masou* și *Oncorhynchus rhodurus*), somoni de Atlantic (*Salmo salar*) și lostriță (*Hucho hucho*)	0	0	A se vedea nota 2
0301 99 17	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0301 99 85	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0302 11 10	--- Din specia *Oncorhynchus apache* sau *Oncorhynchus chrysogaster*	0	0	A se vedea nota 2
0302 11 20	--- Din specia *Oncorhynchus mykiss*, cu cap și branhii, eviscerați, cântărind peste 1,2 kg fiecare sau fără cap și fără branhii, eviscerați, cântărind peste 1 kg fiecare	0	0	A se vedea nota 2
0302 11 80	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0302 13 00	-- Somoni de Pacific (*Oncorhynchus nerka*, *Oncorhynchus gorbuscha*, *Oncorhynchus keta*, *Oncorhynchus tschawytscha*, *Oncorhynchus kisutch*, *Oncorhynchus masou* și *Oncorhynchus rhodurus*)	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0302 14 00	-- Somon de Atlantic (*Salmo salar*) și lostriță (*Hucho hucho*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 19 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0302 21 10	--- Halibut negru (*Reinhardtius hippoglossoides*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 21 30	--- Halibut de Atlantic (*Hippoglossus hippoglossus*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 21 90	--- Halibut de Pacific (*Hippoglossus stenolepis*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 22 00	-- Cambula (*Pleuronectes platessa*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 23 00	-- Calcan (*Solea* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0302 24 00	-- Calcani (*Psetta maxima*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 29 10	--- Calcani mici (*Lepidorhombus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0302 29 80	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0302 31 10	--- Destinați fabricării industriale a produselor care fac obiectul poziției 1604	0	0	A se vedea nota 2
0302 31 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0302 32 10	--- Destinați fabricării industriale a produselor care fac obiectul poziției 1604	0	0	A se vedea nota 2
0302 32 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0302 33 10	--- Destinați fabricării industriale a produselor care fac obiectul poziției 1604	0	0	A se vedea nota 2
0302 33 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0302 34 10	--- Destinați fabricării industriale a produselor care fac obiectul poziției 1604	0	0	A se vedea nota 2
0302 34 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0302 35 11	---- Destinați fabricării industriale a produselor care fac obiectul poziției 1604	0	0	A se vedea nota 2
0302 35 19	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0302 35 91	---- Destinați fabricării industriale a produselor care fac obiectul poziției 1604	0	0	A se vedea nota 2
0302 35 99	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0302 36 10	--- Destinați fabricării industriale a produselor care fac obiectul poziției 1604	0	0	A se vedea nota 2
0302 36 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0302 39 20	--- Destinați fabricării industriale a produselor care fac obiectul poziției 1604	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0302 39 80	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0302 41 00	-- Heringi (*Clupea harengus*, *Clupea pallasii*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 42 00	-- Anșoa (*Engraulis* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0302 43 10	--- Sardine din specia *Sardina pilchardus*	0	0	A se vedea nota 2
0302 43 30	--- Sardine din genul *Sardinops*; sardinele (*Sardinella* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0302 43 90	--- Șproturi (*Sprattus sprattus*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 44 00	-- Scrumbii (*Scomber scombrus*, *Scomber australasicus*, *Scomber japonicus*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 45 10	--- Stavrid de Atlantic (*Trachurus trachurus*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 45 30	--- Stavrid chilian (*Trachurus murphyi*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 45 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0302 46 00	-- Cobie (*Rachycentron canadum*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 47 00	-- Pește-spadă (*Xiphias gladius*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 49 11	---- Destinați fabricării industriale a produselor de la poziția 1604	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0302 49 19	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0302 49 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0302 51 10	--- Din specia *Gadus morhua*	0	0	A se vedea nota 2
0302 51 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0302 52 00	-- Eglefin (*Melanogramnus aeglefinus*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 53 00	-- Cod negru (*Pollachius virens*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 54 11	---- Pești marini din specia *Merluccius capensis* sau *Merluccius paradoxus*	11,5	0	
0302 54 15	---- Pești marini din specia *Merluccius australis*	11,5	0	
0302 54 19	---- Altele	11,5	0	
0302 54 90	--- Pești marini din genul *Urophycis*	11,5	0	
0302 55 00	-- Pește marin de Alaska (*Theragra chalcogramma*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 56 00	-- Merlani albaștri (*Micromesistius poutassou*, *Micromesistius australis*)	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0302 59 10	--- Cod arctic (*Boreogadus saida*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 59 20	--- Merlani (*Merlangius merlangus*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 59 30	--- Polac (*Pollachius pollachius*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 59 40	--- Mihalți-de-mare (*Molva* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0302 59 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0302 71 00	-- Tilapia (*Oreochromis* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0302 72 00	-- Specii de Anarhicatide (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0302 73 00	-- Crapi (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0302 74 00	-- Anghile (*Anguilla* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0302 79 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0302 81 15	--- Câini de mare (*Squalus acanthias*) și rechini pisică (*Scyliorhinus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0302 81 30	--- Rechinul Scrumbiilor (*Lamna nasus*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 81 40	--- Rechin albastru (*Prionace glauca*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 81 80	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0302 82 00	-- Pisici și vulpi-de-mare (Rajidae)	0	0	A se vedea nota 2
0302 83 00	-- „Toothfish” (*Dissostichus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0302 84 10	--- Lupi de mare (*Dicentrarchus labrax*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 84 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0302 85 10	--- Dorada de mare din specia *Dentex dentex* sau *Pagellus* spp.	0	0	A se vedea nota 2
0302 85 30	--- Dorade regale (*Sparus aurata*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 85 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0302 89 10	--- De apă dulce	0	0	A se vedea nota 2
0302 89 21	----- Destinați fabricării industriale a produselor care fac obiectul poziției 1604	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0302 89 29	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0302 89 31	----- Din specia *Sebastes marinus*	0	0	A se vedea nota 2
0302 89 39	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0302 89 40	---- Pești din specia Brama (*Brama* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0302 89 50	---- Peşte-undiţar (*Lophius* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0302 89 60	---- Țipari roz (*Genypterus blacodes*)	0	0	A se vedea nota 2
0302 89 90	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0302 91 00	-- Ficat, icre și lapți	0	0	A se vedea nota 2
0302 92 00	-- Înotătoare de rechin	0	0	A se vedea nota 2
0302 99 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0303 11 00	-- Somon roșu (*Oncorhynchus nerka*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 12 00	-- Alți somoni de Pacific (*Oncorhynchus gorbuscha*, *Oncorhynchus keta*, *Oncorhynchus tschawytscha*, *Oncorhynchus kisutch*, *Oncorhynchus masou* și *Oncorhynchus rhodurus)*	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0303 13 00	-- Somon de Atlantic (*Salmo salar*) și lostriță (*Hucho hucho*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 14 10	--- Din specia *Oncorhynchus apache* sau *Oncorhynchus chrysogaster*	0	0	A se vedea nota 2
0303 14 20	--- Din specia *Oncorhynchus mykiss*, cu cap și branhii, eviscerați, cântărind peste 1,2 kg fiecare sau fără cap și fără branhii, eviscerați, cântărind peste 1 kg fiecare	0	0	A se vedea nota 2
0303 14 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0303 19 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0303 23 00	-- Tilapia (*Oreochromis* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0303 24 00	-- Specii de Anarhicatide (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0303 25 00	-- Crapi (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.)	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0303 26 00	-- Anghile (*Anguilla* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0303 29 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0303 31 10	--- Halibut negru (*Reinhardtius hippoglossoides*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 31 30	--- Halibut de Atlantic (*Hippoglossus hippoglossus*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 31 90	--- Halibut de Pacific (*Hippoglossus stenolepis*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 32 00	-- Cambula (*Pleuronectes platessa*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 33 00	-- Limbă de mare (*Solea* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0303 34 00	-- Calcani (*Psetta maxima*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 39 10	--- Pești din specia *Platichthys flesus*	0	0	A se vedea nota 2
0303 39 30	--- Pești din genul Rhombosolea	0	0	A se vedea nota 2
0303 39 50	--- Pești din specia *Pelotreis flavilatus* sau *Peltorhamphus novaezelandiae*	0	0	A se vedea nota 2
0303 39 85	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0303 41 10	--- Destinați fabricării industriale a produselor de la poziția 1604	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0303 41 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0303 42 20	--- Destinați fabricării industriale a produselor de la poziția 1604	0	0	A se vedea nota 2
0303 42 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0303 43 10	--- Destinați fabricării industriale a produselor de la poziția 1604	0	0	A se vedea nota 2
0303 43 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0303 44 10	--- Destinați fabricării industriale a produselor de la poziția 1604	0	0	A se vedea nota 2
0303 44 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0303 45 12	---- Destinați fabricării industriale a produselor de la poziția 1604	0	0	A se vedea nota 2
0303 45 18	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0303 45 91	---- Destinați fabricării industriale a produselor de la poziția 1604	0	0	A se vedea nota 2
0303 45 99	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0303 46 10	--- Destinați fabricării industriale a produselor de la poziția 1604	0	0	A se vedea nota 2
0303 46 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0303 49 20	--- Destinați fabricării industriale a produselor de la poziția 1604	0	0	A se vedea nota 2
0303 49 85	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0303 51 00	-- Heringi (*Clupea harengus*, *Clupea pallasii*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 53 10	--- Sardine din specia *Sardina pilchardus*	0	0	A se vedea nota 2
0303 53 30	--- Sardine din genul *Sardinops*; sardinele (*Sardinella* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0303 53 90	--- Șproturi (*Sprattus sprattus*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 54 10	--- Din specia *Scomber scombrus* sau *Scomber japonicus*	0	0	A se vedea nota 2
0303 54 90	--- Din specia *Scomber australasicus*	0	0	A se vedea nota 2
0303 55 10	--- Stavrid de Atlantic (*Trachurus trachurus*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 55 30	--- Stavrid chilian (*Trachurus murphyi*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 55 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0303 56 00	-- Cobie (*Rachycentron canadum*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 57 00	-- Pește-spadă (*Xiphias gladius*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 59 10	--- Anșoa (*Engraulis* spp.)	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0303 59 21	---- Destinați fabricării industriale a produselor de la poziția 1604	0	0	A se vedea nota 2
0303 59 29	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0303 59 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0303 63 10	--- Din specia *Gadus morhua*	0	0	A se vedea nota 2
0303 63 30	--- Din specia *Gadus ogac*	0	0	A se vedea nota 2
0303 63 90	--- Din specia *Gadus macrocephalus*	0	0	A se vedea nota 2
0303 64 00	-- Eglefin (*Melanogrammus aeglefinus*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 65 00	-- Cod negru (*Pollachius virens*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 66 11	---- Pești marini din specia *Merluccius capensis* sau *Merluccius paradoxus*	0	0	A se vedea nota 2
0303 66 12	---- Pești marini din specia *Merluccius hubbsi*	0	0	A se vedea nota 2
0303 66 13	---- Pești marini din specia *Merluccius australis*	0	0	A se vedea nota 2
0303 66 19	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0303 66 90	--- Pești marini din genul *Urophycis*	0	0	A se vedea nota 2
0303 67 00	-- Pește marin de Alaska (*Theragra chalcogramma*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 68 10	--- Merlani albaștri (*Micromesistius poutassou*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 68 90	--- Merlani albaștri sudici (*Micromesistius australis*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 69 10	--- Cod arctic (*Boreogadus saida*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 69 30	--- Merlani (*Merlangius merlangus*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 69 50	--- Polac (*Pollachius pollachius*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 69 70	--- Grenadieri albaștri (*Macruronus novaezelandiae*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 69 80	--- Mihalți-de-mare (*Molva* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0303 69 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0303 81 15	--- Câini de mare (*Squalus acanthias*) și rechini pisică (*Scyliorhinus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0303 81 30	--- Rechinul Scrumbiilor (*Lamna nasus*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 81 40	--- Rechin albastru (*Prionace glauca*)	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0303 81 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0303 82 00	-- Pisici și vulpi-de-mare (Rajidae)	0	0	A se vedea nota 2
0303 83 00	-- „Toothfish” (*Dissostichus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0303 84 10	--- Lupi de mare (*Dicentrarchus labrax*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 84 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0303 89 10	--- Pești de apă dulce	0	0	A se vedea nota 2
0303 89 21	----- Destinați fabricării industriale a produselor de la poziția 1604	0	0	A se vedea nota 2
0303 89 29	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0303 89 31	----- Din specia *Sebastes marinus*	0	0	A se vedea nota 2
0303 89 39	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0303 89 40	---- Pești din specia *Orcynopsis unicolor*	0	0	A se vedea nota 2
0303 89 50	---- Dorada de mare din specia *Dentex dentex* sau *Pagellus* spp.	0	0	A se vedea nota 2
0303 89 55	---- Dorade regale (*Sparus aurata*)	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0303 89 60	---- Pești din specia Brama (*Brama* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0303 89 65	---- Pește-undițar (*Lophius* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0303 89 70	---- Țipari roz (*Genypterus blacodes*)	0	0	A se vedea nota 2
0303 89 90	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0303 91 10	--- Icre și lapți folosiți pentru obținerea acidului dezoxiribonucleic sau a sulfatului de protamina	0	0	A se vedea nota 2
0303 91 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0303 92 00	-- Înotătoare de rechin	0	0	A se vedea nota 2
0303 99 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0304 31 00	-- Tilapia (*Oreochromis* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0304 32 00	-- Specii de Anarhicatide (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0304 33 00	-- Biban de Nil (*Lates niloticus*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 39 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304 41 00	-- Somoni de Pacific (*Oncorhynchus nerka*, *Oncorhynchus gorbuscha*, *Oncorhynchus keta*, *Oncorhynchus tschawytscha*, *Oncorhynchus kisutch*, *Oncorhynchus masou* și *Oncorhynchus rhodurus*), somon de Atlantic (*Salmo salar*) și lostriță (*Hucho hucho*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 42 10	--- Din specia *Oncorhynchus mykiss* cântărind peste 400 g fiecare	0	0	A se vedea nota 2
0304 42 50	--- Din specia *Oncorhynchus apache* sau *Oncorhynchus chrysogaster*	0	0	A se vedea nota 2
0304 42 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0304 43 00	-- Pești plați (Pleuronectidae, Bothidae, Cynoglossidae, Soleidae, Scophthalmidae și Citharidae)	0	0	A se vedea nota 2
0304 44 10	--- Cod (*Gadus morhua*, *Gadus ogac*, *Gadus macrocephalus*) și cod arctic (*Boreogadus saida)*	0	0	A se vedea nota 2
0304 44 30	--- Cod negru (*Pollachius virens*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 44 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304 45 00	-- De pești-spadă (*Xiphias gladius*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 46 00	-- De „Toothfish” (*Dissostichus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0304 47 10	--- Câini de mare (*Squalus acanthias*) și rechini pisică (*Scyliorhinus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0304 47 20	--- Rechinul scrumbiilor (*Lamna nasus*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 47 30	--- Rechin albastru (*Prionace glauca*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 47 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0304 48 00	-- Pisici și vulpi-de-mare (Rajidae)	0	0	A se vedea nota 2
0304 49 10	--- Pești de apă dulce	0	0	A se vedea nota 2
0304 49 50	---- Sebaste (*Sebastes* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0304 49 90	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304 51 00	-- Tilapia (*Oreochromis* spp.), specii de Anarhicatide (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.), crapi (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.), anghile (*Anguilla* spp.), biban de Nil (*Lates niloticus*) și pești cap-de-șarpe (*Channa* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0304 52 00	-- Salmonide	0	0	A se vedea nota 2
0304 53 00	-- Pești din familiile Bregmacerotidae, Euclichthyidae, Gadidae, Macrouridae, Melanonidae, Merlucciidae, Moridae și Muraenolepididae	0	0	A se vedea nota 2
0304 54 00	-- Pește-spadă (*Xiphias gladius*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 55 00	-- „Toothfish” (*Dissostichus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0304 56 10	--- Câini de mare (*Squalus acanthias*) și rechini pisică (*Scyliorhinus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0304 56 20	--- Rechinul scrumbiilor (*Lamna nasus*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 56 30	--- Rechin albastru (*Prionace glauca*)	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304 56 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0304 57 00	-- Pisici și vulpi-de-mare (Rajidae)	0	0	A se vedea nota 2
0304 59 10	--- Pești de apă dulce	0	0	A se vedea nota 2
0304 59 50	---- Flanc de heringi	0	0	A se vedea nota 2
0304 59 90	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0304 61 00	-- Tilapia (*Oreochromis* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0304 62 00	-- Specii de Anarhicatide (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0304 63 00	-- Biban de Nil (*Lates niloticus*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 69 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0304 71 10	--- Cod din specia *Gadus macrocephalus*	0	0	A se vedea nota 2
0304 71 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0304 72 00	-- Eglefin (*Melanogramnus aeglefinus*)	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304 73 00	-- Cod negru (*Pollachius virens*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 74 11	---- Pești marini din specia *Merluccius capensis* sau *Merluccius paradoxus*	0	0	A se vedea nota 2
0304 74 15	---- Pești marini din specia *Merluccius hubbsi*	0	0	A se vedea nota 2
0304 74 19	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0304 74 90	--- Pești marini din genul *Urophycis*	0	0	A se vedea nota 2
0304 75 00	-- Pește marin de Alaska (*Theragra chalcogramma*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 79 10	--- Cod arctic (*Boreogadus saida*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 79 30	--- Merlani (*Merlangius merlangus*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 79 50	--- Grenadieri albaștri (*Macruronus novaezelandiae*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 79 80	--- Mihalți-de-mare (*Molva* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0304 79 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304 81 00	-- Somoni de Pacific (*Oncorhynchus nerka*, *Oncorhynchus gorbuscha*, *Oncorhynchus keta*, *Oncorhynchus tschawytscha*, *Oncorhynchus kisutch*, *Oncorhynchus masou* și *Oncorhynchus rhodurus*), somon de Atlantic (*Salmo salar*) și lostriță (*Hucho hucho*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 82 10	--- Din specia *Oncorhynchus mykiss* cântărind peste 400 g fiecare	0	0	A se vedea nota 2
0304 82 50	--- Din specia *Oncorhynchus apache* sau *Oncorhynchus chrysogaster*	0	0	A se vedea nota 2
0304 82 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0304 83 10	--- Cambulă de Baltica (*Pleuronectes platessa*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 83 30	--- Cambulă (*Platichthys flesus*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 83 50	--- Cardină albă (*Lepidorhombus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0304 83 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0304 84 00	-- De pești-spadă (*Xiphias gladius*)	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304 85 00	-- De „Toothfish” (*Dissostichus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0304 86 00	-- Heringi (*Clupea harengus*, *Clupea pallasii*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 87 00	-- Toni (de genul *Thunnus*), pești săritori sau bonite cu abdomenul vărgat [*Euthynnus* (*Katsuwonus*) *pelamis*]	0	0	A se vedea nota 2
0304 88 11	---- Câini de mare (*Squalus acanthias*) și rechini pisică (*Scyliorhinus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0304 88 15	---- Rechinul scrumbiilor (*Lamna nasus*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 88 18	---- Rechin albastru (*Prionace glauca*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 88 19	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0304 88 90	--- Pisici și vulpi-de-mare (Rajidae)	0	0	A se vedea nota 2
0304 89 10	--- Pești de apă dulce	0	0	A se vedea nota 2
0304 89 21	----- Din specia *Sebastes marinus*	0	0	A se vedea nota 2
0304 89 29	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304 89 30	---- Pești din genul *Euthynnus*, alții decât peștii săritori și bonitele cu abdomenul vărgat [*Euthynnus* (*Katsuwonus*) *pelamis*] de la subpoziția 0304 87 00	0	0	A se vedea nota 2
0304 89 41	----- Macrou din specia *Scomber australasicus*	0	0	A se vedea nota 2
0304 89 49	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0304 89 60	---- Peşte-undiţar (*Lophius* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0304 89 90	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0304 91 00	-- Pești-spadă (*Xiphias gladius*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 92 00	-- „Toothfish” (*Dissostichus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0304 93 10	--- Surimi	0	0	A se vedea nota 2
0304 93 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0304 94 10	--- Surimi	0	0	A se vedea nota 2
0304 94 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0304 95 10	--- Surimi	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304 95 21	----- Cod din specia *Gadus macrocephalus*	0	0	A se vedea nota 2
0304 95 25	----- Cod din specia *Gadus morhua*	0	0	A se vedea nota 2
0304 95 29	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0304 95 30	---- Eglefin (*Melanogramnus aeglefinus*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 95 40	---- Cod negru (*Pollachius virens*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 95 50	---- Pești marini din genul *Merluccius*	0	0	A se vedea nota 2
0304 95 60	---- Merlani albaștri (*Micromesistius poutassou*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 95 90	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0304 96 10	--- Câini de mare (*Squalus acanthias*) și rechini pisică (*Scyliorhinus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0304 96 20	--- Rechinul scrumbiilor (*Lamna nasus*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 96 30	--- Rechin albastru (*Prionace glauca*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 96 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304 97 00	-- Pisici și vulpi-de-mare (Rajidae)	0	0	A se vedea nota 2
0304 99 10	--- Surimi	0	0	A se vedea nota 2
0304 99 21	---- Pești de apă dulce	0	0	A se vedea nota 2
0304 99 23	----- Heringi (*Clupea harengus*, *Clupea pallasii*)	0	0	A se vedea nota 2
0304 99 29	----- Sebaste (*Sebastes* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0304 99 55	----- Cardină albă (*Lepidorhombus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0304 99 61	----- Pești din specia Brama (*Brama* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0304 99 65	----- Pește-undițar (*Lophius* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0304 99 99	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0305 10 00	- Făină, pudră și aglomerate sub formă de pelete de pește, proprii alimentației umane	0	0	A se vedea nota 2
0305 20 00	- Ficat de pește, icre și lapți, uscați, afumați, sărați sau în saramură	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0305 31 00	-- Tilapia (*Oreochromis* spp.), specii de Anarhicatide (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.), crapi (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.), anghile (*Anguilla* spp.), biban de Nil (*Lates niloticus*) și pești cap-de-șarpe (*Channa* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0305 32 11	---- Cod din specia *Gadus macrocephalus*	0	0	A se vedea nota 2
0305 32 19	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0305 32 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0305 39 10	--- Somoni de Pacific (*Oncorhynchus nerka*, *Oncorhynchus gorbuscha*, *Oncorhynchus keta*, *Oncorhynchus tschawytscha*, *Oncorhynchus kisutch*, *Oncorhynchus masou* și *Oncorhynchus rhodurus*), de somoni de Atlantic (*Salmo salar*) și de lostriță (*Hucho hucho*), sărați sau în saramură	11,5	0	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0305 39 50	--- Halibut negru (*Reinhardtius hippoglossoides*), sărat sau în saramură	0	0	A se vedea nota 2
0305 39 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0305 41 00	-- Somoni de Pacific (*Oncorhynchus nerka*, *Oncorhynchus gorbuscha*, *Oncorhynchus keta*, *Oncorhynchus tschawytscha*, *Oncorhynchus kisutch*, *Oncorhynchus masou* și *Oncorhynchus rhodurus*), somoni de Atlantic (*Salmo salar*) și lostriță (*Hucho hucho*)	9,5	0	
0305 42 00	-- Heringi (*Clupea harengus*, *Clupea pallasii*)	0	0	A se vedea nota 2
0305 43 00	-- Păstrăvi (*Salmo trutta*, *Oncorhynchus mykiss*, *Oncorhynchus clarki*, *Oncorhynchus aguabonita*, *Oncorhynchus gilae*, *Oncorhynchus apache* și *Oncorhynchus chrysogaster*)	0	0	A se vedea nota 2
0305 44 10	--- Anghile (*Anguilla* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0305 44 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0305 49 10	--- Halibut negru (*Reinhardtius hippoglossoides*)	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0305 49 20	--- Halibut de Atlantic (*Hippoglossus hippoglossus*)	0	0	A se vedea nota 2
0305 49 30	--- Specii de macrou (*Scomber scombrus*, *Scomber australasicus*, *Scomber japonicus*)	0	0	A se vedea nota 2
0305 49 80	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0305 51 10	--- Uscați, nesărați	0	0	A se vedea nota 2
0305 51 90	--- Uscați și sărați	0	0	A se vedea nota 2
0305 52 00	-- Tilapia (*Oreochromis* spp.), specii de Anarhicatide (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.), crapi (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.), anghile (*Anguilla* spp.), biban de Nil (*Lates niloticus*) și pești cap-de-șarpe (*Channa* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0305 53 10	--- Cod arctic (*Boreogadus saida)*	0	0	A se vedea nota 2
0305 53 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0305 54 30	--- Heringi (*Clupea harengus*, *Clupea pallasii*)	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0305 54 50	--- Anșoa (*Engraulis* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0305 54 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0305 59 70	--- Halibut de Atlantic (*Hippoglossus hippoglossus*)	0	0	A se vedea nota 2
0305 59 85	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0305 61 00	-- Heringi (*Clupea harengus*, *Clupea pallasii*)	0	0	A se vedea nota 2
0305 62 00	-- Cod (*Gadus morhua*, *Gadus ogac*, *Gadus macrocephalus*)	0	0	A se vedea nota 2
0305 63 00	-- Anșoa (*Engraulis* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0305 64 00	-- Tilapia (*Oreochromis* spp.), specii de Anarhicatide (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.), crapi (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.), anghile (*Anguilla* spp.), biban de Nil (*Lates niloticus*) și pești cap-de-șarpe (*Channa* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0305 69 10	--- Cod arctic (*Boreogadus saida*)	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0305 69 30	--- Halibut de Atlantic (*Hippoglossus hippoglossus*)	0	0	A se vedea nota 2
0305 69 50	--- Somoni de Pacific (*Oncorhynchus nerka*, *Oncorhynchus gorbuscha*, *Oncorhynchus keta*, *Oncorhynchus tschawytscha*, *Oncorhynchus kisutch*, *Oncorhynchus masou* și *Oncorhynchus rhodurus*), somoni de Atlantic (*Salmo salar*) și lostriță (*Hucho hucho*)	0	0	A se vedea nota 2
0305 69 80	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0305 71 00	-- Înotătoare de rechin	0	0	A se vedea nota 2
0305 72 00	-- Capete, cozi și vezici înotătoare de pește	0	0	A se vedea nota 2
0305 79 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0306 11 10	--- Cozi de languste	0	0	A se vedea nota 2
0306 11 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0306 12 10	--- Întregi	0	0	A se vedea nota 2
0306 12 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0306 14 10	--- Crabi din specia *Paralithodes camchaticus*, *Chionoecetes* spp. sau *Callinectes sapidus*	0	0	A se vedea nota 2
0306 14 30	--- Crabi din specia *Cancer pagurus*	0	0	A se vedea nota 2
0306 14 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0306 15 00	-- Homari norvegieni (*Nephrops norvegicus*)	0	0	A se vedea nota 2
0306 16 91	--- Creveți din specia *Crangon crangon*	0	0	A se vedea nota 2
0306 16 99	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0306 17 91	--- Creveți de adâncime (*Parapenaeus longirostris*)	0	0	A se vedea nota 2
0306 17 92	--- Creveți din genul *Penaeus*	0	0	A se vedea nota 2
0306 17 93	--- Creveți din familia Pandalidae, cu excepția genului *Pandalus*	0	0	A se vedea nota 2
0306 17 94	--- Creveți din genul *Crangon*, cu excepția speciei *Crangon crangon*	0	0	A se vedea nota 2
0306 17 99	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0306 19 10	--- Raci de apă dulce	0	0	A se vedea nota 2
0306 19 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0306 31 00	-- Languste (*Palinurus* spp., *Panulirus* spp., *Jasus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0306 32 10	--- Vii	0	0	A se vedea nota 2
0306 32 91	---- Întregi	0	0	A se vedea nota 2
0306 32 99	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0306 33 10	--- Crabi din specia *Cancer pagurus*	0	0	A se vedea nota 2
0306 33 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0306 34 00	-- Homari norvegieni (*Nephrops norvegicus*)	0	0	A se vedea nota 2
0306 35 10	---- Proaspeți sau refrigerați	0	0	A se vedea nota 2
0306 35 50	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0306 35 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0306 36 10	--- Creveți din familia Pandalidae, cu excepția genului *Pandalus*	0	0	A se vedea nota 2
0306 36 50	--- Creveți din genul *Crangon*, cu excepția speciei *Crangon crangon*	0	0	A se vedea nota 2
0306 36 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0306 39 10	--- Raci de apă dulce	0	0	A se vedea nota 2
0306 39 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0306 91 00	-- Languste (*Palinurus* spp., *Panulirus* spp., *Jasus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0306 92 10	--- Întregi	0	0	A se vedea nota 2
0306 92 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0306 93 10	--- Crabi din specia *Cancer pagurus*	0	0	A se vedea nota 2
0306 93 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0306 94 00	-- Homari norvegieni (*Nephrops norvegicus*)	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0306 95 11	----- Fierți în apă sau în vapori	0	0	A se vedea nota 2
0306 95 19	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0306 95 20	---- *Pandalus* spp.	0	0	A se vedea nota 2
0306 95 30	---- Creveți din familia Pandalidae, cu excepția genului *Pandalus*	0	0	A se vedea nota 2
0306 95 40	---- Creveți din genul *Crangon*, cu excepția speciei *Crangon crangon*	0	0	A se vedea nota 2
0306 95 90	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0306 99 10	--- Raci de apă dulce	0	0	A se vedea nota 2
0306 99 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0307 11 10	--- Stridii plate (*Ostrea* spp.), vii, de maximum 40 g fiecare, inclusiv cochiliile	0	0	A se vedea nota 2
0307 11 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0307 12 00	-- Congelate	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0307 19 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0307 21 00	-- Vii, proaspete sau refrigerate	0	0	A se vedea nota 2
0307 22 10	--- Scoici St. Jacques (*Pecten maximus*)	0	0	A se vedea nota 2
0307 22 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0307 29 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0307 31 10	--- *Mytilus* spp.	0	0	A se vedea nota 2
0307 31 90	--- *Perna* spp.	0	0	A se vedea nota 2
0307 32 10	--- *Mytilus* spp.	0	0	A se vedea nota 2
0307 32 90	--- *Perna* spp.	0	0	A se vedea nota 2
0307 39 20	--- *Mytilus* spp.	0	0	A se vedea nota 2
0307 39 80	--- *Perna* spp.	0	0	A se vedea nota 2
0307 42 10	--- *Sepia officinalis*, *Rossia macrosoma*, *Sepiola* spp.	0	0	A se vedea nota 2
0307 42 20	--- *Loligo* spp.	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0307 42 30	--- *Ommastrephes* spp., *Nototodarus* spp., *Sepioteuthis* spp.	0	0	A se vedea nota 2
0307 42 40	--- *Todarodes sagittatus*	0	0	A se vedea nota 2
0307 42 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0307 43 21	----- *Sepiola rondeleti*	0	0	A se vedea nota 2
0307 43 25	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0307 43 29	---- *Sepia officinalis*, *Rossia macrosoma*	0	0	A se vedea nota 2
0307 43 31	---- *Loligo vulgaris*	0	0	A se vedea nota 2
0307 43 33	---- *Loligo pealei*	0	0	A se vedea nota 2
0307 43 35	---- *Loligo gahi*	0	0	A se vedea nota 2
0307 43 38	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0307 43 91	--- *Ommastrephes* spp., altele decât *Ommastrephes sagittatus, Nototodarus* spp., *Sepioteuthis* spp.	0	0	A se vedea nota 2
0307 43 92	--- *Illex* spp.	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0307 43 95	--- *Todarodes sagittatus* (*Ommastrephes sagittatus*)	0	0	A se vedea nota 2
0307 43 99	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0307 49 20	--- *Sepia officinalis*, *Rossia macrosoma*, *Sepiola* spp.	0	0	A se vedea nota 2
0307 49 40	--- *Loligo* spp.	0	0	A se vedea nota 2
0307 49 50	--- *Ommastrephes* spp., altele decât *Ommastrephes sagittatus, Nototodarus* spp., *Sepioteuthis* spp.	0	0	A se vedea nota 2
0307 49 60	--- *Todarodes sagittatus* (*Ommastrephes sagittatus*)	0	0	A se vedea nota 2
0307 49 80	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0307 51 00	-- Vii, proaspete sau refrigerate	0	0	A se vedea nota 2
0307 52 00	-- Congelate	0	0	A se vedea nota 2
0307 59 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0307 60 00	- Melci, alții decât melcii de mare	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0307 71 00	-- Vii, proaspete sau refrigerate	0	0	A se vedea nota 2
0307 72 10	--- Pești vărgați sau alte specii din familia Veneridae	0	0	A se vedea nota 2
0307 72 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0307 79 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0307 81 00	-- Urechea mării (*Haliotis* spp.) vii, proaspete sau refrigerate	0	0	A se vedea nota 2
0307 82 00	-- Specii de melci din genul *Strombus* (*Strombus* spp.) vii, proaspeți sau refrigerați	0	0	A se vedea nota 2
0307 83 00	-- Urechea mării (*Haliotis* spp.) congelate	0	0	A se vedea nota 2
0307 84 00	-- Specii de melci din genul *Strombus* (*Strombus* spp.) congelați	0	0	A se vedea nota 2
0307 87 00	-- Alte specii de urechea mării (*Haliotis* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0307 88 00	-- Alte specii de melci din genul *Strombus* (*Strombus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0307 91 00	-- Vii, proaspete sau refrigerate	0	0	A se vedea nota 2
0307 92 00	-- Congelate	0	0	A se vedea nota 2
0307 99 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0308 11 00	-- Vii, proaspeți sau refrigerați	0	0	A se vedea nota 2
0308 12 00	-- Congelați	0	0	A se vedea nota 2
0308 19 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0308 21 00	-- Vii, proaspeți sau refrigerați	0	0	A se vedea nota 2
0308 22 00	-- Congelați	0	0	A se vedea nota 2
0308 29 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0308 30 50	-- Congelate	0	0	A se vedea nota 2
0308 30 80	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0308 90 10	-- Vii, proaspete sau refrigerate	0	0	A se vedea nota 2
0308 90 50	-- Congelate	0	0	A se vedea nota 2
0308 90 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0401 10 10	-- În ambalaje directe cu un conținut net de maximum 2 l	13,8 EUR/100 kg	0	
0401 10 90	-- Altele	12,9 EUR/100 kg	0	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0401 20 11	--- În ambalaje directe cu un conținut net de maximum 2 l	18,8 EUR/100 kg	0	
0401 20 19	--- Altele	17,9 EUR/100 kg	0	
0401 20 91	--- În ambalaje directe cu un conținut net de maximum 2 l	22,7 EUR/100 kg	0	
0401 20 99	--- Altele	21,8 EUR/100 kg	0	
0401 40 10	-- În ambalaje directe cu un conținut net de maximum 2 l	57,5 EUR/100 kg	0	
0401 40 90	-- Altele	56,6 EUR/100 kg	0	
0401 50 11	--- În ambalaje directe cu un conținut net de maximum 2 l	57,5 EUR/100 kg	0	
0401 50 19	--- Altele	56,6 EUR/100 kg	0	
0401 50 31	--- În ambalaje directe cu un conținut net de maximum 2 l	110 EUR/100 kg	0	
0401 50 39	--- Altele	109,1 EUR/100 kg	0	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0401 50 91	--- În ambalaje directe cu un conținut net de maximum 2 l	183,7 EUR/100 kg	0	
0401 50 99	--- Altele	182,8 EUR/100 kg	0	
0402 10 11	--- În ambalaje directe cu un conținut net de maximum 2,5 kg	125,4 EUR/100 kg	0	
0402 10 19	--- Altele	118,8 EUR/100 kg	0	
0402 10 91	--- În ambalaje directe cu un conținut net de maximum 2,5 kg	1,19 EUR/kg/materie lactică + 27,5 EUR/100 kg	0	
0402 10 99	--- Altele	1,19 EUR/kg/materie lactică + 21 EUR/100 kg	0	
0402 21 11	---- În ambalaje directe cu un conținut net de maximum 2,5 kg	135,7 EUR/100 kg	0	
0402 21 18	---- Altele	130,4 EUR/100 kg	0	
0402 21 91	---- În ambalaje directe cu un conținut net de maximum 2,5 kg	167,2 EUR/100 kg	0	
0402 21 99	---- Altele	161,9 EUR/100 kg	0	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0402 29 11	---- Lapte special numit „pentru sugari”, în recipiente închise ermetic, cu un conținut net de maximum 500 g și cu un conținut de grăsimi de peste 10 % din greutate	1,31 EUR/kg/materie lactică + 22 EUR/100 kg	0	
0402 29 15	----- În ambalaje directe cu un conținut net de maximum 2,5 kg	1,31 EUR/kg/materie lactică + 22 EUR/100 kg	0	
0402 29 19	----- Altele	1,31 EUR/kg/materie lactică + 16,8 EUR/100 kg	0	
0402 29 91	---- În ambalaje directe cu un conținut net de maximum 2,5 kg	1,62 EUR/kg/materie lactică + 22 EUR/100 kg	0	
0402 29 99	---- Altele	1,62 EUR/kg/materie lactică + 16,8 EUR/100 kg	0	
0402 91 10	--- Cu un conținut de grăsimi de maxim 8 % din greutate	34,7 EUR/100 kg	0	
0402 91 30	--- Cu un conținut de grăsimi de peste 8 %, dar de maximum 10 % din greutate	43,4 EUR/100 kg	0	
0402 91 51	---- În ambalaje directe cu un conținut net de maximum 2,5 kg	110 EUR/100 kg	0	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0402 91 59	---- Altele	109,1 EUR/100 kg	0	
0402 91 91	---- În ambalaje directe cu un conținut net de maximum 2,5 kg	183,7 EUR/100 kg	0	
0402 91 99	---- Altele	182,8 EUR/100 kg	0	
0402 99 10	--- Cu un conținut de grăsimi de maximum 9,5 % din greutate	57,2 EUR/100 kg	0	
0402 99 31	---- În ambalaje directe cu un conținut net de maximum 2,5 kg	1,08 EUR/kg/materie lactică + 19,4 EUR/100 kg	0	
0402 99 39	---- Altele	1,08 EUR/kg/materie lactică + 18,5 EUR/100 kg	0	
0402 99 91	---- În ambalaje directe cu un conținut net de maximum 2,5 kg	1,81 EUR/kg/materie lactică + 19,4 EUR/100 kg	0	
0402 99 99	---- Altele	1,81 EUR/kg/materie lactică + 18,5 EUR/100 kg	0	
0403 10 11	---- De maximum 3 % din greutate	20,5 EUR/100 kg	0	
0403 10 13	---- Peste 3 %, dar maximum 6 % din greutate	24,4 EUR/100 kg	0	
0403 10 19	---- Peste 6 % din greutate	59,2 EUR/100 kg	0	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0403 10 31	---- De maximum 3 % din greutate	0,17 EUR/kg/materie lactică + 21,1 EUR/100 kg	0	
0403 10 33	---- Peste 3 %, dar maximum 6 % din greutate	0,2 EUR/kg/materie lactică + 21,1 EUR/100 kg	0	
0403 10 39	---- Peste 6 % din greutate	0,54 EUR/kg/materie lactică + 21,1 EUR/100 kg	0	
0403 10 51	---- De maximum 1,5 % din greutate	0 + 95 EUR/100 kg	0	
0403 10 53	---- Peste 1,5 %, dar maximum 27 % din greutate	0 + 130,4 EUR/100 kg	0	
0403 10 59	---- Peste 27 % din greutate	0 + 168,8 EUR/100 kg	0	
0403 10 91	---- De maximum 3 % din greutate	0 + 12,4 EUR/100 kg	0	
0403 10 93	---- Peste 3 %, dar maximum 6 % din greutate	0 + 17,1 EUR/100 kg	0	
0403 10 99	---- Peste 6 % din greutate	0 + 26,6 EUR/100 kg	0	
0403 90 11	----- De maximum 1,5 % din greutate	100,4 EUR/100 kg	0	
0403 90 13	----- Peste 1,5 %, dar maximum 27 % din greutate	135,7 EUR/100 kg	0	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0403 90 19	----- Peste 27 %	167,2 EUR/100 kg	0	
0403 90 31	----- De maximum 1,5 % din greutate	0,95 EUR/kg/materie lactică + 22 EUR/100 kg	0	
0403 90 33	----- Peste 1,5 %, dar maximum 27 % din greutate	1,31 EUR/kg/materie lactică + 22 EUR/100 kg	0	
0403 90 39	----- Peste 27 %	1,62 EUR/kg/materie lactică + 22 EUR/100 kg	0	
0403 90 51	----- De maximum 3 % din greutate	20,5 EUR/100 kg	0	
0403 90 53	----- Peste 3 %, dar maximum 6 % din greutate	24,4 EUR/100 kg	0	
0403 90 59	----- Peste 6 %	59,2 EUR/100 kg	0	
0403 90 61	----- De maximum 3 % din greutate	0,17 EUR/kg/materie lactică + 21,1 EUR/100 kg	0	
0403 90 63	----- Peste 3 %, dar maximum 6 % din greutate	0,2 EUR/kg/materie lactică + 21,1 EUR/100 kg	0	
0403 90 69	----- Peste 6 %	0,54 EUR/kg/materie lactică + 21,1 EUR/100 kg	0	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0403 90 71	---- De maximum 1,5 % din greutate	0 + 95 EUR/100 kg	0	
0403 90 73	---- Peste 1,5 %, dar maximum 27 % din greutate	0 + 130,4 EUR/100 kg	0	
0403 90 79	---- Peste 27 % din greutate	0 + 168,8 EUR/100 kg	0	
0403 90 91	---- De maximum 3 % din greutate	0 + 12,4 EUR/100 kg	0	
0403 90 93	---- Peste 3 %, dar maximum 6 % din greutate	0 + 17,1 EUR/100 kg	0	
0403 90 99	---- Peste 6 % din greutate	0 + 26,6 EUR/100 kg	0	
0404 10 02	----- De maximum 1,5 % din greutate	7 EUR/100 kg	0	
0404 10 04	----- Peste 1,5 %, dar maximum 27 % din greutate	135,7 EUR/100 kg	0	
0404 10 06	----- Peste 27 % din greutate	167,2 EUR/100 kg	0	
0404 10 12	----- De maximum 1,5 % din greutate	100,4 EUR/100 kg	0	
0404 10 14	----- Peste 1,5 %, dar maximum 27 % din greutate	135,7 EUR/100 kg	0	
0404 10 16	----- Peste 27 % din greutate	167,2 EUR/100 kg	0	
0404 10 26	----- De maximum 1,5 % din greutate	0,07 EUR/kg/materie lactică + 16,8 EUR/100 kg	0	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0404 10 28	----- Peste 1,5 %, dar maximum 27 % din greutate	1,31 EUR/kg/materie lactică + 22 EUR/100 kg	0	
0404 10 32	----- Peste 27 % din greutate	1,62 EUR/kg/materie lactică + 22 EUR/100 kg	0	
0404 10 34	----- De maximum 1,5 % din greutate	0,95 EUR/kg/materie lactică + 22 EUR/100 kg	0	
0404 10 36	----- Peste 1,5 %, dar maximum 27 % din greutate	1,31 EUR/kg/materie lactică + 22 EUR/100 kg	0	
0404 10 38	----- Peste 27 % din greutate	1,62 EUR/kg/materie lactică + 22 EUR/100 kg	0	
0404 10 48	----- De maximum 1,5 % din greutate	0,07 EUR/kg/materie lactică uscată	0	
0404 10 52	----- Peste 1,5 %, dar maximum 27 % din greutate	135,7 EUR/100 kg	0	
0404 10 54	----- Peste 27 % din greutate	167,2 EUR/100 kg	0	
0404 10 56	----- De maximum 1,5 % din greutate	100,4 EUR/100 kg	0	
0404 10 58	----- Peste 1,5 %, dar maximum 27 % din greutate	135,7 EUR/100 kg	0	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0404 10 62	----- Peste 27 % din greutate	167,2 EUR/100 kg	0	
0404 10 72	----- De maximum 1,5 % din greutate	0,07 EUR/kg/materie lactică uscată + 16,8 EUR/100 kg	0	
0404 10 74	----- Peste 1,5 %, dar maximum 27 % din greutate	1,31 EUR/kg/materie lactică + 22 EUR/100 kg	0	
0404 10 76	----- Peste 27 % din greutate	1,62 EUR/kg/materie lactică + 22 EUR/100 kg	0	
0404 10 78	----- De maximum 1,5 % din greutate	0,95 EUR/kg/materie lactică + 22 EUR/100 kg	0	
0404 10 82	----- Peste 1,5 %, dar maximum 27 % din greutate	1,31 EUR/kg/materie lactică + 22 EUR/100 kg	0	
0404 10 84	----- Peste 27 % din greutate	1,62 EUR/kg/materie lactică + 22 EUR/100 kg	0	
0404 90 21	--- De maximum 1,5 % din greutate	100,4 EUR/100 kg	0	
0404 90 23	--- Peste 1,5 %, dar maximum 27 % din greutate	135,7 EUR/100 kg	0	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0404 90 29	--- Peste 27 % din greutate	167,2 EUR/100 kg	0	
0404 90 81	--- De maximum 1,5 % din greutate	0,95 EUR/kg/materie lactică + 22 EUR/100 kg	0	
0404 90 83	--- Peste 1,5 %, dar maximum 27 % din greutate	1,31 EUR/kg/materie lactică + 22 EUR/100 kg	0	
0404 90 89	--- Peste 27 % din greutate	1,62 EUR/kg/materie lactică + 22 EUR/100 kg	0	
0405 10 11	---- În ambalaje directe cu un conținut net de maximum 1 kg	189,6 EUR/100 kg	0	
0405 10 19	---- Altele	189,6 EUR/100 kg	0	
0405 10 30	--- Unt recombinat	189,6 EUR/100 kg	0	
0405 10 50	--- Unt din zer	189,6 EUR/100 kg	0	
0405 10 90	-- Altele	231,3 EUR/100 kg	0	
0405 20 10	-- Cu un conținut de grăsimi egal cu sau mai mare de 39 %, dar mai mic de 60 % din greutate	0 + EA	0	
0405 20 30	-- Cu un conținut de grăsimi egal cu sau mai mare de 60 %, dar de maximum 75 % din greutate	0 + EA	0	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0405 20 90	-- Cu un conținut de grăsimi de peste 75 %, dar mai mic de 80 % din greutate	189,6 EUR/100 kg	0	
0405 90 10	-- Cu un conținut de grăsimi egal cu sau mai mare de 99,3 % și cu un conținut de apă de maximum 0,5 % din greutate	231,3 EUR/100 kg	0	
0405 90 90	-- Altele	231,3 EUR/100 kg	0	
0406 10 30	--- Mozzarella, cu sau fără lichid	185,2 EUR/100 kg	0	
0406 10 50	--- Altele	185,2 EUR/100 kg	0	
0406 10 80	-- Altele	221,2 EUR/100 kg	0	
0406 20 00	- Brânză rasă sau pudră, de orice tip	188,2 EUR/100 kg	0	
0406 30 10	-- La fabricarea cărora nu s–au folosit alte brânzeturi decât Emmental, Gruyère și Appenzell și care pot avea adăugată brânză Glarus cu ierburi (zisă și „Schabziger”), condiționate pentru vânzarea cu amănuntul, cu un conținut de grăsimi în substanța uscată mai mic de sau egal cu 56 % din greutate	144,9 EUR/100 kg	0	
0406 30 31	---- De maximum 48 % din greutate	139,1 EUR/100 kg	0	
0406 30 39	---- Peste 48 % din greutate	144,9 EUR/100 kg	0	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0406 30 90	--- Cu un conținut de grăsimi de peste 36 % din greutate	215 EUR/100 kg	0	
0406 40 10	-- Roquefort	140,9 EUR/100 kg	0	
0406 40 50	-- Gorgonzola	140,9 EUR/100 kg	0	
0406 40 90	-- Altele	140,9 EUR/100 kg	0	
0406 90 01	-- Destinate prelucrării	167,1 EUR/100 kg	0	
0406 90 13	--- Emmental	171,7 EUR/100 kg	0	
0406 90 15	--- Gruyère, Sbrinz	171,7 EUR/100 kg	0	
0406 90 17	--- Bergkäse, Appenzell	171,7 EUR/100 kg	0	
0406 90 18	--- Brânză Fribourgeois, Vacherin Mont d'Or și Tête de Moine	171,7 EUR/100 kg	0	
0406 90 21	--- Cheddar	167,1 EUR/100 kg	0	
0406 90 23	--- Edam	151 EUR/100 kg	0	
0406 90 25	--- Tilsit	151 EUR/100 kg	0	
0406 90 29	--- Cașcaval	151 EUR/100 kg	0	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0406 90 32	--- Feta	151 EUR/100 kg	0	
0406 90 35	--- Kefalo-Tyri	151 EUR/100 kg	0	
0406 90 37	--- Finlandia	151 EUR/100 kg	0	
0406 90 39	--- Jarlsberg	151 EUR/100 kg	0	
0406 90 50	---- Brânză din lapte de oaie sau de bivoliță, în recipiente conținând saramură, sau în burduf din piele de oaie sau de capră	151 EUR/100 kg	0	
0406 90 61	------- Grana Padano, Parmigiano Reggiano	188,2 EUR/100 kg	0	
0406 90 63	------- Fiore Sardo, Pecorino	188,2 EUR/100 kg	0	
0406 90 69	------- Altele	188,2 EUR/100 kg	0	
0406 90 73	------- Provolone	151 EUR/100 kg	0	
0406 90 74	------- Maasdam	151 EUR/100 kg	0	
0406 90 75	------- Asiago, Caciocavallo, Montasio, Ragusano	151 EUR/100 kg	0	
0406 90 76	------- Danbo, Fontal, Fontina, Fynbo, Havarti, Maribo, Samsø	151 EUR/100 kg	0	
0406 90 78	------- Gouda	151 EUR/100 kg	0	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0406 90 79	------- Esrom, Italico, Kernhem, Saint-Nectaire, Saint-Paulin, Taleggio	151 EUR/100 kg	0	
0406 90 81	------- Cantal, Cheshire, Wensleydale, Lancashire, Double Gloucester, Blarney, Colby, Monterey	151 EUR/100 kg	0	
0406 90 82	------- Camembert	151 EUR/100 kg	0	
0406 90 84	------- Brie	151 EUR/100 kg	0	
0406 90 85	------- Kefalograviera, Kasseri	151 EUR/100 kg	0	
0406 90 86	-------- Peste 47 %, dar de maximum 52 % din greutate	151 EUR/100 kg	0	
0406 90 89	-------- Peste 52 %, dar de maximum 62 % din greutate	151 EUR/100 kg	0	
0406 90 92	-------- Peste 62 %, dar de maximum 72 % din greutate	151 EUR/100 kg	0	
0406 90 93	------ Peste 72 % din greutate	185,2 EUR/100 kg	0	
0406 90 99	----- Altele	221,2 EUR/100 kg	0	
0407 11 00	-- De găini din specia *Gallus domesticus*	35 EUR/1 000 p/st	E	TRQ-EG
0407 19 11	---- De curci sau de gâște	105 EUR/1 000 p/st	E	TRQ-EG

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0407 19 19	---- Altele	35 EUR/1 000 p/st	E	TRQ-EG
0407 19 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0407 21 00	-- De găini din specia *Gallus domesticus*	30,4 EUR/100 kg	E	TRQ-EG
0407 29 10	--- De păsări de curte, altele decât cele de găini din specia *Gallus domesticus*	30,4 EUR/100 kg	E	TRQ-EG
0407 29 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0407 90 10	-- De păsări de curte	30,4 EUR/100 kg	E	TRQ-EG
0407 90 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0408 11 20	--- Improprii consumului alimentar	0	0	A se vedea nota 2
0408 11 80	--- Altele	142,3 EUR/100 kg	E	TRQ-EG
0408 19 20	--- Improprii consumului alimentar	0	0	A se vedea nota 2
0408 19 81	---- Lichide	62 EUR/100 kg	E	TRQ-EG
0408 19 89	---- Altele, inclusiv congelate	66,3 EUR/100 kg	E	TRQ-EG
0408 91 20	--- Improprii consumului alimentar	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0408 91 80	--- Altele	137,4 EUR/100 kg	E	TRQ-EG
0408 99 20	--- Improprii consumului alimentar	0	0	A se vedea nota 2
0408 99 80	--- Altele	35,3 EUR/100 kg	E	TRQ-EG
0409 00 00	Miere naturală	0	0	A se vedea nota 2
0410 00 00	Produse comestibile de origine animală, nedenumite și necuprinse în altă parte	0	0	A se vedea nota 2
0701 10 00	- Destinați însămânțării	0	0	A se vedea nota 2
0701 90 10	-- Destinați fabricării amidonului	0	0	A se vedea nota 2
0701 90 50	--- Cartofi noi, de la 1 ianuarie la 30 iunie	0	0	A se vedea nota 2
0701 90 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0702 00 00	Tomate, în stare proaspătă sau refrigerată	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3
0703 10 11	--- Destinată însămânțării	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0703 10 19	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0703 10 90	-- Ceapă eșalotă	0	0	A se vedea nota 2
0703 20 00	- Usturoi	0 + 120 EUR/100 kg	E	TRQ-GC
0703 90 00	- Praz și alte legume aliacee	0	0	A se vedea nota 2
0704 10 00	- Conopidă și conopidă broccoli:	–	–	
	-- De la 15 aprilie la 30 noiembrie	10,1	0	
	-- Altele	6,1	0	
0704 20 00	- Varză de Bruxelles	0	0	A se vedea nota 2
0704 90 10	-- Varză albă și varză roșie	8,5	0	
0704 90 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0705 11 00	-- Salată verde varietatea cu căpățână	–	–	
	--- De la 1 aprilie la 30 noiembrie	8,5	0	
	--- Altele	6,9	0	
0705 19 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0705 21 00	-- Cicoare Witloof (*Cichorium intybus* var. *foliosum*)	0	0	A se vedea nota 2
0705 29 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0706 10 00	- Morcovi și napi	0	0	A se vedea nota 2
0706 90 10	-- Țelină de rădăcină	0	0	A se vedea nota 2
0706 90 30	-- Hrean (*Cochlearia armoracia*)	0	0	A se vedea nota 2
0706 90 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0707 00 05	- Castraveți	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3
0707 00 90	- Cornișon	0	0	A se vedea nota 2
0708 10 00	- Mazăre (*Pisum sativum*)	0	0	A se vedea nota 2
0708 20 00	- Fasole (*Vigna* spp., *Phaseolus* spp.)	–	–	
	-- De la 1 iulie la 30 septembrie	10,1	0	
	-- Altele	6,9	0	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0708 90 00	- Alte legume păstăi	0	0	A se vedea nota 2
0709 20 00	- Sparanghel	0	0	A se vedea nota 2
0709 30 00	- Vinete	0	0	A se vedea nota 2
0709 40 00	- Țelină, alta decât țelina de rădăcină	0	0	A se vedea nota 2
0709 51 00	-- Ciuperci din genul *Agaricus*	0	0	A se vedea nota 2
0709 59 10	--- Bureți galbeni (*Chantarellus cibarius*)	0	0	A se vedea nota 2
0709 59 30	--- Mânătărci	0	0	A se vedea nota 2
0709 59 50	--- Trufe	0	0	A se vedea nota 2
0709 59 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0709 60 10	-- Ardei graşi	0	0	A se vedea nota 2
0709 60 91	--- Din genul *Capsicum* destinate fabricării capsicinei sau a extractelor de oleorăşini de *Capsicum*	0	0	A se vedea nota 2
0709 60 95	--- Destinate fabricării industriale a uleiurilor esențiale sau a rezinoidelor	0	0	A se vedea nota 2
0709 60 99	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0709 70 00	- Spanac, ghizdei (spanac de Noua Zeelandă) și lobodă	0	0	A se vedea nota 2
0709 91 00	-- Anghinare	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3
0709 92 10	--- Destinate altor utilizări decât pentru producția de ulei	0	0	A se vedea nota 2
0709 92 90	--- Altele	13,1 EUR/100 kg	7	
0709 93 10	--- Dovlecei	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3
0709 93 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0709 99 10	--- Salată, alta decât salata verde (*Lactuca sativa*) și cicoarea (*Cichorium* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0709 99 20	--- Cardon (anghinare americană) și frunze comestibile ale acesteia	0	0	A se vedea nota 2
0709 99 40	--- Capere	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0709 99 50	--- Fenicul	0	0	A se vedea nota 2
0709 99 60	--- Porumb dulce	9,4 EUR/100 kg	5	
0709 99 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0710 10 00	- Cartofi	0	0	A se vedea nota 2
0710 21 00	-- Mazăre (*Pisum sativum*)	0	0	A se vedea nota 2
0710 22 00	-- Fasole (*Vigna* spp., *Phaseolus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0710 29 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0710 30 00	- Spanac, ghizdei (spanac de Noua Zeelandă) și lobodă	0	0	A se vedea nota 2
0710 40 00	- Porumb dulce	1,6 + 9,4 EUR/100 kg/net eda	3	
0710 80 10	-- Măsline	0	0	A se vedea nota 2
0710 80 51	--- Ardei grași	0	0	A se vedea nota 2
0710 80 59	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0710 80 61	--- Din genul *Agaricus*	0	0	A se vedea nota 2
0710 80 69	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0710 80 70	-- Tomate	0	0	A se vedea nota 2
0710 80 80	-- Anghinare	0	0	A se vedea nota 2
0710 80 85	-- Sparanghel	0	0	A se vedea nota 2
0710 80 95	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0710 90 00	- Amestecuri de legume	0	0	A se vedea nota 2
0711 20 10	-- Destinate altor utilizări decât pentru producția de ulei	0	0	A se vedea nota 2
0711 20 90	-- Altele	13,1 EUR/100 kg	7	
0711 40 00	- Castraveți și cornișon	0	0	A se vedea nota 2
0711 51 00	-- Ciuperci de genul *Agaricus*	6,1 + 191 EUR/100 kg/net eda	7	
0711 59 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0711 90 10	--- Ardei din genul *Capsicum* sau din genul *Pimenta*, cu excepția ardeilor grași	0	0	A se vedea nota 2
0711 90 30	--- Porumb dulce	1,6 + 9,4 EUR/100 kg/net eda	3	
0711 90 50	--- Ceapă	0	0	A se vedea nota 2
0711 90 70	--- Capere	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0711 90 80	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0711 90 90	-- Amestecuri de legume	0	0	A se vedea nota 2
0712 20 00	- Ceapă	0	0	A se vedea nota 2
0712 31 00	-- Ciuperci din genul *Agaricus*	0	0	A se vedea nota 2
0712 32 00	-- Ciuperci din genul *Auricularia*	0	0	A se vedea nota 2
0712 33 00	-- Ciuperci din genul *Tremella*	0	0	A se vedea nota 2
0712 39 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0712 90 05	-- Cartofi, chiar tăiați în bucăți sau în felii, dar nepreparați în alt mod	0	0	A se vedea nota 2
0712 90 11	--- Hibrizi destinați însămânțărilor	0	0	A se vedea nota 2
0712 90 19	--- Altele	9,4 EUR/100 kg	5	
0712 90 30	-- Tomate	0	0	A se vedea nota 2
0712 90 50	-- Morcovi	0	0	A se vedea nota 2
0712 90 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0713 10 10	-- Destinată însămânțării	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0713 10 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0713 20 00	- Năut	0	0	A se vedea nota 2
0713 31 00	-- Fasole din speciile *Vigna mungo* (L.) Hepper sau *Vigna radiata* (L.) Wilczek	0	0	A se vedea nota 2
0713 32 00	-- Fasole „mică roșie” (Adzuki) (*Phaseolus* sau *Vigna angularis*)	0	0	A se vedea nota 2
0713 33 10	--- Destinată însămânțării	0	0	A se vedea nota 2
0713 33 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0713 34 00	-- Bambara beans (*Vigna subterranea* sau *Voandzeia subterranea*)	0	0	A se vedea nota 2
0713 35 00	-- Fasole - ochi negri (*Vigna unguiculata*)	0	0	A se vedea nota 2
0713 39 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0713 40 00	- Linte	0	0	A se vedea nota 2
0713 50 00	- Bob mare (*Vicia faba* var. *major*) și măzăriche (*Vicia faba* var. *equina, Vicia faba* var. *minor*)	0	0	A se vedea nota 2
0713 60 00	- Mazăre de Angola (*Cajanus cajan*)	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0713 90 00	- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0714 10 00	- Rădăcini de manioc	9,5 EUR/100 kg	5	
0714 20 10	-- Proaspete, întregi, destinate consumului alimentar	0	0	A se vedea nota 2
0714 20 90	-- Altele	4,4 EUR/100 kg	0	
0714 30 00	- Igname (*Dioscorea* spp.)	9,5 EUR/100 kg	5	
0714 40 00	- Taro (*Colocasia* spp.)	9,5 EUR/100 kg	5	
0714 50 00	- Yautia (*Xanthosoma* spp.)	9,5 EUR/100 kg	5	
0714 90 20	-- Rădăcini de arorut și de salep, rădăcini și tuberculi similari, cu un conținut ridicat de fecule	9,5 EUR/100 kg	5	
0714 90 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0801 11 00	-- Uscate	0	0	A se vedea nota 2
0801 12 00	-- În coaja internă (endocarp)	0	0	A se vedea nota 2
0801 19 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0801 21 00	-- În coajă	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0801 22 00	-- Decojite	0	0	A se vedea nota 2
0801 31 00	-- În coajă	0	0	A se vedea nota 2
0801 32 00	-- Decojite	0	0	A se vedea nota 2
0802 11 10	--- Amare	0	0	A se vedea nota 2
0802 11 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0802 12 10	--- Amare	0	0	A se vedea nota 2
0802 12 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0802 21 00	-- În coajă	0	0	A se vedea nota 2
0802 22 00	-- Decojite	0	0	A se vedea nota 2
0802 31 00	-- În coajă	0	0	A se vedea nota 2
0802 32 00	-- Decojite	0	0	A se vedea nota 2
0802 41 00	-- În coajă	0	0	A se vedea nota 2
0802 42 00	-- Decojite	0	0	A se vedea nota 2
0802 51 00	-- În coajă	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0802 52 00	-- Decojit	0	0	A se vedea nota 2
0802 61 00	-- În coajă	0	0	A se vedea nota 2
0802 62 00	-- Decojite	0	0	A se vedea nota 2
0802 70 00	- Nuci de cola (*Cola* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0802 80 00	- Nuci de arec (sau betel)	0	0	A se vedea nota 2
0802 90 10	-- Nuci Pecan	0	0	A se vedea nota 2
0802 90 50	-- Semințe de pin dulce (*Pinus* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
0802 90 85	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0803 10 10	-- Proaspete	0	0	A se vedea nota 2
0803 10 90	-- Uscate	0	0	A se vedea nota 2
0803 90 10	-- Proaspete	117 EUR/1 000 kg	E	
0803 90 90	-- Uscate	0	0	A se vedea nota 2
0804 10 00	- Curmale	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0804 20 10	-- Proaspete	0	0	A se vedea nota 2
0804 20 90	-- Uscate	0	0	A se vedea nota 2
0804 30 00	- Ananas	0	0	A se vedea nota 2
0804 40 00	- Avocado	0	0	A se vedea nota 2
0804 50 00	- Guave, mango și mangustan	0	0	A se vedea nota 2
0805 10 22	--- Portocale Navel:	–	–	
	---- De la 1 iunie la 30 noiembrie	0	0	A se vedea nota 2
	---- Altele	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3
0805 10 24	--- Portocale albe:	–	–	
	---- De la 1 iunie la 30 noiembrie	0	0	A se vedea nota 2
	---- Altele	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0805 10 28	--- Altele:	–	–	
	---- De la 1 iunie la 30 noiembrie	0	0	A se vedea nota 2
	---- Altele	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3
0805 10 80	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0805 21 10	--- Satsuma:	–	–	
	---- De la 1 martie la 31 octombrie	0	0	A se vedea nota 2
	---- Altele	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3
0805 21 90	--- Altele:	–	–	
	---- De la 1 martie la 31 octombrie	0	0	A se vedea nota 2
	---- Altele	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0805 22 00	-- Clementine:	–	–	
	--- De la 1 martie la 31 octombrie	0	0	A se vedea nota 2
	--- Altele	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3
0805 29 00	-- Altele:	–	–	
	--- De la 1 martie la 31 octombrie	0	0	A se vedea nota 2
	--- Altele	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3
0805 40 00	- Grepfrut, inclusiv pomelo	0	0	A se vedea nota 2
0805 50 10	-- Lămâi (*Citrus limon*, *Citrus limonum*)	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3
0805 50 90	-- Lămâi mici „lime” (*Citrus aurantifolia*, *Citrus latifolia*)	0	0	A se vedea nota 2
0805 90 00	- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0806 10 10	-- De masă:	–	–	
	--- De la 21 iulie la 20 noiembrie	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3
	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0806 10 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0806 20 10	-- Struguri de Corint	0	0	A se vedea nota 2
0806 20 30	-- Stafide (sultanine)	0	0	A se vedea nota 2
0806 20 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0807 11 00	-- Pepeni verzi	0	0	A se vedea nota 2
0807 19 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0807 20 00	- Papaia	0	0	A se vedea nota 2
0808 10 10	-- Mere pentru fabricarea cidrului, prezentate în vrac, de la 16 septembrie la 15 decembrie	0	0	A se vedea nota 2
0808 10 80	-- Altele	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0808 30 10	-- Pere pentru fabricarea cidrului, prezentate în vrac, de la 1 august la 31 decembrie	0	0	A se vedea nota 2
0808 30 90	-- Altele:	–	–	
	--- De la 1 mai la 30 iunie	0	0	A se vedea nota 2
	--- Altele	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3
0808 40 00	- Gutui	0	0	A se vedea nota 2
0809 10 00	- Caise:	–	–	
	-- De la 1 iunie la 31 iulie	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3
	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0809 21 00	-- Vișine (*Prunus cerasus*):	–	–	
	--- De la 21 mai la 10 august	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0809 29 00	-- Altele:	–	–	
	--- De la 21 mai la 10 august	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3
	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0809 30 10	-- Piersici fără puf și nectarine	–	–	
	--- De la 11 iunie la 30 septembrie	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3
	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0809 30 90	-- Altele:	–	–	
	--- De la 11 iunie la 30 septembrie	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3
	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0809 40 05	-- Prune:	–	–	
	--- De la 11 iunie la 30 septembrie	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3
	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0809 40 90	-- Porumbe	0	0	A se vedea nota 2
0810 10 00	- Căpșuni, fragi	0	0	A se vedea nota 2
0810 20 10	-- Zmeură	0	0	A se vedea nota 2
0810 20 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0810 30 10	-- Coacăze negre	0	0	A se vedea nota 2
0810 30 30	-- Coacăze roșii	0	0	A se vedea nota 2
0810 30 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0810 40 10	-- Merișor (fructe din specia *Vaccinium vitis idaea*)	0	0	A se vedea nota 2
0810 40 30	-- Afine (fructe din specia *Vaccinium myrtillus*)	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0810 40 50	-- Fructe din specia *Vaccinium macrocarpon* și din specia *Vaccinium corymbosum*	0	0	A se vedea nota 2
0810 40 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0810 50 00	- Kiwi	0	0	A se vedea nota 2
0810 60 00	- Durian	0	0	A se vedea nota 2
0810 70 00	- Kaki	0	0	A se vedea nota 2
0810 90 20	-- Tamarine, mere de cajou, litchi, fructe de jaquier (arbore de pâine), sapotile, fructele pasiunii, carambola şi pitahaya	0	0	A se vedea nota 2
0810 90 75	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0811 10 11	--- Cu un conținut de zahăr peste 13 % din greutate	20,8 + 8,4 EUR/100 kg	5	
0811 10 19	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0811 10 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0811 20 11	--- Cu un conținut de zahăr peste 13 % din greutate	17,3 + 8,4 EUR/100 kg	5	
0811 20 19	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0811 20 31	--- Zmeură	0	0	A se vedea nota 2
0811 20 39	--- Coacăze negre	0	0	A se vedea nota 2
0811 20 51	--- Coacăze roșii	0	0	A se vedea nota 2
0811 20 59	--- Dude, mure și hibrizi de zmeură și mure	0	0	A se vedea nota 2
0811 20 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0811 90 11	---- Fructe tropicale și fructe tropicale cu coajă	9,5 + 5,3 EUR/100 kg	0	
0811 90 19	---- Altele	17,3 + 8,4 EUR/100 kg	5	
0811 90 31	---- Fructe tropicale și fructe tropicale cu coajă	0	0	A se vedea nota 2
0811 90 39	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0811 90 50	--- Afine (fructe din specia *Vaccinium myrtillus*)	0	0	A se vedea nota 2
0811 90 70	--- Fructe din specia *Vaccinium myrtilloides* și din specia *Vaccinium angustifolium*	0	0	A se vedea nota 2
0811 90 75	---- Vișine (*Prunus cerasus*)	0	0	A se vedea nota 2
0811 90 80	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0811 90 85	--- Fructe tropicale și fructe tropicale cu coajă	0	0	A se vedea nota 2
0811 90 95	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0812 10 00	- Cireșe, vișine	0	0	A se vedea nota 2
0812 90 25	-- Caise; portocale	0	0	A se vedea nota 2
0812 90 30	-- Papaya	0	0	A se vedea nota 2
0812 90 40	-- Afine (fructe din specia *Vaccinium myrtillus*)	0	0	A se vedea nota 2
0812 90 70	-- Guave, mango, mangustan, tamarine, mere de cajou, litchi, fructe de jaquier (arbore de pâine), fructe de sapotier, fructele pasiunii, carambola, pitahaia și fructe tropicale cu coajă	0	0	A se vedea nota 2
0812 90 98	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0813 10 00	- Caise	0	0	A se vedea nota 2
0813 20 00	- Prune	0	0	A se vedea nota 2
0813 30 00	- Mere	0	0	A se vedea nota 2
0813 40 10	-- Piersici, inclusiv piersicile fără puf și nectarinele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0813 40 30	-- Pere	0	0	A se vedea nota 2
0813 40 50	-- Papaya	0	0	A se vedea nota 2
0813 40 65	-- Tamarine, mere de cajou, litchi, fructe de jaquier (arbore de pâine), sapotile, fructele pasiunii, carambola şi pitahaya	0	0	A se vedea nota 2
0813 40 95	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0813 50 12	---- De papaya, tamarin, mere de cajou, litchi, fructe de jaquier (arbore de pâine), fructe de sapotier, fructele pasiunii, carambola și pitahaia	0	0	A se vedea nota 2
0813 50 15	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0813 50 19	--- Care conțin prune	0	0	A se vedea nota 2
0813 50 31	--- Din fructe tropicale cu coajă	0	0	A se vedea nota 2
0813 50 39	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
0813 50 91	--- Care nu conțin prune sau smochine	0	0	A se vedea nota 2
0813 50 99	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0814 00 00	Coji de citrice sau de pepeni (inclusiv pepeni verzi), proaspete, congelate, uscate, prezentate în apă sărată, sulfurate sau cu adaos de alte substanțe care asigură provizoriu conservarea lor	0	0	A se vedea nota 2
1001 11 00	-- Destinat însămânțării	148 EUR/1 000 kg	7	
1001 19 00	-- Altele	148 EUR/1 000 kg	7	
1001 91 10	--- Triticum spelta	0	0	A se vedea nota 2
1001 91 20	--- Grâu comun și meslin	95 EUR/1 000 kg	7	
1001 91 90	--- Altele	95 EUR/1 000 kg	7	
1001 99 00	-- Altele	95 EUR/1 000 kg	7	
1002 10 00	- Destinată însămânțării	93 EUR/1 000 kg	7	
1002 90 00	- Altele	93 EUR/1 000 kg	7	
1003 10 00	- Destinat însămânțării	93 EUR/1 000 kg	7	
1003 90 00	- Altele	93 EUR/1 000 kg	7	
1004 10 00	- Destinat însămânțării	89 EUR/1 000 kg	7	
1004 90 00	- Altele	89 EUR/1 000 kg	7	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1005 10 13	--- Hibrizi încrucișați de trei ori	0	0	A se vedea nota 2
1005 10 15	--- Hibrizi simpli	0	0	A se vedea nota 2
1005 10 18	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1005 10 90	-- Altele	94 EUR/1 000 kg	7	
1005 90 00	- Altele	94 EUR/1 000 kg	7	
1006 10 10	-- Destinat însămânțării	0	0	A se vedea nota 2
1006 10 30	--- Cu bobul rotund	211 EUR/1 000 kg	E	
1006 10 50	--- Cu bobul mijlociu	211 EUR/1 000 kg	E	
1006 10 71	---- Care au raportul lungime/lățime peste 2, dar sub 3	211 EUR/1 000 kg	E	
1006 10 79	---- Care au raportul lungime/lățime minimum 3	211 EUR/1 000 kg	E	
1006 20 11	--- Cu bobul rotund	65 EUR/1 000 kg	E	
1006 20 13	--- Cu bobul mijlociu	65 EUR/1 000 kg	E	
1006 20 15	---- Care au raportul lungime/lățime peste 2, dar sub 3	65 EUR/1 000 kg	E	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1006 20 17	---- Care au raportul lungime/lățime minimum 3	65 EUR/1 000 kg	E	
1006 20 92	--- Cu bobul rotund	65 EUR/1 000 kg	E	
1006 20 94	--- Cu bobul mijlociu	65 EUR/1 000 kg	E	
1006 20 96	---- Care au raportul lungime/lățime peste 2, dar sub 3	65 EUR/1 000 kg	E	
1006 20 98	---- Care au raportul lungime/lățime minimum 3	65 EUR/1 000 kg	E	
1006 30 21	---- Cu bobul rotund	175 EUR/1 000 kg	E	
1006 30 23	---- Cu bobul mijlociu	175 EUR/1 000 kg	E	
1006 30 25	----- Care au raportul lungime/lățime peste 2, dar sub 3	175 EUR/1 000 kg	E	
1006 30 27	----- Care au raportul lungime/lățime minimum 3	175 EUR/1 000 kg	E	
1006 30 42	---- Cu bobul rotund	175 EUR/1 000 kg	E	
1006 30 44	---- Cu bobul mijlociu	175 EUR/1 000 kg	E	
1006 30 46	----- Care au raportul lungime/lățime peste 2, dar sub 3	175 EUR/1 000 kg	E	
1006 30 48	----- Care au raportul lungime/lățime minimum 3	175 EUR/1 000 kg	E	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1006 30 61	---- Cu bobul rotund	175 EUR/1 000 kg	E	
1006 30 63	---- Cu bobul mijlociu	175 EUR/1 000 kg	E	
1006 30 65	----- Care au raportul lungime/lățime peste 2, dar sub 3	175 EUR/1 000 kg	E	
1006 30 67	----- Care au raportul lungime/lățime minimum 3	175 EUR/1 000 kg	E	
1006 30 92	---- Cu bobul rotund	175 EUR/1 000 kg	E	
1006 30 94	---- Cu bobul mijlociu	175 EUR/1 000 kg	E	
1006 30 96	----- Care au raportul lungime/lățime peste 2, dar sub 3	175 EUR/1 000 kg	E	
1006 30 98	----- Care au raportul lungime/lățime minimum 3	175 EUR/1 000 kg	E	
1006 40 00	- Brizură de orez	65 EUR/1 000 kg	E	
1007 10 10	-- Hibrizi	0	0	A se vedea nota 2
1007 10 90	-- Altele	94 EUR/1 000 kg	7	
1007 90 00	- Altele	94 EUR/1 000 kg	7	
1008 10 00	- Hrișcă	37 EUR/1 000 kg	7	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1008 21 00	-- Destinat însămânțării	56 EUR/1 000 kg	7	
1008 29 00	-- Altele	56 EUR/1 000 kg	7	
1008 30 00	- Semințe de iarba-cănărașului (*Phalaris canariensis*)	0	0	A se vedea nota 2
1008 40 00	- Meișor (*Digitaria* spp.)	37 EUR/1 000 kg	7	
1008 50 00	- Quinoa (*Chenopodium quinoa*)	25,9 EUR/1 000 kg	3	
1008 60 00	- Triticale	93 EUR/1 000 kg	7	
1008 90 00	- Alte cereale	37 EUR/1 000 kg	7	
1101 00 11	-- De grâu dur	172 EUR/1 000 kg	7	
1101 00 15	-- De grâu comun și de alac	172 EUR/1 000 kg	7	
1101 00 90	- De meslin	172 EUR/1 000 kg	7	
1102 20 10	-- Cu un conținut de grăsimi de maximum 1,5 % din greutate	173 EUR/1 000 kg	7	
1102 20 90	-- Altele	98 EUR/1 000 kg	7	
1102 90 10	-- Făină de orz	171 EUR/1 000 kg	7	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1102 90 30	-- Făină de ovăz	164 EUR/1 000 kg	7	
1102 90 50	-- Făină de orez	138 EUR/1 000 kg	7	
1102 90 70	-- Făină de secară	168 EUR/1 000 kg	7	
1102 90 90	-- Altele	98 EUR/1 000 kg	7	
1103 11 10	--- De grâu dur	267 EUR/1 000 kg	7	
1103 11 90	--- De grâu comun și de alac	186 EUR/1 000 kg	7	
1103 13 10	--- Cu un conținut de grăsimi de maximum 1,5 % din greutate	173 EUR/1 000 kg	7	
1103 13 90	--- Altele	98 EUR/1 000 kg	7	
1103 19 20	--- Din secară sau orz	171 EUR/1 000 kg	7	
1103 19 40	--- De ovăz	164 EUR/1 000 kg	7	
1103 19 50	--- De orez	138 EUR/1 000 kg	7	
1103 19 90	--- Altele	98 EUR/1 000 kg	7	
1103 20 25	-- Din secară sau orz	171 EUR/1 000 kg	7	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1103 20 30	-- De ovăz	164 EUR/1 000 kg	7	
1103 20 40	-- De porumb	173 EUR/1 000 kg	7	
1103 20 50	-- De orez	138 EUR/1 000 kg	7	
1103 20 60	-- De grâu	175 EUR/1 000 kg	7	
1103 20 90	-- Altele	98 EUR/1 000 kg	7	
1104 12 10	--- Boabe presate	93 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 12 90	--- Sub formă de fulgi	182 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 19 10	--- De grâu	175 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 19 30	--- De secară	171 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 19 50	--- De porumb	173 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 19 61	---- Boabe presate	97 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 19 69	---- Sub formă de fulgi	189 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 19 91	---- Fulgi de orez	234 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 19 99	---- Altele	173 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1104 22 40	--- Decojite (decorticate), chiar tăiate sau zdrobite	162 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 22 50	--- Lustruite	145 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 22 95	--- Altele	93 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 23 40	--- Decojite (decorticate), chiar tăiate sau zdrobite; lustruite	152 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 23 98	--- Altele	98 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 29 04	---- Decojite (decorticate), chiar tăiate sau zdrobite	150 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 29 05	---- Lustruite	236 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 29 08	---- Altele	97 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 29 17	---- Decojite (decorticate), chiar tăiate sau zdrobite	129 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 29 30	---- Lustruite	154 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 29 51	----- De grâu	99 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 29 55	----- De secară	97 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 29 59	----- Altele	98 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1104 29 81	----- De grâu	99 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 29 85	----- De secară	97 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 29 89	----- Altele	98 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 30 10	-- De grâu	76 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1104 30 90	-- Altele	75 EUR/1 000 kg	3	TRQ-PC
1105 10 00	- Făină, griș și pudră	0	0	A se vedea nota 2
1105 20 00	- Fulgi, granule și aglomerate sub formă de pelete	0	0	A se vedea nota 2
1106 10 00	- Din legume păstăi uscate de la poziția 0713	0	0	A se vedea nota 2
1106 20 10	-- Denaturate	95 EUR/1 000 kg	5	
1106 20 90	-- Altele	166 EUR/1 000 kg	5	
1106 30 10	-- Din banane	0	0	A se vedea nota 2
1106 30 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1107 10 11	--- Prezentat sub formă de făină	177 EUR/1 000 kg	5	
1107 10 19	--- Altele	134 EUR/1 000 kg	5	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1107 10 91	--- Prezentat sub formă de făină	173 EUR/1 000 kg	5	
1107 10 99	--- Altele	131 EUR/1 000 kg	5	
1107 20 00	- Prăjit	152 EUR/1 000 kg	5	
1108 11 00	-- Amidon de grâu	224 EUR/1 000 kg	E	TRQ-SH
1108 12 00	-- Amidon de porumb	166 EUR/1 000 kg	E	TRQ-SH
1108 13 00	-- Fecule de cartofi	166 EUR/1 000 kg	E	TRQ-SH
1108 14 00	-- Fecule de manioc	166 EUR/1 000 kg	E	TRQ-SH
1108 19 10	--- Amidon de orez	216 EUR/1 000 kg	E	TRQ-SH
1108 19 90	--- Altele	166 EUR/1 000 kg	E	TRQ-SH
1108 20 00	- Inulină	0	0	A se vedea nota 2
1109 00 00	Gluten de grâu, chiar uscat	512 EUR/1 000 kg	E	TRQ-SH
1201 10 00	- Destinate însămânțării	0	0	A se vedea nota 2
1201 90 00	- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1202 30 00	- Destinate însămânțării	0	0	A se vedea nota 2
1202 41 00	-- În coajă	0	0	A se vedea nota 2
1202 42 00	-- Decorticate, chiar sfărâmate	0	0	A se vedea nota 2
1203 00 00	Copră	0	0	A se vedea nota 2
1204 00 10	- Destinate însămânțării	0	0	A se vedea nota 2
1204 00 90	- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1205 10 10	-- Destinate însămânțării	0	0	A se vedea nota 2
1205 10 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1205 90 00	- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1206 00 10	- Destinate însămânțării	0	0	A se vedea nota 2
1206 00 91	-- Decorticate; în coji cu dungi albe sau gri	0	0	A se vedea nota 2
1206 00 99	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1207 10 00	- Nuci și sâmburi de nuci de palmier	0	0	A se vedea nota 2
1207 21 00	-- Destinate însămânțării	0	0	A se vedea nota 2
1207 29 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1207 30 00	- Semințe de ricin	0	0	A se vedea nota 2
1207 40 10	-- Destinate însămânțării	0	0	A se vedea nota 2
1207 40 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1207 50 10	-- Destinate însămânțării	0	0	A se vedea nota 2
1207 50 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1207 60 00	- Semințe de șofrănaș (*Carthamus tinctorius*)	0	0	A se vedea nota 2
1207 70 00	- Semințe de pepene	0	0	A se vedea nota 2
1207 91 10	--- Destinate însămânțării	0	0	A se vedea nota 2
1207 91 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1207 99 20	--- Destinate însămânțării	0	0	A se vedea nota 2
1207 99 91	---- Semințe de cânepă	0	0	A se vedea nota 2
1207 99 96	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1208 10 00	- Din boabe de soia	0	0	A se vedea nota 2
1208 90 00	- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1209 10 00	- Semințe de sfeclă de zahăr	0	0	A se vedea nota 2
1209 21 00	-- Semințe de lucernă	0	0	A se vedea nota 2
1209 22 10	--- De trifoi roșu (*Trifolium pratense* L.)	0	0	A se vedea nota 2
1209 22 80	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1209 23 11	--- De păiuș de livadă (*Festuca pratensis* Huds.)	0	0	A se vedea nota 2
1209 23 15	--- De păiuș roșu (*Festuca rubra* L.)	0	0	A se vedea nota 2
1209 23 80	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1209 24 00	-- Semințe de plantă furajeră de Kentucky (*Poa pratensis* L.)	0	0	A se vedea nota 2
1209 25 10	--- De raigras aristat (*Lolium multiflorum* Lam.)	0	0	A se vedea nota 2
1209 25 90	--- De raigras peren (*Lolium perenne* L.)	0	0	A se vedea nota 2
1209 29 45	--- Semințe de timoftică; măzăriche; firuță de baltă (*Poa palustris* L.) și șuvăr (*Poa trivialis* L.); golomăț (*Dactylis glomerata*); iarba vântului (*Agrostis*)	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1209 29 50	--- Semințe de lupin	0	0	A se vedea nota 2
1209 29 60	--- Semințe de sfeclă furajeră (*Beta vulgaris* var. *alba*)	0	0	A se vedea nota 2
1209 29 80	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1209 30 00	- Semințe de plante erbacee cultivate în principal pentru flori	0	0	A se vedea nota 2
1209 91 30	--- Semințe de sfeclă roșie (*Beta vulgaris* var. *conditiva*)	0	0	A se vedea nota 2
1209 91 80	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1209 99 10	--- Semințe de arbori de pădure	0	0	A se vedea nota 2
1209 99 91	---- Semințe de plante cultivate în principal pentru florile lor, altele decât cele menționate la subpoziția 1209 30	0	0	A se vedea nota 2
1209 99 99	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1210 10 00	- Conuri de hamei, nesfărâmate, nemăcinate și nici sub formă de pelete	0	0	A se vedea nota 2
1210 20 10	-- Conuri de hamei, sfărâmate, măcinate sau sub formă de pelete, cu un conținut ridicat de lupulină; lupulină	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1210 20 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1211 20 00	- Rădăcini de ginseng	0	0	A se vedea nota 2
1211 30 00	- Frunze de coca	0	0	A se vedea nota 2
1211 40 00	- Tulpini de mac	0	0	A se vedea nota 2
1211 50 00	- Efedra	0	0	A se vedea nota 2
1211 90 30	-- Semințe de tonka	0	0	A se vedea nota 2
1211 90 86	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1212 21 00	-- Adecvate pentru consumul uman	0	0	A se vedea nota 2
1212 29 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1212 91 20	--- Uscată, chiar măcinată	23 EUR/100 kg	5	
1212 91 80	--- Altele	6,7 EUR/100 kg	5	
1212 92 00	-- Roșcove	0	0	A se vedea nota 2
1212 93 00	-- Trestie de zahăr	4,6 EUR/100 kg	5	
1212 94 00	-- Rădăcini de cicoare	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1212 99 41	---- Nedecorticate, nezdrobite, nemăcinate	0	0	A se vedea nota 2
1212 99 49	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1212 99 95	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1213 00 00	Paie și pleavă de cereale brute, chiar tocate, măcinate, presate sau aglomerate sub formă de pelete	0	0	A se vedea nota 2
1214 10 00	- Făină și aglomerate sub formă de pelete, de lucernă	0	0	A se vedea nota 2
1214 90 10	-- Sfeclă furajeră, gulii furajere și alte rădăcini furajere	0	0	A se vedea nota 2
1214 90 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1301 20 00	- Gumă arabică	0	0	A se vedea nota 2
1301 90 00	- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1302 11 00	-- Opiu	0	0	A se vedea nota 2
1302 12 00	-- Din lemn-dulce	0	0	A se vedea nota 2
1302 13 00	-- Din hamei	0	0	A se vedea nota 2
1302 14 00	-- Din efedra	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1302 19 05	--- Oleorășini de vanilie	0	0	A se vedea nota 2
1302 19 70	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1302 20 10	-- Uscate	9,6	0	
1302 20 90	-- Altele	5,6	0	
1302 31 00	-- Agar-agar	0	0	A se vedea nota 2
1302 32 10	--- Din roșcove sau din boabe de roșcove	0	0	A se vedea nota 2
1302 32 90	--- Din semințe de guar	0	0	A se vedea nota 2
1302 39 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1501 10 10	-- Destinată utilizărilor industriale, alta decât cea destinată fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1501 10 90	-- Altele	17,2 EUR/100 kg	7	
1501 20 10	-- Destinată utilizărilor industriale, alta decât cea destinată fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1501 20 90	-- Altele	17,2 EUR/100 kg	7	
1501 90 00	- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1502 10 10	-- Destinate utilizărilor industriale, altele decât cele destinate fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1502 10 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1502 90 10	-- Destinată utilizărilor industriale, alta decât cea destinată fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1502 90 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1503 00 11	-- Destinate utilizărilor industriale	0	0	A se vedea nota 2
1503 00 19	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1503 00 30	- Ulei de seu, destinat utilizărilor industriale, altul decât cel destinat fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1503 00 90	- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1504 10 10	-- Cu un conținut de vitamina A egal sau mai mic de 2 500 unități internaționale per gram	0	0	A se vedea nota 2
1504 10 91	--- De halibut	0	0	A se vedea nota 2
1504 10 99	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1504 20 10	-- Fracțiuni solide	0	0	A se vedea nota 2
1504 20 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1504 30 10	-- Fracțiuni solide	0	0	A se vedea nota 2
1504 30 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1505 00 10	- Usuc brut (suintină)	0	0	A se vedea nota 2
1505 00 90	- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1506 00 00	Alte grăsimi și uleiuri de origine animală și fracțiunile acestora, chiar rafinate, dar nemodificate chimic	0	0	A se vedea nota 2
1507 10 10	-- Destinat utilizărilor tehnice sau industriale, altul decât cel destinat fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1507 10 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1507 90 10	-- Destinat utilizărilor tehnice sau industriale, altul decât cel destinat fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1507 90 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1508 10 10	-- Destinat utilizărilor tehnice sau industriale, altul decât cel destinat fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1508 10 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1508 90 10	-- Destinat utilizărilor tehnice sau industriale, altul decât cel destinat fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1508 90 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1509 10 10	-- Ulei de măsline lampant	122,6 EUR/100 kg	E	TRQ-OL
1509 10 20	-- Ulei de măsline extravirgin	124,5 EUR/100 kg	E	TRQ-OL
1509 10 80	-- Altele	124,5 EUR/100 kg	E	TRQ-OL
1509 90 00	- Altele	134,6 EUR/100 kg	E	TRQ-OL
1510 00 10	- Uleiuri brute	110,2 EUR/100 kg	E	TRQ-OL
1510 00 90	- Altele	160,3 EUR/100 kg	E	TRQ-OL
1511 10 10	-- Destinat utilizărilor tehnice sau industriale, altul decât cel destinat fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1511 10 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1511 90 11	--- Prezentate în ambalaje directe, cu un conținut net de maximum 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
1511 90 19	--- Altfel prezentate	0	0	A se vedea nota 2
1511 90 91	--- Destinate utilizărilor tehnice sau industriale, altele decât cele destinate fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1511 90 99	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1512 11 10	--- Destinate utilizărilor tehnice sau industriale, altele decât cele destinate fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1512 11 91	---- De floarea-soarelui	0	0	A se vedea nota 2
1512 11 99	---- De șofrănaș	0	0	A se vedea nota 2
1512 19 10	--- Destinate utilizărilor tehnice sau industriale, altele decât cele destinate fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1512 19 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1512 21 10	--- Destinat utilizărilor tehnice sau industriale, altul decât cel destinat fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1512 21 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1512 29 10	--- Destinate utilizărilor tehnice sau industriale, altele decât cele destinate fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1512 29 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1513 11 10	--- Destinat utilizărilor tehnice sau industriale, altul decât cel destinat fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1513 11 91	---- Prezentate în ambalaje directe, cu un conținut net de maximum 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
1513 11 99	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1513 19 11	---- Prezentate în ambalaje directe, cu un conținut net de maximum 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
1513 19 19	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1513 19 30	---- Destinate utilizărilor tehnice sau industriale, altele decât cele destinate fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1513 19 91	----- Prezentate în ambalaje directe, cu un conținut net de maximum 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
1513 19 99	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1513 21 10	--- Destinate utilizărilor tehnice sau industriale, altele decât cele destinate fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1513 21 30	---- Prezentate în ambalaje directe, cu un conținut net de maximum 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
1513 21 90	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1513 29 11	---- Prezentate în ambalaje directe, cu un conținut net de maximum 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
1513 29 19	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1513 29 30	---- Destinate utilizărilor tehnice sau industriale, altele decât cele destinate fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1513 29 50	----- Prezentate în ambalaje directe, cu un conținut net de maximum 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
1513 29 90	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1514 11 10	--- Destinate utilizărilor tehnice sau industriale, altele decât cele destinate fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1514 11 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1514 19 10	--- Destinate utilizărilor tehnice sau industriale, altele decât cele destinate fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1514 19 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1514 91 10	--- Destinate utilizărilor tehnice sau industriale, altele decât cele destinate fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1514 91 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1514 99 10	--- Destinate utilizărilor tehnice sau industriale, altele decât cele destinate fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1514 99 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1515 11 00	-- Ulei brut	0	0	A se vedea nota 2
1515 19 10	--- Destinate utilizărilor tehnice sau industriale, altele decât cele destinate fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1515 19 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1515 21 10	--- Destinat utilizărilor tehnice sau industriale, altele decât cele destinate fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1515 21 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1515 29 10	--- Destinate utilizărilor tehnice sau industriale, altele decât cele destinate fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1515 29 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1515 30 10	-- Destinate producerii acidului aminoundecanoic, fabricării fibrelor sintetice sau a materialelor plastice	0	0	A se vedea nota 2
1515 30 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1515 50 11	--- Destinat utilizărilor tehnice sau industriale, altul decât cel destinat fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1515 50 19	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1515 50 91	--- Destinate utilizărilor tehnice sau industriale, altele decât cele destinate fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1515 50 99	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1515 90 11	-- Ulei de tung; uleiuri de jojoba, de oiticica; ceară de myrica, ceară de Japonia; fracțiunile acestora	0	0	A se vedea nota 2
1515 90 21	---- Destinat utilizărilor tehnice sau industriale, altul decât cel destinat fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1515 90 29	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1515 90 31	---- Destinate utilizărilor tehnice sau industriale, altele decât cele destinate fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1515 90 39	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1515 90 40	---- Destinate utilizărilor tehnice sau industriale, altele decât cele destinate fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1515 90 51	----- Solide, prezentate în ambalaje directe, cu un conținut net de maximum 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
1515 90 59	----- Solide, altfel prezentate; fluide	0	0	A se vedea nota 2
1515 90 60	---- Destinate utilizărilor tehnice sau industriale, altele decât cele destinate fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1515 90 91	----- Solide, prezentate în ambalaje directe, cu un conținut net de maximum 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
1515 90 99	----- Solide, altfel prezentate; fluide	0	0	A se vedea nota 2
1516 10 10	-- Prezentate în ambalaje directe, cu un conținut net de maximum 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
1516 10 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1516 20 10	-- Uleiuri de ricin hidrogenate, numite „ceară opal”	0	0	A se vedea nota 2
1516 20 91	--- Prezentate în ambalaje directe, cu un conținut net de maximum 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
1516 20 95	---- Uleiuri de rapiță, de rapiță sălbatică, de in, de floarea-soarelui, de ilipe, de karite, de makore, de touloucouna sau de babassu, destinate utilizărilor tehnice sau industriale, altele decât cele destinate fabricării produselor pentru alimentația umană	0	0	A se vedea nota 2
1516 20 96	----- Uleiuri de arahide, de semințe de bumbac, de boabe de soia sau de floarea-soarelui; alte uleiuri cu conținut sub 50 % din greutate acizi grași liberi și care nu conțin uleiuri din miez de palmier, de ilipe, de nuci de cocos, de rapiță, de rapiță sălbatică, sau de copaiba	0	0	A se vedea nota 2
1516 20 98	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1517 10 10	-- Cu un conținut de grăsimi din lapte peste 10 %, dar de maximum 15 % din greutate	0 + 28,4 EUR/100 kg	0	
1517 10 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1517 90 10	-- Cu un conținut de grăsimi din lapte peste 10 % dar de maximum 15 % din greutate	0 + 28,4 EUR/100 kg	0	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1517 90 91	--- Uleiuri fixe (grase) de origine vegetală, fluide, amestecate	0	0	A se vedea nota 2
1517 90 93	--- Amestecuri sau preparate culinare utilizate pentru a ușura scoaterea preparatelor din forme	0	0	A se vedea nota 2
1517 90 99	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1518 00 10	- Linoxin	0	0	A se vedea nota 2
1518 00 31	-- Brute	0	0	A se vedea nota 2
1518 00 39	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1518 00 91	-- Grăsimi și uleiuri de origine animală sau vegetală și fracțiunile acestora, fierte, oxidate, deshidratate, sulfurate, suflate, polimerizate prin căldură în vacuum sau gaz inert sau altfel modificate chimic, cu excepția celor de la poziția 1516	0	0	A se vedea nota 2
1518 00 95	--- Amestecuri și preparate nealimentare de grăsimi și uleiuri de origine animală sau de grăsimi și uleiuri de origine animală și vegetală și fracțiunile acestora	0	0	A se vedea nota 2
1518 00 99	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1520 00 00	Glicerină brută; ape și leșii de glicerină	0	0	A se vedea nota 2
1521 10 00	- Ceară de origine vegetală	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1521 90 10	-- Spermanțet, chiar rafinat sau colorat	0	0	A se vedea nota 2
1521 90 91	--- Brută	0	0	A se vedea nota 2
1521 90 99	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1522 00 10	- Degras	0	0	A se vedea nota 2
1522 00 31	--- Paste de neutralizare (*soap-stocks*)	29,9 EUR/100 kg	5	
1522 00 39	--- Altele	47,8 EUR/100 kg	5	
1522 00 91	--- Uleiuri de borhot sau de drojdie, paste de neutralizare (*soap-stocks*)	0	0	A se vedea nota 2
1522 00 99	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1601 00 10	- Din ficat	0	0	A se vedea nota 2
1601 00 91	-- Cârnați, cârnăciori, salamuri și produse similare, uscați sau pentru tartine, nefierți	149,4 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
1601 00 99	-- Altele	100,5 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
1602 10 00	- Preparate omogenizate	0	0	A se vedea nota 2
1602 20 10	-- De gâscă sau de rață	0	0	A se vedea nota 2
1602 20 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1602 31 11	---- Care conțin numai carne de curcan nefiartă	0	0	A se vedea nota 2
1602 31 19	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1602 31 80	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1602 32 11	---- Nefierte	2 765 EUR/1 000 kg	E	TRQ-PY
1602 32 19	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1602 32 30	--- Care conțin carne sau organe comestibile de păsări de curte în proporție de minimum 25 % din greutate, dar sub 57 % din greutate	0	0	A se vedea nota 2
1602 32 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1602 39 21	---- Nefierte	2 765 EUR/1 000 kg	E	TRQ-PY
1602 39 29	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1602 39 85	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1602 41 10	--- De animale domestice din specia porcine	156,8 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
1602 41 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1602 42 10	--- De animale domestice din specia porcine	129,3 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
1602 42 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1602 49 11	----- Spinări (fără coloana vertebrală) și părți din acestea, inclusiv amestecuri de spinări și jamboane	156,8 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
1602 49 13	----- Coloana vertebrală și părți din aceasta, inclusiv amestecuri de coloană vertebrală și spete	129,3 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
1602 49 15	----- Alte amestecuri care conțin jamboane, spete sau spinări și părți din acestea	129,3 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
1602 49 19	----- Altele	85,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
1602 49 30	---- Care conțin carne sau organe de orice fel, inclusiv grăsimi de orice natură sau origine, în proporție de minimum 40 %, dar sub 80 %, din greutate	75 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
1602 49 50	---- Care conțin carne sau organe de orice fel, inclusiv grăsimi de orice natură sau origine, în proporție de sub 40 % din greutate	54,3 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
1602 49 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1602 50 10	-- Nefierte; amestecuri de carne sau organe fierte și de carne sau organe nefierte	303,4 EUR/100 kg	E	TRQ-BF

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1602 50 31	--- „Corned beef” în recipiente închise ermetic	0	0	A se vedea nota 2
1602 50 95	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1602 90 10	-- Preparate din sânge de orice animal	0	0	A se vedea nota 2
1602 90 31	--- De vânat sau de iepure	0	0	A se vedea nota 2
1602 90 51	---- Care conțin carne sau organe de animale domestice din specia porcine	85,7 EUR/100 kg	E	TRQ-PK
1602 90 61	------ Nefierte; amestecuri de carne sau organe fierte și de carne sau organe nefierte	303,4 EUR/100 kg	E	TRQ-BF
1602 90 69	------ Altele	0	0	A se vedea nota 2
1602 90 91	------ De ovine	0	0	A se vedea nota 2
1602 90 95	------ De caprine	0	0	A se vedea nota 2
1602 90 99	------ Altele	0	0	A se vedea nota 2
1603 00 10	- În ambalaje directe, cu un conținut net de maximum 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
1603 00 80	- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1604 11 00	-- Somoni	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1604 12 10	--- File crud, acoperit doar cu aluat sau pesmet (pane), chiar preprăjit în ulei, congelat	0	0	A se vedea nota 2
1604 12 91	---- În recipiente închise ermetic	0	0	A se vedea nota 2
1604 12 99	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1604 13 11	---- În ulei de măsline	0	0	A se vedea nota 2
1604 13 19	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1604 13 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1604 14 21	----- În ulei vegetal	20,5	E	TRQ-Pește
1604 14 26	------ File denumite „spate”	20,5	E	TRQ-Pește
1604 14 28	------ Altele	20,5	E	TRQ-Pește
1604 14 31	----- În ulei vegetal	20,5	E	TRQ-Pește
1604 14 36	------ File denumite „spate”	20,5	E	TRQ-Pește
1604 14 38	------ Altele	20,5	E	TRQ-Pește
1604 14 41	----- În ulei vegetal	20,5	E	TRQ-Pește

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1604 14 46	------ File denumite „spate”	20,5	E	TRQ-Pește
1604 14 48	------ Altele	20,5	E	TRQ-Pește
1604 14 90	--- Bonite (*Sarda* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
1604 15 11	---- File	0	0	A se vedea nota 2
1604 15 19	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1604 15 90	--- Din specia *Scomber australasicus*	0	0	A se vedea nota 2
1604 16 00	-- Anșoa (*Engraulius eurasicholus*)	0	0	A se vedea nota 2
1604 17 00	-- Anghile	0	0	A se vedea nota 2
1604 18 00	-- Înotătoare de rechini	0	0	A se vedea nota 2
1604 19 10	--- Salmonide, altele decât somonii	0	0	A se vedea nota 2
1604 19 31	---- File denumite „spate”	20,5	E	TRQ-Pește
1604 19 39	---- Altele	20,5	E	TRQ-Pește
1604 19 50	--- Pești din specia *Orcynopsis unicolor*	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1604 19 91	---- File crud, doar acoperit cu aluat sau pesmet (pane), chiar preprăjit în ulei, congelat	0	0	A se vedea nota 2
1604 19 92	----- Cod (*Gadus morhua*, *Gadus ogac*, *Gadus macrocephalus*)	0	0	A se vedea nota 2
1604 19 93	----- Pești marini din specia *Pollachius virens*	0	0	A se vedea nota 2
1604 19 94	----- Merlucius (*Merluccius* spp., *Urophycis* spp.)	0	0	A se vedea nota 2
1604 19 95	----- Pești marini de Alaska (*Theragra chalcogramma*) și pești marini din specia *Pollachius pollachius*	0	0	A se vedea nota 2
1604 19 97	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1604 20 05	-- Preparate din surimi	0	0	A se vedea nota 2
1604 20 10	--- De somoni	0	0	A se vedea nota 2
1604 20 30	--- De salmonide, altele decât somonii	0	0	A se vedea nota 2
1604 20 40	--- De anșoa (*Engraulius eurasicholus*)	0	0	A se vedea nota 2
1604 20 50	--- De sardine, de bonite, de macrouri din specia *Scomber scombrus* și *Scomber japonicus* și de pești din specia *Orcynopsis unicolor*	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1604 20 70	--- De toni, de pești săritori și de alți pești de genul *Euthynnus*	20,5	E	TRQ-Pește
1604 20 90	--- De alți pești	0	0	A se vedea nota 2
1604 31 00	-- Caviar	0	0	A se vedea nota 2
1604 32 00	-- Înlocuitori de caviar	0	0	A se vedea nota 2
1605 10 00	- Crabi	0	0	A se vedea nota 2
1605 21 10	--- În ambalaje directe cu un conținut net de maximum 2 kg	0	0	A se vedea nota 2
1605 21 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1605 29 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1605 30 10	-- Carne de homari, preparată pentru fabricarea untului de homar, a pastelor, pateurilor, supelor sau sosurilor de homar	0	0	A se vedea nota 2
1605 30 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1605 40 00	- Alte crustacee	0	0	A se vedea nota 2
1605 51 00	-- Stridii	0	0	A se vedea nota 2
1605 52 00	-- Scoici St. Jacques, inclusiv scoici-pieptene	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1605 53 10	--- În recipiente închise ermetic	0	0	A se vedea nota 2
1605 53 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1605 54 00	-- Sepii și calmari	0	0	A se vedea nota 2
1605 55 00	-- Caracatițe	0	0	A se vedea nota 2
1605 56 00	-- Bivalve marine	0	0	A se vedea nota 2
1605 57 00	-- Urechea mării	0	0	A se vedea nota 2
1605 58 00	-- Melci, alții decât melcii de mare	0	0	A se vedea nota 2
1605 59 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1605 61 00	-- Castraveți de mare	0	0	A se vedea nota 2
1605 62 00	-- Arici-de-mare	0	0	A se vedea nota 2
1605 63 00	-- Meduze	0	0	A se vedea nota 2
1605 69 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1701 12 10	--- Destinat rafinării	33,9 EUR/100 kg calitate standard	E	
1701 12 90	--- Altele	41,9 EUR/100 kg	E	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1701 13 10	--- Destinat rafinării	33,9 EUR/100 kg calitate standard	E	
1701 13 90	--- Altele	41,9 EUR/100 kg	E	
1701 14 10	--- Destinat rafinării	33,9 EUR/100 kg calitate standard	E	
1701 14 90	--- Altele	41,9 EUR/100 kg	E	
1701 91 00	-- Cu adaos de aromatizanți sau coloranți	41,9 EUR/100 kg	E	
1701 99 10	--- Zahăr alb	41,9 EUR/100 kg	E	
1701 99 90	--- Altele	41,9 EUR/100 kg	E	
1702 11 00	-- Care conțin lactoză minimum 99 % din greutate, exprimată în lactoză anhidră calculată la materia uscată	14 EUR/100 kg	7	
1702 19 00	-- Altele	14 EUR/100 kg	7	
1702 20 10	-- Zahăr de arțar în stare solidă, cu adaos de aromatizanți sau de coloranți	0,4 EUR/100 kg/net/% zaharoză	7	
1702 20 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1702 30 10	-- Izoglucoză	50,7 EUR/100 kg/net mas	E	TRQ-SR

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1702 30 50	--- Sub formă de pudră albă cristalină, aglomerată sau nu	26,8 EUR/100 kg	E	TRQ-SR
1702 30 90	--- Altele	20 EUR/100 kg	E	TRQ-SR
1702 40 10	-- Izoglucoză	50,7 EUR/100 kg/net mas	E	TRQ-SR
1702 40 90	-- Altele	20 EUR/100 kg	E	TRQ-SR
1702 50 00	- Fructoză chimic pură	12,5 + 50,7 EUR/100 kg/net mas	E	TRQ-SR
1702 60 10	-- Izoglucoză	50,7 EUR/100 kg/net mas	E	TRQ-SR
1702 60 80	-- Sirop de inulină	0,4 EUR/100 kg/net/% zaharoză	E	TRQ-SR
1702 60 95	-- Altele	0,4 EUR/100 kg/net/% zaharoză	E	TRQ-SR
1702 90 10	-- Maltoză chimic pură	8,9	5	
1702 90 30	-- Izoglucoză	50,7 EUR/100 kg/net mas	E	TRQ-SR

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1702 90 50	-- Maltodextrină și sirop de maltodextrină	20 EUR/100 kg	7	TRQ-SR
1702 90 71	--- Care conțin în stare uscată minimum 50 % din greutate zaharoză	0,4 EUR/100 kg/net/% zaharoză	7	TRQ-SR
1702 90 75	---- Sub formă de pudră, aglomerată sau nu	27,7 EUR/100 kg	7	TRQ-SR
1702 90 79	---- Altele	19,2 EUR/100 kg	7	TRQ-SR
1702 90 80	-- Sirop de inulină	0,4 EUR/100 kg/net/% zaharoză	7	TRQ-SR
1702 90 95	-- Altele	0,4 EUR/100 kg/net/% zaharoză	7	TRQ-SR
1703 10 00	- Melase din trestie	0,35 EUR/100 kg	7	
1703 90 00	- Altele	0,35 EUR/100 kg	7	
1704 10 10	-- Cu un conținut de zaharoză mai mic de 60 % din greutate (inclusiv zahăr invertit calculat în zaharoză)	0 + 27,1 EUR/100 kg MAX 17,9	3	TRQ-SRa
1704 10 90	-- Cu un conținut de zaharoză egal sau mai mare de 60 % din greutate (inclusiv zahăr invertit calculat în zaharoză)	0 + 30,9 EUR/100 kg MAX 18,2	3	TRQ-SRa

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1704 90 10	-- Extracte de lemn dulce care conțin zaharoză peste 10 % din greutate, fără adaos de alte substanțe	4,6	3	TRQ-SRa
1704 90 30	-- Ciocolată albă	0 + 45,1 EUR/100 kg MAX 18,9 + 16,5 EUR/100 kg	3	TRQ-SRa
1704 90 51	--- Paste, inclusiv marțipan, în ambalaje directe cu un conținut net de minimum 1 kg	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	3	TRQ-SRa
1704 90 55	--- Pastile pentru gât și dropsuri contra tusei	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	3	TRQ-SRa
1704 90 61	--- Drajeuri și dulciuri similare drajeificate	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	3	TRQ-SRa
1704 90 65	---- Gume și jeleuri, inclusiv paste de fructe sub formă de dulciuri	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	3	TRQ-SRa
1704 90 71	---- Bomboane de zahăr prelucrat termic, umplute sau nu	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	3	TRQ-SRa
1704 90 75	---- Caramele	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	3	TRQ-SRa
1704 90 81	----- Obținute prin compresie	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	3	TRQ-SRa
1704 90 99	----- Altele	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	E	TRQ-SR
1801 00 00	Cacao boabe și spărturi de boabe de cacao, crude sau prăjite	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1802 00 00	Coji, pelicule (pielițe) și alte resturi, de cacao	0	0	A se vedea nota 2
1803 10 00	- Nedegresată	0	0	A se vedea nota 2
1803 20 00	- Degresată total sau parțial	0	0	A se vedea nota 2
1804 00 00	Unt, grăsime și ulei de cacao	0	0	A se vedea nota 2
1805 00 00	Pudră de cacao, fără adaos de zahăr sau alți îndulcitori	0	0	A se vedea nota 2
1806 10 15	-- Care nu conține zaharoză sau conține zaharoză sub 5 % din greutate (inclusiv zahăr invertit calculat în zaharoză), sau izoglucoză calculată, de asemenea, în zaharoză	0	0	A se vedea nota 2
1806 10 20	-- Cu un conținut de zaharoză de minimum 5 %, dar sub 65 % din greutate (inclusiv zahăr invertit calculat în zaharoză) sau izoglucoză calculată, de asemenea, în zaharoză	0 + 25,2 EUR/100 kg	5	
1806 10 30	-- Cu un conținut de zaharoză (inclusiv zahăr invertit calculat în zaharoză) sau izoglucoză calculată, de asemenea, în zaharoză, de minimum 65 %, dar sub 80 % din greutate	0 + 31,4 EUR/100 kg	E	TRQ-SR

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1806 10 90	-- Cu un conținut de zaharoză (inclusiv zahăr invertit calculat în zaharoză) sau izoglucoză calculată, de asemenea, în zaharoză de minimum 80 %	0 + 41,9 EUR/100 kg	E	TRQ-SR
1806 20 10	-- Cu un conținut de unt de cacao de minimum 31 % din greutate sau cu un conținut total de unt de cacao și grăsimi din lapte de minimum 31 % din greutate	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	3	TRQ-SRb
1806 20 30	-- Cu un conținut total de unt de cacao și grăsimi din lapte de minimum 25 % din greutate și sub 31 % din greutate	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	3	TRQ-SRb
1806 20 50	--- Cu un conținut de unt de cacao de minimum 18 % din greutate	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	3	TRQ-SRb
1806 20 70	--- Preparate numite „chocolate milk crumb”	0 + EA	3	TRQ-SRb
1806 20 80	--- Glazură de cacao	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	3	TRQ-SRb
1806 20 95	--- Altele	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	E	TRQ-SR
1806 31 00	-- Umplute	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	3	TRQ-SRb
1806 32 10	--- Cu adaos de cereale, nuci sau alte fructe	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	3	TRQ-SRb
1806 32 90	--- Altele	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	3	TRQ-SRb

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1806 90 11	---- Care conțin alcool	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	3	TRQ-SRb
1806 90 19	---- Altele	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	3	TRQ-SRb
1806 90 31	---- Umplute	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	3	TRQ-SRb
1806 90 39	---- Neumplute	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	3	TRQ-SRb
1806 90 50	-- Dulciuri și înlocuitori ai acestora fabricați din înlocuitori ai zahărului, care conțin cacao	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	3	TRQ-SRb
1806 90 60	-- Pastă pentru tartine care conține cacao	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	3	TRQ-SRb
1806 90 70	-- Preparate conținând cacao, pentru băuturi	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	3	TRQ-SRb
1806 90 90	-- Altele	0 + EA MAX 18,7 +ADSZ	3	TRQ-SRb
1901 10 00	- Preparate potrivite pentru sugari sau pentru copiii de vârstă mică, prezentate pentru vânzarea cu amănuntul	0 + EA	3	
1901 20 00	- Amestecuri și aluaturi pentru prepararea produselor de brutărie, de patiserie sau a biscuiților de la poziția 1905	0 + EA	3	
1901 90 11	--- Cu un conținut de extract uscat de minimum 90 % din greutate	0 + 18 EUR/100 kg	3	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1901 90 19	--- Altele	0 + 14,7 EUR/100 kg	3	
1901 90 91	--- Care nu conțin grăsimi din lapte, zaharoză, izoglucoză, glucoză, amidon sau fecule sau care conțin în greutate sub 1,5 % grăsimi din lapte, sub 5 % zaharoză (inclusiv zahăr invertit) sau izoglucoză, sub 5 % glucoză, amidon sau fecule, cu excepția preparatelor alimentare sub formă de pudră de la pozițiile 0401-0404	0	0	A se vedea nota 2
1901 90 95	--- Preparate alimentare sub formă de pudră constituite dintr-un amestec de lapte degresat și/sau zer și grăsimi/uleiuri vegetale, cu un conținut de grăsimi/uleiuri de maximum 30 % din greutate	0 + EA	E	TRQ-SR
1901 90 99	--- Altele	0 + EA	E	TRQ-SR
1902 11 00	-- Care conțin ouă	0 + 24,6 EUR/100 kg	3	
1902 19 10	--- Care nu conțin făină sau griș din grâu comun	0 + 24,6 EUR/100 kg	3	
1902 19 90	--- Altele	0 + 21,1 EUR/100 kg	3	
1902 20 10	-- Care conțin pești, crustacee, moluște sau alte nevertebrate acvatice în proporție de peste 20 % din greutate	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1902 20 30	-- Care conțin cârnați, cârnăciori și produse similare, carne și organe de orice fel, inclusiv grăsimi de orice natură sau origine într-o proporție de peste 20 % din greutate	38 EUR/100 kg	3	
1902 20 91	--- Fierte	0 + 6,1 EUR/100 kg	3	
1902 20 99	--- Altele	0 + 17,1 EUR/100 kg	3	
1902 30 10	-- Uscate	0 + 24,6 EUR/100 kg	3	
1902 30 90	-- Altele	0 + 9,7 EUR/100 kg	3	
1902 40 10	-- Nepreparat	0	0	A se vedea nota 2
1902 40 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
1903 00 00	Tapioca și înlocuitorii săi preparați din fecule, sub formă de fulgi, granule, boabe mici, criblură sau alte forme similare	0 + 15,1 EUR/100 kg	3	
1904 10 10	-- Pe bază de porumb	0 + 20 EUR/100 kg	3	
1904 10 30	-- Pe bază de orez	0 + 46 EUR/100 kg	3	
1904 10 90	-- Altele	0 + 33,6 EUR/100 kg	3	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1904 20 10	-- Preparate de tip Musli pe bază de fulgi de cereale neprăjiți	0 + EA	3	
1904 20 91	--- Pe bază de porumb	0 + 20 EUR/100 kg	3	
1904 20 95	--- Pe bază de orez	0 + 46 EUR/100 kg	3	
1904 20 99	--- Altele	0 + 33,6 EUR/100 kg	3	
1904 30 00	- Grâu numit *bulgur*	0 + 25,7 EUR/100 kg	3	
1904 90 10	-- Pe bază de orez	0 + 46 EUR/100 kg	3	
1904 90 80	-- Altele	0 + 25,7 EUR/100 kg	3	
1905 10 00	- Pâine crocantă denumită *Knäckebrot*	0 + 13 EUR/100 kg	3	
1905 20 10	-- Cu un conținut de zaharoză (inclusiv zahăr invertit calculat în zaharoză) sub 30 % din greutate	0 + 18,3 EUR/100 kg	3	
1905 20 30	-- Cu un conținut de zaharoză (inclusiv zahăr invertit calculat în zaharoză) de minimum 30 % dar sub 50 % din greutate	0 + 24,6 EUR/100 kg	3	
1905 20 90	-- Cu un conținut de zaharoză (inclusiv zahăr invertit calculat în zaharoză) de minimum 50 % din greutate	0 + 31,4 EUR/100 kg	3	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1905 31 11	---- În ambalaje directe, cu un conținut net de maximum 85 g	0 + EA MAX 24,2 +ADSZ	3	TRQ-BS
1905 31 19	---- Altele	0 + EA MAX 24,2 +ADSZ	3	TRQ-BS
1905 31 30	---- Cu un conținut de grăsimi din lapte de minimum 8 % din greutate	0 + EA MAX 24,2 +ADSZ	3	TRQ-BS
1905 31 91	----- Sandviș de biscuiți	0 + EA MAX 24,2 +ADSZ	3	TRQ-BS
1905 31 99	----- Altele	0 + EA MAX 24,2 +ADSZ	3	TRQ-BS
1905 32 05	--- Cu un conținut de apă peste 10 % din greutate	0 + EA MAX 20,7 +ADFM	3	TRQ-BS
1905 32 11	----- În ambalaje directe, cu un conținut net de maximum 85 g	0 + EA MAX 24,2 +ADSZ	3	TRQ-BS
1905 32 19	----- Altele	0 + EA MAX 24,2 +ADSZ	3	TRQ-BS
1905 32 91	----- Sărate, umplute sau neumplute	0 + EA MAX 20,7 +ADFM	3	TRQ-BS
1905 32 99	----- Altele	0 + EA MAX 24,2 +ADSZ	3	TRQ-BS
1905 40 10	-- Pesmet	0 + EA	3	
1905 40 90	-- Altele	0 + EA	3	
1905 90 10	-- Azima (mazoth)	0 + 15,9 EUR/100 kg	3	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1905 90 20	-- Ostii, caşete goale pentru uz farmaceutic, vafe cu capac, pastă uscată din făină, din amidon sau din fecule în foi şi produse similare	0 + 60,5 EUR/100 kg	3	
1905 90 30	--- Pâine, la care nu s-a adăugat miere, ouă, brânză sau fructe şi care are un conținut de zahăr în substanță uscată de maximum 5 % din greutate şi grăsimi în substanță uscată de maximum 5 % din greutate	0 + EA	3	
1905 90 45	--- Biscuiți	0 + EA MAX 20,7 +ADFM	3	TRQ-BS
1905 90 55	--- Produse extrudate sau expandate, sărate sau aromatizate	0 + EA MAX 20,7 +ADFM	3	
1905 90 70	---- Cu un conținut de cel puțin 5 %, în greutate, de zaharoză, zahăr invertit sau izoglucoză	0 + EA MAX 24,2 +ADSZ	3	
1905 90 80	---- Altele	0 + EA MAX 20,7 +ADFM	3	
2001 10 00	- Castraveți şi cornişon	0	0	A se vedea nota 2
2001 90 10	-- Chutney (condimente) de mango	0	0	A se vedea nota 2
2001 90 20	-- Fructe din genul *Capsicum*, altele decât ardeii graşi	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2001 90 30	-- Porumb dulce (*Zea mays* var. *saccharata*)	1,6 + 9,4 EUR/100 kg/net eda	E	TRQ-SC
2001 90 40	-- Ignami, batate și părți comestibile similare de plante cu un conținut de amidon sau de fecule de minimum 5 % din greutate	0 + 3,8 EUR/100 kg/net eda	5	
2001 90 50	-- Ciuperci	0	0	A se vedea nota 2
2001 90 65	-- Măsline	0	0	A se vedea nota 2
2001 90 70	-- Ardei grași	0	0	A se vedea nota 2
2001 90 92	-- Fructe tropicale și fructe tropicale cu coajă; miez (inimă) de palmier	0	0	A se vedea nota 2
2001 90 97	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2002 10 10	-- Cojite	0	0	A se vedea nota 2
2002 10 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2002 90 11	--- În ambalaje directe cu un conținut net de peste 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
2002 90 19	--- În ambalaje directe cu un conținut net de maximum 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
2002 90 31	--- În ambalaje directe cu un conținut net de peste 1 kg	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2002 90 39	--- În ambalaje directe cu un conținut net de maximum 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
2002 90 91	--- În ambalaje directe cu un conținut net peste 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
2002 90 99	--- În ambalaje directe cu un conținut net de maximum 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
2003 10 20	-- Conservate provizoriu, complet fierte	14,9 + 191 EUR/100 kg/net eda	7	TRQ-MS
2003 10 30	-- Altele	14,9 + 222 EUR/100 kg/net eda	7	TRQ-MS
2003 90 10	-- Trufe	0	0	A se vedea nota 2
2003 90 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2004 10 10	-- Fierți și nepreparați altfel	0	0	A se vedea nota 2
2004 10 91	--- Sub formă de făină, griș sau fulgi	0 + EA	5	
2004 10 99	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2004 90 10	-- Porumb dulce (*Zea mays* var. *saccharata*)	1,6 + 9,4 EUR/100 kg/net eda	E	TRQ-SC
2004 90 30	-- Varză acră, capere și măsline	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2004 90 50	-- Mazăre (*Pisum sativum*) și fasole verde	0	0	A se vedea nota 2
2004 90 91	--- Ceapă, fiartă și nepreparată altfel	0	0	A se vedea nota 2
2004 90 98	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2005 10 00	- Legume omogenizate	0	0	A se vedea nota 2
2005 20 10	-- Sub formă de făină, griș sau fulgi	0 + EA	5	
2005 20 20	--- Tăiați în felii subțiri, prăjiți sau copți, chiar sărați sau aromatizați, în ambalaje închise ermetic, pentru consumul direct	0	0	A se vedea nota 2
2005 20 80	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2005 40 00	- Mazăre (*Pisum sativum*)	0	0	A se vedea nota 2
2005 51 00	-- Fasole boabe	0	0	A se vedea nota 2
2005 59 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2005 60 00	- Sparanghel	0	0	A se vedea nota 2
2005 70 00	- Măsline	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2005 80 00	- Porumb dulce (*Zea mays* var. *saccharata*)	5,1 + 9,4 EUR/100 kg/net eda	E	TRQ-SC
2005 91 00	-- Muguri de bambus	0	0	A se vedea nota 2
2005 99 10	--- Fructe din genul *Capsicum*, altele decât ardeii grași	0	0	A se vedea nota 2
2005 99 20	--- Capere	0	0	A se vedea nota 2
2005 99 30	--- Anghinare	0	0	A se vedea nota 2
2005 99 50	--- Amestecuri de legume	0	0	A se vedea nota 2
2005 99 60	--- Varză acră	0	0	A se vedea nota 2
2005 99 80	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2006 00 10	- Ghimbir	0	0	A se vedea nota 2
2006 00 31	--- Cireșe, vișine	16,5 + 23,9 EUR/100 kg	E	TRQ-SR
2006 00 35	--- Fructe tropicale și fructe tropicale cu coajă	9 + 15 EUR/100 kg	5	
2006 00 38	--- Altele	16,5 + 23,9 EUR/100 kg	E	TRQ-SR
2006 00 91	--- Fructe tropicale și fructe tropicale cu coajă	0	0	A se vedea nota 2
2006 00 99	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2007 10 10	-- Cu un conținut de zahăr de peste 13 % din greutate	20,4 + 4,2 EUR/100 kg	E	TRQ-FP
2007 10 91	--- Din fructe tropicale	0	0	A se vedea nota 2
2007 10 99	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2007 91 10	--- Cu un conținut de zahăr de peste 30 % din greutate	16,5 + 23 EUR/100 kg	E	TRQ-SR
2007 91 30	--- Cu un conținut de zahăr de peste 13 % din greutate, dar de maximum 30 % din greutate	16,5 + 4,2 EUR/100 kg	E	TRQ-FP
2007 91 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2007 99 10	---- Piure și pastă de prune, în ambalaje directe, cu un conținut net de peste 100 kg și care sunt destinate prelucrării industriale	0	0	A se vedea nota 2
2007 99 20	---- Piure și pastă de castane	20,5 + 19,7 EUR/100 kg	E	TRQ-FP
2007 99 31	----- De cireșe, de vișine:	–	–	
ex 2007 99 31	------ Piure de fructe obținut prin trecerea printr-o sită și apoi fiert sub vid, ale cărui caracteristici chimice și a cărui structură nu au fost modificate prin tratamentul termic	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
ex 2007 99 31	------ Altele	20,5 + 23 EUR/100 kg	E	TRQ-FP
2007 99 33	----- De căpșuni, de fragi:	–	–	
ex 2007 99 33	------ Piure de fructe obținut prin trecerea printr-o sită și apoi fiert sub vid, ale cărui caracteristici chimice și a cărui structură nu au fost modificate prin tratamentul termic	0	0	A se vedea nota 2
ex 2007 99 33	------ Altele	20,5 + 23 EUR/100 kg	E	TRQ-FP
2007 99 35	----- De zmeură:	–	–	
ex 2007 99 35	------ Piure de fructe obținut prin trecerea printr-o sită și apoi fiert sub vid, ale cărui caracteristici chimice și a cărui structură nu au fost modificate prin tratamentul termic	0	0	A se vedea nota 2
ex 2007 99 35	------ Altele	20,5 + 23 EUR/100 kg	5	
2007 99 39	----- Altele:	–	–	
ex 2007 99 39	------ Pastă de smochine, pastă de fistic, pastă de alune	20,5 + 23 EUR/100 kg	E	TRQ-FP

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
ex 2007 99 39	------ Piure de fructe obținut prin trecerea printr-o sită și apoi fiert sub vid, ale cărui caracteristici chimice și a cărui structură nu au fost modificate prin tratamentul termic	0	0	A se vedea nota 2
ex 2007 99 39	------ Altele	20,5 + 23 EUR/100 kg	E	TRQ-FP
2007 99 50	--- Cu un conținut de zahăr de peste 13 % din greutate, dar de maximum 30 % din greutate:	–	–	
ex 2007 99 50	---- Piure și pastă de castane, pastă de smochine, pastă de fistic, pastă de alune	20,5 + 4,2 EUR/100 kg	5	
ex 2007 99 50	---- Piure de fructe obținut prin trecerea printr-o sită și apoi fiert sub vid, ale cărui caracteristici chimice și a cărui structură nu au fost modificate prin tratamentul termic	0	0	A se vedea nota 2
ex 2007 99 50	---- Altele	20,5 + 4,2 EUR/100 kg	5	
2007 99 93	---- Din fructe tropicale și fructe tropicale cu coajă	0	0	A se vedea nota 2
2007 99 97	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 11 10	--- Unt de arahide	4,4	5	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2008 11 91	---- De peste 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
2008 11 96	----- Prăjite	0	0	A se vedea nota 2
2008 11 98	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 19 12	---- Fructe tropicale cu coajă; amestecuri care conțin minimum 50 % din greutate fructe tropicale cu coajă	0	0	A se vedea nota 2
2008 19 13	----- Migdale și fistic, prăjite	0	0	A se vedea nota 2
2008 19 19	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 19 92	---- Fructe tropicale cu coajă; amestecuri care conțin minimum 50 % din greutate fructe tropicale cu coajă	0	0	A se vedea nota 2
2008 19 93	------ Migdale și fistic	0	0	A se vedea nota 2
2008 19 95	------ Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 19 99	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 20 11	---- Cu un conținut de zahăr de peste 17 % din greutate	22,1 + 2,5 EUR/100 kg	5	
2008 20 19	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2008 20 31	---- Cu un conținut de zahăr de peste 19 % în greutate	22,1 + 2,5 EUR/100 kg	5	
2008 20 39	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 20 51	---- Cu un conținut de zahăr de peste 17 % în greutate	0	0	A se vedea nota 2
2008 20 59	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 20 71	---- Cu un conținut de zahăr de peste 19 % în greutate	0	0	A se vedea nota 2
2008 20 79	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 20 90	--- Fără adaos de zahăr	0	0	A se vedea nota 2
2008 30 11	---- Cu un titru alcoolic masic existent de maximum 11,85 % mas.	0	0	A se vedea nota 2
2008 30 19	---- Altele	22,1 + 4,2 EUR/100 kg	E	TRQ-FP
2008 30 31	---- Cu un titru alcoolic masic existent de maximum 11,85 % mas.	0	0	A se vedea nota 2
2008 30 39	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 30 51	---- Segmente de grepfrut și pomelo	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2008 30 55	---- Mandarine, inclusiv tangerine și satsuma; clementine, wilkings și alți hibrizi similari de citrice	0	0	A se vedea nota 2
2008 30 59	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 30 71	---- Segmente de grepfrut și pomelo	0	0	A se vedea nota 2
2008 30 75	---- Mandarine, inclusiv tangerine și satsuma; clementine, wilkings și alți hibrizi similari de citrice	0	0	A se vedea nota 2
2008 30 79	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 30 90	--- Fără adaos de zahăr	0	0	A se vedea nota 2
2008 40 11	----- Cu un titru alcoolic masic existent de maximum 11,85 % mas.	0	0	A se vedea nota 2
2008 40 19	----- Altele	25,6 + 4,2 EUR/100 kg	E	TRQ-FP
2008 40 21	----- Cu un titru alcoolic masic existent de maximum 11,85 % mas.	0	0	A se vedea nota 2
2008 40 29	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2008 40 31	---- Cu un conținut de zahăr de peste 15 % din greutate	25,6 + 4,2 EUR/100 kg	3	
2008 40 39	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 40 51	---- Cu un conținut de zahăr de peste 13 % din greutate	0	0	A se vedea nota 2
2008 40 59	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 40 71	---- Cu un conținut de zahăr de peste 15 % din greutate	0	0	A se vedea nota 2
2008 40 79	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 40 90	--- Fără adaos de zahăr	0	0	A se vedea nota 2
2008 50 11	----- Cu un titru alcoolic masic existent de maximum 11,85 % mas.	0	0	A se vedea nota 2
2008 50 19	----- Altele	22,1 + 4,2 EUR/100 kg	3	
2008 50 31	----- Cu un titru alcoolic masic existent de maximum 11,85 % mas.	0	0	A se vedea nota 2
2008 50 39	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2008 50 51	---- Cu un conținut de zahăr de peste 15 % din greutate	22,1 + 4,2 EUR/100 kg	3	
2008 50 59	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 50 61	---- Cu un conținut de zahăr de peste 13 % din greutate	0	0	A se vedea nota 2
2008 50 69	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 50 71	---- Cu un conținut de zahăr de peste 15 % din greutate	0	0	A se vedea nota 2
2008 50 79	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 50 92	---- Minimum 5 kg	0	0	A se vedea nota 2
2008 50 98	---- Sub 5 kg	0	0	A se vedea nota 2
2008 60 11	---- Cu un titru alcoolic masic existent de maximum 11,85 % mas.	0	0	A se vedea nota 2
2008 60 19	---- Altele	22,1 + 4,2 EUR/100 kg	0	
2008 60 31	---- Cu un titru alcoolic masic existent de maximum 11,85 % mas.	0	0	A se vedea nota 2
2008 60 39	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2008 60 50	---- Peste 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
2008 60 60	---- De maximum 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
2008 60 70	---- Minimum 4,5 kg	0	0	A se vedea nota 2
2008 60 90	---- Sub 4,5 kg	0	0	A se vedea nota 2
2008 70 11	----- Cu un titru alcoolic masic existent de maximum 11,85 % mas.	0	0	A se vedea nota 2
2008 70 19	----- Altele	25,6 + 4,2 EUR/100 kg	3	
2008 70 31	----- Cu un titru alcoolic masic existent de maximum 11,85 % mas.	0	0	A se vedea nota 2
2008 70 39	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 70 51	---- Cu un conținut de zahăr de peste 15 % din greutate	25,6 + 4,2 EUR/100 kg	3	
2008 70 59	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 70 61	---- Cu un conținut de zahăr de peste 13 % din greutate	0	0	A se vedea nota 2
2008 70 69	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2008 70 71	---- Cu un conținut de zahăr de peste 15 % din greutate	0	0	A se vedea nota 2
2008 70 79	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 70 92	---- Minimum 5 kg	0	0	A se vedea nota 2
2008 70 98	---- Sub 5 kg	0	0	A se vedea nota 2
2008 80 11	---- Cu un titru alcoolic masic existent de maximum 11,85 % mas.	0	0	A se vedea nota 2
2008 80 19	---- Altele	22,1 + 4,2 EUR/100 kg	5	
2008 80 31	---- Cu un titru alcoolic masic existent de maximum 11,85 % mas.	0	0	A se vedea nota 2
2008 80 39	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 80 50	--- Cu adaos de zahăr, în ambalaje directe, cu un conținut net de peste 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
2008 80 70	--- Cu adaos de zahăr, în ambalaje directe, cu un conținut net de maximum 1 kg	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2008 80 90	--- Fără adaos de zahăr	0	0	A se vedea nota 2
2008 91 00	-- Miez (inimă) de palmier	0	0	A se vedea nota 2
2008 93 11	----- Cu un titru alcoolic masic existent de maximum 11,85 % mas.	0	0	A se vedea nota 2
2008 93 19	----- Altele	22,1 + 4,2 EUR/100 kg	0	
2008 93 21	----- Cu un titru alcoolic masic existent de maximum 11,85 % mas.	0	0	A se vedea nota 2
2008 93 29	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 93 91	---- Cu adaos de zahăr, în ambalaje directe, cu un conținut net de peste 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
2008 93 93	---- Cu adaos de zahăr, în ambalaje directe, cu un conținut net de maximum 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
2008 93 99	---- Fără adaos de zahăr	0	0	A se vedea nota 2
2008 97 03	---- În ambalaje directe, cu un conținut net de peste 1 kg	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2008 97 05	---- În ambalaje directe, cu un conținut net de maximum 1 kg	0	0	A se vedea nota 2
2008 97 12	------- Din fructe tropicale (inclusiv amestecuri care conțin minimum 50 % din greutate fructe tropicale și fructe tropicale cu coajă)	0	0	A se vedea nota 2
2008 97 14	------- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 97 16	------- Din fructe tropicale (inclusiv amestecuri care conțin minimum 50 % din greutate fructe tropicale și fructe tropicale cu coajă)	12,5 + 2,6 EUR/100 kg	0	
2008 97 18	------- Altele	22,1 + 4,2 EUR/100 kg	0	
2008 97 32	------- Din fructe tropicale (inclusiv amestecuri care conțin minimum 50 % din greutate fructe tropicale și fructe tropicale cu coajă)	0	0	A se vedea nota 2
2008 97 34	------- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 97 36	------- Din fructe tropicale (inclusiv amestecuri care conțin minimum 50 % din greutate fructe tropicale și fructe tropicale cu coajă)	0	0	A se vedea nota 2
2008 97 38	------- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2008 97 51	------- Din fructe tropicale (inclusiv amestecuri care conțin minimum 50 % din greutate fructe tropicale și fructe tropicale cu coajă)	0	0	A se vedea nota 2
2008 97 59	------- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 97 72	-------- Din fructe tropicale (inclusiv amestecuri care conțin minimum 50 % din greutate fructe tropicale și fructe tropicale cu coajă)	0	0	A se vedea nota 2
2008 97 74	-------- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 97 76	-------- Din fructe tropicale (inclusiv amestecuri care conțin minimum 50 % din greutate fructe tropicale și fructe tropicale cu coajă)	0	0	A se vedea nota 2
2008 97 78	-------- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 97 92	------- Din fructe tropicale (inclusiv amestecuri care conțin minimum 50 % din greutate fructe tropicale și fructe tropicale cu coajă)	0	0	A se vedea nota 2
2008 97 93	------- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 97 94	------- Din fructe tropicale (inclusiv amestecuri care conțin minimum 50 % din greutate fructe tropicale și fructe tropicale cu coajă)	0	0	A se vedea nota 2
2008 97 96	------- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2008 97 97	------- Din fructe tropicale (inclusiv amestecuri care conțin minimum 50 % din greutate fructe tropicale și fructe tropicale cu coajă)	0	0	A se vedea nota 2
2008 97 98	------- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 99 11	----- Cu un titru alcoolic masic existent de maximum 11,85 % mas.	0	0	A se vedea nota 2
2008 99 19	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 99 21	----- Cu un conținut de zahăr de peste 13 % din greutate	22,1 + 3,8 EUR/100 kg	0	
2008 99 23	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 99 24	------- Fructe tropicale	0	0	A se vedea nota 2
2008 99 28	------- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 99 31	------- Fructe tropicale	12,5 + 2,6 EUR/100 kg	0	
2008 99 34	------- Altele	22,1 + 4,2 EUR/100 kg	0	
2008 99 36	------- Fructe tropicale	0	0	A se vedea nota 2
2008 99 37	------- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2008 99 38	------- Fructe tropicale	0	0	A se vedea nota 2
2008 99 40	------- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 99 41	----- Ghimbir	0	0	A se vedea nota 2
2008 99 43	----- Struguri	0	0	A se vedea nota 2
2008 99 45	----- Prune	0	0	A se vedea nota 2
2008 99 48	----- Fructe tropicale	0	0	A se vedea nota 2
2008 99 49	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 99 51	----- Ghimbir	0	0	A se vedea nota 2
2008 99 63	----- Fructe tropicale	0	0	A se vedea nota 2
2008 99 67	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2008 99 72	------ Minimum 5 kg	0	0	A se vedea nota 2
2008 99 78	------ Sub 5 kg	0	0	A se vedea nota 2
2008 99 85	----- Porumb, altul decât porumbul dulce (*Zea mays* var. *saccharata*)	0 + 9,4 EUR/100 kg/net eda	3	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2008 99 91	----- Ignami, batate și părți similare comestibile de plante, cu un conținut de amidon sau de feculă egal sau mai mare de 5 % din greutate	0 + 3,8 EUR/100 kg/net eda	0	
2008 99 99	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2009 11 11	---- Cu o valoare de maximum 30 EUR/100 kg greutate netă	30,1 + 20,6 EUR/100 kg	7	
2009 11 19	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2009 11 91	---- Cu o valoare de maximum 30 EUR/100 kg greutate netă și cu un conținut de zahăr adăugat de peste 30 % din greutate	11,7 + 20,6 EUR/100 kg	7	
2009 11 99	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2009 12 00	-- Necongelate, cu o valoare Brix de maximum 20	0	0	A se vedea nota 2
2009 19 11	---- Cu o valoare de maximum 30 EUR/100 kg greutate netă	30,1 + 20,6 EUR/100 kg	7	
2009 19 19	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2009 19 91	---- Cu o valoare de maximum 30 EUR/100 kg greutate netă și cu un conținut de zahăr adăugat de peste 30 % din greutate	11,7 + 20,6 EUR/100 kg	7	
2009 19 98	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2009 21 00	-- Cu o valoare Brix de maximum 20	0	0	A se vedea nota 2
2009 29 11	---- Cu o valoare de maximum 30 EUR/100 kg greutate netă	30,1 + 20,6 EUR/100 kg	7	
2009 29 19	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2009 29 91	---- Cu o valoare de maximum 30 EUR/100 kg greutate netă și cu un conținut de zahăr adăugat de peste 30 % din greutate	8,5 + 20,6 EUR/100 kg	7	
2009 29 99	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2009 31 11	---- Care conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2
2009 31 19	---- Care nu conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2
2009 31 51	----- Care conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2
2009 31 59	----- Care nu conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2
2009 31 91	----- Care conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2
2009 31 99	----- Care nu conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2
2009 39 11	---- Cu o valoare de maximum 30 EUR/100 kg greutate netă	30,1 + 20,6 EUR/100 kg	7	
2009 39 19	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2009 39 31	----- Care conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2
2009 39 39	----- Care nu conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2
2009 39 51	------ Cu un conținut de zahăr adăugat de peste 30 % din greutate	10,9 + 20,6 EUR/100 kg	7	
2009 39 55	------ Cu un conținut de zahăr adăugat de maximum 30 % din greutate	0	0	A se vedea nota 2
2009 39 59	------ Care nu conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2
2009 39 91	------ Cu un conținut de zahăr adăugat de peste 30 % din greutate	10,9 + 20,6 EUR/100 kg	7	
2009 39 95	------ Cu un conținut de zahăr adăugat de maximum 30 % din greutate	0	0	A se vedea nota 2
2009 39 99	------ Care nu conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2
2009 41 92	--- Care conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2
2009 41 99	--- Care nu conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2
2009 49 11	---- Cu o valoare de maximum 30 EUR/100 kg greutate netă	30,1 + 20,6 EUR/100 kg	5	
2009 49 19	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2009 49 30	---- Cu o valoare de peste 30 EUR/100 kg greutate netă, care conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2009 49 91	----- Cu un conținut de zahăr adăugat de peste 30 % din greutate	11,7 + 20,6 EUR/100 kg	5	
2009 49 93	----- Cu un conținut de zahăr adăugat de maximum 30 % din greutate	0	0	A se vedea nota 2
2009 49 99	----- Care nu conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2
2009 50 10	-- Care conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2
2009 50 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2009 61 10	--- Cu o valoare de peste 18 EUR/100 kg greutate netă	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3
2009 61 90	--- Cu o valoare de maximum 18 EUR/100 kg greutate netă	18,9 + 27 EUR/hl	7	
2009 69 11	---- Cu o valoare de maximum 22 EUR/100 kg greutate netă	36,5 + 121 EUR/hl + 20,6 EUR/100 kg	5	
2009 69 19	---- Altele	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2009 69 51	----- Concentrate	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3
2009 69 59	----- Altele	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3
2009 69 71	------ Concentrate	18,9 + 131 EUR/hl + 20,6 EUR/100 kg	5	
2009 69 79	------ Altele	18,9 + 27 EUR/hl + 20,6 EUR/100 kg	5	
2009 69 90	----- Altele	18,9 + 27 EUR/hl	5	
2009 71 20	--- Care conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2
2009 71 99	--- Care nu conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2
2009 79 11	---- Cu o valoare de maximum 22 EUR/100 kg greutate netă	26,5 + 18,4 EUR/100 kg	E	TRQ-AJ
2009 79 19	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2009 79 30	---- Cu o valoare de peste 18 EUR/100 kg greutate netă, care conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2
2009 79 91	----- Cu un conținut de zahăr adăugat de peste 30 % din greutate	14,5 + 19,3 EUR/100 kg	E	TRQ-AJ
2009 79 98	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2009 81 11	---- Cu o valoare de maximum 30 EUR/100 kg greutate netă	30,1 + 20,6 EUR/100 kg	0	
2009 81 19	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2009 81 31	---- Cu o valoare de peste 30 EUR/100 kg greutate netă, care conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2
2009 81 51	----- Cu un conținut de zahăr adăugat de peste 30 % din greutate	13,3 + 20,6 EUR/100 kg	0	
2009 81 59	----- Cu un conținut de zahăr adăugat de maximum 30 % din greutate	0	0	A se vedea nota 2
2009 81 95	------ Suc de fructe din specia *Vaccinium macrocarpon*	0	0	A se vedea nota 2
2009 81 99	------ Altele	0	0	A se vedea nota 2
2009 89 11	----- Cu o valoare de maximum 22 EUR/100 kg greutate netă	30,1 + 20,6 EUR/100 kg	5	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2009 89 19	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2009 89 34	------ Suc din fructe tropicale	17,5 + 12,9 EUR/100 kg	0	
2009 89 35	------ Altele	30,1 + 20,6 EUR/100 kg	0	
2009 89 36	------ Suc din fructe tropicale	0	0	A se vedea nota 2
2009 89 38	------ Altele	0	0	A se vedea nota 2
2009 89 50	----- Cu o valoare de peste 18 EUR/100 kg greutate netă, care conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2
2009 89 61	------ Cu un conținut de zahăr adăugat de peste 30 % din greutate	15,7 + 20,6 EUR/100 kg	5	
2009 89 63	------ Cu un conținut de zahăr adăugat de maximum 30 % din greutate	0	0	A se vedea nota 2
2009 89 69	------ Care nu conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2
2009 89 71	------ Suc de cireșe sau de vișine	0	0	A se vedea nota 2
2009 89 73	------ Suc din fructe tropicale	0	0	A se vedea nota 2
2009 89 79	------ Altele	0	0	A se vedea nota 2
2009 89 85	------- Suc din fructe tropicale	7 + 12,9 EUR/100 kg	0	
2009 89 86	------- Altele	13,3 + 20,6 EUR/100 kg	0	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2009 89 88	------- Suc din fructe tropicale	0	0	A se vedea nota 2
2009 89 89	------- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2009 89 96	------- Suc de cireșe sau de vișine	0	0	A se vedea nota 2
2009 89 97	------- Suc din fructe tropicale	0	0	A se vedea nota 2
2009 89 99	------- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2009 90 11	---- Cu o valoare de maximum 22 EUR/100 kg greutate netă	30,1 + 20,6 EUR/100 kg	5	
2009 90 19	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2009 90 21	---- Cu o valoare de maximum 30 EUR/100 kg greutate netă	30,1 + 20,6 EUR/100 kg	5	
2009 90 29	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2009 90 31	---- De o valoare de maximum 18 EUR/100 kg greutate netă și cu un conținut de zahăr adăugat de peste 30 % din greutate	16,5 + 20,6 EUR/100 kg	5	
2009 90 39	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2009 90 41	------ Care conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2
2009 90 49	------ Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2009 90 51	------ Care conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2
2009 90 59	------ Altele	0	0	A se vedea nota 2
2009 90 71	------ Cu un conținut de zahăr adăugat de peste 30 % din greutate	11,7 + 20,6 EUR/100 kg	0	
2009 90 73	------ Cu un conținut de zahăr adăugat de maximum 30 % din greutate	0	0	A se vedea nota 2
2009 90 79	------ Care nu conțin zahăr adăugat	0	0	A se vedea nota 2
2009 90 92	------- Amestecuri de sucuri de fructe tropicale	7 + 12,9 EUR/100 kg	0	
2009 90 94	------- Altele	13,3 + 20,6 EUR/100 kg	0	
2009 90 95	------- Amestecuri de sucuri de fructe tropicale	0	0	A se vedea nota 2
2009 90 96	------- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2009 90 97	------- Amestecuri de sucuri de fructe tropicale	0	0	A se vedea nota 2
2009 90 98	------- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2101 11 00	-- Extracte, esențe și concentrate	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2101 12 92	--- Preparate pe bază de extracte, esențe sau concentrate de cafea	0	0	A se vedea nota 2
2101 12 98	--- Altele	0 + EA	E	TRQ-SR
2101 20 20	-- Extracte, esențe și concentrate	0	0	A se vedea nota 2
2101 20 92	--- Pe bază de extracte, esențe sau concentrate de ceai sau de maté	0	0	A se vedea nota 2
2101 20 98	--- Altele	0 + EA	E	TRQ-SR
2101 30 11	--- Cicoare prăjită	0	0	A se vedea nota 2
2101 30 19	--- Altele	0 + 12,7 EUR/100 kg	5	
2101 30 91	--- De cicoare prăjită	0	0	A se vedea nota 2
2101 30 99	--- Altele	0 + 22,7 EUR/100 kg	5	
2102 10 10	-- Drojdii de cultură	7,4	5	
2102 10 31	--- Uscate	8,5	5	
2102 10 39	--- Altele	4,2	5	
2102 10 90	-- Altele	5,1	5	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2102 20 11	--- În tablete, cuburi sau în alte forme similare, sau în ambalaje directe cu un conținut net de maximum 1 kg	2,4	5	
2102 20 19	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2102 20 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2102 30 00	- Praf de copt preparat	0	0	A se vedea nota 2
2103 10 00	- Sos de soia	0	0	A se vedea nota 2
2103 20 00	- Ketchup și alte sosuri, de tomate	0	0	A se vedea nota 2
2103 30 10	-- Făină și pudră de muștar	0	0	A se vedea nota 2
2103 30 90	-- Muștar preparat	0	0	A se vedea nota 2
2103 90 10	-- Chutney (condimente) de mango, lichide	0	0	A se vedea nota 2
2103 90 30	-- Biter aromat, cu un titru alcoolic volumic de minimum 44,2 % vol și de maximum 49,2 % vol, cu un conținut de gențiană, mirodenii și ingrediente diverse de la 1,5 % până la 6 % din greutate, cu un conținut de zahăr de la 4 % până la 10 % și prezentat în recipiente cu un conținut de maximum 0,50 l	0	0	A se vedea nota 2
2103 90 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2104 10 00	- Preparate pentru supe, ciorbe sau supe cremă; supe, ciorbe sau supe cremă preparate	0	0	A se vedea nota 2
2104 20 00	- Preparate alimentare compuse omogenizate	0	0	A se vedea nota 2
2105 00 10	- Care nu conțin grăsimi din lapte sau conțin sub 3 % din greutate grăsimi din lapte	0 + 20,2 EUR/100 kg MAX 19,4 + 9,4 EUR/100 kg	3	
2105 00 91	-- De minimum 3 %, dar sub 7 %	0 + 38,5 EUR/100 kg MAX 18,1 + 7 EUR/100 kg	3	
2105 00 99	-- De minimum 7 %	0 + 54 EUR/100 kg MAX 17,8 + 6,9 EUR/100 kg	3	
2106 10 20	-- Care nu conțin grăsimi din lapte, zaharoză, izoglucoză, glucoză, amidon sau fecule sau conțin sub 1,5 % grăsimi din lapte, sub 5 % zaharoză sau izoglucoză, sub 5 % glucoză, amidon sau fecule	0	0	A se vedea nota 2
2106 10 80	-- Altele	0 + EA	3	
2106 90 20	-- Preparate alcoolice compuse, altele decât cele pe bază de substanțe odorifiante, de tipul celor utilizate pentru fabricarea băuturilor	12,1	3	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2106 90 30	--- De izoglucoză	42,7 EUR/100 kg/net mas	7	TRQ-SR
2106 90 51	---- De lactoză	14 EUR/100 kg	0	
2106 90 55	---- De glucoză sau de maltodextrine	20 EUR/100 kg	7	TRQ-SR
2106 90 59	---- Altele	0,4 EUR/100 kg/net/% zaharoză	7	TRQ-SR
2106 90 92	--- Care nu conțin grăsimi din lapte, zaharoză, izoglucoză, glucoză, amidon, sau fecule sau conțin sub 1,5 % grăsimi din lapte, sub 5 % zaharoză sau izoglucoză, sub 5 % glucoză, amidon sau fecule	8,9	3	
2106 90 98	--- Altele:	–	–	
ex 2106 90 98	---- Cu un conținut de zaharoză/izoglucoză sub 70 % din greutate	5,5 + EA	3	
ex 2106 90 98	---- Altele	5,5 + EA	E	TRQ-SR
2201 10 11	--- Fără dioxid de carbon	0	0	A se vedea nota 2
2201 10 19	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2201 10 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2201 90 00	- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2202 10 00	- Ape, inclusiv ape minerale și ape gazeificate, care conțin zahăr sau alți îndulcitori sau aromatizate	3	0	
2202 91 00	-- Bere fără alcool	3	0	
2202 99 11	---- Băuturi pe bază de soia cu un conținut de proteine de minimum 2,8 % din greutate	3	0	
2202 99 15	---- Băuturi pe bază de soia cu un conținut de proteine mai mic de 2,8 % din greutate; băuturi pe bază de fructe cu coajă lemnoasă de la capitolul 8, cereale de la capitolul 10 sau semințe de la capitolul 12	3	0	
2202 99 19	---- Altele	3	0	
2202 99 91	---- Sub 0,2 % din greutate	0 + 13,7 EUR/100 kg	0	
2202 99 95	---- De minimum 0,2 % dar sub 2 %	0 + 12,1 EUR/100 kg	0	
2202 99 99	---- De minimum 2 %	0 + 21,2 EUR/100 kg	0	
2203 00 01	-- În recipiente sub formă de sticlă	0	0	A se vedea nota 2
2203 00 09	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2203 00 10	- Prezentate în recipiente cu un conținut de peste 10 l	0	0	A se vedea nota 2
2204 10 11	--- Șampanie	32 EUR/hl	0	
2204 10 13	--- Cava	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 10 15	--- Prosecco	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 10 91	--- Asti spumante	32 EUR/hl	0	
2204 10 93	--- Altele	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 10 94	-- Vinuri cu indicaţie geografică protejată (IGP)	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 10 96	-- Alte vinuri din soiuri	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 10 98	-- Altele	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 21 06	---- Vinuri cu denumire de origine protejată (DOP)	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 21 07	---- Vinuri cu indicaţie geografică protejată (IGP)	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 21 08	---- Alte vinuri din soiuri	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 21 09	---- Altele	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2204 21 11	-------- Alsace	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 12	-------- Bordeaux	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 13	-------- Bourgogne	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 17	-------- Val de Loire	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 18	-------- Mosel	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 19	-------- Pfalz (Palatinat)	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 22	-------- Rheinhessen (Hesse rhenane)	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 23	-------- Tokay	15,8 EUR/hl	0	
2204 21 24	-------- Lazio (Latium)	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 26	-------- Toscana (Toscane)	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 27	-------- Trentino, Alto Adige și Friuli	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 28	-------- Veneto	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 31	-------- Sicilia	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 32	-------- Vinho Verde	15,4 EUR/hl	0	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2204 21 34	-------- Penedés	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 36	-------- Rioja	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 37	-------- Valencia	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 38	-------- Altele	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 42	-------- Bordeaux	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 43	-------- Bourgogne	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 44	-------- Beaujolais	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 46	-------- Vallée du Rhône	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 47	-------- Languedoc-Roussillon	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 48	-------- Val de Loire	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 61	-------- Sicilia	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 62	-------- Piemonte (Piemont)	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 66	-------- Toscana (Toscane)	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 67	-------- Trentino și Alto Adige	15,4 EUR/hl	0	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2204 21 68	-------- Veneto	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 69	-------- Dão, Bairrada și Douro	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 71	-------- Navarra	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 74	-------- Penedés	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 76	-------- Rioja	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 77	-------- Valdepeñas	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 78	-------- Altele	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 79	------- Vinuri albe	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 80	------- Altele	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 81	------- Vinuri albe	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 82	------- Altele	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 83	------- Vinuri albe	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 84	------- Altele	15,4 EUR/hl	0	
2204 21 85	------- Madeira și muscatel de Setubal	15,8 EUR/hl	0	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2204 21 86	------- Xeres	15,8 EUR/hl	0	
2204 21 87	------- Marsala	20,9 EUR/hl	0	
2204 21 88	------- Samos și muscat de Lemnos	20,9 EUR/hl	0	
2204 21 89	------- Porto	15,8 EUR/hl	0	
2204 21 90	------- Altele	20,9 EUR/hl	0	
2204 21 91	------ Altele	20,9 EUR/hl	0	
2204 21 93	------ Vinuri albe	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 21 94	------ Altele	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 21 95	------ Vinuri albe	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 21 96	------ Altele	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 21 97	------ Vinuri albe	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 21 98	------ Altele	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2204 22 10	--- Vinuri, altele decât cele de la subpoziția 2204 10, prezentate în sticle închise cu dopuri tip „ciupercă”, fixate cu ajutorul clemelor sau legăturilor; vinuri, altfel prezentate, care au la temperatura de 20 °C o suprapresiune datorată anhidridei carbonice în soluție de minimum 1 bar dar sub 3 bari	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 22 22	------- Bordeaux	12,1 EUR/hl	0	
2204 22 23	------- Bourgogne	12,1 EUR/hl	0	
2204 22 24	------- Beaujolais	12,1 EUR/hl	0	
2204 22 26	------- Vallée du Rhône	12,1 EUR/hl	0	
2204 22 27	------- Languedoc-Roussillon	12,1 EUR/hl	0	
2204 22 28	------- Val de Loire	12,1 EUR/hl	0	
2204 22 32	------- Piemonte (Piemont)	12,1 EUR/hl	0	
2204 22 33	------- Tokay	12,1 EUR/hl	0	
2204 22 38	-------- Vinuri albe	12,1 EUR/hl	0	
2204 22 78	-------- Altele	12,1 EUR/hl	0	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2204 22 79	------- Vinuri albe	12,1 EUR/hl	0	
2204 22 80	------- Altele	12,1 EUR/hl	0	
2204 22 81	------- Vinuri albe	12,1 EUR/hl	0	
2204 22 82	------- Altele	12,1 EUR/hl	0	
2204 22 83	------- Vinuri albe	12,1 EUR/hl	0	
2204 22 84	------- Altele	12,1 EUR/hl	0	
2204 22 85	------- Madeira și muscatel de Setubal	13,1 EUR/hl	0	
2204 22 86	------- Xeres	13,1 EUR/hl	0	
2204 22 88	------- Samos și muscat de Lemnos	20,9 EUR/hl	0	
2204 22 90	------- Altele	20,9 EUR/hl	0	
2204 22 91	------ Altele	20,9 EUR/hl	0	
2204 22 93	------ Vinuri albe	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 22 94	------ Altele	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 22 95	------ Vinuri albe	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 22 96	------ Altele	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2204 22 97	------ Vinuri albe	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 22 98	------ Altele	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 29 10	--- Vinuri, altele decât cele de la subpoziția 2204 10, prezentate în sticle închise cu dopuri tip „ciupercă”, fixate cu ajutorul clemelor sau legăturilor; vinuri, altfel prezentate, care au la temperatura de 20 °C o suprapresiune datorată anhidridei carbonice în soluție de minimum 1 bar dar sub 3 bari	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 29 22	------- Bordeaux	12,1 EUR/hl	0	
2204 29 23	------- Bourgogne	12,1 EUR/hl	0	
2204 29 24	------- Beaujolais	12,1 EUR/hl	0	
2204 29 26	------- Vallée du Rhône	12,1 EUR/hl	0	
2204 29 27	------- Languedoc-Roussillon	12,1 EUR/hl	0	
2204 29 28	------- Val de Loire	12,1 EUR/hl	0	
2204 29 32	------- Piemonte (Piemont)	12,1 EUR/hl	0	
2204 29 38	-------- Vinuri albe	12,1 EUR/hl	0	
2204 29 78	-------- Altele	12,1 EUR/hl	0	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2204 29 79	------- Vinuri albe	12,1 EUR/hl	0	
2204 29 80	------- Altele	12,1 EUR/hl	0	
2204 29 81	------- Vinuri albe	12,1 EUR/hl	0	
2204 29 82	------- Altele	12,1 EUR/hl	0	
2204 29 83	------- Vinuri albe	12,1 EUR/hl	0	
2204 29 84	------- Altele	12,1 EUR/hl	0	
2204 29 85	------- Madeira și muscatel de Setubal	13,1 EUR/hl	0	
2204 29 86	------- Xeres	13,1 EUR/hl	0	
2204 29 88	------- Samos și muscat de Lemnos	20,9 EUR/hl	0	
2204 29 90	------- Altele	20,9 EUR/hl	0	
2204 29 91	------ Altele	20,9 EUR/hl	0	
2204 29 93	------ Vinuri albe	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 29 94	------ Altele	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 29 95	------ Vinuri albe	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 29 96	------ Altele	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2204 29 97	------ Vinuri albe	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 29 98	------ Altele	0 EUR/hl	0	A se vedea nota 2
2204 30 10	-- Parţial fermentate, sau a căror fermentaţie a fost oprită altfel decât cu adaos de alcool	0	0	A se vedea nota 2
2204 30 92	---- Concentrate	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3
2204 30 94	---- Altele	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3
2204 30 96	---- Concentrate	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3
2204 30 98	---- Altele	0 % + componenta de taxă specifică a sistemului prețului de intrare	0+EP	A se vedea nota 3

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2205 10 10	-- Cu titru alcoolic volumic existent de maximum 18 % vol	7,6 EUR/hl	5	
2205 10 90	-- Cu titru alcoolic volumic existent de peste 18 % vol	0 EUR/% vol/hl + 4,4 EUR/hl	5	
2205 90 10	-- Cu titru alcoolic volumic existent de maximum 18 % vol	6,3 EUR/hl	5	
2205 90 90	-- Cu titru alcoolic volumic existent de peste 18 % vol	0 EUR/% vol/hl	0	A se vedea nota 2
2206 00 10	- Piquette	0 EUR/% vol/hl	0	A se vedea nota 2
2206 00 31	--- Cidru de mere și de pere	13,4 EUR/hl	3	
2206 00 39	--- Altele	13,4 EUR/hl	3	
2206 00 51	---- Cidru de mere și cidru de pere	5,3 EUR/hl	3	
2206 00 59	---- Altele	5,3 EUR/hl	3	
2206 00 81	---- Cidru de mere și cidru de pere	4 EUR/hl	3	
2206 00 89	---- Altele	4 EUR/hl	3	
2207 10 00	- Alcool etilic nedenaturat cu titru alcoolic volumic de minim 80 % vol	19,2 EUR/hl	E	TRQ-EL
2207 20 00	- Alcool etilic denaturat și alte distilate denaturate, cu orice titru	10,2 EUR/hl	E	TRQ-EL

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2208 20 12	---- Coniac	0	0	A se vedea nota 2
2208 20 14	---- Armaniac	0	0	A se vedea nota 2
2208 20 16	----- Brandy de Jerez	0	0	A se vedea nota 2
2208 20 18	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2208 20 19	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2208 20 26	---- Grappa	0	0	A se vedea nota 2
2208 20 28	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2208 20 62	---- Coniac	0	0	A se vedea nota 2
2208 20 66	---- Brandy sau *Weinbrand*	0	0	A se vedea nota 2
2208 20 69	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2208 20 86	---- Grappa	0	0	A se vedea nota 2
2208 20 88	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2208 30 11	--- De maximum 2 l	0	0	A se vedea nota 2
2208 30 19	--- De peste 2 l	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2208 30 30	--- Whisky „single malt”	0	0	A se vedea nota 2
2208 30 41	---- De maximum 2 l	0	0	A se vedea nota 2
2208 30 49	---- De peste 2 l	0	0	A se vedea nota 2
2208 30 61	---- De maximum 2 l	0	0	A se vedea nota 2
2208 30 69	---- De peste 2 l	0	0	A se vedea nota 2
2208 30 71	---- De maximum 2 l	0	0	A se vedea nota 2
2208 30 79	---- De peste 2 l	0	0	A se vedea nota 2
2208 30 82	--- De maximum 2 l	0	0	A se vedea nota 2
2208 30 88	--- De peste 2 l	0	0	A se vedea nota 2
2208 40 11	--- Rom cu un conținut de substanțe volatile altele decât alcool etilic și metilic egal sau mai mare de 225 g per hectolitru de alcool pur (cu o toleranță de 10 %)	0,6 EUR/% vol/hl + 3,2 EUR/hl	E	TRQ-RM
2208 40 31	---- Cu o valoare de peste 7,9 EUR per litru de alcool pur	0	0	
2208 40 39	---- Altele	0,6 EUR/% vol/hl + 3,2 EUR/hl	E	TRQ-RM

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2208 40 51	--- Rom cu un conținut de substanțe volatile altele decât alcool etilic și metilic egal sau mai mare de 225 g per hectolitru de alcool pur (cu o toleranță de 10 %)	0,6 EUR/% vol/hl	E	TRQ-RM
2208 40 91	---- Cu o valoare de peste 2 EUR per litru de alcool pur	0	0	
2208 40 99	---- Altele	0,6 EUR/% vol/hl	E	TRQ-RM
2208 50 11	--- De maximum 2 l	0	0	A se vedea nota 2
2208 50 19	--- De peste 2 l	0	0	A se vedea nota 2
2208 50 91	--- De maximum 2 l	0	0	A se vedea nota 2
2208 50 99	--- De peste 2 l	0	0	A se vedea nota 2
2208 60 11	--- De maximum 2 l	0	0	A se vedea nota 2
2208 60 19	--- De peste 2 l	0	0	A se vedea nota 2
2208 60 91	--- De maximum 2 l	0	0	A se vedea nota 2
2208 60 99	--- De peste 2 l	0	0	A se vedea nota 2
2208 70 10	-- Prezentate în recipiente cu un conținut de maximum 2 l	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2208 70 90	-- Prezentate în recipiente cu un conținut de peste 2 l	0	0	A se vedea nota 2
2208 90 11	--- De maximum 2 l	0	0	A se vedea nota 2
2208 90 19	--- De peste 2 l	0	0	A se vedea nota 2
2208 90 33	--- De maximum 2 l	0	0	A se vedea nota 2
2208 90 38	--- De peste 2 l	0	0	A se vedea nota 2
2208 90 41	---- Uzo	0	0	A se vedea nota 2
2208 90 45	------- Calvados	0	0	A se vedea nota 2
2208 90 48	------- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2208 90 54	------- Tequila	0	0	A se vedea nota 2
2208 90 56	------- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2208 90 69	----- Alte băuturi spirtoase	0	0	A se vedea nota 2
2208 90 71	----- Din fructe	0	0	A se vedea nota 2
2208 90 75	----- Tequila	0	0	A se vedea nota 2
2208 90 77	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2208 90 78	---- Alte băuturi spirtoase	0	0	A se vedea nota 2
2208 90 91	--- De maximum 2 l	0,7 EUR/% vol/hl + 4,4 EUR/hl	5	
2208 90 99	--- De peste 2 l	0,7 EUR/% vol/hl	5	
2209 00 11	-- De maximum 2 l	4,4 EUR/hl	3	
2209 00 19	-- De peste 2 l	3,3 EUR/hl	3	
2209 00 91	-- De maximum 2 l	3,5 EUR/hl	3	
2209 00 99	-- De peste 2 l	2,6 EUR/hl	3	
2301 10 00	- Făină, pudră și aglomerate sub formă de pelete din carne sau din organe; jumări	0	0	A se vedea nota 2
2301 20 00	- Făină, pudră și aglomerate sub formă de pelete, din pește sau crustacee, din moluște sau din alte nevertebrate acvatice	0	0	A se vedea nota 2
2302 10 10	-- Al căror conținut de amidon este mai mic sau egal cu 35 % din greutate	44 EUR/1 000 kg	7	
2302 10 90	-- Altele	89 EUR/1 000 kg	7	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2302 30 10	-- Al căror conținut de amidon este mai mic sau egal cu 28 % din greutate și procentajul lui de trecere printr-o sită, cu țesătură metalică cu deschizătura de ochi (de plasă) de 0,2 mm, este sub 10 % din greutate sau, în caz contrar, produsul cernut are un conținut de cenușă, calculat pe produs uscat, egal sau mai mare de 1,5 % din greutate	44 EUR/1 000 kg	7	
2302 30 90	-- Altele	89 EUR/1 000 kg	7	
2302 40 02	--- Al căror conținut de amidon este mai mic sau egal cu 35 % din greutate	44 EUR/1 000 kg	7	
2302 40 08	--- Altele	89 EUR/1 000 kg	7	
2302 40 10	--- Al căror conținut de amidon este mai mic sau egal cu 28 % din greutate și procentajul lui de trecere printr-o sită, cu țesătură metalică cu deschizătura de ochi (de plasă) de 0,2 mm, este sub 10 % din greutate sau, în caz contrar, produsul cernut are un conținut de cenușă, calculat pe produs uscat, egal sau mai mare de 1,5 % din greutate	44 EUR/1 000 kg	7	
2302 40 90	--- Altele	89 EUR/1 000 kg	7	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2302 50 00	- De leguminoase	0	0	A se vedea nota 2
2303 10 11	--- Mai mare de 40 % din greutate	320 EUR/1 000 kg	7	
2303 10 19	--- Mai mic sau egal cu 40 % din greutate	0	0	A se vedea nota 2
2303 10 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2303 20 10	-- Pulpă de sfeclă de zahăr	0	0	A se vedea nota 2
2303 20 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2303 30 00	- Depuneri și deșeuri rezultate de la fabricarea berii sau de la distilare	0	0	A se vedea nota 2
2304 00 00	Turte și alte reziduuri solide, chiar măcinate sau aglomerate sub formă de pelete, rezultate din extracția uleiului de soia	0	0	A se vedea nota 2
2305 00 00	Turte și alte reziduuri solide, chiar măcinate sau aglomerate sub formă de pelete, rezultate din extracția uleiului de arahide	0	0	A se vedea nota 2
2306 10 00	- Din semințe de bumbac	0	0	A se vedea nota 2
2306 20 00	- Din semințe de in	0	0	A se vedea nota 2
2306 30 00	- Din semințe de floarea-soarelui	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2306 41 00	-- Din semințe de rapiță sau rapiță sălbatică cu conținut redus de acid erucic	0	0	A se vedea nota 2
2306 49 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2306 50 00	- Din nucă de cocos sau copră	0	0	A se vedea nota 2
2306 60 00	- Din nuci sau miez de nucă de palmier	0	0	A se vedea nota 2
2306 90 05	-- Din germeni de porumb	0	0	A se vedea nota 2
2306 90 11	---- Cu un conținut de ulei de măsline mai mic sau egal cu 3 % din greutate	0	0	A se vedea nota 2
2306 90 19	---- Cu un conținut de ulei de măsline mai mare de 3 % din greutate	48 EUR/1 000 kg	7	
2306 90 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2307 00 11	-- Cu titru alcoolic total de maximum 7,9 % mas și cu un conținut de substanță uscată de minimum 25 % din greutate	0	0	A se vedea nota 2
2307 00 19	-- Altele	0 EUR/kg/tot/alc	0	A se vedea nota 2
2307 00 90	- Tartru brut	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2308 00 11	-- Cu titru alcoolic total de maximum 4,3 % mas și un conținut de substanță uscată de minimum 40 % din greutate	0	0	A se vedea nota 2
2308 00 19	-- Altele	0 EUR/kg/tot/alc	0	A se vedea nota 2
2308 00 40	- Ghinde de stejar și castane de India; drojdii de fructe, altele decât cele de struguri	0	0	A se vedea nota 2
2308 00 90	- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2309 10 11	----- Care nu conțin produse lactate sau cu un conținut de produse lactate mai mic de 10 % din greutate	0	0	A se vedea nota 2
2309 10 13	----- Cu un conținut de produse lactate egal sau mai mare de 10 % din greutate și mai mic de 50 %	498 EUR/1 000 kg	7	
2309 10 15	----- Cu un conținut de produse lactate egal sau mai mare de 50 % din greutate și mai mic de 75 %	730 EUR/1 000 kg	7	
2309 10 19	----- Cu un conținut de produse lactate egal sau mai mare de 75 % din greutate	948 EUR/1 000 kg	7	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2309 10 31	----- Care nu conțin produse lactate sau cu un conținut de produse lactate mai mic de 10 % din greutate	0	0	A se vedea nota 2
2309 10 33	----- Cu un conținut de produse lactate egal sau mai mare de 10 % din greutate și mai mic de 50 %	530 EUR/1 000 kg	7	
2309 10 39	----- Cu un conținut de produse lactate egal sau mai mare de 50 % din greutate	888 EUR/1 000 kg	7	
2309 10 51	----- Care nu conțin produse lactate sau cu un conținut de produse lactate mai mic de 10 % din greutate	102 EUR/1 000 kg	7	
2309 10 53	----- Cu un conținut de produse lactate egal sau mai mare de 10 % din greutate și mai mic de 50 %	577 EUR/1 000 kg	7	
2309 10 59	----- Cu un conținut de produse lactate egal sau mai mare de 50 % din greutate	730 EUR/1 000 kg	7	
2309 10 70	--- Care nu conțin amidon sau fecule, glucoză sau sirop de glucoză, maltodextrine sau sirop de maltodextrine și care conțin produse lactate	948 EUR/1 000 kg	7	
2309 10 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2309 90 10	-- Produse numite „solubile” din pește sau din mamifere marine	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2309 90 20	-- Produse prevăzute la nota complementară 5 de la prezentul capitol	0	0	A se vedea nota 2
2309 90 31	------ Care nu conțin produse lactate sau cu un conținut de produse lactate mai mic de 10 % din greutate	23 EUR/1 000 kg	7	
2309 90 33	------ Cu un conținut de produse lactate egal sau mai mare de 10 % din greutate și mai mic de 50 %	498 EUR/1 000 kg	7	
2309 90 35	------ Cu un conținut de produse lactate egal sau mai mare de 50 % din greutate și mai mic de 75 %	730 EUR/1 000 kg	7	
2309 90 39	------ Cu un conținut de produse lactate egal sau mai mare de 75 % din greutate	948 EUR/1 000 kg	7	
2309 90 41	------ Care nu conțin produse lactate sau cu un conținut de produse lactate mai mic de 10 % din greutate	55 EUR/1 000 kg	7	
2309 90 43	------ Cu un conținut de produse lactate egal sau mai mare de 10 % din greutate și mai mic de 50 %	530 EUR/1 000 kg	7	
2309 90 49	------ Cu un conținut de produse lactate egal sau mai mare de 50 % din greutate	888 EUR/1 000 kg	7	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2309 90 51	------ Care nu conțin produse lactate sau cu un conținut de produse lactate mai mic de 10 % din greutate	102 EUR/1 000 kg	7	
2309 90 53	------ Cu un conținut de produse lactate egal sau mai mare de 10 % din greutate și mai mic de 50 %	577 EUR/1 000 kg	7	
2309 90 59	------ Cu un conținut de produse lactate egal sau mai mare de 50 % din greutate	730 EUR/1 000 kg	7	
2309 90 70	---- Care nu conțin amidon sau fecule, glucoză sau sirop de glucoză, maltodextrine sau sirop de maltodextrine și care conțin produse lactate	948 EUR/1 000 kg	7	
2309 90 91	---- Pulpă de sfeclă de zahăr cu adaos de melasă	0	0	A se vedea nota 2
2309 90 96	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2401 10 35	-- Tutunuri uscate cu aer cald (*light air cured*):	–	–	
ex 2401 10 35	--- Tutunuri uscate cu aer cald (*light air cured*) de tip Burley, inclusiv hibrizi Burley	14,9 MAX 24 EUR/100 kg/net	3	
ex 2401 10 35	--- Tutunuri uscate cu aer cald (*light air cured*) de tip Maryland	6,4 MAX 24 EUR/100 kg/net	3	
ex 2401 10 35	--- Altele	3,9 MAX 56 EUR/100 kg/net	3	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2401 10 60	-- Tutunuri de tip oriental uscate la soare (*sun cured*)	7,7 MAX 56 EUR/100 kg/net	3	
2401 10 70	-- Tutunuri uscate cu fum rece (*dark air cured*)	7,7 MAX 56 EUR/100 kg/net	3	
2401 10 85	-- Tutunuri uscate cu fum (*flue cured*):	–	–	
ex 2401 10 85	--- Tutunuri uscate cu fum (*flue cured*) de tip Virginia	14,9 MAX 24 EUR/100 kg/net	3	
ex 2401 10 85	--- Altele	3,9 MAX 56 EUR/100 kg/net	3	
2401 10 95	-- Altele:	–	–	
	--- Tutunuri uscate la foc (*fire-cured*):	–	–	
ex 2401 10 95	---- De tip Kentucky	14,9 MAX 24 EUR/100 kg/net	3	
ex 2401 10 95	---- Altele	6,4 MAX 24 EUR/100 kg/net	3	
ex 2401 10 95	--- Alte tutunuri	3,9 MAX 56 EUR/100 kg/net	3	
2401 20 35	-- Tutunuri uscate cu aer cald (*light air cured*):	–	–	
ex 2401 20 35	--- Tutunuri uscate cu aer cald (*light air cured*) de tip Burley, inclusiv hibrizi Burley	14,9 MAX 24 EUR/100 kg/net	3	
ex 2401 20 35	--- Tutunuri uscate cu aer cald (*light air cured*) de tip Maryland	6,4 MAX 24 EUR/100 kg/net	3	
ex 2401 20 35	--- Altele	3,9 MAX 56 EUR/100 kg/net	3	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2401 20 60	-- Tutunuri de tip oriental uscate la soare (*sun cured*)	7,7 MAX 56 EUR/100 kg/net	3	
2401 20 70	-- Tutunuri uscate cu fum rece (*dark air cured*)	7,7 MAX 56 EUR/100 kg/net	3	
2401 20 85	-- Tutunuri uscate cu fum (*flue cured*):	–	–	
ex 2401 20 85	--- Tutunuri uscate cu fum (*flue cured*) de tip Virginia	14,9 MAX 24 EUR/100 kg/net	3	
ex 2401 20 85	--- Altele	3,9 MAX 56 EUR/100 kg/net	3	
2401 20 95	-- Altele:	–	–	
	--- Tutunuri uscate la foc (*fire-cured*):	–	–	
ex 2401 20 95	---- De tip Kentucky	14,9 MAX 24 EUR/100 kg/net	3	
ex 2401 20 95	---- Altele	6,4 MAX 24 EUR/100 kg/net	3	
ex 2401 20 95	--- Alte tutunuri	3,9 MAX 56 EUR/100 kg/net	3	
2401 30 00	- Deșeuri de tutun	3,9 MAX 56 EUR/100 kg/net	3	
2402 10 00	- Țigări de foi (inclusiv cele cu capete tăiate) și trabucuri, care conțin tutun	0	0	A se vedea nota 2
2402 20 10	-- Care conțin cuișoare	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2402 20 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2402 90 00	- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2403 11 00	-- Tutun pentru pipă cu apă menționat la nota 1 de subpoziții a capitolului	0	0	A se vedea nota 2
2403 19 10	--- În ambalaje directe cu un conținut net de maximum 500 g	0	0	A se vedea nota 2
2403 19 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2403 91 00	-- Tutunuri „omogenizate” sau „reconstituite”	0	0	A se vedea nota 2
2403 99 10	--- Tutunuri pentru mestecat și tutunuri pentru prizat (tutunuri pentru uz nazal)	0	0	A se vedea nota 2
2403 99 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2905 11 00	-- Metanol (alcool metilic)	0	0	A se vedea nota 2
2905 12 00	-- Propan-1-ol (alcool propilic) și propan-2-ol (alcool izopropilic)	0	0	A se vedea nota 2
2905 13 00	-- Butan-1-ol (alcool n-butilic)	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2905 14 10	--- 2-Metilpropan-2-ol (alcool terț-butilic)	0	0	A se vedea nota 2
2905 14 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2905 16 20	--- Octan-2-ol	0	0	A se vedea nota 2
2905 16 85	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2905 17 00	-- Dodecan-1-ol (alcool lauric), hexadecan-1-ol (alcool cetilic) și octadecan-1-ol (alcool stearic)	0	0	A se vedea nota 2
2905 19 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2905 22 00	-- Alcooli terpenici aciclici	0	0	A se vedea nota 2
2905 29 10	--- Alcool alilic	0	0	A se vedea nota 2
2905 29 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2905 31 00	-- Etilen glicol (etandiol)	0	0	A se vedea nota 2
2905 32 00	-- Propilen glicol (propan-1,2-diol)	0	0	A se vedea nota 2
2905 39 20	--- Butan-1,3-diol	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2905 39 26	---- Butan-1,4-diol sau tetrametilen glicol (1,4-butandiol) cu un conținut de carbon din biomasă de 100 % în masă	0	0	A se vedea nota 2
2905 39 28	---- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2905 39 30	--- 2,4,7,9-Tetrametildec-5-ină-4,7-diol	0	0	A se vedea nota 2
2905 39 95	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2905 41 00	-- 2-Etil-2-(hidroximetil)propan-1,3-diol (trimetilolpropan)	0	0	A se vedea nota 2
2905 42 00	-- Pentaeritritol	0	0	A se vedea nota 2
2905 43 00	-- Manitol	9,6 + 125,8 EUR/100 kg	E	TRQ-SH
2905 44 11	---- Care conține D-manitol într-o proporție de maximum 2 % în greutate, calculat în raport cu conținutul de D-glucitol	7,7 + 16,1 EUR/100 kg	E	TRQ-SH
2905 44 19	---- Altele	9 + 37,8 EUR/100 kg	E	TRQ-SH
2905 44 91	---- Care conțin D-manitol într-o proporție de maximum 2 % în greutate, calculat în raport cu conținutul de D-glucitol	7,7 + 23 EUR/100 kg	E	TRQ-SH
2905 44 99	---- Altele	9 + 53,7 EUR/100 kg	E	TRQ-SH

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2905 45 00	-- Glicerină	0	0	A se vedea nota 2
2905 49 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
2905 51 00	-- Etclorvinol (DCI)	0	0	A se vedea nota 2
2905 59 91	--- 2,2-Bis(bromometil)propandiol	0	0	A se vedea nota 2
2905 59 98	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
3302 10 10	---- Cu o concentrație de alcool de peste 0,5 % vol	0	0	A se vedea nota 2
3302 10 21	----- Care nu conțin grăsimi provenite din lapte, zaharoză, izoglucoză, glucoză, amidon sau fecule sau care conțin în greutate sub 1,5 % grăsimi din lapte, sub 5 % zaharoză sau izoglucoză, sub 5 % glucoză sau amidon sau fecule	0	0	A se vedea nota 2
3302 10 29	----- Altele	0 + EA	E	TRQ-SR
3302 10 40	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
3302 10 90	-- De tipul celor utilizate în industria alimentară	0	0	A se vedea nota 2
3302 90 10	-- Soluții alcoolice	0	0	A se vedea nota 2
3302 90 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
3502 11 10	--- Improprie sau devenită improprie alimentației umane	0	0	A se vedea nota 2
3502 11 90	--- Altele	123,5 EUR/100 kg	E	TRQ-EG
3502 19 10	--- Improprie sau devenită improprie alimentației umane	0	0	A se vedea nota 2
3502 19 90	--- Altele	16,7 EUR/100 kg	E	TRQ-EG
3502 20 10	-- Improprie sau devenită improprie alimentației umane	0	0	A se vedea nota 2
3502 20 91	--- Uscate (în foi, fulgi, granule, pudră etc.)	123,5 EUR/100 kg	7	
3502 20 99	--- Altele	16,7 EUR/100 kg	7	
3502 90 20	--- Improprii sau devenite improprii alimentației umane	0	0	A se vedea nota 2
3502 90 70	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
3502 90 90	-- Albuminați și alți derivați de albumine	0	0	A se vedea nota 2
3505 10 10	-- Dextrine	9 + 17,7 EUR/100 kg	E	TRQ-SH
3505 10 50	--- Amidonuri și fecule esterificate sau eterificate	0	0	A se vedea nota 2
3505 10 90	--- Altele	9 + 17,7 EUR/100 kg	E	TRQ-SH

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
3505 20 10	-- Cu un conținut de amidon sau de fecule, de dextrine sau de alte amidonuri sau fecule modificate sub 25 % din greutate	8,3 + 4,5 EUR/100 kg MAX 11,5	5	
3505 20 30	-- Cu un conținut de amidon sau de fecule, de dextrine sau de alte amidonuri sau fecule modificate de minimum 25 % din greutate, dar sub 55 %	8,3 + 8,9 EUR/100 kg MAX 11,5	5	
3505 20 50	-- Cu un conținut de amidon sau de fecule, de dextrine sau de alte amidonuri sau fecule modificate de minimum 55 % din greutate, dar sub 80 %	8,3 + 14,2 EUR/100 kg MAX 11,5	5	
3505 20 90	-- Cu un conținut de amidon sau de fecule, de dextrine sau de alte amidonuri sau fecule modificate de minimum 80 % din greutate	8,3 + 17,7 EUR/100 kg MAX 11,5	5	
3809 10 10	-- Cu un conținut de astfel de substanțe sub 55 % în greutate	8,3 + 8,9 EUR/100 kg MAX 12,8	5	
3809 10 30	-- Cu un conținut de astfel de substanțe de minimum 55 %, dar sub 70 % în greutate	8,3 + 12,4 EUR/100 kg MAX 12,8	5	
3809 10 50	-- Cu un conținut de astfel de substanțe de minimum 70 %, dar sub 83 % în greutate	8,3 + 15,1 EUR/100 kg MAX 12,8	5	

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
3809 10 90	-- Cu un conținut de astfel de substanțe de minimum 83 % în greutate	8,3 + 17,7 EUR/100 kg MAX 12,8	5	
3809 91 00	-- De felul celor folosite în industria textilă sau în industrii similare	0	0	A se vedea nota 2
3809 92 00	-- De felul celor folosite în industria hârtiei sau în industrii similare	0	0	A se vedea nota 2
3809 93 00	-- De felul celor folosite în industria pielăriei sau în industrii similare	0	0	A se vedea nota 2
3824 10 00	- Lianți preparați pentru tipare și miezuri de turnătorie	0	0	A se vedea nota 2
3824 30 00	- Carburi metalice neaglomerate amestecate între ele sau cu lianți metalici	0	0	A se vedea nota 2
3824 40 00	- Aditivi preparați pentru cimenturi, mortare sau betoane	0	0	A se vedea nota 2
3824 50 10	-- Beton gata de turnare	0	0	A se vedea nota 2
3824 50 90	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
3824 60 11	--- Care conține D-manitol maximum 2 % în greutate, calculat în raport cu conținutul de D-glucitol	7,7 + 16,1 EUR/100 kg	E	TRQ-SH
3824 60 19	--- Altele	9 + 37,8 EUR/100 kg	E	TRQ-SH

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
3824 60 91	--- Care conține D-manitol maximum 2 % în greutate, calculat în raport cu conținutul de D-glucitol	7,7 + 23 EUR/100 kg	E	TRQ-SH
3824 60 99	--- Altele	9 + 53,7 EUR/100 kg	E	TRQ-SH
3824 71 00	-- Conținând clorofluorocarburi (CFC-uri), chiar şi hidroclorofluorocarburi (HCFC-uri), perfluorocarburi (PFC-uri) sau hidrofluorocarburi (HFC-uri)	0	0	A se vedea nota 2
3824 72 00	-- Conținând bromoclorodifluormetan, bromotrifluorometan sau dibromotetrafluoroetani	0	0	A se vedea nota 2
3824 73 00	-- Conținând hidrobromofluorocarburi (HBFC-uri)	0	0	A se vedea nota 2
3824 74 00	-- Conţinând hidroclorofluorocarburi, chiar şi perfluorocarburi (PFC-uri) sau hidrofluorocarburi (HFC-uri), dar care nu conţin clorofluorocarburi (CFC-uri)	0	0	A se vedea nota 2
3824 75 00	-- Conținând tetraclorură de carbon	0	0	A se vedea nota 2
3824 76 00	-- Conținând 1,1,1-tricloretan (metilcloroform)	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
3824 77 00	-- Conținând bromometan (bromură de metil) sau bromoclorometan	0	0	A se vedea nota 2
3824 78 10	--- Care conțin numai 1,1,1-trifluoretan și pentafluoretan	0	0	A se vedea nota 2
3824 78 20	--- Care conțin numai 1,1,1-trifluoretan, pentafluoretan și 1,1,1,2-tetrafluoretan	0	0	A se vedea nota 2
3824 78 30	--- Care conțin numai difluormetan și pentafluoretan	0	0	A se vedea nota 2
3824 78 40	--- Care conțin numai difluormetan, pentafluoretan și 1,1,1,2-tetrafluoretan	0	0	A se vedea nota 2
3824 78 80	--- Care conțin hidrofluorocarburi nesaturate	0	0	A se vedea nota 2
3824 78 90	--- Altele	0	0	A se vedea nota 2
3824 79 00	-- Altele	0	0	A se vedea nota 2
3824 81 00	-- Care conțin oxiran (oxid de etilenă)	0	0	A se vedea nota 2
3824 82 00	-- Care conțin bifenili policlorurați (PCB), terfenili policlorurați (PCT) sau bifenili polibromurați (PBB)	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
3824 83 00	-- Care conțin fosfat de tri(2,3-dibrompropil)	0	0	A se vedea nota 2
3824 84 00	-- Care conțin aldrin (ISO), camfeclor (ISO) (toxafen), clordan (ISO), clordeconă (ISO), DDT (ISO) (clofenotan (DCI), 1,1,1-triclor-2,2-bi(p-clorfenil)etan), dieldrin (ISO, DCI), endosulfan (ISO), endrin (ISO), heptaclor (ISO) sau mirex (ISO)	0	0	A se vedea nota 2
3824 85 00	-- Care conțin 1,2,3,4,5,6-hexaclorciclohexan [HCH (ISO)], inclusiv lindan (ISO, DCI)	0	0	A se vedea nota 2
3824 86 00	-- Care conțin pentaclorbenzen (ISO) sau hexaclorbenzen (ISO)	0	0	A se vedea nota 2
3824 87 00	-- Care conțin acid perfluoroctansulfonic, sărurile sale, sulfonamide de perfluoroctan sau fluorură de sulfonil perfluorooctanică	0	0	A se vedea nota 2
3824 88 00	-- Care conțin tetra-, penta-, hexa-, hepta- sau octabromdifenil eter	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
3824 91 00	-- Amestecuri și preparate constând în principal în (5-etil-2-metil-2-oxido-1,3,2-dioxafosfinan-5-il)metil metil metilfosfonat și în bi[(5-etil-2-metil-2-oxido-1,3,2-dioxafosfinan-5-il)metil] metilfosfonat	0	0	A se vedea nota 2
3824 99 10	--- Sulfonați de petrol, cu excepția sulfonaților de petrol ai metalelor alcaline, ai amoniului sau ai etanolaminelor; acizi sulfonici tiofenați din uleiuri de minerale bituminoase și sărurile lor	0	0	A se vedea nota 2
3824 99 15	--- Schimbători de ioni	0	0	A se vedea nota 2
3824 99 20	--- Compoziții absorbante pentru desăvârșirea vidului din tuburile sau valvele electrice	0	0	A se vedea nota 2
3824 99 25	--- Piroligniți (de exemplu, de calciu); tartrat de calciu brut; citrat de calciu brut	0	0	A se vedea nota 2
3824 99 30	--- Acizi naftenici, sărurile lor insolubile în apă și esterii lor	0	0	A se vedea nota 2
3824 99 45	---- Preparate pentru dezincrustare și similare	0	0	A se vedea nota 2
3824 99 50	---- Preparate pentru galvanoplastie	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
3824 99 55	---- Amestecuri de mono-, di- și tri- esteri ai glicerinei cu acizi grași (emulsionanți pentru grăsimi)	0	0	A se vedea nota 2
3824 99 56	----- Conținând produse de la subpoziția 2939 79 10	0	0	A se vedea nota 2
3824 99 57	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
3824 99 58	---- Plasturi cu nicotină (produse administrate percutanat) destinate a ajuta fumătorii să renunțe la fumat	0	0	A se vedea nota 2
3824 99 61	----- Produse intermediare din procesul de fabricare a antibioticelor obținute prin fermentarea *Streptomyces tenebrarius*, uscate sau nu, utilizate la fabricarea medicamentelor de uz uman de la poziția 3004	0	0	A se vedea nota 2
3824 99 62	----- Produse intermediare ale procesului de fabricare a sărurilor monensin	0	0	A se vedea nota 2
3824 99 64	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2
3824 99 65	---- Produse auxiliare de felul celor utilizate în turnătorie (altele decât cele menționate la subpoziția 3824 10 00)	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Poziție tarifară (NC 2021)	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
3824 99 70	---- Preparate ignifuge, hidrofuge și altele, utilizate pentru protecția construcțiilor	0	0	A se vedea nota 2
3824 99 75	----- Discuri de niobat de litiu, nedopate	0	0	A se vedea nota 2
3824 99 80	----- Amestecuri de amine derivate de la dimerizarea acizilor grași, cu greutatea moleculară medie de minimum 520, dar maximum 550	0	0	A se vedea nota 2
3824 99 85	----- 3-(1-Etil-1-metilpropil) isoxazol-5-ilamină, sub formă de soluție în toluen	0	0	A se vedea nota 2
3824 99 86	----- Amestecuri conținând în principal dimetil metilfosfonat, oxiran și pentaoxid de difosfor	0	0	A se vedea nota 2
3824 99 92	------ În formă lichidă la 20 °C	0	0	A se vedea nota 2
3824 99 93	------ Altele	0	0	A se vedea nota 2
3824 99 96	----- Altele	0	0	A se vedea nota 2

PUBLIC

Apendicele 9-2

TARIFUL VAMAL AL REPUBLICII CHILE

Nota 1: Gama de produse din această listă este determinată de codurile prevăzute în Decretul nr. 514 din 1 decembrie 2016 al Ministerului de Finanțe, modificat prin Decretele nr. 334 din 2017, nr. 175 din 2018 și nr. 458 din 2019.

Nota 2: Mărfurile originare din partea UE importate în Chile și clasificate la o poziție tarifară cu o adnotare referitoare la prezenta notă vor continua să beneficieze de un regim de scutire de taxe, astfel cum s-a convenit în cadrul Acordului de asociere din 2002.

Nota 3: Sistemul de tranșe de preț (PBS – *price band system*) este instituit de articolul 12 din Legea 18.525[1]. Chile își poate menține sistemul de tranșe de preț, astfel cum se prevede la articolul 12 din Legea 18.525, sau un sistem care urmează acestuia, pentru mărfurile clasificate la următoarele poziții tarifare: 1701.1200, 1701.1300, 1701.1400, 1701.9100, 1701.9910, 1701.9920, 1701.9990, cu condiția să fie aplicat în concordanță cu drepturile și obligațiile Republicii Chile în temeiul Acordului OMC și într-o manieră care să nu ofere un tratament mai favorabil importurilor din orice țară terță, inclusiv țările cu care Chile a încheiat sau va încheia în viitor un acord notificat în conformitate cu articolul XXIV din GATT 1994.

[1] *Ley 18.525, de 1986, del Ministerio de Hacienda, que establece Normas sobre Importación de Mercancías al país* (Legea 18.525 din 1986, Ministerul de Finanțe, privind stabilirea normelor în materie de import de mărfuri în țară).

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0301.1100	-- De apă dulce	0 %		A se vedea nota 2
0301.1900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0301.9100	-- Păstrăvi (*Salmo trutta*, *Oncorhynchus mykiss*, *Oncorhynchus clarki*, *Oncorhynchus aguabonita*, *Oncorhynchus gilae*, *Oncorhynchus apache* și *Oncorhynchus chrysogaster*):	0 %		A se vedea nota 2
0301.9200	-- Anghile (*Anguilla* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0301.9300	-- Crapi (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0301.9400	-- Ton roșu de Atlantic și ton roșu de Pacific (*Thunnus thynnus*, *Thunnus orientalis*)	0 %		A se vedea nota 2
0301.9500	-- Toni roșii din sud (*Thunnus maccoyii*)	0 %		A se vedea nota 2
0301.9900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0302.1110	--- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0302.1120	--- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0302.1130	--- Medalioane (felii, „steak”)*	0 %		A se vedea nota 2
0302.1190	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.1310	--- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0302.1320	--- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0302.1330	---- Medalioane (felii, „steak”)*	0 %		A se vedea nota 2
0302.1340	--- Fără cap, eviscerați și fără coadă	0 %		A se vedea nota 2
0302.1390	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.1410	--- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0302.1420	--- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0302.1430	---- Medalioane (felii, „steak”)*	0 %		A se vedea nota 2
0302.1440	--- Fără cap, eviscerați și fără coadă	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0302.1490	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.1900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.2100	-- Halibut (*Reinhardtius hippoglossoides*, *Hippoglossus hippoglossus*, *Hippoglossus stenolepis*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.2200	-- Cambula (*Pleuronectes platessa*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.2300	-- Calcan (*Solea* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0302.2400	-- Calcani (*Psetta maxima*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.2921	---- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0302.2922	---- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0302.2929	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.2990	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.3110	--- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0302.3120	--- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0302.3190	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0302.3200	-- Toni cu aripioare galbene (*Thunnus albacares*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.3300	-- Pești săritori sau bonite cu abdomenul vărgat	0 %		A se vedea nota 2
0302.3400	-- Toni grași (*Thunnus obesus*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.3500	-- Ton roșu de Atlantic și ton roșu de Pacific (*Thunnus thynnus*, *Thunnus orientalis*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.3600	-- Toni roșii din sud (*Thunnus maccoyii*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.3900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.4100	-- Heringi (*Clupea harengus*, *Clupea pallasii*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.4200	-- Anșoa (*Engraulis* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0302.4311	--- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0302.4312	---- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0302.4319	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.4390	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0302.4400	-- Scrumbii (*Scomber scombrus*, *Scomber australasicus*, *Scomber japonicus*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.4511	---- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0302.4512	---- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0302.4519	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.4590	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.4600	-- Cobie (*Rachycentron canadum*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.4710	--- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0302.4720	--- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0302.4730	--- Fără cap, eviscerați și fără coadă	0 %		A se vedea nota 2
0302.4790	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.4900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.5100	-- Cod (*Gadus morhua*, *Gadus ogac*, *Gadus macrocephalus*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0302.5200	-- Eglefin (*Melanogramnus aeglefinus*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.5300	-- Cod negru (*Pollachius virens*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.5411	---- Merluciu din Pacificul de Sud (merluciu chilian) (*Merluccius gayi gayi*), întreg	6 %	3	TRQ-Pește
0302.5412	---- Merluciu din Pacificul de Sud (merluciu chilian) (*Merluccious gayi gayi*) fără cap și eviscerat	6 %	3	TRQ-Pește
0302.5413	---- Merluciu patagonian (*Merluccius australis*), întreg	6 %	3	TRQ-Pește
0302.5414	---- Merluciu patagonian (*Merluccius australis*), fără cap și eviscerat	6 %	3	TRQ-Pește
0302.5415	---- Merluciu din Pacificul de Sud (merluciu chilian) (*Merluccius gayi gayi*) fără cap, eviscerat și fără coadă	6 %	3	TRQ-Pește
0302.5416	---- Merluciu patagonian (*Merluccius australis*), fără cap, eviscerat și fără coadă	6 %	3	TRQ-Pește
0302.5419	---- Altele	6 %	3	TRQ-Pește
0302.5490	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0302.5500	-- Pește marin de Alaska (*Theragra chalcogramma*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.5611	---- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0302.5612	---- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0302.5613	---- Fără cap, eviscerați și fără coadă	0 %		A se vedea nota 2
0302.5619	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.5690	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.5911	---- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0302.5912	---- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0302.5919	---- Altele	6 %	3	TRQ-Pește
0302.5990	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.7100	-- Tilapia (*Oreochromis* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0302.7200	-- Specii de Anarhicatide (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0302.7300	-- Crapi (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0302.7400	-- Anghile (*Anguilla* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0302.7900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.8111	---- Rechini cu înotătoare albe (*Carcharhinus longimanus*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.8112	---- Rechin albastru (*Prionace glauca*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.8113	---- Rechin de Galapagos/„Mango” (*Carcharhinus Galapagensis*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.8114	---- Rechini din specia *Mustelus mento*	0 %		A se vedea nota 2
0302.8119	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.8121	---- Rechini din specia *Hexanchus Griseus*	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0302.8122	---- Câine-de-mare abisal (*Deania calcea*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.8123	---- Câine-de-mare (*Squalus acanthias*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.8124	---- Pești fierăstrău (Pristidae)	0 %		A se vedea nota 2
0302.8129	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.8131	---- Rechini-balenă (*Rhincodon typus*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.8132	---- Rechin pelerin (*Cetorhinus maximus*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.8139	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.8141	---- Rechin-vulpe (*Alopias vulpinus*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.8142	---- Rechin alb (*Carcharodon carcharias*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.8143	---- Rechin mako (*Isurus oxyrinchus*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.8144	---- Rechinul scrumbiilor (*Lamna nasus*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.8149	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0302.8151	---- Rechini din specia *Sphyrna lewini*	0 %		A se vedea nota 2
0302.8152	---- Rechini din specia *Sphyrna mokarran*	0 %		A se vedea nota 2
0302.8153	---- Rechini din specia *Sphyrna zygaena*	0 %		A se vedea nota 2
0302.8159	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.8190	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.8210	--- Raiforme din specia *Zearaja chilensis* (ex *Dipturus chilensis*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.8290	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.8311	---- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0302.8312	---- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0302.8313	---- Fără cap, eviscerați și fără coadă	0 %		A se vedea nota 2
0302.8319	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.8390	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.8400	-- Lupi de mare (*Dicentrarchus* spp.)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0302.8500	-- Pagrus (Sparidae)	0 %		A se vedea nota 2
0302.8910	--- Pești din specia *Cilus gilberti*	0 %		A se vedea nota 2
0302.8921	---- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0302.8922	---- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0302.8929	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.8931	---- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0302.8932	---- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0302.8939	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.8941	---- Pești din specia *Genypterus blacodes*, întregi	0 %		A se vedea nota 2
0302.8942	---- Pești din specia *Genypterus blacodes*, fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0302.8943	---- Alți pești din speciile *Genypterus chilensis*, *Genypterus maculatus*, întregi	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0302.8944	---- Alți pești din speciile *Genypterus chilensis*, *Genypterus maculatus*, fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0302.8945	---- Pești din specia *Genypterus blacodes*, fără cap, eviscerați și fără coadă	0 %		A se vedea nota 2
0302.8946	---- Pești din speciile *Seriolella violacea*, *Seriolella caerulea*, *Seriolella punctata*, fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0302.8947	---- Pești din speciile *Seriolella violacea*, *Seriolella caerulea*, *Seriolella punctata*, fără cap, eviscerați și fără coadă	0 %		A se vedea nota 2
0302.8949	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.8991	---- Pești din speciile *Acipenser transmontanus* și *Acipenser baerii*, întregi	0 %		A se vedea nota 2
0302.8992	---- Pești din speciile *Acipenser transmontanus* și *Acipenser baerii*, fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0302.8999	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0302.9100	-- Ficat, icre și lapți	0 %		A se vedea nota 2
0302.9211	---- De rechini cu înotătoare albe (*Carcharhinus longimanus*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.9212	---- De rechin albastru (*Prionace glauca*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.9213	---- De rechin de Galapagos/„mango” (*Carcharhinus Galapagensis*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.9214	---- De rechini din specia *Sphyrna lewini*	0 %		A se vedea nota 2
0302.9215	---- De rechini din specia *Sphyrna mokarran*	0 %		A se vedea nota 2
0302.9216	---- De rechini din specia *Sphyrna zygaena*	0 %		A se vedea nota 2
0302.9217	---- De rechini din specia *Mustelus mento*	0 %		A se vedea nota 2
0302.9219	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.9221	---- De rechini din specia *Hexanchus Griseus*	0 %		A se vedea nota 2
0302.9222	---- De câine-de-mare abisal (*Deania calcea*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.9223	---- De câine-de-mare (*Squalus acanthias*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0302.9224	---- De pești fierăstrău (Pristidae)	0 %		A se vedea nota 2
0302.9229	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.9231	---- De rechini-balenă (*Rhincodon typus*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.9232	---- De rechin pelerin (*Cetorhinus maximus*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.9239	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.9241	---- De rechin-vulpe (*Alopias vulpinus*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.9242	---- De rechin alb (*Carcharodon carcharias*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.9243	---- De rechin mako (*Isurus oxyrinchus*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.9244	---- De rechinul scrumbiilor (*Lamna nasus*)	0 %		A se vedea nota 2
0302.9249	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.9290	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0302.9910	--- Înotătoare de diavol de mare (familia Rajidae)	0 %		A se vedea nota 2
0302.9920	--- Înotătoare de diavol de mare (familia Mobulidae)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0302.9990	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.1110	--- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0303.1120	--- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0303.1130	--- Medalioane (felii, „steak”)*	0 %		A se vedea nota 2
0303.1140	--- Abdomen (harami, harasu)*	0 %		A se vedea nota 2
0303.1150	--- Fără cap, eviscerați și fără coadă	0 %		A se vedea nota 2
0303.1190	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.1210	--- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0303.1220	--- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0303.1230	--- Medalioane (felii, „steak”)*	0 %		A se vedea nota 2
0303.1240	--- Abdomen (harami, harasu)*	0 %		A se vedea nota 2
0303.1250	--- Fără cap, eviscerați și fără coadă	0 %		A se vedea nota 2
0303.1290	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0303.1310	--- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0303.1320	--- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0303.1330	--- Medalioane (felii, „steak”)*	0 %		A se vedea nota 2
0303.1340	--- Abdomen (harami, harasu)*	0 %		A se vedea nota 2
0303.1350	--- Fără cap, eviscerați și fără coadă	0 %		A se vedea nota 2
0303.1390	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.1410	--- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0303.1420	--- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0303.1430	--- Medalioane (felii, „steak”)*	0 %		A se vedea nota 2
0303.1440	--- Abdomen (harami, harasu)*	0 %		A se vedea nota 2
0303.1490	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.1900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.2300	-- Tilapia (*Oreochromis* spp.)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0303.2400	-- Specii de Anarhicatide (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0303.2500	-- Crapi (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0303.2600	-- Anghile (*Anguilla* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0303.2900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.3100	-- Halibut (*Reinhardtius hippoglossoides*, *Hippoglossus hippoglossus*, *Hippoglossus stenolepis*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.3200	-- Cambula (*Pleuronectes platessa*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.3300	-- Limbă de mare (*Solea* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0303.3400	-- Calcani (*Psetta maxima*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.3921	---- Întregi	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0303.3922	---- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0303.3929	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.3990	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.4110	--- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0303.4120	--- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0303.4190	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.4200	-- Toni cu aripioare galbene (*Thunnus albacares*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.4300	-- Pești săritori sau bonite cu abdomenul vărgat	0 %		A se vedea nota 2
0303.4400	-- Toni grași (*Thunnus obesus*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.4500	-- Ton roșu de Atlantic și ton roșu de Pacific (*Thunnus thynnus*, *Thunnus orientalis*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.4600	-- Toni roșii din sud (*Thunnus maccoyii*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.4900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.5100	-- Heringi (*Clupea harengus*, *Clupea pallasii*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0303.5311	---- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0303.5312	---- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0303.5319	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.5390	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.5411	---- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0303.5419	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.5490	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.5511	---- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0303.5512	---- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0303.5513	---- Fără cap, eviscerați și fără coadă	0 %		A se vedea nota 2
0303.5519	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.5590	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.5600	-- Cobie (*Rachycentron canadum*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0303.5710	--- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0303.5720	--- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0303.5790	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.5900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.6300	-- Cod (*Gadus morhua*, *Gadus ogac*, *Gadus macrocephalus*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.6400	-- Eglefin (*Melanogrammus aeglefinus*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.6500	-- Cod negru (*Pollachius virens*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.6611	---- Merluciu din Pacificul de Sud (merluciu chilian)* (*Merluccious gayi gayi*), întreg	0 %		A se vedea nota 2
0303.6612	---- Merluciu din Pacificul de Sud (merluciu chilian)* (*Merluccious gayi gayi*) fără cap și eviscerat	0 %		A se vedea nota 2
0303.6613	---- Merluciu patagonian (*Merluccius australis*), întreg	0 %		A se vedea nota 2
0303.6614	---- Merluciu patagonian (*Merluccius australis*), fără cap și eviscerat	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0303.6615	---- Merluciu din Pacificul de Sud (merluciu chilian)* (*Merluccious gayi gayi*) fără cap, eviscerat și fără coadă	0 %		A se vedea nota 2
0303.6616	---- Merluciu patagonian (*Merluccius australis*), fără cap, eviscerat și fără coadă	0 %		A se vedea nota 2
0303.6619	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.6690	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.6700	-- Pește marin de Alaska (*Theragra chalcogramma*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.6811	---- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0303.6812	---- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0303.6813	---- Fără cap, eviscerați și fără coadă	0 %		A se vedea nota 2
0303.6819	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.6890	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.6910	--- Merluciu sau grenadier patagonian (*Macrunus magellanicus*), întreg	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0303.6921	---- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0303.6922	---- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0303.6929	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.6990	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.8111	---- Rechini cu înotătoare albe (*Carcharhinus longimanus*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.8112	---- Rechin albastru (*Prionace glauca*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.8113	---- Rechin de Galapagos/„Mango” (*Carcharhinus galapagensis*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.8114	---- Rechini din specia *Sphyrna lewini*	0 %		A se vedea nota 2
0303.8115	---- Rechini din specia *Sphyrna mokarran*	0 %		A se vedea nota 2
0303.8116	---- Rechini din specia *Sphyrna zygaena*	0 %		A se vedea nota 2
0303.8117	---- Rechini din specia *Mustelus mento*	0 %		A se vedea nota 2
0303.8119	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0303.8121	---- Rechini din specia *Hexanchus Griseus*	0 %		A se vedea nota 2
0303.8122	---- Câine-de-mare abisal (*Deania calcea*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.8123	---- Câine-de-mare (*Squalus acanthias*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.8124	---- Pești fierăstrău (Pristidae)	0 %		A se vedea nota 2
0303.8129	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.8131	---- Rechini-balenă (*Rhincodon typus*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.8132	---- Rechin pelerin (*Cetorhinus maximus*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.8139	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.8141	---- Rechin-vulpe (*Alopias vulpinus*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.8142	---- Rechin alb (*Carcharodon carcharias*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.8143	---- Rechin mako (*Isurus oxyrinchus*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.8144	---- Rechinul scrumbiilor (*Lamna nasus*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.8149	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0303.8190	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.8210	--- Raiforme din specia *Zearaja chilensis* (ex *Dipturus chilensis*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.8290	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.8311	---- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0303.8312	---- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0303.8313	---- Fără cap, eviscerați și fără coadă	0 %		A se vedea nota 2
0303.8319	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.8390	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.8400	-- Lupi de mare (*Dicentrarchus* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0303.8910	--- Pești din specia *Cilus gilberti*	0 %		A se vedea nota 2
0303.8921	---- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0303.8922	---- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0303.8929	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.8931	---- Întregi	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0303.8932	---- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0303.8939	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.8941	---- Pești din specia *Genypterus blacodes*, întregi	0 %		A se vedea nota 2
0303.8942	---- Pești din specia *Genypterus blacodes*, fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0303.8943	---- Pești din speciile *Genypterus chilensis*, *Genypterus maculatus*, întregi	0 %		A se vedea nota 2
0303.8944	---- Pești din speciile *Genypterus chilensis*, *Genypterus maculatus*, fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0303.8945	---- Pești din specia *Genypterus blacodes*, fără cap, eviscerați și fără coadă	0 %		A se vedea nota 2
0303.8949	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.8951	---- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0303.8952	---- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0303.8953	---- Fără cap, eviscerați și fără coadă	0 %		A se vedea nota 2
0303.8959	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0303.8971	---- Întregi	0 %		A se vedea nota 2
0303.8972	---- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0303.8979	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.8991	---- Biban cu ochiul auriu (*Beryx splendens*), întreg	0 %		A se vedea nota 2
0303.8992	---- Pion portocaliu (*Hoplostethus atlanticus*), întreg	0 %		A se vedea nota 2
0303.8994	---- Pește cardinal (*Epigonus crassicaudus*), fără cap și eviscerat	0 %		A se vedea nota 2
0303.8995	---- Drac vărgat (*Champsocephalus gunnari*), întreg	0 %		A se vedea nota 2
0303.8996	---- Corifenă comună (*Coryphaena hippurus*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.8998	---- Pești din specia *Odontesthes regia*	0 %		A se vedea nota 2
0303.8999	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.9110	--- De somoni de Pacific, de somoni de Atlantic sau de lostriță	0 %		A se vedea nota 2
0303.9120	--- De păstrăv	0 %		A se vedea nota 2
0303.9130	--- De merluciu (*Merluccius* spp.)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0303.9190	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.9211	---- De rechini cu înotătoare albe (*Carcharhinus longimanus*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.9212	---- De rechin albastru (*Prionace glauca*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.9213	---- De rechini de Galapagos/„mango” (*Carcharhinus galapagensis*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.9214	--- De rechini din specia *Sphyrna lewini*	0 %		A se vedea nota 2
0303.9215	---- De rechini din specia *Sphyrna mokarran*	0 %		A se vedea nota 2
0303.9216	---- De rechini din specia *Sphyrna zygaena*	0 %		A se vedea nota 2
0303.9217	---- De rechini din specia *Mustelus mento*	0 %		A se vedea nota 2
0303.9219	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.9221	---- De rechini din specia *Hexanchus griseus*	0 %		A se vedea nota 2
0303.9222	---- De câine-de-mare abisal (*Deania calcea*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.9223	---- De câine-de-mare (*Squalus acanthias*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0303.9224	---- De pești fierăstrău (Pristidae)	0 %		A se vedea nota 2
0303.9229	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.9231	---- De rechini-balenă (*Rhincodon typus*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.9232	---- De rechin pelerin (*Cetorhinus maximus*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.9239	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.9241	---- De rechin-vulpe (*Alopias vulpinus*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.9242	---- De rechin alb (*Carcharodon carcharias*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.9243	---- De rechin mako (*Isurus oxyrinchus*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.9244	---- De rechinul scrumbiilor (*Lamna nasus*)	0 %		A se vedea nota 2
0303.9249	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.9290	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0303.9910	--- Înotătoare de pești din familia Rajidae	0 %		A se vedea nota 2
0303.9920	--- Înotătoare de diavol de mare (familia Mobulidae)	0 %		A se vedea nota 2
0303.9990	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304.3100	-- Tilapia (*Oreochromis* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0304.3200	-- Specii de Anarhicatide (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0304.3300	-- Biban de Nil (*Lates niloticus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.3900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.4110	--- Somon de Pacific	0 %		A se vedea nota 2
0304.4120	--- Somon de Atlantic și lostriță	0 %		A se vedea nota 2
0304.4200	-- Păstrăvi (*Salmo trutta*, *Oncorhynchus mykiss*, *Oncorhynchus clarki*, *Oncorhynchus aguabonita*, *Oncorhynchus gilae*, *Oncorhynchus apache* și *Oncorhynchus chrysogaster*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4300	-- Pești plați (Pleuronectidae, Bothidae, Cynoglossidae, Soleidae, Scophthalmidae și Citharidae)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4410	--- Merluciu din Pacificul de Sud (merluciu chilian)* (*Merluccius gayi gayi*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4420	--- Merluciu patagonian (*Merluccius australis*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304.4430	--- Merluciu sau grenadier patagonian (*Macrunus magellanicus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4440	--- Pești din familia *Micromesistius australis*	0 %		A se vedea nota 2
0304.4490	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.4500	-- Pești-spadă (*Xiphias gladius*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4610	--- Bacalao (*Dissostichus eleginoides*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4690	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.4711	---- Rechin cu înotătoare albe (*Carcharhinus longimanus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4712	---- Rechin albastru (*Prionace glauca*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4713	---- Rechin de Galapagos/„Mango” (*Carcharhinus galapagensis*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4714	---- Rechini din specia *Sphyrna lewini*	0 %		A se vedea nota 2
0304.4715	---- Rechini din specia *Sphyrna mokarran*	0 %		A se vedea nota 2
0304.4716	---- Rechini din specia *Sphyrna zygaena*	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304.4717	---- Rechini din specia *Mustelus mento*	0 %		A se vedea nota 2
0304.4719	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.4721	---- Rechini din specia *Hexanchus griseus*	0 %		A se vedea nota 2
0304.4722	---- Câine-de-mare abisal (*Deania calcea*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4723	---- Câine-de-mare (*Squalus acanthias*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4724	---- Pești fierăstrău (Pristidae)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4729	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.4731	---- Rechini-balenă (*Rhincodon typus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4732	---- Rechin pelerin (*Cetorhinus maximus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4739	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.4741	---- Rechin-vulpe (*Alopias vulpinus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4742	---- Rechin alb (*Carcharodon carcharias*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4743	---- Rechin mako (*Isurus oxyrinchus*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304.4744	---- Rechinul scrumbiilor (*Lamna nasus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4749	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.4790	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.4810	--- Raiforme din specia *Zearaja chilensis* (ex *Dipturus chilensis*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4890	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.4920	--- Cod din Juan Fernandez (*Polyprion oxygeneios*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4970	--- Sardine (*Sardinops sagax*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4980	--- Hering chilian (*Clupea bentincki*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4991	---- Stavrid din sud (*Trachurus murphyi*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4992	--- Macrou (*Scomber japonicus peruanus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4993	---- Biban cu ochiul auriu (*Beryx splendens*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.4999	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304.5100	-- Tilapia (*Oreochromis* spp.), specii de Anarhicatide (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.), crapi (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.), anghile (*Anguilla* spp.), biban de Nil (*Lates niloticus*) și pești cap-de-șarpe (*Channa* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0304.5200	-- Salmonide	0 %		A se vedea nota 2
0304.5300	-- Pești din familiile Bregmacerotidae, Euclichthyidae, Gadidae, Macrouridae, Melanonidae, Merlucciidae, Moridae și Muraenolepididae	0 %		A se vedea nota 2
0304.5400	-- Pești-spadă (*Xiphias gladius*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.5500	-- „Toothfish” (*Dissostichus* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0304.5611	---- Rechin cu înotătoare albe (*Carcharhinus longimanus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.5612	---- Rechin albastru (*Prionace glauca*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304.5613	---- Rechin de Galapagos / „Mango” (*Carcharhinus galapagensis*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.5614	---- Rechini din specia *Sphyrna lewini*	0 %		A se vedea nota 2
0304.5615	---- Rechini din specia *Sphyrna mokarran*	0 %		A se vedea nota 2
0304.5616	---- Rechini din specia *Sphyrna zygaena*	0 %		A se vedea nota 2
0304.5617	---- Rechini din specia *Mustelus mento*	0 %		A se vedea nota 2
0304.5619	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.5621	---- Rechini din specia *Hexanchus griseus*	0 %		A se vedea nota 2
0304.5622	---- Câine-de-mare abisal (*Deania calcea*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.5623	---- Câine-de-mare (*Squalus acanthias*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.5624	---- Pești fierăstrău (Pristidae)	0 %		A se vedea nota 2
0304.5629	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.5631	---- Rechini-balenă (*Rhincodon typus*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304.5632	---- Rechin pelerin (*Cetorhinus maximus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.5639	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.5641	---- Rechin-vulpe (*Alopias vulpinus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.5642	---- Rechin alb (*Carcharodon carcharias*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.5643	---- Rechin mako (*Isurus oxyrinchus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.5644	---- Rechinul scrumbiilor (*Lamna nasus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.5649	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.5690	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.5710	--- Raiforme din specia *Zearaja chilensis* (ex *Dipturus chilensis*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.5790	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.5900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.6100	-- Tilapia (*Oreochromis* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0304.6200	-- Specii de Anarhicatide (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304.6300	-- Biban de Nil (*Lates niloticus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.6900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.7100	-- Cod (*Gadus morhua*, *Gadus ogac*, *Gadus macrocephalus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.7200	-- Eglefin (*Melanogramnus aeglefinus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.7300	-- Cod negru (*Pollachius virens*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.7411	--- Merluciu din Pacificul de Sud (merluciu chilian)* (*Merluccius gayi gayi*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.7412	--- Merluciu patagonian (*Merluccius australis*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.7419	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.7490	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.7500	-- Pește marin de Alaska (*Theragra chalcogramma*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.7910	--- Merluciu sau grenadier patagonian (*Macrunus magellanicus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.7920	--- Pești din familia *Micromesistius australis*	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304.7990	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.8110	--- Somon de Pacific	0 %		A se vedea nota 2
0304.8120	--- Somon de Atlantic și lostriță	0 %		A se vedea nota 2
0304.8200	-- Păstrăvi (*Salmo trutta*, *Oncorhynchus mykiss*, *Oncorhynchus clarki*, *Oncorhynchus aguabonita*, *Oncorhynchus gilae*, *Oncorhynchus apache* și *Oncorhynchus chrysogaster*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8300	-- Pești plați (Pleuronectidae, Bothidae, Cynoglossidae, Soleidae, Scophthalmidae și Citharidae)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8400	-- Pești-spadă (*Xiphias gladius*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8510	--- Bacalao (*Dissostichus eleginoides*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8590	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.8600	-- Heringi (*Clupea harengus*, *Clupea pallasii*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8700	-- Toni (de genul *Thunnus*), pești săritori sau bonite cu abdomenul vărgat [*Euthynnus* (*Katsuwonus*) *pelamis*]	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304.8811	---- Rechin cu înotătoare albe (*Carcharhinus longimanus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8812	---- Rechin albastru (*Prionace glauca*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8813	---- Rechin de Galapagos/„Mango” (*Carcharhinus galapagensis*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8814	---- Rechini din specia *Sphyrna lewini*	0 %		A se vedea nota 2
0304.8815	---- Rechini din specia *Sphyrna mokarran*	0 %		A se vedea nota 2
0304.8816	---- Rechini din specia *Sphyrna zygaena*	0 %		A se vedea nota 2
0304.8817	---- Rechini din specia *Mustelus mento*	0 %		A se vedea nota 2
0304.8819	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.8821	---- Rechini din specia *Hexanchus griseus*	0 %		A se vedea nota 2
0304.8822	---- Câine-de-mare abisal (*Deania calcea*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8823	---- Câine-de-mare (*Squalus acanthias*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304.8824	---- Pești fierăstrău (Pristidae)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8829	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.8831	---- Rechini-balenă (*Rhincodon typus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8832	---- Rechin pelerin (*Cetorhinus maximus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8839	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.8841	---- Rechin-vulpe (*Alopias vulpinus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8842	---- Rechin alb (*Carcharodon carcharias*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8843	---- Rechin mako (*Isurus oxyrinchus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8844	---- Rechinul scrumbiilor (*Lamna nasus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8849	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.8851	--- Raiforme din specia *Zearaja chilensis* (ex *Dipturus chilensis*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8859	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.8890	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.8920	--- Cod din Juan Fernandez (*Polyprion oxygeneios*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304.8930	--- Pești din speciile *Genypterus chilensis*, *Genypterus blacodes*, *Genypterus maculatus*	0 %		A se vedea nota 2
0304.8940	--- Biban cu ochiul auriu (*Beryx splendens*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8950	--- Pește cardinal (*Epigonus crassicaudus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8960	--- Corifenă comună (*Coryphaena hippurus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8971	---- Sardine (*Sardinops sagax*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8972	---- Hering chilian (*Clupea bentincki*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8973	---- Stavrid din sud (*Trachurus murphyi*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8974	---- Macrou (*Scomber japonicus peruanus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.8979	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.8990	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.9100	-- Pești-spadă (*Xiphias gladius*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9211	---- Bucăți	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304.9212	--- „Cocochas” (organe senzoriale)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9219	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.9290	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.9300	-- Tilapia (*Oreochromis* spp.), specii de Anarhicatide (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.), crapi (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.), anghile (*Anguilla* spp.), biban de Nil (*Lates niloticus*) și pești cap-de-șarpe (*Channa* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9400	-- Pește marin de Alaska (*Theragra chalcogramma*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9511	---- Surimi de merluciu din Pacificul de Sud (*Merluccius gayi gayi*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9512	---- Bucăți	0 %		A se vedea nota 2
0304.9513	---- Cocochas (obraji)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304.9514	---- Alte tipuri de carne de merluciu din Pacificul de Sud (*Merluccius gayi gayi*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9515	---- Alte tipuri de carne de merluciu patagonian (*Merluccius australis*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9519	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.9591	---- Alte tipuri de carne de merluciu sau grenadier patagonian (*Macrunus magellanicus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9599	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.9611	---- Rechin cu înotătoare albe (*Carcharhinus longimanus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9612	---- Rechin albastru (*Prionace glauca*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9613	---- Rechin de Galapagos / „Mango” (*Carcharhinus galapagensis*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9614	---- Rechini din specia *Sphyrna lewini*	0 %		A se vedea nota 2
0304.9615	---- Rechini din specia *Sphyrna mokarran*	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304.9616	---- Rechini din specia *Sphyrna zygaena*	0 %		A se vedea nota 2
0304.9617	---- Rechini din specia *Mustelus mento*	0 %		A se vedea nota 2
0304.9619	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.9621	---- Rechini din specia *Hexanchus griseus*	0 %		A se vedea nota 2
0304.9622	---- Câine-de-mare abisal (*Deania calcea*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9623	---- Câine-de-mare (*Squalus acanthias*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9624	---- Pești fierăstrău (Pristidae)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9629	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.9631	---- Rechini-balenă (*Rhincodon typus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9632	---- Rechin pelerin (*Cetorhinus maximus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9639	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.9641	---- Rechin-vulpe (*Alopias vulpinus*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304.9642	---- Rechin alb (*Carcharodon carcharias*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9643	---- Rechin mako (*Isurus oxyrinchus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9644	---- Rechinul scrumbiilor (*Lamna nasus*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9649	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.9690	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.9710	--- Raiforme din specia *Zearaja chilensis* (ex *Dipturus chilensis*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9790	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.9921	---- Bucăți	0 %		A se vedea nota 2
0304.9922	---- „Cocochas” (organe senzoriale)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9929	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.9941	---- Bucăți de somon de Pacific	0 %		A se vedea nota 2
0304.9942	---- Alt tip de carne de somon de Pacific	0 %		A se vedea nota 2
0304.9943	---- Bucăți de somon de Atlantic și de lostriță	0 %		A se vedea nota 2
0304.9944	---- Alt tip de carne de somon de Atlantic și de lostriță	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0304.9951	---- Bucăți	0 %		A se vedea nota 2
0304.9959	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.9961	---- Sardine (*Sardinops sagax*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9962	---- Hering chilian (*Clupea bentincki*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9963	---- Surimi de stavrid (*Trackurus murphyi*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9964	---- Alt tip de carne de stavrid (*Trackurus murphyi*)	0 %		A se vedea nota 2
0304.9969	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.9971	---- Bucăți	0 %		A se vedea nota 2
0304.9979	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0304.9992	---- Alte tipuri de carne de pești din familia *Micromesistius australis*	0 %		A se vedea nota 2
0304.9993	---- Alte tipuri de carne de biban cu ochiul auriu	0 %		A se vedea nota 2
0304.9999	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0305.1000	- Făină, pudră și aglomerate sub formă de pelete de pește, proprii alimentației umane	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0305.2010	-- Somoni de Pacific (*Oncorhynchus nerka*, *Oncorhynchus gorbuscha*, *Oncorhyncus keta*, *Oncorhyncus tschawytscha*, *Oncorhynchus kisutch*, *Oncorhynchus masour* și *Oncorhyncus rhodurus*), somoni de Atlantic (*Salmo salar*) și lostriță (*Hucho hucho*)	0 %		A se vedea nota 2
0305.2020	-- Păstrăvi (*Salmo trutta*, *Oncorhynchus mykiss*, *Oncorhynchus clarki*, *Oncorhynchus aguabonita*, *Oncorhynchus gilae*, *Oncorhynchus apache* și *Oncorhynchus chrysogaster*)	0 %		A se vedea nota 2
0305.2090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0305.3100	-- Tilapia (*Oreochromis* spp.), specii de Anarhicatide (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.), crapi (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.), anghile (*Anguilla* spp.), biban de Nil (*Lates niloticus*) și pești cap-de-șarpe (*Channa* spp.)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0305.3200	-- Pești din familiile Bregmacerotidae, Euclichthyidae, Gadidae, Macrouridae, Melanonidae, Merlucciidae, Moridae și Muraenolepididae	0 %		A se vedea nota 2
0305.3910	-- Somoni de Pacific (*Oncorhynchus nerka*, *Oncorhynchus gorbuscha*, *Oncorhynchus keta*, *Oncorhynchus tschawytscha*, *Oncorhynchus kisutch*, *Oncorhynchus masou* și *Oncorhynchus rhodurus*), somoni de Atlantic (*Salmo salar*) și lostriță (*Hucho hucho*)	6 %	0	
0305.3920	--- Păstrăvi (*Salmo trutta*, *Oncorhynchus mykiss*, *Oncorhynchus clarki*, *Oncorhynchus aguabonita*, *Oncorhynchus gilae*, *Oncorhynchus apache* și *Oncorhynchus chrysogaster*)	0 %		A se vedea nota 2
0305.3930	---- Stavrid din sud (*Trachurus murphyi*)	0 %		A se vedea nota 2
0305.3940	--- Pești din specia *Engraulis ringens*	0 %		A se vedea nota 2
0305.3950	--- Bacalao (*Dissostichus eleginoides*)	0 %		A se vedea nota 2
0305.3960	--- Cod din Juan Fernandez (*Polyprion oxygeneios*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0305.3990	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0305.4110	--- Somon de Pacific, întreg	6 %	0	
0305.4120	--- Somon de Pacific, fără cap și eviscerat	6 %	0	
0305.4130	--- Fileuri de somon de Pacific	6 %	0	
0305.4140	--- Somon de Atlantic și lostriță, întreg	6 %	0	
0305.4150	--- Somon de Atlantic și lostriță, fără cap și eviscerat	6 %	0	
0305.4160	--- Fileuri de somon de Atlantic și de lostriță	6 %	0	
0305.4170	--- Somon de Pacific, fără cap, eviscerat și fără coadă	6 %	0	
0305.4180	--- Somon de Atlantic și lostriță, fără cap, eviscerat și fără coadă	6 %	0	
0305.4190	--- Altele	6 %	0	
0305.4200	-- Heringi (*Clupea harengus*, *Clupea pallasii*)	0 %		A se vedea nota 2
0305.4310	--- Întregi	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0305.4320	--- Fără cap și eviscerați	0 %		A se vedea nota 2
0305.4330	--- File	0 %		A se vedea nota 2
0305.4390	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0305.4400	-- Tilapia (*Oreochromis* spp.), specii de Anarhicatide (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.), crapi (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp.,*Osteochilus hasselti, Leptobarbus hoeveni, Megalobrama* spp.), anghile (*Anguilla* spp.), biban de Nil (*Lates niloticus*) și pești cap-de-șarpe (*Channa* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0305.4900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0305.5100	-- Cod (*Gadus morhua*, *Gadus ogac*, *Gadus macrocephalus*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0305.5200	-- Tilapia (*Oreochromis* spp.), specii de Anarhicatide (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.), crapi (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.), anghile (*Anguilla* spp.), biban de Nil (*Lates niloticus*) și pești cap-de-șarpe (*Channa* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0305.5300	-- Pești din familiile Bregmacerotidae, Euclichthyidae, Gadidae, Macrouridae, Melanonidae, Merlucciidae, Moridae și Muraenolepididae, alții decât codul (*Gadus morhua*, *Gadus ogac*, *Gadus macrocephalus*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0305.5400	-- Heringi (*Clupea harengus*, *Clupea pallasii*), anșoa (*Engraulis* spp.), sardine (*Sardina pilchardus*, *Sardinops* spp.), sardinele (*Sardinella* spp.), șprot (*Sprattus sprattus*), scrumbii (*Scomber scombrus*, *Scomber australasicus*, *Scomber japonicus*), specii de pești din genul *Rastrelliger* (*Rastrelliger* spp.), specii de pești din genul *Scomberomorus* (*Scomberomorus* spp.), stavrizi (*Trachurus* spp.), specii de pești din genul *Caranx* (*Caranx* spp.), cobie (*Rachycentron canadum*), specii de pești din genul *Pampus* (*Pampus* spp.), scrumbioară de Pacific (*Cololabis saira*), specii de pești din genul *Decapterus* (*Decapterus* spp.), capelin (*Mallotus villosus*), pește-spadă (*Xiphias gladius*), ton mic (*Euthynnus affinis*), bonite (*Sarda* spp.), marlini, pești călători, pește-sabie (Istiophoridae)	0 %		A se vedea nota 2
0305.5920	--- Bucăți de somon de Pacific	0 %		A se vedea nota 2
0305.5930	--- Bucăți de somon de Atlantic	0 %		A se vedea nota 2
0305.5940	--- Bucăți de lostriță	0 %		A se vedea nota 2
0305.5950	--- Bucăți de păstrăv	0 %		A se vedea nota 2
0305.5990	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0305.6100	-- Heringi (*Clupea harengus*, *Clupea pallasii*)	0 %		A se vedea nota 2
0305.6200	-- Cod (*Gadus morhua*, *Gadus ogac*, *Gadus macrocephalus*)	0 %		A se vedea nota 2
0305.6300	-- Anșoa (*Engraulis* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0305.6400	-- Tilapia (*Oreochromis* spp.), specii de Anarhicatide (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.), crapi (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.), anghile (*Anguilla* spp.), biban de Nil (*Lates niloticus*) și pești cap-de-șarpe (*Channa* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0305.6911	---- Fileuri sărate	0 %		A se vedea nota 2
0305.6912	---- Fileuri în saramură	0 %		A se vedea nota 2
0305.6913	---- Medalioane sărate (felii, „steak”)	0 %		A se vedea nota 2
0305.6914	---- Medalioane (felii, „steak”) în saramură	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0305.6915	---- Alte porții sau bucăți sărate	0 %		A se vedea nota 2
0305.6916	---- Alte porții sau bucăți în saramură	0 %		A se vedea nota 2
0305.6919	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0305.6921	---- Fileuri sărate	0 %		A se vedea nota 2
0305.6922	---- Fileuri în saramură	0 %		A se vedea nota 2
0305.6923	---- Medalioane sărate (felii, „steak”)	0 %		A se vedea nota 2
0305.6924	---- Medalioane (felii, „steak”) în saramură	0 %		A se vedea nota 2
0305.6925	---- Alte porții sau bucăți sărate	0 %		A se vedea nota 2
0305.6926	---- Alte porții sau bucăți în saramură	0 %		A se vedea nota 2
0305.6929	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0305.6990	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0305.7111	---- De rechini cu înotătoare albe (*Carcharhinus longimanus*)	0 %		A se vedea nota 2
0305.7112	---- De rechin albastru (*Prionace glauca*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0305.7113	---- De rechin de Galapagos / „mango” (*Carcharhinus galapagensis*)	0 %		A se vedea nota 2
0305.7114	---- De rechini din specia *Sphyrna lewini*	0 %		A se vedea nota 2
0305.7115	---- De rechini din specia *Sphyrna mokarran*	0 %		A se vedea nota 2
0305.7116	---- De rechini din specia *Sphyrna zygaena*	0 %		A se vedea nota 2
0305.7117	---- De rechini din specia *Mustelus mento*	0 %		A se vedea nota 2
0305.7119	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0305.7121	---- De rechini din specia *Hexanchus griseus*	0 %		A se vedea nota 2
0305.7122	---- De câine-de-mare abisal (*Deania calcea*)	0 %		A se vedea nota 2
0305.7123	---- De câine-de-mare (*Squalus acanthias*)	0 %		A se vedea nota 2
0305.7124	---- De pești fierăstrău (Pristidae)	0 %		A se vedea nota 2
0305.7129	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0305.7131	---- De rechini-balenă (*Rhincodon typus*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0305.7132	---- De rechin pelerin (*Cetorhinus maximus*)	0 %		A se vedea nota 2
0305.7139	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0305.7141	---- De rechin-vulpe (*Alopias vulpinus*)	0 %		A se vedea nota 2
0305.7142	---- De rechin alb (*Carcharodon carcharias*)	0 %		A se vedea nota 2
0305.7143	---- De rechin mako (*Isurus oxyrinchus*)	0 %		A se vedea nota 2
0305.7144	---- De rechinul scrumbiilor (*Lamna nasus*)	0 %		A se vedea nota 2
0305.7149	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0305.7190	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0305.7200	-- Capete, cozi și vezici înotătoare de pește	6 %	0	
0305.7910	--- Înotătoare de pești din familia Rajidae	0 %		A se vedea nota 2
0305.7920	--- Înotătoare de diavol de mare (familia Mobulidae)	0 %		A se vedea nota 2
0305.7990	--- Altele	6 %	0	
0306.1110	--- Langustă din Insula Paștelui (*Panulirus pascuensis*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0306.1120	--- Langustă din Juan Fernández (*Jasus frontalis*)	0 %		A se vedea nota 2
0306.1130	--- Langustă pitică (*Projasus bahamondei*)	0 %		A se vedea nota 2
0306.1190	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0306.1200	-- Homari (*Homarus* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0306.1410	--- Crabi [*Cancer porteri*, *Metacarcinus edwardsii* (ex *Cancer edwarsii*), *Homalaspis plana*, *Taliepus dentatus*, *Romaleon setosus*, *Cancer plebejus*, *Ovalipes trimaculatus*]	0 %		A se vedea nota 2
0306.1421	---- Crabi din specia *Lithodes santolla* (ex *antarcticus*)	0 %		A se vedea nota 2
0306.1422	---- Crabi din genul *Lithodes* (*Lithodes* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0306.1423	---- Crabi din specia *Paralomis granulosa*	0 %		A se vedea nota 2
0306.1424	---- Crabi din genul *Paralomis* (*Paralomis* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0306.1429	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0306.1490	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0306.1500	-- Homari norvegieni (*Nephrops norvegicus*)	0 %		A se vedea nota 2
0306.1600	-- Creveți de apă rece (*Pandalus* spp., *Crangon crangon*)	0 %		A se vedea nota 2
0306.1711	---- Creveți din specia *Heterocarpus reedi*	0 %		A se vedea nota 2
0306.1712	---- Creveți din specia *Penaeus vannamei*	0 %		A se vedea nota 2
0306.1713	---- Creveți din specia *Cryphiops caementarius*	0 %		A se vedea nota 2
0306.1719	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0306.1721	---- Crustacee din specia *Cervimunida johni*	0 %		A se vedea nota 2
0306.1722	---- Crustacee din specia *Pleurocondes monodon*	0 %		A se vedea nota 2
0306.1729	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0306.1791	---- Crustacee din specia *Haliporoides diomedeae*	0 %		A se vedea nota 2
0306.1799	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0306.1930	--- Făină, pudră și „aglomerate sub formă de pelete” de carapace de crustacee	0 %		A se vedea nota 2
0306.1990	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0306.3110	--- Langustă din Insula Paștelui (*Panulirus pascuensis*)	0 %		A se vedea nota 2
0306.3120	--- Langustă din Juan Fernández (*Jasus frontalis*)	0 %		A se vedea nota 2
0306.3130	--- Langustă pitică (*Projasus bahamondei*)	0 %		A se vedea nota 2
0306.3190	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0306.3200	-- Homari (*Homarus* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0306.3310	--- Crabi [*Cancer porteri*, *Metacarcinus edwardsii* (ex *Cancer edwarsii*), *Homalaspis plana*, *Taliepus dentatus*, *Romaleon setosus*, *Cancer plebejus*, *Ovalipes trimaculatus*]	0 %		A se vedea nota 2
0306.3321	---- Crabi din specia *Lithodes santolla* (ex *antarcticus*)	0 %		A se vedea nota 2
0306.3322	---- Crabi din genul *Lithodes* (*Lithodes* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0306.3323	---- Crabi din specia *Paralomis granulosa*	0 %		A se vedea nota 2
0306.3324	---- Crabi din genul *Paralomis* (*Paralomis* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0306.3329	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0306.3390	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0306.3400	-- Homari norvegieni (*Nephrops norvegicus*)	0 %		A se vedea nota 2
0306.3510	--- Creveți	0 %		A se vedea nota 2
0306.3520	--- Langustine	0 %		A se vedea nota 2
0306.3590	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0306.3611	---- Creveți din specia *Heterocarpus reedi*	0 %		A se vedea nota 2
0306.3612	---- Creveți din specia *Penaeus vannamei*	0 %		A se vedea nota 2
0306.3613	---- Creveți din specia *Cryphiops caementarius*	0 %		A se vedea nota 2
0306.3619	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0306.3621	---- Crustacee din specia *Cervimunida johni*	0 %		A se vedea nota 2
0306.3622	---- Crustacee din specia *Pleurocondes monodon*	0 %		A se vedea nota 2
0306.3629	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0306.3691	---- Crustacee din specia *Haliporoides diomedeae*	0 %		A se vedea nota 2
0306.3699	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0306.3930	--- Făină, pudră și aglomerate sub formă de pelete de crustacee	0 %		A se vedea nota 2
0306.3990	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0306.9100	-- Languste (*Palinurus* spp., *Panulirus* spp., *Jasus* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0306.9200	-- Homari (*Homarus* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0306.9300	-- Crabi	0 %		A se vedea nota 2
0306.9400	-- Homari norvegieni (*Nephrops norvegicus*)	0 %		A se vedea nota 2
0306.9500	-- Creveți	0 %		A se vedea nota 2
0306.9900	-- Altele, inclusiv făină, pudră și aglomerate sub formă de pelete de crustacee, proprii alimentației umane	0 %		A se vedea nota 2
0307.1110	--- Stridie chiliană (*Ostrea chilensis*)	0 %		A se vedea nota 2
0307.1120	--- Stridie de Pacific (*Crassostrea gigas*)	0 %		A se vedea nota 2
0307.1190	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0307.1210	--- Stridie chiliană (*Ostrea chilensis*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0307.1220	--- Stridie de Pacific (*Crassostrea gigas*)	0 %		A se vedea nota 2
0307.1290	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0307.1900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0307.2110	--- Scoici Saint Jacques (*Argopecten purpuratus*)	0 %		A se vedea nota 2
0307.2120	--- Scoici din specia *Chlamys patagónica*	0 %		A se vedea nota 2
0307.2190	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0307.2210	--- Scoici Saint Jacques (*Argopecten purpuratus*)	0 %		A se vedea nota 2
0307.2220	--- Scoici din specia *Chlamys patagónica*	0 %		A se vedea nota 2
0307.2290	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0307.2910	--- Scoici Saint Jacques (*Argopecten purpuratus*)	0 %		A se vedea nota 2
0307.2920	--- Scoici din specia *Chlamys patagónica*	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0307.2990	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0307.3100	-- Vii, proaspete sau refrigerate	0 %		A se vedea nota 2
0307.3200	-- Congelate	0 %		A se vedea nota 2
0307.3900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0307.4210	--- Sepii (*Sepia officinalis* și *Rossia macrosoma*) și sepiole (*Sepiola* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0307.4220	--- Calmari (*Ommastrephes* spp., *Loligo* spp., *Nototodarus* spp., *Sepioteithis* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0307.4290	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0307.4310	--- Calmari (*Ommastrephes* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0307.4320	--- File de înotătoare de sepie sau de calmar roșu (*Dosidicus gigas*)	0 %		A se vedea nota 2
0307.4330	--- Înotătoare de sepie sau calmar roșu (*Dosidicus gigas*)	0 %		A se vedea nota 2
0307.4340	--- „Tuburi” de sepie sau de calmar roșu (*Dosidicus gigas*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0307.4390	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0307.4900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0307.5110	--- Caracatițe (*Octopus mimus*)	0 %		A se vedea nota 2
0307.5120	--- Caracatițe din specia *Enteroctopus megalocyathus*	0 %		A se vedea nota 2
0307.5190	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0307.5210	--- Caracatițe (*Octopus mimus*)	0 %		A se vedea nota 2
0307.5220	--- Caracatițe din specia *Enteroctopus megalocyathus*	0 %		A se vedea nota 2
0307.5290	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0307.5900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0307.6000	- Melci, alții decât melcii de mare	0 %		A se vedea nota 2
0307.7110	--- Bivalve marine din speciile *Protothaca thaca*, *Ameghinomya antiqua*	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0307.7120	--- Bivalve marine din specia *Ensis macha*	0 %		A se vedea nota 2
0307.7190	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0307.7211	---- *Protothaca thaca*, *Ameghinomya antiqua*	0 %		A se vedea nota 2
0307.7212	---- Bivalve marine din specia *Tawera gayi*	0 %		A se vedea nota 2
0307.7213	---- Bivalve marine din specia *Mesodesma donacium*	0 %		A se vedea nota 2
0307.7214	---- Bivalve marine din specia *Semele solida*	0 %		A se vedea nota 2
0307.7215	---- Bivalve marine din specia *Ensis macha*	0 %		A se vedea nota 2
0307.7216	---- Bivalve marine din specia *Tagelus dombeii*	0 %		A se vedea nota 2
0307.7219	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0307.7290	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0307.7900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0307.8110	--- Moluște din subspecia *Haliotis discus hannai*	0 %		A se vedea nota 2
0307.8190	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0307.8200	-- Specii de melci din genul *Strombus* (*Strombus* spp.) vii, proaspeți sau refrigerați	0 %		A se vedea nota 2
0307.8310	--- Moluște din specia *Haliotis rufescens*	0 %		A se vedea nota 2
0307.8320	--- Moluște din subspecia *Haliotis discus hannai*	0 %		A se vedea nota 2
0307.8390	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0307.8400	-- Specii de melci din genul *Strombus* (*Strombus* spp.) congelați	0 %		A se vedea nota 2
0307.8700	-- Alte specii de urechea mării (*Haliotis* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0307.8800	-- Alte specii de melci din genul *Strombus* (*Strombus* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0307.9130	--- Moluște din specia *Concholepas concholepas*	0 %		A se vedea nota 2
0307.9190	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0307.9210	--- Moluște din specia *Concholepas concholepas*	0 %		A se vedea nota 2
0307.9221	---- Melci din specia *Zidona dufresnei*	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0307.9222	---- Melci din specia *Trophon gervesianus*	0 %		A se vedea nota 2
0307.9223	---- Melci din genul *Argobuccinum* (*Argobuccinum* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0307.9224	---- Melci din specia *Thais chocolata*	0 %		A se vedea nota 2
0307.9229	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0307.9230	--- Melci din genul *Fissurella* (*Fissurella* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0307.9290	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0307.9900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0308.1100	-- Vii, proaspeți sau refrigerați	0 %		A se vedea nota 2
0308.1200	-- Congelați	0 %		A se vedea nota 2
0308.1900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0308.2110	--- Gonade de arici-de-mare (*Loxechinus albus*)	0 %		A se vedea nota 2
0308.2190	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0308.2210	--- Gonade de arici-de-mare (*Loxechinus albus*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0308.2290	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0308.2900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0308.3000	- Meduze (*Rhopilema* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
0308.9000	- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0401.1000	- Cu un conținut de grăsimi de maximum 1 % din greutate	6 %	7	
0401.2000	- Cu un conținut de grăsimi peste 1 %, dar maximum 6 % din greutate	6 %	7	
0401.4000	- Cu un conținut de grăsimi peste 6 %, dar maximum 10 % din greutate	6 %	7	
0401.5010	-- Cu un conținut de grăsimi de peste 10 %, dar de maximum 12 % din greutate	6 %	7	
0401.5020	-- Cu un conținut de grăsimi de 12 % din greutate:	6 %	7	
0401.5030	-- Cu un conținut de grăsimi de peste 12 %, dar de maximum 26 % din greutate	6 %	7	
0401.5040	- Cu un conținut de grăsimi de 26 % din greutate	6 %	7	

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0401.5090	-- Altele	6 %	7	
0402.1000	- Sub formă de praf, granule sau alte forme solide, cu un conținut de grăsimi de maximum 1,5 % din greutate	6 %	7	
0402.2111	---- Cu un conținut de grăsimi de peste 1,5 %, dar de maximum 6 % din greutate	6 %	7	
0402.2112	---- Cu un conținut de grăsimi de peste 6 %, dar de maximum 12 % din greutate	6 %	7	
0402.2113	---- Cu un conținut de grăsimi de 12 % din greutate	6 %	7	
0402.2114	---- Cu un conținut de grăsimi de peste 12 %, dar de maximum 18 % din greutate	6 %	7	
0402.2115	---- Cu un conținut de grăsimi de 18 % din greutate	6 %	7	
0402.2116	---- Cu un conținut de grăsimi de peste 18 %, dar de maximum 24 % din greutate	6 %	7	
0402.2117	---- Cu un conținut de grăsimi de peste 24 %, dar de maximum 26 % din greutate	6 %	7	

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0402.2118	---- Cu un conținut de grăsimi de minimum 26 % din greutate	6 %	7	
0402.2120	--- Smântână din lapte	6 %	7	
0402.2911	---- Cu un conținut de grăsimi de peste 1,5 %, dar de maximum 6 % din greutate	6 %	7	
0402.2912	---- Cu un conținut de grăsimi de peste 6 %, dar de maximum 12 % din greutate	6 %	7	
0402.2913	---- Cu un conținut de grăsimi de 12 % din greutate	6 %	7	
0402.2914	---- Cu un conținut de grăsimi de peste 12 %, dar de maximum 18 % din greutate	6 %	7	
0402.2915	---- Cu un conținut de grăsimi de 18 % din greutate	6 %	7	
0402.2916	---- Cu un conținut de grăsimi de peste 18 %, dar de maximum 24 % din greutate	6 %	7	
0402.2917	---- Cu un conținut de grăsimi de peste 24 %, dar de maximum 26 % din greutate	6 %	7	
0402.2918	---- Cu un conținut de grăsimi de minimum 26 % din greutate	6 %	7	

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0402.2920	--- Smântână din lapte	6 %	7	
0402.9110	--- Lapte, sub formă lichidă sau semisolidă	6 %	7	
0402.9120	--- Smântână din lapte	6 %	7	
0402.9910	--- Lapte condensat	6 %	7	
0402.9990	--- Altele	6 %	7	
0403.1010	-- Cu adaos de fructe	6 %	7	
0403.1020	-- Cu adaos de cereale	6 %	7	
0403.1090	-- Altele	6 %	7	
0403.9000	- Altele	6 %	7	
0404.1000	- Zer, modificat sau nu, chiar concentrat sau cu adaos de zahăr sau de alți îndulcitori	6 %	7	
0404.9000	- Altele	6 %	7	
0405.1000	- Unt	6 %	7	
0405.2000	- Pastă din lapte pentru tartine	6 %	7	

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0405.9000	- Altele	6 %	7	
0406.1010	-- Brânză proaspătă (nefermentată)	6 %	7*	TRQ-Brânză
0406.1020	-- Cremă de brânză	6 %	7*	TRQ-Brânză
0406.1030	-- Brânză Mozzarella	6 %	7*	TRQ-Brânză
0406.1090	-- Altele	6 %	7*	TRQ-Brânză
0406.2000	- Brânză rasă sau pudră, de orice tip	6 %	7*	TRQ-Brânză
0406.3000	- Brânză topită, alta decât cea rasă sau pudră	6 %	7*	TRQ-Brânză
0406.4000	- Brânză cu mucegai și alte brânzeturi care conțin mucegai produs de *Penicillium roqueforti*	6 %	7*	TRQ-Brânză
0406.9010	-- Gouda și brânză de tip Gouda	6 %	7*	TRQ-Brânză
0406.9020	-- Cheddar și brânză de tip Cheddar	6 %	7*	TRQ-Brânză
0406.9030	-- Edam și brânză de tip Edam	6 %	7*	TRQ-Brânză
0406.9040	-- Parmesan și brânză de tip Parmesan	6 %	7*	TRQ-Brânză
0406.9090	-- Altele	6 %	7*	TRQ-Brânză

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0407.1100	-- De găini din specia *Gallus domesticus*	0 %		A se vedea nota 2
0407.1900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0407.2100	-- De găini din specia *Gallus domesticus*	0 %		A se vedea nota 2
0407.2900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0407.9000	- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0408.1100	-- Uscate	0 %		A se vedea nota 2
0408.1900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0408.9100	-- Uscate	0 %		A se vedea nota 2
0408.9900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0409.0010	- Ecologică	0 %		A se vedea nota 2
0409.0090	- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0410.0011	-- Ecologice	0 %		A se vedea nota 2
0410.0019	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0410.0021	-- Ecologice	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
0410.0029	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0410.0031	-- Ecologice	0 %		A se vedea nota 2
0410.0039	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
0410.0090	- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1001.1100	-- Destinat însămânțării	0 %		A se vedea nota 2
1001.1900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1001.9100	-- Destinat însămânțării	6 % + PBS	0	
1001.9911	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 30 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9912	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 25 %, dar mai mic de 30 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9913	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 18 %, dar mai mic de 25 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9919	---- Altele	6 % + PBS	0	

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1001.9921	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 30 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9922	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 25 %, dar mai mic de 30 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9923	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 18 %, dar mai mic de 25 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9929	---- Altele	6 % + PBS	0	
1001.9931	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 30 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9932	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 25 %, dar mai mic de 30 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9933	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 18 %, dar mai mic de 25 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9939	---- Altele	6 % + PBS	0	

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1001.9941	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 30 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9942	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 25 %, dar mai mic de 30 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9943	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 18 %, dar mai mic de 25 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9949	---- Altele	6 % + PBS	0	
1001.9951	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 30 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9952	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 25 %, dar mai mic de 30 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9953	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 18 %, dar mai mic de 25 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9959	---- Altele	6 % + PBS	0	

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1001.9961	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 30 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9962	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 25 %, dar mai mic de 30 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9963	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 18 %, dar mai mic de 25 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9969	---- Altele	6 % + PBS	0	
1001.9971	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 30 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9972	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 25 %, dar mai mic de 30 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9973	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 18 %, dar mai mic de 25 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9979	---- Altele	6 % + PBS	0	

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1001.9991	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 30 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9992	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 25 %, dar mai mic de 30 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9993	---- Cu un conținut de gluten umed de minimum 18 %, dar mai mic de 25 % din greutate	6 % + PBS	0	
1001.9999	---- Altele	6 % + PBS	0	
1002.1000	- Destinată însămânțării	0 %		A se vedea nota 2
1002.9010	-- Pentru consum	0 %		A se vedea nota 2
1002.9090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1003.1000	- Destinat însămânțării	0 %		A se vedea nota 2
1003.9010	-- Pentru consum	0 %		A se vedea nota 2
1003.9090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1004.1000	- Destinat însămânțării	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1004.9000	- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1005.1010	-- Hibrizi	0 %		A se vedea nota 2
1005.1090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1005.9010	-- Pentru cercetare și testare	0 %		A se vedea nota 2
1005.9020	-- Pentru consum	0 %		A se vedea nota 2
1005.9090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1006.1010	-- Destinat însămânțării	0 %		A se vedea nota 2
1006.1090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1006.2000	- Orez decorticat (orez cargo sau orez brun)	0 %		A se vedea nota 2
1006.3010	-- Cu un conținut de boabe sparte mai mic sau egal cu 5 % din greutate	0 %		A se vedea nota 2
1006.3020	-- Cu un conținut de boabe sparte peste 5 %, dar de maximum 15 % din greutate	0 %		A se vedea nota 2
1006.3090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1006.4000	- Brizură de orez	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1007.1000	- Destinat însămânțării	0 %		A se vedea nota 2
1007.9010	-- Pentru consum	0 %		A se vedea nota 2
1007.9090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1008.1000	- Hrișcă	0 %		A se vedea nota 2
1008.2100	-- Destinat însămânțării	0 %		A se vedea nota 2
1008.2900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1008.3000	- Semințe de iarba-cănărașului (*Phalaris canariensis*)	0 %		A se vedea nota 2
1008.4000	- Meișor (*Digitaria* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
1008.5010	-- Ecologică	0 %		A se vedea nota 2
1008.5090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1008.6000	- Triticale	0 %		A se vedea nota 2
1008.9000	- Alte cereale	0 %		A se vedea nota 2
1101.0000	Făină de grâu sau de meslin	6 % + PBS	0	

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1102.2000	- Făină de porumb	0 %		A se vedea nota 2
1102.9000	- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1103.1100	-- De grâu	6 %	3	
1103.1300	-- De porumb	0 %		A se vedea nota 2
1103.1900	-- De alte cereale	0 %		A se vedea nota 2
1103.2000	- Aglomerate sub formă de pelete	6 %	0	
1104.1200	-- De ovăz	0 %		A se vedea nota 2
1104.1900	-- De alte cereale	0 %		A se vedea nota 2
1104.2210	--- Decojite	0 %		A se vedea nota 2
1104.2290	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1104.2300	-- De porumb	0 %		A se vedea nota 2
1104.2900	-- De alte cereale	0 %		A se vedea nota 2
1104.3000	- Germeni de cereale, întregi, presați, sub formă de fulgi sau zdrobiți	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1105.1000	- Făină, griș și pudră	0 %		A se vedea nota 2
1105.2000	- Fulgi, granule și aglomerate sub formă de pelete	0 %		A se vedea nota 2
1106.1000	- Din legume păstăi uscate de la poziția 07.13	0 %		A se vedea nota 2
1106.2000	- Din sago, sau din rădăcini sau tuberculi de la poziția 07.14	0 %		A se vedea nota 2
1106.3000	- Din produse de la capitolul 8	0 %		A se vedea nota 2
1107.1000	- Neprăjit	0 %		A se vedea nota 2
1107.2000	- Prăjit	0 %		A se vedea nota 2
1108.1100	-- Amidon de grâu	0 %		A se vedea nota 2
1108.1200	-- Amidon de porumb	0 %		A se vedea nota 2
1108.1300	-- Fecule de cartofi	0 %		A se vedea nota 2
1108.1400	-- Fecule de manioc	0 %		A se vedea nota 2
1108.1900	-- Alte tipuri de amidon și fecule	0 %		A se vedea nota 2
1108.2000	- Inulină	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1109.0000	Gluten de grâu, chiar uscat	0 %		A se vedea nota 2
1201.1000	- Destinate însămânțării	0 %		A se vedea nota 2
1201.9000	- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1202.3000	- Destinate însămânțării	0 %		A se vedea nota 2
1202.4100	-- În coajă	0 %		A se vedea nota 2
1202.4200	-- Decorticate, chiar sfărâmate	0 %		A se vedea nota 2
1203.0000	Copră	0 %		A se vedea nota 2
1204.0010	- Destinate însămânțării	0 %		A se vedea nota 2
1204.0090	- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1205.1010	-- Destinate însămânțării	0 %		A se vedea nota 2
1205.1090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1205.9010	-- Destinate însămânțării	0 %		A se vedea nota 2
1205.9090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1206.0010	- Destinate însămânțării	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1206.0090	- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1207.1000	- Nuci şi sâmburi de nuci de palmier	0 %		A se vedea nota 2
1207.2100	-- Destinate însămânţării	0 %		A se vedea nota 2
1207.2900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1207.3010	-- Destinate însămânţării	0 %		A se vedea nota 2
1207.3090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1207.4010	-- Destinate însămânţării	0 %		A se vedea nota 2
1207.4090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1207.5010	-- Destinate însămânţării	0 %		A se vedea nota 2
1207.5090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1207.6010	-- Destinate însămânţării	0 %		A se vedea nota 2
1207.6090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1207.7010	-- Destinate însămânţării	0 %		A se vedea nota 2
1207.7090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1207.9110	--- Destinate însămânțării	0 %		A se vedea nota 2
1207.9190	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1207.9900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1208.1000	- Din boabe de soia	0 %		A se vedea nota 2
1208.9000	- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1209.1000	- Semințe de sfeclă de zahăr	0 %		A se vedea nota 2
1209.2100	-- Semințe de lucernă	0 %		A se vedea nota 2
1209.2210	--- De trifoi roșu (*Trifolium pratense*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.2220	--- De trifoi încarnat (*Trifolium incarnatum* L.)	0 %		A se vedea nota 2
1209.2230	--- De trifoi alb (*Trifolium repens* L.)	0 %		A se vedea nota 2
1209.2290	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1209.2300	-- Semințe de păiuș	0 %		A se vedea nota 2
1209.2400	-- Semințe de plantă furajeră de Kentucky (*Poa pratensis* L.)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1209.2500	-- Semințe de raigras (*Lolium multiflorum* Lam., *Lolium perenne* L.)	0 %		A se vedea nota 2
1209.2910	-- Lupin (*Lupinus* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
1209.2920	--- Golomăț (*Dactylis glomerata*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.2930	--- *Melilotus* spp.	0 %		A se vedea nota 2
1209.2940	--- *Vicia* spp.	0 %		A se vedea nota 2
1209.2990	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1209.3010	-- Hibiscus (*Hibiscus esculentus*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.3090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1209.9111	---- Mangold (*Beta vulgaris* var. *Cicla*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9112	---- Sfeclă roșie (*Beta vulgaris* var. *Conditiva*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9113	---- Spanac (*Spinacea oleracea*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9119	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1209.9121	---- Cicoare (*Cichorium intybus sativa*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1209.9122	---- Anghinare (*Cynara scolymus*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9123	---- Andivă (*Cichorium intybus* L.)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9124	---- Salată verde (*Lactuca sativa*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9125	---- Cicoare Witloof (*Cichorium intybus foliosum*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9129	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1209.9131	---- Broccoli (*Brassica oleracea* var. *italica*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9132	---- Conopidă (*Brassica oleracea* var. *botrytis*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9133	---- Gulie (*Brassica oleracea gongyloides*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9134	---- Ridiche (*Raphanus sativus*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9135	---- Varză (*Brassica oleracea* var. *capitata*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9136	---- Rucolă (*Eruca sativa*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9139	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1209.9141	---- Dovleac de Siam (*Cucurbita ficifolia*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1209.9142	---- Dovlecel (*Cucurbita pepo* var. *medullosa*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9144	---- Castraveți (*Cucumis sativus*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9145	---- Pepene verde (*Citrullus lanatus*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9146	---- Alți dovleci și dovlecei (*Cucurbita* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9149	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1209.9151	---- Usturoi (*Allium sativum*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9152	---- Ceapă de stufat (*Allium fistulossum*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9153	---- Ceapă (*Allium cepa*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9154	---- Sparanghel (*Asparagus officinalis*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9155	---- Praz (*Allium porrum*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9159	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1209.9161	---- Ardei iute (*Capsicum frutescens*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9162	---- Vinete (*Solanum melongena*)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1209.9163	---- Ardei grași (*Capsicum annuum*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9164	---- Tutun (*Nicotiana tabacum* L.)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9165	---- Tomate (*Lycopersicum esculentum*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9169	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1209.9171	---- Țelină (*Apium graveolens*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9172	---- Fenicul (*Foeniculum vulgare*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9173	---- Pătrunjel (*Petroselinum crispum*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9174	---- Morcov (*Daucus carota*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9179	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1209.9181	---- Busuioc (*Ocimum basilicum*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9182	---- Rozmarin (*Rosmarinus officinalis*)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9189	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1209.9190	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1209.9911	---- Pin (*Pinus* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
1209.9919	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1209.9990	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1210.1000	- Conuri de hamei, nesfărâmate, nemăcinate și nici sub formă de pelete	0 %		A se vedea nota 2
1210.2000	- Conuri de hamei, sfărâmate, măcinate sau sub formă de pelete; lupulină	0 %		A se vedea nota 2
1211.2000	- Rădăcini de ginseng	0 %		A se vedea nota 2
1211.3000	- Frunze de coca	0 %		A se vedea nota 2
1211.4000	- Tulpini de mac	0 %		A se vedea nota 2
1211.5000	- Efedra	0 %		A se vedea nota 2
1211.9011	--- Frunze de boldo ecologic	0 %		A se vedea nota 2
1211.9019	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1211.9020	-- Oregano	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1211.9030	-- Cornul secarei (*Claviceps purpurea*)	0 %		A se vedea nota 2
1211.9040	-- Frunze de stevia (*Stevia rebaudiana*)	0 %		A se vedea nota 2
1211.9050	-- Sunătoare (*Hypericum perforatum*)	0 %		A se vedea nota 2
1211.9061	--- Ecologic	0 %		A se vedea nota 2
1211.9069	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1211.9071	--- Semințe și semințe nefertile	0 %		A se vedea nota 2
1211.9072	--- Coji	0 %		A se vedea nota 2
1211.9079	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1211.9081	--- Semințe și semințe nefertile	0 %		A se vedea nota 2
1211.9082	--- Coji	0 %		A se vedea nota 2
1211.9083	--- Flori și frunze	0 %		A se vedea nota 2
1211.9089	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1211.9092	--- Frunze de *maqui* ecologic	0 %		A se vedea nota 2
1211.9093	--- Alt tip de frunze de *maqui*	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1211.9094	--- Altele, ecologice	0 %		A se vedea nota 2
1211.9099	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1212.2110	--- Genul *Gelidium*	0 %		A se vedea nota 2
1212.2120	--- *Pelillo* (*Gracilaria* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
1212.2130	--- *Chascón* (*Lessonia* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
1212.2140	--- *Luga luga* (*Iridaea* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
1212.2150	--- Salată de mare (*Gigartina* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
1212.2160	--- *Huiro* (*Macrocystis* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
1212.2170	--- *Cochayuyo* (*Durvillaea Antarctica*)	0 %		A se vedea nota 2
1212.2190	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1212.2910	--- Genul *Gelidium*	0 %		A se vedea nota 2
1212.2920	--- *Pelillo* (*Gracilaria* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
1212.2930	--- *Chascón* (*Lessonia* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
1212.2940	--- *Luga luga* (*Iridaea* spp.)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1212.2950	--- Salată de mare (*Gigartina* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
1212.2960	--- *Huiro* (*Macrocystis* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
1212.2970	--- *Cochayuyo* (*Durvillaea Antarctica*)	0 %		A se vedea nota 2
1212.2990	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1212.9100	-- Sfeclă de zahăr	6 %	0	
1212.9200	-- Roșcove	0 %		A se vedea nota 2
1212.9300	-- Trestie de zahăr	6 %	0	
1212.9400	-- Rădăcini de cicoare	6 %	0	
1212.9900	- Altele			
ex 1212.9900	-- Semințe de roșcove și sâmburi de caise, piersici sau prune	0 %		A se vedea nota 2
ex 1212.9900	-- Altele	6 %	0	
1213.0000	Paie și pleavă de cereale brute, chiar tocate, măcinate, presate sau aglomerate sub formă de pelete	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1214.1000	- Făină și aglomerate sub formă de pelete, de lucernă	0 %		A se vedea nota 2
1214.9010	-- Lupin (*Lupinus* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
1214.9090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1501.1000	- Untură	0 %		A se vedea nota 2
1501.2000	- Alte tipuri de grăsime de porc	0 %		A se vedea nota 2
1501.9000	- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1502.1010	-- Topite (inclusiv cele denumite „primeros jugos”)	0 %		A se vedea nota 2
1502.1090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1502.9000	- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1503.0000	Stearină din untură, ulei de untură, oleo-stearină, oleo-margarină și ulei de seu, neemulsionate, neamestecate și nici altfel preparate	0 %		A se vedea nota 2
1504.1000	- Uleiuri din ficat de pește și fracțiunile acestora	0 %		A se vedea nota 2
1504.2010	-- Ulei de pește, brut	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1504.2020	-- Ulei de pește, rafinat și semirafinat	0 %		A se vedea nota 2
1504.2090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1504.3000	- Grăsimi și uleiuri de mamifere marine și fracțiunile acestora	0 %		A se vedea nota 2
1505.0000	Usuc și grăsimi derivate din acesta, inclusiv lanolina	0 %		A se vedea nota 2
1506.0000	Alte grăsimi și uleiuri de origine animală și fracțiunile acestora, chiar rafinate, dar nemodificate chimic	0 %		A se vedea nota 2
1507.1000	- Ulei brut, chiar demucilaginat	6 %	3	
1507.9010	-- În vrac	6 %	7	
1507.9090	-- Altele	6 %	7	
1508.1000	- Ulei brut	6 %	0	
1508.9000	- Altele	6 %	0	
1509.1011	--- În recipiente cu o capacitate netă de maximum 5 l	0 %		A se vedea nota 2
1509.1019	--- Altele:	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1509.1091	--- În recipiente cu o capacitate netă de maximum 5 l	0 %		A se vedea nota 2
1509.1099	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1509.9010	-- Ecologice	0 %		A se vedea nota 2
1509.9090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1510.0000	Alte uleiuri și fracțiunile acestora, obținute numai din măsline, chiar rafinate, dar nemodificate chimic și amestecurile acestor uleiuri sau fracțiuni cu uleiuri sau fracțiuni de la poziția 15.09.	0 %		A se vedea nota 2
1511.1000	- Ulei brut	6 %	0	
1511.9000	- Altele	6 %	7	
1512.1110	--- Uleiuri de semințe de floarea-soarelui și fracțiunile acestora	0 %		A se vedea nota 2
1512.1120	--- Uleiuri de șofrănaș și fracțiunile acestora	0 %		A se vedea nota 2
1512.1911	---- În vrac	0 %		A se vedea nota 2
1512.1919	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1512.1920	--- Uleiuri de șofrănaș și fracțiunile acestora	0 %		A se vedea nota 2
1512.2100	-- Ulei brut, chiar fără gosipol	6 %	0	
1512.2900	-- Altele	6 %	3	
1513.1100	-- Ulei brut	6 %	0	
1513.1900	-- Altele	6 %	0	
1513.2100	-- Ulei brut	6 %	0	
1513.2900	-- Altele	6 %	3	
1514.1100	-- Ulei brut	6 %	7	
1514.1900	-- Altele	6 %	3	
1514.9100	-- Ulei brut	6 %	3	
1514.9900	-- Altele	6 %	3	
1515.1100	-- Ulei brut	0 %		A se vedea nota 2
1515.1900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1515.2100	-- Ulei brut	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1515.2900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1515.3000	- Ulei de ricin şi fracţiunile acestuia	0 %		A se vedea nota 2
1515.5000	- Ulei de susan şi fracţiunile acestuia	6 %	0	
1515.9011	--- De măceș ecologic	6 %	3	
1515.9019	--- Altele	6 %	3	
1515.9021	--- De avocado ecologic	0 %		A se vedea nota 2
1515.9029	--- De alt tip de avocado	0 %		A se vedea nota 2
1515.9031	--- Ecologic	0 %		A se vedea nota 2
1515.9039	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1515.9090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1516.1011	--- Uleiuri de pește	0 %		A se vedea nota 2
1516.1012	--- Uleiuri de mamifere marine	0 %		A se vedea nota 2
1516.1090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1516.2000	- Grăsimi și uleiuri de origine vegetală și fracțiunile acestora	0 %		A se vedea nota 2
1517.1010	-- În ambalaje directe, cu un conținut net de maximum 1 KN	0 %		A se vedea nota 2
1517.1090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1517.9010	-- Amestecuri de uleiuri vegetale, brute	6 %	7	
1517.9020	-- Amestecuri de uleiuri vegetale, rafinate	6 %	7	
1517.9090	-- Altele	6 %	7	
1518.0000	Grăsimi și uleiuri de origine animală sau vegetală și fracțiunile acestora fierte, oxidate, deshidratate, sulfurate, suflate, polimerizate prin căldură în vacuum sau gaz inert sau altfel modificate chimic, cu excepția celor de la poziția 15.16; amestecuri sau preparate nealimentare de grăsimi sau de uleiuri de origine animală sau vegetală sau din fracțiunile diferitelor grăsimi sau uleiuri din prezentul capitol, nedenumite și necuprinse în altă parte	0 %		A se vedea nota 2
1520.0000	Glicerină brută; ape și leșii de glicerină	0 %		A se vedea nota 2
1521.1000	- Ceară de origine vegetală	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1521.9011	--- Ecologice	0 %		A se vedea nota 2
1521.9019	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1521.9090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1522.0000	Degras; reziduuri provenite de la tratarea grăsimilor sau a cerii de origine animală sau vegetală	0 %		A se vedea nota 2
1601.0000	Cârnați, cârnăciori, salamuri și produse similare, din carne, din organe sau din sânge; preparate alimentare pe baza acestor produse	0 %		A se vedea nota 2
1602.1000	- Preparate omogenizate	0 %		A se vedea nota 2
1602.2000	- Din ficat de orice animal	0 %		A se vedea nota 2
1602.3110	--- Bucăți preparate, asezonate sau condimentate	0 %		A se vedea nota 2
1602.3120	--- Pate și pastă pentru tartine	0 %		A se vedea nota 2
1602.3130	--- Jambon	0 %		A se vedea nota 2
1602.3190	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1602.3210	--- Bucăți preparate, asezonate sau condimentate	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1602.3220	--- Pate și pastă pentru tartine	0 %		A se vedea nota 2
1602.3230	--- Pulpă	0 %		A se vedea nota 2
1602.3290	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1602.3900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1602.4100	-- Jamboane și părți din acestea	0 %		A se vedea nota 2
1602.4200	-- Spete și părți din acestea	0 %		A se vedea nota 2
1602.4900	-- Altele, inclusiv amestecurile	0 %		A se vedea nota 2
1602.5000	- Din specia bovine	0 %		A se vedea nota 2
1602.9010	-- Din căprioară	0 %		A se vedea nota 2
1602.9020	-- De mistreț	0 %		A se vedea nota 2
1602.9030	-- De cerb	0 %		A se vedea nota 2
1602.9040	-- De iepure	0 %		A se vedea nota 2
1602.9050	-- De fazan	0 %		A se vedea nota 2
1602.9060	-- De gâscă	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1602.9070	-- De potârniche	0 %		A se vedea nota 2
1602.9090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1603.0000	Extracte și sucuri de carne, de pești sau de crustacee, de moluște sau de alte nevertebrate acvatice	0 %		A se vedea nota 2
1604.1110	--- Afumați	0 %		A se vedea nota 2
1604.1190	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1604.1200	-- Heringi	0 %		A se vedea nota 2
1604.1311	---- În saramură	0 %		A se vedea nota 2
1604.1312	---- În sos tomat	0 %		A se vedea nota 2
1604.1319	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1604.1390	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1604.1410	--- Toni	6 %	0	
1604.1420	--- Pești săritori	6 %	0	
1604.1430	--- Bonite	0 %		A se vedea nota 2
1604.1500	-- Macrou	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1604.1610	--- În ulei	0 %		A se vedea nota 2
1604.1690	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1604.1700	-- Anghile			
ex 1604.1700	--- File denumite „spate”	6 %	0	
ex 1604.1700	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1604.1800	-- Înotătoare de rechin			
ex 1604.1800	--- File denumite „spate”	6 %	0	
ex 1604.1800	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1604.1911	---- În saramură	0 %		A se vedea nota 2
1604.1912	---- În sos tomat	0 %		A se vedea nota 2
1604.1913	---- În ulei	0 %		A se vedea nota 2
1604.1919	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1604.1920	--- Pești din specii *Genypterus*	0 %		A se vedea nota 2
1604.1930	--- Păstrăv	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1604.1940	--- Merluciu	0 %		A se vedea nota 2
1604.1990	--- Altele			
ex 1604.1990	---- File denumite „spate”	6 %	0	
ex 1604.1990	---- Pești din genul *Euthynnus*	6 %	0	
ex 1604.1990	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1604.2010	-- De ton	6 %	0	
1604.2020	-- De bonite	0 %		A se vedea nota 2
1604.2030	-- De somoni	0 %		A se vedea nota 2
1604.2040	-- De sardine și stavrid	0 %		A se vedea nota 2
1604.2050	-- De macrou	0 %		A se vedea nota 2
1604.2060	-- De anșoa	0 %		A se vedea nota 2
1604.2070	-- De merluciu	0 %		A se vedea nota 2
1604.2090	-- Altele			

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
ex 1604.2090	--- File denumite „spate”	6 %	0	
ex 1604.2090	--- De pești săritori și de alți pești de genul *Euthynnus*	6 %	0	
ex 1604.2090	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1604.3100	-- Caviar	0 %		A se vedea nota 2
1604.3200	-- Înlocuitori de caviar	0 %		A se vedea nota 2
1605.1011	--- În recipiente închise ermetic	0 %		A se vedea nota 2
1605.1012	--- Congelați	0 %		A se vedea nota 2
1605.1019	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1605.1021	--- Crabi din genul *Lithodes* (*Lithodes* spp.), în recipiente închise ermetic	0 %		A se vedea nota 2
1605.1022	--- Crabi din specia *Lithodes santolla*, în recipiente închise ermetic	0 %		A se vedea nota 2
1605.1023	--- Crabi din specia *Paralomis granulosa*, în recipiente închise ermetic	0 %		A se vedea nota 2
1605.1024	--- Crabi din genul *Paralomis* (*Paralomis* spp.), în recipiente închise ermetic	0 %		A se vedea nota 2
1605.1025	--- Crabi din genul *Lithodes* (*Lithodes* spp.), congelați	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1605.1026	--- Crabi din specia *Lithodes santolla*, congelați	0 %		A se vedea nota 2
1605.1027	--- Crabi din specia *Paralomis granulosa*, congelați	0 %		A se vedea nota 2
1605.1028	--- Crabi din genul *Paralomis* (*Paralomis* spp.), congelați	0 %		A se vedea nota 2
1605.1029	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1605.1090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1605.2111	---- Creveți din specia *Heterocarpus reedi*	0 %		A se vedea nota 2
1605.2112	---- Creveți din specia *Penaeus vannamei*	0 %		A se vedea nota 2
1605.2113	---- Creveți din specia *Cryphiops caementarius*	0 %		A se vedea nota 2
1605.2119	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1605.2121	---- Creveți din specia *Heterocarpus reedi*	0 %		A se vedea nota 2
1605.2122	---- Creveți din specia *Penaeus vannamei*	0 %		A se vedea nota 2
1605.2123	---- Creveți din specia *Cryphiops caementarius*	0 %		A se vedea nota 2
1605.2129	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1605.2131	---- Crustacee din specia *Cervimunida johni*	0 %		A se vedea nota 2
1605.2132	---- Crustacee din specia *Pleurocondes monodon*	0 %		A se vedea nota 2
1605.2139	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1605.2141	---- Crustacee din specia *Cervimunida johni*	0 %		A se vedea nota 2
1605.2142	---- Crustacee din specia *Pleurocondes monodon*	0 %		A se vedea nota 2
1605.2149	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1605.2151	---- Crustacee din specia *Haliporoides diomedeae*	0 %		A se vedea nota 2
1605.2159	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1605.2161	---- Crustacee din specia *Haliporoides diomedeae*	0 %		A se vedea nota 2
1605.2169	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1605.2911	---- Creveți din specia *Heterocarpus reedi*	0 %		A se vedea nota 2
1605.2912	---- Creveți din specia *Penaeus vannamei*	0 %		A se vedea nota 2
1605.2913	---- Creveți din specia *Cryphiops caementarius*	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1605.2919	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1605.2921	---- Crustacee din specia *Cervimunida johni*	0 %		A se vedea nota 2
1605.2922	---- Crustacee din specia *Pleurocondes monodon*	0 %		A se vedea nota 2
1605.2929	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1605.2931	---- Crustacee din specia *Haliporoides diomedeae*	0 %		A se vedea nota 2
1605.2939	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1605.2990	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1605.3000	- Homar	0 %		A se vedea nota 2
1605.4000	- Alte crustacee	0 %		A se vedea nota 2
1605.5100	-- Stridii	0 %		A se vedea nota 2
1605.5210	--- Scoici (*Argopecten purpuratus*, *Chlamys patagonica*)	0 %		A se vedea nota 2
1605.5290	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1605.5300	-- Midii	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1605.5410	--- Calmar din specia *Dosidicus gigas*	0 %		A se vedea nota 2
1605.5490	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1605.5500	-- Caracatiță	0 %		A se vedea nota 2
1605.5611	---- *Protothaca thaca*, *Ameghinomya antiqua*	0 %		A se vedea nota 2
1605.5612	---- Bivalve marine din specia *Tawera gayi*	0 %		A se vedea nota 2
1605.5619	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1605.5690	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1605.5710	--- Moluște din subspecia *Haliotis discus hannai*	0 %		A se vedea nota 2
1605.5790	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1605.5800	-- Melci, alții decât melcii de mare	0 %		A se vedea nota 2
1605.5910	--- Bivalve marine din speciile *Mesodesma donacium*, *Solen macha*	0 %		A se vedea nota 2
1605.5920	--- Moluște din specia *Concholepas concholepas*	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1605.5931	---- Melci din specia *Zidona dufresnei*	0 %		A se vedea nota 2
1605.5932	---- Melci din specia *Trophon geversianus*	0 %		A se vedea nota 2
1605.5933	---- Melci din genul *Argobuccinum* (*Argobuccinum* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
1605.5934	---- Melci din specia *Thais chocolata*	0 %		A se vedea nota 2
1605.5939	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1605.5940	--- Melci din genul *Fissurella* (*Fissurella* spp.)	0 %		A se vedea nota 2
1605.5950	--- Bivalve marine din specia *Tagelus dombeii*	0 %		A se vedea nota 2
1605.5960	--- Bivalve marine din specia *Ensis macha*	0 %		A se vedea nota 2
1605.5970	--- Bivalve marine din specia *Gari solida*	0 %		A se vedea nota 2
1605.5990	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1605.6100	-- Castraveți de mare	0 %		A se vedea nota 2
1605.6200	-- Arici-de-mare	0 %		A se vedea nota 2
1605.6300	-- Meduze	0 %		A se vedea nota 2
1605.6900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1701.1200	-- Zahăr din sfeclă	6 % + PBS	E	
1701.1300	-- Zahăr din trestie de zahăr menționat la nota 2 de subpoziții din prezentul capitol	6 % + PBS	E	
1701.1400	-- Alt zahăr din trestie de zahăr	6 % + PBS	E	
1701.9100	-- Cu adaos de aromatizanți sau coloranți	6 % + PBS	E	
1701.9910	--- Zahăr din trestie de zahăr, rafinat	6 % + PBS	E	
1701.9920	--- Zahăr din sfeclă, rafinat	6 % + PBS	E	
1701.9990	--- Altele	6 % + PBS	E	
1702.1100	-- Care conțin lactoză minimum 99 % din greutate, exprimată în lactoză anhidră calculată la materia uscată	6 %	7	
1702.1900	-- Altele	6 %	7	
1702.2000	- Zahăr și sirop de arțar	6 %	7	
1702.3000	- Glucoză și sirop de glucoză, care nu conține fructoză sau cu un conținut de fructoză sub 20 % din greutate, raportat la substanță uscată	6 %	7	

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1702.4000	- Glucoză și sirop de glucoză cu un conținut de fructoză de minimum 20 %, dar sub 50 % din greutate, în stare uscată, cu excepția zahărului invertit	6 %	7	
1702.5000	- Fructoză chimic pură	6 %	7	
1702.6010	-- Din pere	6 %	7	
1702.6020	-- Din mere	6 %	7	
1702.6090	-- Altele	6 %	7	
1702.9010	-- Caramel de colorare	6 %	7	
1702.9020	-- Înlocuitori ai mierii, chiar amestecați cu miere naturală	6 %	7	
1702.9090	-- Altele	6 %	7	
1703.1000	- Melase din trestie	6 %	7	
1703.9000	- Altele	6 %	7	
1704.1010	-- Glasată cu zahăr	0 %		A se vedea nota 2
1704.1090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1704.9020	-- Bomboane	0 %		A se vedea nota 2
1704.9030	-- Caramele	0 %		A se vedea nota 2
1704.9050	-- Dulciuri	0 %		A se vedea nota 2
1704.9060	-- Bomboane gumate	0 %		A se vedea nota 2
1704.9070	-- Nuga	0 %		A se vedea nota 2
1704.9080	Dulciuri fabricate integral sau parțial din „dulce de leche”	0 %		A se vedea nota 2
1704.9090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1901.1010	-- Cu un conținut de produse lactate în formă solidă mai mare de 10 % din greutate	0 %		A se vedea nota 2
1901.1090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1901.2010	-- Cu un conținut de grăsimi din lapte mai mare de 25 % din greutate, necondiționate pentru vânzarea cu amănuntul	6 %	3	
1901.2090	-- Altele	6 %	3	

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1901.9011	--- „Dulce de leche”	0 %		A se vedea nota 2
1901.9019	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1901.9090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1902.1100	-- Care conțin ouă	0 %		A se vedea nota 2
1902.1910	--- Spaghete	0 %		A se vedea nota 2
1902.1920	--- Paste pentru supe	0 %		A se vedea nota 2
1902.1990	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1902.2010	-- Paste umplute cu carne	0 %		A se vedea nota 2
1902.2090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1902.3000	- Alte paste alimentare	0 %		A se vedea nota 2
1902.4000	- Cușcuș	0 %		A se vedea nota 2
1903.0000	Tapioca și înlocuitorii săi preparați din fecule, sub formă de fulgi, granule, boabe mici, criblură sau alte forme similare	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1904.1000	- Produse pe bază de cereale obținute prin expandare sau prăjire	0 %		A se vedea nota 2
1904.2000	- Preparate alimentare obținute din fulgi de cereale neprăjiți sau din amestecuri de fulgi de cereale neprăjiți și din fulgi de cereale prăjiți sau de cereale expandate	0 %		A se vedea nota 2
1904.3000	- Grâu numit *bulgur*	0 %		A se vedea nota 2
1904.9000	- Altele	0 %		A se vedea nota 2
1905.1000	- Pâine crocantă denumită *Knäckebrot*	0 %		A se vedea nota 2
1905.2000	- Turtă dulce	0 %		A se vedea nota 2
1905.3100	-- Biscuiți la care s-au adăugat îndulcitori	0 %		A se vedea nota 2
1905.3200	-- Vafe și alveole	0 %		A se vedea nota 2
1905.4000	- Pesmet, pâine prăjită și produse similare prăjite	0 %		A se vedea nota 2
1905.9010	-- „Alfajores” (fursecuri cu cremă de caramel)	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
1905.9020	-- „Bizcochos” (prăjituri din pandișpan)	0 %		A se vedea nota 2
1905.9030	-- Biscuiți crocanți	0 %		A se vedea nota 2
1905.9090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
2101.1111	---- Obținută din boabe de cafea ecologică	0 %		A se vedea nota 2
2101.1119	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
2101.1191	---- Obținute din boabe de cafea ecologică	0 %		A se vedea nota 2
2101.1199	---- Altele	0 %		A se vedea nota 2
2101.1200	-- Preparate pe bază de extracte, de esențe sau de concentrate sau pe bază de cafea	0 %		A se vedea nota 2
2101.2010	-- Extracte, esențe și concentrate de ceai și preparate pe baza acestor extracte, esențe sau concentrate sau pe bază de ceai	0 %		A se vedea nota 2
2101.2090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
2101.3000	- Cicoare prăjită și alți înlocuitori prăjiți de cafea și extractele, esențele și concentratele lor	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2102.1000	- Drojdii active	0 %		A se vedea nota 2
2102.2000	- Drojdii inactive; alte microorganisme monocelulare moarte	0 %		A se vedea nota 2
2102.3000	- Praf de copt preparat	0 %		A se vedea nota 2
2103.1000	- Sos de soia	0 %		A se vedea nota 2
2103.2010	-- Ketchup de tomate („catsup”, „catchup”)	0 %		A se vedea nota 2
2103.2090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
2103.3000	- Făină și pudră de muștar și muștar preparat	0 %		A se vedea nota 2
2103.9010	-- Condimente și produse de asezonare, amestecate	0 %		A se vedea nota 2
2103.9020	-- Maioneză	0 %		A se vedea nota 2
2103.9090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
2104.1010	-- Supe-cremă și preparate pentru supe-cremă	0 %		A se vedea nota 2
2104.1020	-- Supe și preparate pentru supe	0 %		A se vedea nota 2
2104.1090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2104.2010	-- Preparate pentru alimentația copiilor	0 %		A se vedea nota 2
2104.2090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
2105.0010	- Pe bază de apă	0 %		A se vedea nota 2
2105.0020	- Pe bază de lapte sau smântână	0 %		A se vedea nota 2
2105.0090	- Altele	0 %		A se vedea nota 2
2106.1010	-- Concentrate de proteine	0 %		A se vedea nota 2
2106.1020	-- Substanțe proteice texturate	0 %		A se vedea nota 2
2106.9010	-- Prafuri pentru prepararea budincilor, cremelor, jeleurilor și produselor similare	6 %	3	
2106.9020	-- Preparate nealcoolice compuse, de tipul celor utilizate pentru fabricarea băuturilor	6 %	3	
2106.9090	-- Altele	6 %	3	
2301.1010	-- Făină din carne de pasăre	0 %		A se vedea nota 2
2301.1020	-- Făină din carne de rumegătoare	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2301.1030	-- Făină din carne de porc	0 %		A se vedea nota 2
2301.1090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
2301.2011	--- Cu un conținut de proteine de maximum 66 % din greutate (categoria „standard”)	0 %		A se vedea nota 2
2301.2012	--- Cu un conținut de proteine de minimum 66 %, dar de maximum 68 % din greutate (categoria „prime”)	0 %		A se vedea nota 2
2301.2013	--- Cu un conținut de proteine de peste 68 % din greutate (categoria „super prime”)	0 %		A se vedea nota 2
2301.2021	--- De langustine	0 %		A se vedea nota 2
2301.2022	--- De carapace de crustacee	0 %		A se vedea nota 2
2301.2029	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
2301.2090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
2302.1010	-- Tărâțe	0 %		A se vedea nota 2
2302.1090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2302.3000	- De grâu	6 %	3	
2302.4000	- De alte cereale			
ex 2302.4000	-- De orez	0 %		A se vedea nota 2
ex 2302.4000	-- Altele	6 %	0	
2302.5000	- De leguminoase	0 %		A se vedea nota 2
2303.1000	- Reziduuri rezultate de la fabricarea amidonului și reziduuri similare	0 %		A se vedea nota 2
2303.2010	-- Resturi rezultate din prelucrarea sfeclei de zahăr	6 %	0	
2303.2090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
2303.3000	- Depuneri și deșeuri rezultate de la fabricarea berii sau de la distilare	0 %		A se vedea nota 2
2304.0010	- Turte	0 %		A se vedea nota 2
2304.0020	- Făină de turte	0 %		A se vedea nota 2
2304.0030	- Aglomerate sub formă de pelete	0 %		A se vedea nota 2
2304.0090	- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2305.0000	Turte și alte reziduuri solide, chiar măcinate sau aglomerate sub formă de pelete, rezultate din extracția uleiului de arahide	0 %		A se vedea nota 2
2306.1000	- Din semințe de bumbac	0 %		A se vedea nota 2
2306.2000	- Din semințe de in	0 %		A se vedea nota 2
2306.3010	-- Turte	0 %		A se vedea nota 2
2306.3020	-- Făină de turte	0 %		A se vedea nota 2
2306.3030	-- Aglomerate sub formă de pelete	0 %		A se vedea nota 2
2306.3090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
2306.4100	-- Din semințe de rapiță sau rapiță sălbatică cu conținut redus de acid erucic	0 %		A se vedea nota 2
2306.4900	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
2306.5000	- Din nucă de cocos sau copră	0 %		A se vedea nota 2
2306.6000	- Din nuci sau miez de nucă de palmier	0 %		A se vedea nota 2
2306.9000	- Altele	0 %		A se vedea nota 2
2307.0000	Drojdii de vin; tartru brut	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2308.0000	Materiale vegetale și deșeuri vegetale, reziduuri și subproduse vegetale, chiar aglomerate sub formă de pelete, de tipul celor folosite în hrana animalelor, nedenumite și necuprinse în altă parte	0 %		A se vedea nota 2
2309.1011	--- Înlocuitor de lapte pentru câini sau pisici	0 %		A se vedea nota 2
2309.1019	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
2309.1021	--- Înlocuitor de lapte pentru câini sau pisici	0 %		A se vedea nota 2
2309.1029	--- Altele	0 %		A se vedea nota 2
2309.1090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2
2309.9030	-- Înlocuitori de lapte pentru viței, ovine, caprine sau cabaline	0 %		A se vedea nota 2
2309.9040	-- Preparate de tipul celor utilizate pentru hrana animalelor, constând în principal din alge, alge uscate și produse derivate din alge	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

Codul SA 2021	Descriere (a se vedea nota 1)	Rata de bază	Categoria în etapa eliminării	Note
2309.9050	-- Furaje mixte care conțin substanțe de origine animală în proporție de cel puțin 20 %	0 %		A se vedea nota 2
2309.9060	-- Preparate care conțin porumb	0 %		A se vedea nota 2
2309.9070	-- Preparate care conțin grâu	0 %		A se vedea nota 2
2309.9080	-- Preparate care conțin porumb și grâu	0 %		A se vedea nota 2
2309.9090	-- Altele	0 %		A se vedea nota 2

PUBLIC

ANEXA 10-A

PUBLIC

NOTE INTRODUCTIVE LA REGULILE DE ORIGINE SPECIFICE PRODUSULUI

Nota 1

Principii generale

1. Prezenta anexă stabilește normele generale pentru cerințele aplicabile din anexa 10-B prevăzute la articolul 10.2 alineatul (1) litera (c).

2. În sensul prezentei anexe și al anexei 10-B, cerințele pentru ca un produs să fie originar în conformitate cu articolul 10.2 alineatul (1) litera (c) sunt: o modificare a clasificării tarifare, un proces de producție, o valoare maximă a materialelor neoriginare sau orice altă cerință specificată în prezenta anexă sau în anexa 10-B.

3. Greutatea menționată într-o regulă de origine specifică produsului înseamnă greutatea netă, și anume greutatea unui material sau a unui produs, fără a include greutatea ambalajului.

4. Prezenta anexă și anexa 10-B se bazează pe Sistemul armonizat, astfel cum a fost modificat la 1 ianuarie 2022.

Nota 2

Structura anexei 10-B

1. Notele cu privire la secțiuni sau la capitole, acolo unde este cazul, se citesc coroborat cu regulile de origine specifice produsului pentru secțiunea, capitolul, poziția sau subpoziția relevantă.

2. Fiecare regulă de origine specifică produsului menționată în coloana 2 din anexa 10-B se aplică produsului corespunzător identificat în coloana 1 din anexa respectivă.

3. În cazul în care unui produs i se aplică reguli de origine alternative specifice produsului, produsul este originar dacă îndeplinește una dintre alternativele respective. În cazul în care unui produs i se aplică o regulă de origine specifică produsului care cuprinde mai multe cerințe, produsul este originar doar dacă îndeplinește toate cerințele respective.

4. În sensul prezentei anexe și al anexei 10-B:

(a) „secțiune” înseamnă o secțiune din Sistemul armonizat;

(b) „capitol” înseamnă primele două cifre ale numărului de clasificare tarifară din Sistemul armonizat;

(c) „poziție” înseamnă primele patru cifre ale numărului de clasificare tarifară din Sistemul armonizat;

(d) „subpoziție” înseamnă primele șase cifre ale numărului de clasificare tarifară din Sistemul armonizat.

PUBLIC

5. În sensul regulilor de origine specifice produsului, se utilizează următoarele abrevieri[1]:

(a) „CC” înseamnă fabricare din materiale neoriginare de la orice capitol, cu excepția materialelor de la același capitol ca produsul, sau o modificare către capitolul, poziția sau subpoziția în cauză de la orice alt capitol; acest lucru înseamnă că toate materialele neoriginare utilizate la fabricarea produsului trebuie să facă obiectul unei modificări a clasificării tarifare la nivelul de două cifre (adică o modificare a capitolului) din Sistemul armonizat;

(b) „CTH” înseamnă fabricare din materiale neoriginare de la orice poziție, cu excepția materialelor de la aceeași poziție ca produsul, sau o modificare către capitolul, poziția sau subpoziția în cauză de la orice altă poziție; acest lucru înseamnă că toate materialele neoriginare utilizate la fabricarea produsului trebuie să facă obiectul unei modificări a clasificării tarifare la nivelul de patru cifre (adică o modificare a poziției) din Sistemul armonizat;

(c) „CTSH” înseamnă fabricare din materiale neoriginare de la orice subpoziție, cu excepția materialelor de la aceeași subpoziție ca produsul, sau o modificare către capitolul, poziția sau subpoziția în cauză de la orice altă subpoziție; acest lucru înseamnă că toate materialele neoriginare utilizate la fabricarea produsului trebuie să facă obiectul unei modificări a clasificării tarifare la nivelul de șase cifre (adică o modificare a subpoziției) din Sistemul armonizat; și

(d) „fabricare din materiale neoriginare de la orice poziție” înseamnă că prelucrarea sau transformarea obținută din materiale neoriginare este mai mult decât insuficientă.

[1] Pentru mai multă certitudine, în cazul în care o cerință care vizează o modificare a clasificării tarifare prevede o excepție pentru o modificare de la anumite capitole, poziții și subpoziții, niciunul dintre materialele neoriginare de la acele capitole, poziții sau subpoziții nu poate fi utilizat, în mod individual sau în comun.

Nota 3

Aplicarea anexei 10-B

1. Articolul 10.2 alineatul (2), referitor la produsele care au dobândit caracterul originar și care sunt încorporate ca material în alte produse, se aplică indiferent dacă acest caracter a fost dobândit sau nu în interiorul aceleiași fabrici a unei părți în care sunt utilizate produsele respective.

2. În cazul în care o regulă de origine specifică produsului prevede că un material neoriginar specificat nu trebuie utilizat sau că valoarea ori greutatea unui material neoriginar specificat nu poate să depășească un anumit prag, aceste cerințe nu se aplică materialelor neoriginare clasificate în altă parte în Sistemul armonizat.

3. În cazul în care o regulă de origine specifică produsului prevede că un produs trebuie să fie fabricat dintr-un anumit material, această condiție nu împiedică utilizarea altor materiale dacă, prin natura lor, ele nu pot îndeplini această cerință.

Nota 4

Calcularea valorii maxime a materialelor neoriginare

1. În sensul prezentei anexe și al anexei 10-B:

(a) „valoare în vamă” înseamnă valoarea stabilită în conformitate cu Acordul privind punerea în aplicare a articolului VII din GATT 1994, prevăzut în anexa 1A la Acordul OMC;

PUBLIC

(b) „EXW” înseamnă prețul plătit pentru produs franco fabrică fabricantului în a cărui întreprindere s-a efectuat ultima prelucrare sau transformare, cu condiția ca prețul să includă valoarea tuturor materialelor utilizate și toate celelalte costuri aferente fabricării produsului, din care se scad orice taxe interne care sunt sau pot fi restituite atunci când produsul obținut este exportat;

(c) „MaxNOM” înseamnă valoarea maximă a materialelor neoriginare exprimată în procente; și

(d) „VNM” înseamnă valoarea materialelor neoriginare utilizate pentru fabricarea produsului, care este valoarea în vamă la momentul importului, inclusiv costurile de transport, de asigurare, dacă este cazul, de ambalare și toate celelalte costuri suportate pentru transportarea materialelor la portul de import de pe teritoriul părții în care este situat producătorul produsului; în cazul în care valoarea în vamă nu este cunoscută și nu poate fi verificată, se utilizează primul preț verificabil plătit pentru materialele neoriginare în oricare dintre părți; valoarea materialelor neoriginare utilizate la fabricarea produsului poate fi calculată pe baza formulei valorii medii ponderate sau a altei metode de evaluare a stocului în temeiul principiilor contabile general acceptate pe teritoriul părții respective.

În cazul în care prețul plătit efectiv nu reflectă toate costurile aferente fabricării produsului suportate efectiv în Uniunea Europeană sau în Chile, prețul franco fabrică înseamnă suma tuturor acestor costuri, din care se scad orice taxe interne care sunt sau pot fi restituite atunci când produsul obținut este exportat.

2. Pentru calcularea MaxNOM, se aplică următoarea formulă:

$$\text{MaxNOM}(\%) = \frac{\text{VNM}}{\text{EXW}} \times 100$$

PUBLIC

Nota 5

Definițiile proceselor menționate în secțiunile V-VII din anexa 10-B

PUBLIC

În sensul secțiunilor V-VII din anexa 10-B:

(a) „prelucrare biotehnologică” înseamnă:

(i) cultura biologică sau biotehnologică, inclusiv culturile de celule, hibridizarea sau modificarea genetică a microorganismelor, a bacteriilor, a virusurilor, inclusiv bacteriofage sau a celulelor umane, de animale sau de plante; sau

(ii) producția, izolarea sau purificarea structurilor celulare sau intercelulare, cum ar fi genele izolate, fragmentele de gene și plasmidele sau fermentarea;

(b) „modificare a dimensiunii particulelor” înseamnă modificarea intenționată și controlată a dimensiunii particulelor unui produs, altfel decât prin simpla zdrobire sau presare, având ca rezultat un produs cu o anumită dimensiune a particulelor, o anumită distribuție granulometrică sau o anumită suprafață, care este relevantă pentru scopurile produsului care rezultă și cu caracteristici fizice sau chimice diferite de cele ale materialelor de intrare;

(c) „reacție chimică” înseamnă un proces, inclusiv o prelucrare biochimică, din care rezultă o moleculă cu o nouă structură prin ruperea legăturilor intramoleculare și prin formarea de noi legături intramoleculare sau prin modificarea structurii spațiale a atomilor în moleculă, cu excepția următoarelor, care nu sunt considerate reacții chimice în sensul prezentei definiții:

(i) dizolvarea în apă sau în alți solvenți;

(ii) eliminarea solvenților, inclusiv a apei ca solvent; sau

(iii) adăugarea sau eliminarea apei de cristalizare;

(d) „distilare” înseamnă:

(i) distilare atmosferică: un proces de separare în care uleiurile din petrol sunt convertite, într-un turn de distilare, în fracțiuni în funcție de punctul de fierbere, iar vaporii sunt apoi condensați în diferite fracțiuni lichefiate; produsele obținute din distilarea petrolului pot include gazul petrolier lichefiat, nafta, benzina, kerosenul, motorina sau păcura, motorina ușoară și uleiul lubrifiant; sau

(ii) distilare sub vid: distilarea la o presiune sub nivelul presiunii atmosferice, dar nu atât de mică încât să fie calificată drept distilare moleculară; distilarea sub vid este utilizată pentru distilarea materialelor cu punct de fierbere ridicat și sensibile la căldură, cum ar fi distilați grei din uleiuri din petrol pentru producerea motorinei ușoare sau grele sub vid și a reziduului sub vid;

(e) „separare de izomeri” înseamnă izolarea sau separarea unui izomer dintr-un amestec de izomeri;

(f) „malaxare și amestecare” înseamnă malaxarea sau amestecarea deliberată și controlată în mod proporțional a materialelor, inclusiv dispersia, altfel decât prin adăugarea unor diluanți, realizată exclusiv pentru a respecta specificații prestabilite, care duce la fabricarea unui produs având caracteristici fizice sau chimice relevante pentru scopurile sau utilizările produsului și diferite de cele ale materialelor de intrare;

PUBLIC

(g) „producție de materiale standard”, inclusiv de soluții standard, înseamnă producția unui preparat adecvat pentru utilizări în scop de analiză, de calibrare sau de corelare cu grade de puritate sau proporții precise certificate de către producător;

(h) „purificare” înseamnă un proces care duce la eliminarea a cel puțin 80 % din conținutul de impurități existente sau la reducerea ori eliminarea impurităților, care are ca rezultat un produs adecvat pentru una sau mai multe dintre următoarele aplicații:

(i) substanțe farmaceutice, medicinale, cosmetice, veterinare sau de uz alimentar;

(ii) produse și reactivi chimici pentru utilizare în scop de analize, de diagnostic sau în laborator;

(iii) elemente și componente pentru utilizare în microelemente;

(iv) utilizări optice specializate;

(v) utilizări netoxice pentru sănătate și siguranță;

(vi) utilizare biotehnică;

(vii) acceleratori utilizați într-un proces de separare; sau

(viii) utilizare de calitate nucleară.

PUBLIC

Nota 6

Definițiile termenilor utilizați în secțiunea XI din anexa 10-B

În sensul secțiunii XI din anexa 10-B:

(a) „fibre sintetice sau artificiale discontinue” înseamnă cablurile de filamente, fibrele discontinue sau deșeurile de fibre sintetice sau artificiale discontinue încadrate la pozițiile 55.01-55.07;

(b) „fibre naturale” înseamnă alte fibre decât fibrele sintetice sau artificiale; utilizarea lor este limitată la stadiile anterioare filării, include deșeurile, și, cu excepția cazului în care se specifică altfel, include fibrele care au fost cardate, pieptănate sau prelucrate în alt mod, dar nu filate; „fibrele naturale” includ părul de cal încadrat la poziția 05.11, mătasea încadrată la pozițiile 50.02 și 50.03, fibrele de lână și părul fin sau grosier de animale încadrate la pozițiile 51.01-51.05, fibrele de bumbac încadrate la pozițiile 52.01-52.03 și alte fibre vegetale încadrate la pozițiile 53.01-53.05;

(c) „imprimare” înseamnă o tehnică prin care o funcție evaluată în mod obiectiv, cum ar fi culoarea, desenul sau performanța tehnică, este dată unui substrat textil cu caracter permanent, utilizând tehnici de imprimare serigrafică, cu valțuri, digitală sau prin transfer; și

(d) „imprimare (ca operațiune independentă)” înseamnă o tehnică prin care o funcție evaluată în mod obiectiv, cum ar fi culoarea, desenul sau performanța tehnică, este dată unui substrat textil cu caracter permanent, utilizând tehnici de imprimare serigrafică, cu valțuri, digitală sau prin transfer, combinate cu cel puțin două operațiuni de pregătire sau de finisare, cum ar fi spălarea, albirea, mercerizarea, termofixarea, scămoșarea, calandrarea, tratarea anticontracție, finisarea permanentă, decatarea, impregnarea, remaierea și curățarea de noduri, tunderea, pârlirea, uscarea în uscător cu aer fierbinte, uscarea pe rame de uscare-termofixare, măcinarea, expunerea la abur, contractarea și decatarea umedă, cu condiția ca valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate să nu depășească 50 % din prețul EXW al produsului.

PUBLIC

Nota 7

Toleranțe aplicabile produselor care conțin două sau mai multe materiale textile de bază

1. În sensul prezentei note, materiale textile de bază sunt următoarele:

(a) mătase;

(b) lână;

(c) păr grosier;

(d) păr fin de animale;

(e) păr de cal;

(f) bumbac;

(g) materiale folosite la fabricarea hârtiei și hârtia;

(h) in;

(i) cânepă;

(j) iută și alte fibre textile liberiene;

(k) sisal și alte fibre textile din genul *Agave*;

PUBLIC

(l) nucă de cocos, abaca, ramia și alte fibre textile vegetale;

(m) filamente sintetice;

(n) filamente artificiale;

(o) filamente conductoare electrice;

(p) fibre sintetice discontinue de polipropilenă;

(q) fibre sintetice discontinue de poliester;

(r) fibre sintetice discontinue de poliamidă;

(s) fibre sintetice discontinue de poliacrilonitril;

(t) fibre sintetice discontinue de poliimidă;

(u) fibre sintetice discontinue de politetrafluoretilenă;

(v) fibre sintetice discontinue de polisulfură de fenilen;

(w) fibre sintetice discontinue de policlorură de vinil;

(x) alte fibre sintetice discontinue;

PUBLIC

(y) fibre sintetice sau artificiale discontinue de viscoză;

(z) alte fibre artificiale discontinue;

(aa) fire din poliuretan segmentate cu segmente flexibile de poliester, izolate sau nu;

(bb) fire din poliuretan segmentate cu segmente flexibile de poliester, izolate sau nu;

(cc) produsele încadrate la poziția 56.05 (fire metalizate) formate dintr-o bandă compusă dintr-un miez de folie de aluminiu sau dintr-un miez de peliculă de plastic îmbrăcată sau nu cu pulbere de aluminiu, cu o lățime de maximum 5 mm, intercalată cu ajutorul unui adeziv transparent sau colorat între două straturi de peliculă de plastic;

(dd) alte produse încadrate la poziția 56.05;

(ee) fibre de sticlă; și

(ff) fibre metalice.

2. Acolo unde se face trimitere la prezenta notă în anexa 10-B, cerințele prevăzute în coloana 2 din aceasta nu se aplică, sub formă de toleranță, materialelor textile de bază neoriginare care sunt utilizate la fabricarea unui produs, cu condiția ca:

(a) produsul să conțină două sau mai multe materiale textile de bază; și

PUBLIC

(b) greutatea materialelor textile de bază neoriginare, luate împreună, să nu depășească 10 % din greutatea totală a tuturor materialelor textile de bază utilizate; de exemplu:

pentru o țesătură din lână încadrată la poziția 51.12 care conține fire din lână încadrate la poziția 51.07, fire din fibre sintetice discontinue încadrate la poziția 55.09 și alte materiale decât materialele textile de bază, pot fi utilizate fire din lână neoriginare care nu îndeplinesc cerința prevăzută în anexa 10-B sau fire sintetice neoriginare care nu îndeplinesc cerința prevăzută în anexa 10-B sau o combinație a acestora, cu condiția ca greutatea lor totală să nu depășească 10 % din greutatea tuturor materialelor textile de bază.

3. În pofida punctului 2 litera (b), pentru produsele care conțin fire din poliuretan segmentate cu segmente flexibile de polieter, izolate sau nu, toleranța maximă este de 20 %. Cu toate acestea, procentul celorlalte materiale textile de bază neoriginare nu trebuie să depășească 10 %.

4. În pofida punctului 2 litera (b), pentru produsele care conțin o bandă compusă dintr-un miez de folie de aluminiu sau dintr-un miez de peliculă de plastic îmbrăcată sau nu cu pulbere de aluminiu, cu o lățime de maximum 5 mm, intercalată cu ajutorul unui adeziv transparent sau colorat între două straturi de peliculă de plastic, toleranța maximă este de 30 %. Cu toate acestea, procentul celorlalte materiale textile de bază neoriginare nu trebuie să depășească 10 %.

PUBLIC

Nota 8

Alte toleranțe aplicabile anumitor produse textile

1. Acolo unde se face trimitere la prezenta notă în anexa 10-B, pot fi utilizate materiale textile neoriginare, cu excepția dublurilor și a căptușelilor, care nu îndeplinesc cerințele prevăzute în coloana 2 din aceasta pentru un produs textil confecționat, cu condiția ca ele să fie clasificate la o poziție diferită de cea a produsului și ca valoarea lor să nu depășească 8 % din prețul EXW al produsului.

2. Materialele neoriginare care nu sunt clasificate la capitolele 50-63 din Sistemul armonizat pot fi utilizate fără restricții la fabricarea produselor textile clasificate la capitolele 61-63 din Sistemul armonizat, indiferent dacă conțin sau nu materiale textile.

De exemplu: în cazul în care o cerință stabilită în anexa 10-B prevede că pentru un anumit articol din material textil, de exemplu pentru o pereche de pantaloni, trebuie folosite fire, acest lucru nu împiedică utilizarea articolelor neoriginare din metal, cum sunt nasturii, deoarece articolele din metal nu sunt clasificate la capitolele 50-63 din Sistemul armonizat; din același motiv, acest lucru nu împiedică utilizarea fermoarelor neoriginare, chiar dacă ele conțin în mod normal materiale textile.

3. În cazul în care o cerință prevăzută în anexa 10-B stabilește o valoare maximă a materialelor neoriginare, valoarea materialelor neoriginare care nu sunt clasificate la capitolele 50-63 din Sistemul armonizat trebuie luată în considerare la calcularea valorii materialelor neoriginare.

PUBLIC

Nota 9

Produsele agricole

1. Produsele agricole clasificate la capitolele 6, 7, 8, 9, 10 și 12 și la poziția 24.01 din Sistemul armonizat care sunt cultivate sau recoltate pe teritoriul unei părți sunt tratate ca fiind originare de pe teritoriul părții respective, chiar dacă sunt obținute din semințe, bulbi, portaltoaie, marcote, butași, lăstari, altoaie, muguri sau alte părți vii de plante importate dintr-o altă țară.

2. În pofida articolului 10.5, pentru produsele clasificate la subpozițiile 1602.31, 1602.32, 1602.41 și 1602.50 din Sistemul armonizat, valoarea stabilită la articolul 10.5 alineatul (1) litera (a) nu trebuie să depășească 15 % din prețul franco fabrică al produsului.

PUBLIC

ANEXA 10-B

PUBLIC

REGULILE DE ORIGINE SPECIFICE PRODUSULUI

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
SECȚIUNEA I	ANIMALE VII; PRODUSE DE ORIGINE ANIMALĂ
Capitolul 1	Animale vii
01.01-01.06	Toate animalele încadrate la capitolul 1 sunt obținute în întregime.
Capitolul 2	Carne și organe comestibile
02.01-02.10	Fabricare la care toate materialele de la capitolele 1 și 2 utilizate trebuie să fie obținute în întregime.
Capitolul 3	Pești și crustacee, moluște și alte nevertebrate acvatice
03.01-03.09	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 3 utilizate sunt obținute în întregime.
Capitolul 4	Lapte și produse lactate; ouă de păsări; miere naturală; produse comestibile de origine animală, nedenumite și necuprinse în altă parte
04.01-04.10	Fabricare la care: – toate materialele de la capitolul 4 folosite trebuie să fie obținute în întregime; – și greutatea totală a materialelor neoriginare încadrate la pozițiile 17.01 și 17.02 utilizate să nu depășească 20 % din greutatea produsului.

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
Capitolul 5	Alte produse de origine animală, nedenumite și necuprinse în altă parte
05.01-05.11	Fabricare din materiale neoriginare încadrate la orice poziție
SECȚIUNEA II	PRODUSE ALE REGNULUI VEGETAL
Capitolul 6	Plante vii și produse de floricultură; bulbi, rădăcini și articole similare; flori tăiate și frunziș ornamental
06.01-06.04	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 6 utilizate sunt obținute în întregime.
Capitolul 7	Legume, plante, rădăcini și tuberculi, alimentare
07.01-07.14	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 7 utilizate sunt obținute în întregime.
Capitolul 8	Fructe comestibile; coji de citrice sau de pepeni
08.01-08.14	Fabricare la care: – toate materialele de la capitolul 8 folosite trebuie să fie obținute în întregime; și – greutatea totală a materialelor neoriginare încadrate la pozițiile 17.01 și 17.02 să nu depășească 20 % din greutatea produsului.
Capitolul 9	Cafea, ceai, maté și mirodenii
09.01-09.10	Fabricare din materiale neoriginare încadrate la orice poziție.
Capitolul 10	Cereale
10.01-10.08	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 10 utilizate sunt obținute în întregime.

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
Capitolul 11	Produse ale industriei morăritului; malț; amidon și fecule; inulină; gluten de grâu
11.01-11.09	Fabricare în cadrul căreia toate materialele neoriginare de la capitolele 10 și 11, de la pozițiile 07.01, 07.14, 23.02-23.03 sau de la subpoziția 0710.10 utilizate sunt obținute în întregime.
Capitolul 12	Semințe și fructe oleaginoase; semințe și fructe diverse; plante industriale sau medicinale; paie și furaje
1201.10-1207.91	CTH
1207.99	
- Semințe de chia	Fabricare din materiale neoriginare încadrate la orice poziție.
-- Altele	CTH
12.08-12.14	CTH
Capitolul 13	Șelac; gume, rășini și alte seve și extracte vegetale
1301.20-1302.39	Fabricare din materiale neoriginare încadrate la orice poziție în cadrul căreia: – greutatea totală a materialelor neoriginare încadrate la pozițiile 17.01 și 17.02 să nu depășească 20 % din greutatea produsului.
Capitolul 14	Materiale pentru împletit de origine vegetală; produse vegetale nedenumite și necuprinse în altă parte
14.01-14.04	Fabricare din materiale neoriginare încadrate la orice poziție.

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
SECȚIUNEA III	GRĂSIMI ȘI ULEIURI DE ORIGINE ANIMALĂ, VEGETALĂ SAU MICROBIANĂ ȘI PRODUSE ALE DISOCIERII ACESTORA; GRĂSIMI ALIMENTARE PRELUCRATE; CEARĂ DE ORIGINE ANIMALĂ SAU VEGETALĂ
Capitolul 15	Grăsimi și uleiuri de origine animală, vegetală sau microbiană și produse ale disocierii acestora; grăsimi alimentare prelucrate; ceară de origine animală sau vegetală
15.01-15.04	CTH
15.05-15.06	Fabricare din materiale neoriginare încadrate la orice poziție.
15.07-15.08	CTSH
15.09-15.10	Fabricare în cadrul căreia toate materialele vegetale utilizate sunt obținute în întregime.
15.11-15.15	CTSH
15.16-15.17	CTH
15.18	CTSH
15.20	Fabricare din materiale neoriginare încadrate la orice poziție.
15.21-15.22	CTSH
SECȚIUNEA IV	PRODUSE ALE INDUSTRIEI ALIMENTARE; BĂUTURI, LICHIDE ALCOOLICE ȘI OȚET; TUTUN ȘI ÎNLOCUITORI DE TUTUN PRELUCRAȚI; PRODUSE, CARE CONȚIN SAU NU NICOTINĂ, DESTINATE INHALĂRII FĂRĂ ARDERE; ALTE PRODUSE CARE CONȚIN NICOTINĂ DESTINATE ABSORBȚIEI NICOTINEI ÎN CORPUL UMAN
Capitolul 16	Preparate din carne, din pește, din crustacee, din moluște, din alte nevertebrate acvatice sau din insecte
16.01-16.05	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolele 1, 2, 3 și 16 utilizate sunt obținute în întregime.

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
Capitolul 17	Zaharuri și produse zaharoase
17.01	CTH
17.02	CTH, cu condiția ca greutatea totală a materialelor neoriginare încadrate la pozițiile 11.01-11.08, 17.01 și 17.03 utilizate să nu depășească 20 % din greutatea produsului.
17.03	CTH
17.04	CTH, cu condiția ca greutatea totală a materialelor neoriginare încadrate la pozițiile 17.01 și 17.02 utilizate să nu depășească 40 % din greutatea produsului.
Capitolul 18	Cacao și preparate din cacao
18.01-18.05	CTH
18.06	CTH, cu condiția ca greutatea totală a materialelor neoriginare încadrate la pozițiile 17.01 și 17.02 utilizate să nu depășească 40 % din greutatea produsului.
Capitolul 19	Preparate pe bază de cereale, de făină, de amidon, de fecule sau de lapte; produse de patiserie
19.01-19.05	CTH, cu condiția ca: – greutatea totală a materialelor neoriginare încadrate la capitolele 2, 3 și 16 utilizate să nu depășească 20 % din greutatea produsului; – greutatea totală a materialelor neoriginare încadrate la pozițiile 10.06 și 11.01-11.08 utilizate să nu depășească 20 % din greutatea produsului; – greutatea totală a materialelor neoriginare încadrate la pozițiile 17.01 și 17.02 utilizate să nu depășească 20 % din greutatea produsului; și – greutatea materialelor neoriginare încadrate la capitolul 4 utilizate să nu depășească 20 % din greutatea produsului.

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
Capitolul 20	Preparate din legume, din fructe sau din alte părți de plante
20.01	CTH
20.02-20.03	Fabricare în cadrul căreia toate materialele de la capitolul 7 utilizate sunt obținute în întregime.
20.04-20.07	CTH, cu condiția ca greutatea totală a materialelor neoriginare încadrate la pozițiile 17.01 și 17.02 utilizate să nu depășească 40 % din greutatea produsului.
2008.11-2008.93	CTH, cu condiția ca greutatea totală a materialelor neoriginare încadrate la pozițiile 17.01 și 17.02 utilizate să nu depășească 40 % din greutatea produsului.
2008.97	CTH, cu condiția ca greutatea totală a materialelor neoriginare încadrate la pozițiile 17.01 și 17.02 utilizate să nu depășească 40 % din greutatea produsului; cu toate acestea, pot fi utilizate preparate neoriginare din ananas încadrate la subpoziția 2008.20.
2008.99-2009.90	CTH, cu condiția ca greutatea totală a materialelor neoriginare încadrate la pozițiile 17.01 și 17.02 utilizate să nu depășească 40 % din greutatea produsului.
Capitolul 21	Preparate alimentare diverse
21.01-21.02	CTH, cu condiția ca: – greutatea materialelor neoriginare încadrate la capitolul 4 utilizate să nu depășească 20 % din greutatea produsului; și – greutatea totală a materialelor neoriginare încadrate la pozițiile 17.01 și 17.02 utilizate să nu depășească 20 % din greutatea produsului.
2103.10 2103.20 2103.90	CTH; cu toate acestea, se pot utiliza făina sau grișul de muștar neoriginar sau muștarul preparat.

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
2103.30	Fabricare din materiale neoriginare încadrate la orice poziție.
21.04-21.06	CTH, cu condiția ca: – greutatea materialelor neoriginare încadrate la capitolul 4 utilizate să nu depășească 20 % din greutatea produsului; și – greutatea totală a materialelor neoriginare încadrate la pozițiile 17.01 și 17.02 utilizate să nu depășească 20 % din greutatea produsului.
Capitolul 22	Băuturi, lichide alcoolice și oțet
22.01-22.06	CTH, cu excepția pozițiilor 22.07 și 22.08, cu condiția ca: – toate materialele încadrate la subpozițiile 0806.10, 2009.61, 2009.69 utilizate să fie obținute în întregime; – greutatea materialelor neoriginare încadrate la capitolul 4 utilizate să nu depășească 20 % din greutatea produsului; și – greutatea totală a materialelor neoriginare încadrate la pozițiile 17.01 și 17.02 utilizate să nu depășească 20 % din greutatea produsului.
22.07	CTH, cu excepția pozițiilor 22.07 și 22.08, cu condiția ca toate materialele de la capitolul 10 și de la subpozițiile 0806.10, 2009.61 și 2009.69 utilizate să fie obținute în întregime.
22.08-22.09	CTH, cu excepția pozițiilor 22.07 și 22.08, cu condiția ca toate materialele de la subpozițiile 0806.10, 2009.61 și 2009.69 utilizate să fie obținute în întregime.
Capitolul 23	Reziduuri și deșeuri ale industriei alimentare; alimente preparate pentru animale
23.01	CTH
23.02-2303.10	CTH, cu condiția ca greutatea materialelor neoriginare de la capitolul 10 utilizate să nu depășească 20 % din greutatea produsului.

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
2303.20-23.08	CTH
23.09	CTH, cu condiția ca: – toate materialele de la capitolele 2 și 3 folosite trebuie să fie obținute în întregime; – greutatea materialelor neoriginare încadrate la capitolul 4 utilizate să nu depășească 20 % din greutatea produsului; – greutatea totală a materialelor neoriginare încadrate la capitolele 10 și 11 și la pozițiile 23.02 și 23.03 utilizate să nu depășească 20 % din greutatea produsului; și – greutatea totală a materialelor neoriginare încadrate la pozițiile 17.01 și 17.02 utilizate să nu depășească 20 % din greutatea produsului.
Capitolul 24	Tutun și înlocuitori de tutun prelucrați; produse, care conțin sau nu nicotină, destinate inhalării fără ardere; alte produse care conțin nicotină destinate absorbției nicotinei în corpul uman
24.01	Fabricare în cadrul căreia toate materialele încadrate la poziția 24.01 sunt obținute în întregime.
2402.10	Fabricare din materiale neoriginare de la orice poziție, cu condiția ca greutatea a materialelor neoriginare încadrate la poziția 24.01 utilizate să nu depășească 40 % din greutatea materialelor de la capitolul 24 utilizate.
2402.20	Fabricare din materiale neoriginare de la orice poziție, cu excepția celei a produsului și a tutunului pentru fumat încadrat la subpoziția 2403.19, și în cadrul căreia cel puțin 10 % din greutatea totală a materialelor de la poziția 24.01 utilizate reprezintă materiale obținute în întregime.

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
2402.90	Fabricare din materiale neoriginare de la orice poziție, cu condiția ca greutatea a materialelor neoriginare încadrate la poziția 24.01 utilizate să nu depășească 40 % din greutatea materialelor de la capitolul 24 utilizate.
2403.11-2404.19	CTH, în care cel puțin 10 % din greutatea tuturor materialelor încadrate la poziția 24.01 utilizate reprezintă materiale obținute în întregime.
2404.91-2404.99	CTH
SECȚIUNEA V	PRODUSE MINERALE Notă de secțiune: Pentru definițiile regulilor de prelucrare orizontale din prezenta secțiune, a se vedea nota 5 din anexa 10-A.
Capitolul 25	Sare; sulf; pământuri și pietre; ipsos, var și ciment
25.01-25.30	CTH; sau MaxNOM 70 % (EXW).
Capitolul 26	Minereuri, zgură și cenușă
26.01-26.21	CTH
Capitolul 27	Combustibili minerali, uleiuri minerale și produse rezultate din distilarea acestora; materiale bituminoase; ceară minerală
27.01-27.09	Fabricare din materiale neoriginare încadrate la orice poziție.
27.10	CTH, cu excepția biomotorinei încadrate la subpoziția 3824.99 sau 3826.00; sau Are loc o distilare sau o reacție chimică, cu condiția ca biomotorina (inclusiv uleiul vegetal hidrotratat) de la poziția 27.10 și de la subpozițiile 3824.99 și 3826.00 utilizată să fie obținută prin esterificare, transesterificare sau hidrotratare.

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
27.11-27.15	Fabricare din materiale neoriginare încadrate la orice poziție.
SECȚIUNEA VI	PRODUSE ALE INDUSTRIEI CHIMICE SAU ALE INDUSTRIILOR CONEXE Notă de secțiune: Pentru definițiile regulilor de prelucrare orizontale din prezenta secțiune, a se vedea nota 5 din anexa 10-A.
Capitolul 28	Produse chimice anorganice; compuși anorganici sau organici ai metalelor prețioase, ai elementelor radioactive, ai metalelor de pământuri rare sau ai izotopilor
28.01-28.53	CTSH; are loc o reacție chimică, o purificare, o malaxare și amestecare, o fabricare de materiale standard, o modificare a dimensiunii particulelor, o separare de izomeri sau o prelucrare biotehnologică; sau MaxNOM 50 % (EXW).
Capitolul 29	Produse chimice organice
2901.10-2905.42	CTSH; are loc o reacție chimică, o purificare, o malaxare și amestecare, o fabricare de materiale standard, o modificare a dimensiunii particulelor, o separare de izomeri sau o prelucrare biotehnologică; sau MaxNOM 50 % (EXW).
2905.43-2905.44	CTH, cu excepția subpoziției 3824.60; sau MaxNOM 40 % (EXW).

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
2905.45	CTSH; cu toate acestea, pot fi utilizate materiale de la aceeași subpoziție cu produsul, cu condiția ca valoarea lor totală să nu depășească 20 % din prețul EXW al produsului; sau MaxNOM 50 % (EXW).
2905.49-2942	CTSH; are loc o reacție chimică, o purificare, o malaxare și amestecare, o fabricare de materiale standard, o modificare a dimensiunii particulelor, o separare de izomeri sau o prelucrare biotehnologică; sau MaxNOM 50 % (EXW).
Capitolul 30	Produse farmaceutice
30.01-30.06	CTSH; are loc o reacție chimică, o purificare, o malaxare și amestecare, o fabricare de materiale standard, o modificare a dimensiunii particulelor, o separare de izomeri sau o prelucrare biotehnologică; sau MaxNOM 50 % (EXW).
Capitolul 31	Îngrășăminte
31.01-31.04	CTH; cu toate acestea, pot fi utilizate materiale neoriginare de la aceeaşi poziție cu produsul, cu condiția ca valoarea lor totală să nu depășească 20 % din prețul EXW al produsului; sau MaxNOM 40 % (EXW).

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
31.05	
- Nitrat de sodiu - Cianamidă de calciu - Sulfat de potasiu - Sulfat de magneziu și de potasiu	CTH; cu toate acestea, pot fi utilizate materiale neoriginare de la aceeași poziție cu produsul, cu condiția ca valoarea lor totală să nu depășească 20 % din prețul EXW al produsului; sau MaxNOM 40 % (EXW).
- Altele	CTH; cu toate acestea, pot fi utilizate materiale neoriginare de la aceeaşi poziție cu produsul, cu condiția ca valoarea lor totală să nu depășească 20 % din prețul EXW al produsului, iar în cadrul acesteia valoarea materialelor neoriginare utilizate să nu depășească 50 % din prețul EXW al produsului; sau MaxNOM 40 % (EXW).
Capitolul 32	Extracte tanante sau colorante; tanini și derivații lor; pigmenți și alte substanțe colorante; vopsele și lacuri; masticuri; cerneluri
32.01-3215.90	CTSH; are loc o reacție chimică, o purificare, o malaxare și amestecare, o fabricare de materiale standard, o modificare a dimensiunii particulelor, o separare de izomeri sau o prelucrare biotehnologică; sau MaxNOM 50 % (EXW).

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
Capitolul 33	Uleiuri esențiale și rezinoide; produse preparate de parfumerie sau de toaletă și preparate cosmetice
3301.12-3301.90	CTSH; are loc o reacție chimică, o purificare, o malaxare și amestecare, o fabricare de materiale standard, o modificare a dimensiunii particulelor, o separare de izomeri sau o prelucrare biotehnologică; sau MaxNOM 50 % (EXW).
3302.10	CTH; cu toate acestea, pot fi utilizate materiale neoriginare încadrate la subpoziția 3302.10, cu condiția ca valoarea lor totală să nu depășească 20 % din prețul EXW al produsului; sau MaxNOM 50 % (EXW).
3302.90	CTSH; are loc o reacție chimică, o purificare, o malaxare și amestecare, o fabricare de materiale standard, o modificare a dimensiunii particulelor, o separare de izomeri sau o prelucrare biotehnologică; sau MaxNOM 50 % (EXW).
33.03	Fabricare din materiale neoriginare încadrate la orice poziție.

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
33.04-33.07	CTSH; are loc o reacție chimică, o purificare, o malaxare și amestecare, o fabricare de materiale standard, o modificare a dimensiunii particulelor, o separare de izomeri sau o prelucrare biotehnologică; sau MaxNOM 50 % (EXW).
Capitolul 34	Săpunuri, agenți de suprafață organici, preparate pentru spălat, preparate lubrifiante, ceară artificială, ceară preparată, produse pentru întreținere, lumânări și articole similare, paste pentru modelare, „ceară dentară” și preparate dentare pe bază de ipsos
34.01-34.07	CTSH; are loc o reacție chimică, o purificare, o malaxare și amestecare, o fabricare de materiale standard, o modificare a dimensiunii particulelor, o separare de izomeri sau o prelucrare biotehnologică; sau MaxNOM 50 % (EXW).
Capitolul 35	Substanțe albuminoide; produse pe bază de amidon sau de fecule modificate; cleiuri; enzime
35.01	CTH
3502.11-3502.19	CTH, cu excepția pozițiilor 04.07 și 04.08.
3502.20-3504.00	CTH
35.05	CTH, cu excepția poziției 11.08.

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
35.06-35.07	CTSH; are loc o reacție chimică, o purificare, o malaxare și amestecare, o fabricare de materiale standard, o modificare a dimensiunii particulelor, o separare de izomeri sau o prelucrare biotehnologică: sau MaxNOM 50 % (EXW).
Capitolul 36	Pulberi și explozivi; articole de pirotehnie; chibrituri; aliaje piroforice; materiale inflamabile
36.01-36.06	CTSH; are loc o reacție chimică, o purificare, o malaxare și amestecare, o fabricare de materiale standard, o modificare a dimensiunii particulelor, o separare de izomeri sau o prelucrare biotehnologică; sau MaxNOM 50 % (EXW).
Capitolul 37	Produse fotografice sau cinematografice
37.01-37.07	CTSH; are loc o reacție chimică, o purificare, o malaxare și amestecare, o fabricare de materiale standard, o modificare a dimensiunii particulelor, o separare de izomeri sau o prelucrare biotehnologică; sau MaxNOM 50 % (EXW).

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
Capitolul 38	Produse diverse ale industriei chimice
38.01-38.08	CTSH; are loc o reacție chimică, o purificare, o malaxare și amestecare, o fabricare de materiale standard, o modificare a dimensiunii particulelor, o separare de izomeri sau o prelucrare biotehnologică; sau MaxNOM 50 % (EXW).
3809.10	CTH, cu excepția pozițiilor 11.08 și 35.05.
3809.91-3822.90	CTSH; are loc o reacție chimică, o purificare, o malaxare și amestecare, o fabricare de materiale standard, o modificare a dimensiunii particulelor, o separare de izomeri sau o prelucrare biotehnologică; sau MaxNOM 50 % (EXW).
38.23	Fabricare din materiale neoriginare încadrate la orice poziție; sau MaxNOM 50 % (EXW).
3824.10-3824.50	CTSH; are loc o reacție chimică, o purificare, o malaxare și amestecare, o fabricare de materiale standard, o modificare a dimensiunii particulelor, o separare de izomeri sau o prelucrare biotehnologică; sau MaxNOM 50 % (EXW).

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
3824.60	CTH, cu excepția subpozițiilor 2905.43 și 2905.44.
3824.81-3825	CTSH; are loc o reacție chimică, o purificare, o malaxare și amestecare, o fabricare de materiale standard, o modificare a dimensiunii particulelor, o separare de izomeri sau o prelucrare biotehnologică; sau MaxNOM 50 % (EXW).
38.26	Fabricare în cadrul căreia se obține biomotorină prin transesterificare, esterificare sau hidrotratare.
38.27	CTSH; are loc o reacție chimică, o purificare, o malaxare și amestecare, o fabricare de materiale standard, o modificare a dimensiunii particulelor, o separare de izomeri sau o prelucrare biotehnologică; sau MaxNOM 50 % (EXW).
SECȚIUNEA VII	MATERIALE PLASTICE ȘI ARTICOLE DIN MATERIAL PLASTIC; CAUCIUC ȘI ARTICOLE DIN CAUCIUC Notă de secțiune: Pentru definițiile regulilor de prelucrare orizontale din prezenta secțiune, a se vedea nota 5 din anexa 10-A.

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
Capitolul 39	Materiale plastice și articole din material plastic
39.01-39.15	CTSH; are loc o reacție chimică, o purificare, o malaxare și amestecare, o fabricare de materiale standard, o modificare a dimensiunii particulelor, o separare de izomeri sau o prelucrare biotehnologică; sau MaxNOM 50 % (EXW).
39.16-39.26	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
Capitolul 40	Cauciuc și articole din cauciuc
40.01-40.11	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
4012.11-4012.19	CTSH; sau Reșaparea anvelopelor uzate.
4012.20-4017.00	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
SECȚIUNEA VIII	PIEI BRUTE, PIEI FINITE, PIEI CU BLANĂ ȘI PRODUSE DIN ACESTEA; ARTICOLE DE CURELĂRIE SAU DE ȘELĂRIE; ARTICOLE DE VOIAJ, BAGAJE DE MÂNĂ ȘI ARTICOLE SIMILARE; ARTICOLE DIN INTESTINE DE ANIMALE (ALTELE DECÂT CELE DE LA VIERMII DE MĂTASE)
Capitolul 41	Piei brute (altele decât pieile cu blană) și piei finite

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
41.01-4104.19	CTH
4104.41-4104.49	CTSH, cu excepția subpozițiilor 4104.41-4104.49.
4105.10	CTH
4105.30	CTSH
4106.21	CTH
4106.22	CTSH
4106.31	CTH
4106.32-4106.40	CTSH
4106.91	CTH
4106.92	CTSH
41.07-41.13	CTH, cu excepția subpozițiilor 4104.41, 4104.49, 4105.30, 4106.22, 4106.32 și 4106.92. Cu toate acestea, materialele neoriginare încadrate la subpozițiile 4104.41, 4104.49, 4105.30, 4106.22, 4106.32 sau 4106.92 pot fi utilizate cu condiția să fie supuse unei operațiuni de retăbăcire.
4114.10	CTH
4114.20	CTH, cu excepția subpozițiilor 4104.41, 4104.49, 4105.30, 4106.22, 4106.32 și 4106.92 și a poziției 4107. Cu toate acestea, pot fi utilizate materiale neoriginare încadrate la subpozițiile 4104.41, 4104.49, 4105.30, 4106.22, 4106.32, 4106.92 și la poziția 4107, cu condiția să fie supuse unei operațiuni de retăbăcire.
41.15	CTH

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
Capitolul 42	Obiecte din piele; articole de curelărie sau de șelărie; articole de voiaj, bagaje de mână și articole similare; articole din intestine de animale (altele decât cele de la viermii de mătase)
42.01-42.06	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
Capitolul 43	Blănuri și blănuri artificiale; articole din acestea
43.01-4302.20	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
4302.30	CTSH
43.03-43.04	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
SECȚIUNEA IX	LEMN ȘI ARTICOLE DIN LEMN; CĂRBUNE DE LEMN; PLUTĂ ȘI ARTICOLE DIN PLUTĂ; ARTICOLE DIN ÎMPLETITURI DE FIBRE VEGETALE SAU DIN NUIELE; COȘURI ÎMPLETITE DIN NUIELE ȘI ARTICOLE DIN RĂCHITĂ
Capitolul 44	Lemn și articole din lemn; cărbune de lemn
44.01-44.21	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
Capitolul 45	Plută și articole din plută
45.01-45.04	CTH
Capitolul 46	Articole din împletituri de fibre vegetale sau din nuiele; coșuri împletite din nuiele și articole din răchită

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
46.01-46.02	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
SECȚIUNEA X	PASTĂ DIN LEMN SAU DIN ALTE MATERIALE FIBROASE CELULOZICE; HÂRTIE SAU CARTON RECICLABILE (DEȘEURI ȘI MACULATURĂ); HÂRTIE ȘI CARTON ȘI ARTICOLE DIN ACESTEA
Capitolul 47	Pastă din lemn sau din alte materiale fibroase celulozice; hârtie sau carton reciclabile (deșeuri și maculatură)
47.01-47.07	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
Capitolul 48	Hârtie și carton; articole din pastă de celuloză, din hârtie sau din carton
48.01-48.23	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
Capitolul 49	Cărți, ziare, imagini imprimate și alte produse ale industriei de imprimare; manuscrise, texte dactilografiate și schițe sau planuri
49.01-49.11	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
SECȚIUNEA XI	MATERIALE TEXTILE ȘI ARTICOLE DIN ACESTE MATERIALE Notă de secțiune: Pentru definițiile regulilor de prelucrare orizontale din prezenta secțiune, a se vedea notele 6, 7 și 8 din anexa 10-A.
Capitolul 50	Mătase
50.01-50.02	CTH

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
50.03	
- Cardate sau pieptănate:	Cardarea sau pieptănarea deșeurilor de mătase.
-- Altele:	CTH
50.04-50.05	Filarea fibrelor naturale; Extrudarea filamentelor sintetice sau artificiale continue, combinată cu filare; Extrudarea filamentelor sintetice sau artificiale continue, combinată cu torsadare; sau Torsadare combinată cu orice operațiune mecanică.
50.06	
- Fire de mătase și fire din deșeuri de mătase:	Filarea fibrelor naturale; Extrudarea filamentelor sintetice sau artificiale continue, combinată cu filare; Extrudarea filamentelor sintetice sau artificiale continue, combinată cu torsadare; sau Torsadare combinată cu orice operațiune mecanică.
- Intestine de viermi de mătase:	CTH
50.07	Filarea fibrelor naturale sau sintetice sau artificiale discontinue combinată cu țesere; Extrudarea firelor din filamente sintetice sau artificiale combinată cu țesere; Torsadare sau orice operațiune mecanică combinată cu țesere; Țesere combinată cu vopsire; Vopsirea firelor combinată cu țesere; Țesere combinată cu imprimare; sau Imprimare (ca operațiune independentă).

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
Capitolul 51	Lână, păr fin sau grosier de animale; fire și țesături din păr de cal
51.01-51.05	CTH
51.06-51.10	Filarea fibrelor naturale; Extrudarea fibrelor sintetice sau artificiale, combinată cu filare; sau Torsadare combinată cu orice operațiune mecanică.
51.11-51.13	Filarea fibrelor naturale sau sintetice sau artificiale discontinue combinată cu țesere; Extrudarea firelor din filamente sintetice sau artificiale combinată cu țesere; Țesere combinată cu vopsire; Vopsirea firelor combinată cu țesere; Țesere combinată cu imprimare; sau Imprimare (ca operațiune independentă).
Capitolul 52	Bumbac
52.01-52.03	CTH
52.04-52.07	Filarea fibrelor naturale; Extrudarea fibrelor sintetice sau artificiale, combinată cu filare; sau Torsadare combinată cu orice operațiune mecanică.

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
52.08-52.12	Filarea fibrelor naturale sau sintetice sau artificiale discontinue combinată cu țesere; Extrudarea firelor din filamente sintetice sau artificiale combinată cu țesere; Torsadare sau orice operațiune mecanică combinată cu țesere; Țesere combinată cu vopsire sau cu acoperire sau stratificare; Vopsirea firelor combinată cu țesere; Țesere combinată cu imprimare; sau Imprimare (ca operațiune independentă).
Capitolul 53	Alte fibre textile vegetale; fire din hârtie și țesături din fire de hârtie
53.01-53.05	CTH
53.06-53.08	Filarea fibrelor naturale; Extrudarea fibrelor sintetice sau artificiale, combinată cu filare; sau Torsadare combinată cu orice operațiune mecanică.
53.09-53.11	Filarea fibrelor naturale sau sintetice sau artificiale discontinue combinată cu țesere; Extrudarea firelor din filamente sintetice sau artificiale combinată cu țesere; Țesere combinată cu vopsire sau cu acoperire sau stratificare: Vopsirea firelor combinată cu țesere: Țesere combinată cu imprimare; sau Imprimare (ca operațiune independentă).

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
Capitolul 54	Filamente sintetice sau artificiale; benzi și forme similare din materiale textile sintetice sau artificiale
54.01-54.06	Filarea fibrelor naturale; Extrudarea fibrelor sintetice sau artificiale, combinată cu filare; sau Torsadare combinată cu orice operațiune mecanică.
54.07-54.08	Filarea fibrelor naturale sau sintetice sau artificiale discontinue combinată cu țesere; Extrudarea firelor din filamente sintetice sau artificiale combinată cu țesere; Vopsirea firelor combinată cu țesere; Țesere combinată cu vopsire sau cu acoperire sau stratificare; Torsadare sau orice operațiune mecanică combinată cu țesere; Țesere combinată cu imprimare; sau Imprimare (ca operațiune independentă).
Capitolul 55	Fibre sintetice sau artificiale discontinue
55.01-55.07	Extrudarea fibrelor sintetice sau artificiale
55.08-55.11	Filarea fibrelor naturale; Extrudarea fibrelor sintetice sau artificiale, combinată cu filare; sau Torsadare combinată cu orice operațiune mecanică.

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
55.12-55.16	Filarea fibrelor naturale sau sintetice sau artificiale discontinue combinată cu țesere; Extrudarea firelor din filamente sintetice sau artificiale combinată cu țesere; Torsadare sau orice operațiune mecanică combinată cu țesere; Țesere combinată cu vopsire sau cu acoperire sau stratificare; Vopsirea firelor combinată cu țesere; Țesere combinată cu imprimare; sau Imprimare (ca operațiune independentă).
Capitolul 56	Vată, pâslă și materiale nețesute; fire speciale; sfori, funii, frânghii și articole din acestea
56.01	Filarea fibrelor naturale; Extrudarea fibrelor sintetice sau artificiale, combinată cu filare; Vătuire; Plușare combinată cu vopsire sau cu imprimare; sau Lipire, îmbrăcare, plușare, stratificare sau metalizare combinată cu cel puțin alte două operațiuni principale de pregătire sau de finisare (cum ar fi calandrarea, tratarea anticontracție, termofixarea, finisarea permanentă), cu condiția ca valoarea materialelor neoriginare utilizate să nu depășească 50 % din prețul EXW al produsului.

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
56.02	
- Pâslă compactizată cu plăci cu ace:	Extrudarea fibrelor sintetice sau artificiale, combinată cu formarea materialului; cu toate acestea: - filamentele din polipropilenă neoriginare încadrate la poziția 54.02; - filamentele din polipropilenă neoriginare încadrate la poziția 55.03 sau 55.06; sau - cablurile din filamente din polipropilenă neoriginare încadrate la poziția 55.01; din care fiecare fibră sau fiecare filament constitutiv măsoară, în toate cazurile, sub 9 decitex, pot fi utilizate, cu condiția ca valoarea lor totală să nu depășească 40 % din prețul EXW al produsului; sau Numai formarea materialului nețesut, în cazul pâslei din fibre naturale.
-- Altele:	Extrudarea fibrelor sintetice sau artificiale, combinată cu formarea materialului; sau Numai formarea materialului nețesut, în cazul altor pâsle din fibre naturale.
5603.11-5603.14	Fabricare din - filamente orientate direcțional sau aleatoriu; sau - substanțe sau polimeri de origine naturală, sintetică sau artificială; urmate, în ambele cazuri, de lipire într-un material nețesut.
5603.91-5603.94	Fabricare din - fibre discontinue orientate direcțional sau aleatoriu; sau - fire tăiate de origine naturală, sintetică sau artificială; urmate, în ambele cazuri, de lipire într-un material nețesut.
5604.10	Fabricare din fire sau corzi din cauciuc, neacoperite cu materiale textile.

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
5604.90	Filarea fibrelor naturale; Extrudarea fibrelor sintetice sau artificiale, combinată cu filare; sau Torsadare combinată cu orice operațiune mecanică.
56.05	Filarea fibrelor naturale sau sintetice sau artificiale discontinue; Extrudarea fibrelor sintetice sau artificiale, combinată cu filare; sau Torsadare combinată cu orice operațiune mecanică.
56.06	Extrudarea fibrelor sintetice sau artificiale, combinată cu filare; Torsadare combinată cu „îmbrăcare”; Filarea fibrelor naturale sau sintetice sau artificiale discontinue; sau Plușare combinată cu vopsire.
56.07-56.09	Filarea fibrelor naturale; sau Extrudarea fibrelor sintetice sau artificiale combinată cu filare.
Capitolul 57	Covoare și alte acoperitoare de podea din materiale textile Notă de capitol: Pentru produsele de la prezentul capitol, țesătura de iută neoriginară poate fi utilizată ca suport.

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
57.01-57.05	Filarea fibrelor naturale sau sintetice sau artificiale discontinue combinată cu țesere sau cu înnodare (tufting); Extrudarea firelor din filamente sintetice sau artificiale combinată cu țesere sau cu înnodare (tufting); Fabricare din fire din nucă de cocos, fire din sisal, fire din iută sau fire de viscoză filate clasic pe mașina de filat cu inele; Înnodare (tufting) combinată cu vopsire sau cu imprimare; Plușare combinată cu vopsire sau cu imprimare; Extrudarea fibrelor sintetice sau artificiale combinată cu aplicarea unor tehnici care nu implică țesere, inclusiv compactizare cu plăci cu ace; sau Înnodarea (tufting) sau țeserea firelor din filamente sintetice sau artificiale combinată cu îmbrăcare sau cu stratificare
Capitolul 58	Țesături speciale; țesături cu smocuri; dantele; tapiserii; pasmanterii; broderii
58.01-58.04	Filarea fibrelor naturale sau sintetice sau artificiale discontinue combinată cu țesere sau cu înnodare (tufting); Extrudarea firelor din filamente sintetice sau artificiale combinată cu țesere sau cu înnodare (tufting); Țesere combinată cu vopsire sau cu plușare, îmbrăcare, stratificare sau metalizare; Înnodare (tufting) combinată cu vopsire sau cu imprimare; Plușare combinată cu vopsire sau cu imprimare; Vopsirea firelor combinată cu țesere; Țesere combinată cu imprimare; sau Imprimare (ca operațiune independentă).

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
58.05	CTH
58.06-58.09	Filarea fibrelor naturale sau sintetice sau artificiale discontinue combinată cu țesere sau cu înnodare (tufting); Extrudarea firelor din filamente sintetice sau artificiale combinată cu țesere sau cu înnodare (tufting); Țesere combinată cu vopsire sau cu plușare, îmbrăcare, stratificare sau metalizare; Înnodare (tufting) combinată cu vopsire sau cu imprimare; Plușare combinată cu vopsire sau cu imprimare; Vopsirea firelor combinată cu țesere; Țesere combinată cu imprimare; sau Imprimare (ca operațiune independentă).
58.10	Brodare în care valoarea materialelor neoriginare utilizate încadrate la orice poziție, cu excepția materialelor încadrate la aceeași poziție ca produsul, nu depășește 50 % din prețul EXW al produsului.
58.11	Filarea fibrelor naturale sau sintetice sau artificiale discontinue combinată cu țesere sau cu înnodare (tufting); Extrudarea firelor din filamente sintetice sau artificiale combinată cu țesere sau cu înnodare (tufting); Țesere combinată cu vopsire sau cu plușare, îmbrăcare, stratificare sau metalizare; Înnodare (tufting) combinată cu vopsire sau cu imprimare; Plușare combinată cu vopsire sau cu imprimare; Vopsirea firelor combinată cu țesere; Țesere combinată cu imprimare; sau Imprimare (ca operațiune independentă).

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
Capitolul 59	Țesături impregnate, îmbrăcate, acoperite sau stratificate; articole tehnice din materiale textile
59.01	Țesere combinată cu vopsire sau cu plușare, îmbrăcare, stratificare sau metalizare; sau Plușare combinată cu vopsire sau cu imprimare.
59.02	
- Care conțin în proporție de maxim 90 % din greutate materiale textile:	Țesere.
-- Altele:	Extrudarea fibrelor sintetice sau artificiale combinată cu țesere.
59.03	Țesere combinată cu impregnare sau cu îmbrăcare, acoperire, stratificare sau metalizare; Țesere combinată cu imprimare; sau Imprimare (ca operațiune independentă).
59.04	Calandrare combinată cu vopsire, acoperire, stratificare sau metalizare. Țesătura de iută neoriginară poate fi utilizată ca suport. sau Țesere combinată cu vopsire sau cu îmbrăcare, cu stratificare sau metalizare. Țesătura de iută neoriginară poate fi utilizată ca suport.

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
59.05	
- Impregnate, îmbrăcate, acoperite sau stratificate cu cauciuc, material plastic sau alte materiale:	Țesere, tricotare sau formarea materialului nețesut, combinată cu impregnare sau cu îmbrăcare, acoperire, stratificare sau metalizare.
-- Altele:	Filarea fibrelor naturale sau sintetice sau artificiale discontinue combinată cu țesere; Extrudarea firelor din filamente sintetice sau artificiale combinată cu țesere; Țesere, tricotare sau formarea materialului nețesut combinată cu vopsire sau cu îmbrăcare sau stratificare; Țesere combinată cu imprimare; sau Imprimare (ca operațiune independentă).
59.06	
- Din materiale tricotate sau croșetate:	Filarea fibrelor naturale sau sintetice sau artificiale discontinue combinată cu tricotare sau cu croșetare; Extrudarea firelor din filamente sintetice sau artificiale combinată cu tricotare sau cu croșetare; Tricotare sau croșetare combinată cu cauciucare; sau Cauciucare combinată cu cel puțin alte două operațiuni principale de pregătire sau de finisare (cum ar fi calandrarea, tratarea anticontracție, termofixarea, finisarea permanentă), cu condiția ca valoarea materialelor neoriginare utilizate să nu depășească 50 % din prețul EXW al produsului.

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
- Alte țesături obținute din fire din filamente sintetice cu un conținut de materiale textile de peste 90 % din greutate:	Extrudarea fibrelor sintetice sau artificiale combinată cu țesere.
-- Altele:	Țesere, tricotare sau un procedeu care nu implică țesere, combinate cu vopsire sau cu îmbrăcare sau cauciucare; Vopsirea firelor combinată cu țesere, tricotare sau un procedeu care nu implică țesere; sau Cauciucare combinată cu cel puțin alte două operațiuni principale de pregătire sau de finisare (cum ar fi calandrarea, tratarea anticontracție, termofixarea, finisarea permanentă), cu condiția ca valoarea materialelor neoriginare utilizate să nu depășească 50 % din prețul EXW al produsului.
59.07	Țesere, tricotare sau formarea materialului nețesut combinată cu vopsire sau cu imprimare, îmbrăcare, impregnare sau acoperire; Plușare combinată cu vopsire sau cu imprimare; sau Imprimare (ca operațiune independentă).
59.08	
- Manșoane pentru lămpi cu incandescență, impregnate:	Fabricare din materiale tubulare tricotate sau croșetate.
-- Altele:	CTH

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
59.09-59.11	Filarea fibrelor naturale sau sintetice sau artificiale discontinue combinată cu țesere; Extrudarea fibrelor sintetice sau artificiale combinată cu țesere; Țesere combinată cu vopsire sau cu acoperire sau stratificare; sau Îmbrăcare, plușare, stratificare sau metalizare combinată cu cel puțin alte două operațiuni principale de pregătire sau de finisare (cum ar fi calandrarea, tratarea anticontracție, termofixarea, finisarea permanentă), cu condiția ca valoarea materialelor neoriginare utilizate să nu depășească 50 % din prețul EXW al produsului.
Capitolul 60	Materiale tricotate sau croșetate
60.01-60.06	Filarea fibrelor naturale sau sintetice sau artificiale discontinue combinată cu tricotare sau cu croșetare; Extrudarea firelor din filamente sintetice sau artificiale combinată cu tricotare sau cu croșetare; Tricotare sau croșetare combinată cu vopsire sau cu plușare, îmbrăcare, stratificare sau imprimare; Plușare combinată cu vopsire sau cu imprimare; Vopsirea firelor combinată cu tricotare sau cu croșetare; sau Torsadare sau texturare combinată cu tricotare sau croșetare, cu condiția ca valoarea firelor netorsadate sau netexturate neoriginare utilizate să nu depășească 50 % din prețul EXW al produsului.

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
Capitolul 61	Îmbrăcăminte și accesorii de îmbrăcăminte, tricotate sau croșetate
61.01-61.17	
- Obținute prin asamblarea sau coaserea a două sau mai multor piese de materiale tricotate sau croșetate care au fost tăiate în formă sau obținute direct în formă:	Tricotare sau croșetare combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii.
-- Altele:	Filarea fibrelor naturale sau sintetice sau artificiale discontinue combinată cu tricotare sau cu croșetare; Extrudarea firelor din filamente sintetice sau artificiale combinată cu tricotare sau cu croșetare; sau Tricotare și confecționare, într-o singură operațiune.
Capitolul 62	Îmbrăcăminte și accesorii de îmbrăcăminte, altele decât cele tricotate sau croșetate
62.01	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Confecționare, inclusiv croirea țesăturii, precedată de imprimare (ca operațiune independentă).

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
62.02	
- Brodate:	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Fabricare din țesături nebrodate, cu condiția ca valoarea țesăturii nebrodate neoriginare utilizate să nu depășească 40 % din prețul EXW al produsului.
-- Altele:	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Confecționare, inclusiv croirea țesăturii, precedată de imprimare (ca operațiune independentă).
62.03	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Confecționare, inclusiv croirea țesăturii, precedată de imprimare (ca operațiune independentă).
62.04	
- Brodate:	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Fabricare din țesături nebrodate, cu condiția ca valoarea țesăturii nebrodate neoriginare utilizate să nu depășească 40 % din prețul EXW al produsului.
-- Altele:	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Confecționare, inclusiv croirea țesăturii, precedată de imprimare (ca operațiune independentă).
62.05	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Confecționare, inclusiv croirea țesăturii, precedată de imprimare (ca operațiune independentă).

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
62.06	
- Brodate:	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Fabricare din țesături nebrodate, cu condiția ca valoarea țesăturii nebrodate neoriginare utilizate să nu depășească 40 % din prețul EXW al produsului.
-- Altele:	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Confecționare, inclusiv croirea țesăturii, precedată de imprimare (ca operațiune independentă).
62.07-62.08	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Confecționare, inclusiv croirea țesăturii, precedată de imprimare (ca operațiune independentă).
62.09	
- Brodate:	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Fabricare din țesături nebrodate, cu condiția ca valoarea țesăturii nebrodate neoriginare utilizate să nu depășească 40 % din prețul EXW al produsului.
-- Altele:	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Confecționare, inclusiv croirea țesăturii, precedată de imprimare (ca operațiune independentă).
62.10	

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
- Echipamente ignifuge din țesături acoperite cu o folie de poliester aluminizat:	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Îmbrăcare sau stratificare combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii, cu condiția ca valoarea țesăturii neacoperite sau nestratificate neoriginare utilizate să nu depășească 40 % din prețul EXW al produsului.
-- Altele:	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Confecționare, inclusiv croirea țesăturii, precedată de imprimare (ca operațiune independentă).
62.11	
- Îmbrăcăminte pentru femei și fete, brodată:	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Fabricare din țesături nebrodate, cu condiția ca valoarea țesăturii nebrodate neoriginare utilizate să nu depășească 40 % din prețul EXW al produsului.
-- Altele:	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Confecționare, inclusiv croirea țesăturii, precedată de imprimare (ca operațiune independentă).
62.12	
- Tricotate sau croșetate, obținute prin coaserea sau prin asamblarea în alt mod a două sau mai multe bucăți de țesături tricotate sau croșetate care au fost croite sau obținute direct în formă:	Tricotare combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Confecționare, inclusiv croirea țesăturii, precedată de imprimare (ca operațiune independentă).

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
-- Altele:	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Confecționare, inclusiv croirea țesăturii, precedată de imprimare (ca operațiune independentă).
62.13-62.14	
- Brodate:	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; Fabricare din țesături nebrodate, cu condiția ca valoarea țesăturii nebrodate neoriginare utilizate să nu depășească 40 % din prețul EXW al produsului; sau Confecționare, inclusiv croirea țesăturii, precedată de imprimare (ca operațiune independentă).
-- Altele:	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Confecționare, inclusiv croirea țesăturii, precedată de imprimare (ca operațiune independentă).
62.15	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Confecționare, inclusiv croirea țesăturii, precedată de imprimare (ca operațiune independentă).
62.16	
- Echipamente ignifuge din țesături acoperite cu o folie de poliester aluminizat:	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Îmbrăcare sau stratificare combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii, cu condiția ca valoarea țesăturii neacoperite sau nestratificate neoriginare utilizate să nu depășească 40 % din prețul EXW al produsului.

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
-- Altele:	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Confecționare, inclusiv croirea țesăturii, precedată de imprimare (ca operațiune independentă).
62.17	
- Brodate:	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; Fabricare din țesături nebrodate, cu condiția ca valoarea țesăturii nebrodate neoriginare utilizate să nu depășească 40 % din prețul EXW al produsului; sau Confecționare, inclusiv croirea țesăturii, precedată de imprimare (ca operațiune independentă).
- Echipamente ignifuge din țesături acoperite cu o folie de poliester aluminizat:	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Îmbrăcare sau stratificare combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii, cu condiția ca valoarea țesăturii neacoperite sau nestratificate neoriginare utilizate să nu depășească 40 % din prețul EXW al produsului.
- Inserții pentru gulere și manșete, croite:	CTH, cu condiția ca valoarea tuturor materialelor neoriginare utilizate să nu depășească 40 % din prețul EXW al produsului.
-- Altele:	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii.
Capitolul 63	Alte articole textile confecționate; seturi; îmbrăcăminte purtată sau uzată și articole textile purtate sau uzate; zdrențe
63.01-63.04	

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
– Din pâslă, din materiale nețesute:	Formarea materialului nețesut combinată cu confecționare, inclusiv croirea materialului.
- Altele: -- Brodate:	Țesere sau tricotare sau croșetare combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii; sau Fabricare din țesături nebrodate (altele decât tricotate sau croșetate), cu condiția ca valoarea țesăturii nebrodate neoriginare utilizate să nu depășească 40 % din prețul EXW al produsului.
-- Altele:	Țesere, tricotare sau croșetare combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii.
63.05	Extrudarea fibrelor sintetice sau artificiale sau filarea fibrelor naturale sau a fibrelor sintetice sau artificiale discontinue, combinată cu țesere sau cu tricotare și confecționare, inclusiv croirea țesăturii.
63.06	
- Din materiale nețesute:	Formarea materialului nețesut combinată cu confecționare, inclusiv croirea materialului.
-- Altele:	Țesere combinată cu confecționare, inclusiv croirea țesăturii.
63.07	MaxNOM 40 % (EXW).
63.08	Fiecare articol din set trebuie să respecte regula care i s-ar aplica dacă nu ar face parte din setul respectiv; cu toate acestea, pot fi încorporate articole neoriginare, cu condiția ca valoarea lor totală să nu depășească 15 % din prețul EXW al setului.
63.09-63.10	CTH

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
SECȚIUNEA XII	ÎNCĂLȚĂMINTE, OBIECTE DE ACOPERIT CAPUL, UMBRELE DE PLOAIE, UMBRELE DE SOARE, BASTOANE, BASTOANE – SCAUN, BICE, CRAVAȘE ȘI PĂRȚI ALE ACESTORA; PENE ȘI PUF PRELUCRATE ȘI ARTICOLE DIN ACESTEA; FLORI ARTIFICIALE; ARTICOLE DIN PĂR UMAN
Capitolul 64	Încălțăminte, ghetre și articole similare; părți ale acestor articole
64.01-64.05	Fabricare din materiale neoriginare încadrate la orice poziție, cu excepția combinațiilor formate din fețe de încălțăminte fixate pe primele tălpi sau pe alte părți inferioare încadrate la poziția 64.06.
64.06	CTH
Capitolul 65	Obiecte de acoperit capul și părți ale acestora
65.01-65.07	CTH
Capitolul 66	Umbrele de ploaie, umbrele de soare, bastoane, bastoane-scaun, bice, cravașe și părți ale acestora
66.01-66.03	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
Capitolul 67	Pene și puf prelucrate și articole din pene sau din puf; flori artificiale; articole din păr uman
67.01-67.04	CTH
SECȚIUNEA XIII	ARTICOLE DIN PIATRĂ, IPSOS, CIMENT, AZBEST, MICĂ SAU DIN MATERIALE SIMILARE; PRODUSE CERAMICE; STICLĂ ȘI ARTICOLE DIN STICLĂ
Capitolul 68	Articole din piatră, ipsos, ciment, azbest, mică sau din materiale similare

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
68.01-68.15	CTH; sau MaxNOM 70 % (EXW).
Capitolul 69	Produse ceramice
69.01-69.14	CTH
Capitolul 70	Sticlă și articole din sticlă
70.01-70.09	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
70.10	CTH
70.11	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
70.13	CTH, cu excepția poziției 70.10
70.14-70.20	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
SECȚIUNEA XIV	PERLE NATURALE SAU DE CULTURĂ, PIETRE PREȚIOASE SAU SEMIPREȚIOASE, METALE PREȚIOASE, METALE PLACATE SAU DUBLATE CU METALE PREȚIOASE ȘI ARTICOLE DIN ACESTE MATERIALE; IMITAȚII DE BIJUTERII; MONEDE
Capitolul 71	Perle naturale sau de cultură, pietre prețioase sau semiprețioase, metale prețioase, metale placate sau dublate cu metale prețioase și articole din aceste materiale; imitații de bijuterii; monede
71.01-71.05	Fabricare din materiale neoriginare încadrate la orice poziție.

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
71.06	
- Neprelucrate:	CTH, cu excepția pozițiilor 71.06, 71.08 și 71.10; Separare electrolitică, termică sau chimică a metalelor prețioase neoriginare de la pozițiile 71.06, 71.08 și 71.10; sau Fuziune sau aliere a metalelor prețioase neoriginare încadrate la pozițiile 71.06, 71.08 și 71.10 între ele sau cu metale comune sau purificare.
- Semiprelucrate sau sub formă de pulbere:	Fabricare din metale prețioase neprelucrate neoriginare.
71.07	Fabricare din materiale neoriginare încadrate la orice poziție.
71.08	
- Neprelucrate:	CTH, cu excepția pozițiilor 71.06, 71.08 și 71.10; Separare electrolitică, termică sau chimică a metalelor prețioase neoriginare de la pozițiile 71.06, 71.08 și 71.10; sau Fuziune sau aliere a metalelor prețioase neoriginare încadrate la pozițiile 71.06, 71.08 și 71.10 între ele sau cu metale comune sau purificare.
- Semiprelucrate sau sub formă de pulbere:	Fabricare din metale prețioase neprelucrate neoriginare.
71.09	Fabricare din materiale neoriginare încadrate la orice poziție.

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
71.10	
- Neprelucrate:	CTH, cu excepția pozițiilor 71.06, 71.08 și 71.10; Separare electrolitică, termică sau chimică a metalelor prețioase neoriginare de la pozițiile 71.06, 71.08 și 71.10; sau Fuziune sau aliere a metalelor prețioase neoriginare încadrate la pozițiile 71.06, 71.08 și 71.10 între ele sau cu metale comune sau purificare.
- Semiprelucrate sau sub formă de pulbere:	Fabricare din metale prețioase neprelucrate neoriginare.
71.11	Fabricare din materiale neoriginare încadrate la orice poziție.
71.12-71.18	CTH
SECȚIUNEA XV	METALE COMUNE ȘI ARTICOLE DIN METALE COMUNE
Capitolul 72	Fier și oțel
72.01-72.06	CTH
72.07	CTH, cu excepția poziției 72.06.
72.08-72.17	CTH, cu excepția pozițiilor 72.08-72.17.
72.18	CTH
72.19-72.23	CTH, cu excepția pozițiilor 72.19-72.23.
72.24	CTH
72.25-72.29	CTH, cu excepția pozițiilor 72.25-72.29.

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
Capitolul 73	Articole din fontă, din fier sau din oțel
7301.10	CC, cu excepția pozițiilor 72.08-72.17.
7301.20	CTH
73.02	CC, cu excepția pozițiilor 72.08-72.17.
73.03	CTH
73.04-73.06	Fabricare din materiale neoriginare încadrate la poziția 72.06, 72.07, 72.08, 72.09, 72.10, 72.11, 72.12, 72.18, 72.19, 72.20 sau 72.24.
73.07	
- Accesorii de țevărie din oțeluri inoxidabile:	CTH, cu excepția eboșelor forjate; cu toate acestea, pot fi utilizate eboșe forjate neoriginare, cu condiția ca valoarea lor totală să nu depășească 50 % din prețul EXW al produsului.
-- Altele:	CTH
73.08	CTH, cu excepția subpoziției 7301.20.
7309.00-7315.19	CTH
7315.20	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
7315.81-7326.90	CTH
Capitolul 74	Cupru și articole din cupru
74.01-74.02	CTH

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
74.03	Fabricare din materiale neoriginare încadrate la orice poziție.
74.04-74.07	CTH
74.08	CTH și MaxNOM 50 % (EXW)
74.09-74.19	CTH
Capitolul 75	Nichel și articole din nichel
75.01	CTH
75.02	Fabricare din materiale neoriginare încadrate la orice poziție.
75.03-75.08	CTH
Capitolul 76	Aluminiu și articole din aluminiu
76.01	CTH și MaxNOM 50 % (EXW); sau Fabricare prin tratare termică sau electrolitică a aluminiului nealiat sau a deșeurilor și a resturilor de aluminiu.
76.02-76.03	CTH
7604.10-7607.19	CTH și MaxNOM 50 % (EXW)
7607.20	MaxNOM 50 % (EXW).
7608.10-7616.99	CTH și MaxNOM 50 % (EXW)
Capitolul 78	Plumb și articole din plumb
7801.10	Fabricare din materiale neoriginare încadrate la orice poziție.
7801.91-7806.00	CTH

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
Capitolul 79	Zinc și articole din zinc
79.01-79.07	CTH
Capitolul 80	Staniu și articole din staniu
80.01-80.07	CTH
Capitolul 81	Alte metale comune; metaloceramice; articole din aceste materiale
81.01-81.13	Fabricare din materiale neoriginare încadrate la orice poziție.
Capitolul 82	Unelte și scule, articole de cuțitărie și tacâmuri, din metale comune; părți ale acestor articole, din metale comune
8201.10-8205.70	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
8205.90	CTH cu toate acestea, pot fi incluse în set unelte neoriginare încadrate la poziția 82.05, cu condiția ca valoarea lor totală să nu depășească 15 % din prețul EXW al setului.
82.06	CTH, cu excepția pozițiilor 82.02-82.05; cu toate acestea, pot fi incluse în set unelte neoriginare încadrate la pozițiile 82.02-82.05, cu condiția ca valoarea lor totală să nu depășească 15 % din prețul EXW al setului.
82.07-82.15	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
Capitolul 83	Articole diverse din metale comune
83.01-83.11	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
SECȚIUNEA XVI	MAȘINI ȘI APARATE; ECHIPAMENTE ELECTRICE; PĂRȚI ALE ACESTORA; APARATE DE ÎNREGISTRAT SAU DE REPRODUS SUNETUL, APARATE DE TELEVIZIUNE DE ÎNREGISTRAT SAU DE REPRODUS IMAGINE ȘI SUNET; PĂRȚI ȘI ACCESORII ALE ACESTOR APARATE
Capitolul 84	Reactoare nucleare, cazane, mașini, aparate și dispozitive mecanice; părți ale acestora
84.01-84.06	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
84.07-84.08	MaxNOM 50 % (EXW).
84.09-84.24	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
84.25-84.30	CTH, cu excepția poziției 84.31; sau MaxNOM 50 % (EXW).
84.31-84.43	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
84.44-84.47	CTH, cu excepția poziției 84.48; sau MaxNOM 50 % (EXW).
84.48-84.55	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
84.56-84.65	CTH, cu excepția poziției 84.66; sau MaxNOM 50 % (EXW).
84.66-84.68	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
84.70-84.72	CTH, cu excepția poziției 84.73; sau MaxNOM 50 % (EXW).
84.73-84.87	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
Capitolul 85	Mașini, aparate și echipamente electrice și părți ale acestora; aparate de înregistrat sau de reprodus sunetul, aparate de televiziune de înregistrat sau de reprodus imagine și sunet; părți și accesorii ale acestor aparate
85.01-85.02	CTH, cu excepția poziției 85.03; sau MaxNOM 50 % (EXW).
85.03-85.18	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
85.19-85.21	CTH, cu excepția poziției 85.22; sau MaxNOM 50 % (EXW).
85.22-85.24	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
85.25-85.28	CTH, cu excepția poziției 85.29; sau MaxNOM 50 % (EXW).

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
85.29-85.34	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
85.35-85.37	CTH, cu excepția poziției 85.38; sau MaxNOM 50 % (EXW).
85.38-85.43	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
85.44-85.49	MaxNOM 50 % (EXW).
SECȚIUNEA XVII	MIJLOACE DE TRANSPORT ȘI ECHIPAMENTE AUXILIARE
Capitolul 86	Vehicule și echipamente pentru căile ferate sau similare și părți ale acestora; material fix de căi ferate sau similare și părți ale acestora; aparate mecanice (inclusiv electromecanice) de semnalizare a traficului
86.01-86.09	CTH, cu excepția poziției 86.07; sau MaxNOM 50 % (EXW).
Capitolul 87	Vehicule terestre, altele decât materialul rulant de cale ferată și tramvai; părți și accesorii ale acestora
87.01-87.07	MaxNOM 45 % (EXW).
87.08-87.11	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
87.12	MaxNOM 45 % (EXW).
87.13-87.16	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
Capitolul 88	Vehicule aeriene, nave spațiale și părți ale acestora
88.01-88.07	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
Capitolul 89	Vapoare, nave și dispozitive plutitoare
89.01-89.08	CC; sau MaxNOM 40 % (EXW).
SECȚIUNEA XVIII	INSTRUMENTE ȘI APARATE OPTICE, FOTOGRAFICE SAU CINEMATOGRAFICE, DE MĂSURĂ, DE CONTROL SAU DE PRECIZIE; INSTRUMENTE ȘI APARATE MEDICO-CHIRURGICALE; CEASORNICĂRIE; INSTRUMENTE MUZICALE;
Capitolul 90	Instrumente și aparate optice, fotografice sau cinematografice, de măsură, de control sau de precizie; instrumente și aparate medico-chirurgicale; părți și accesorii ale acestora
9001.10-9001.40	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
9001.50	CTH sau Fabricare în cadrul căreia se efectuează una dintre următoarele operațiuni: – finisarea lentilei semifinite într-o lentilă oftalmică finită cu capacitate de corecție optică, destinată a fi montată pe o pereche de ochelari; sau – acoperirea lentilei prin tratamente adecvate cu scopul de a îmbunătăți vederea și a asigura protecția utilizatorului sau MaxNOM 50 % (EXW).
9001.90-9033.00	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
Capitolul 91	Ceasornicărie
91.01-91.14	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
Capitolul 92	Instrumente muzicale; părți și accesorii ale acestora
92.01-92.09	MaxNOM 50 % (EXW).
SECȚIUNEA XIX	ARME ȘI MUNIȚIE; PĂRȚI ȘI ACCESORII ALE ACESTORA
Capitolul 93	Arme și muniție; părți și accesorii ale acestora
93.01-93.07	MaxNOM 50 % (EXW).
SECȚIUNEA XX	ARTICOLE DIVERSE
Capitolul 94	Mobilă; articole de pat, saltele, suporturi de saltele, perne și obiecte similare de mobilier umplute; aparate de iluminat nedenumite sau neincluse în altă parte; lămpi pentru reclame luminoase, însemne luminoase, plăci indicatoare luminoase și articole similare; construcții prefabricate
94.01-94.06	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
Capitolul 95	Jucării, jocuri, articole pentru divertisment sau pentru sport; părți și accesorii ale acestora
95.03-95.08	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
Capitolul 96	Articole diverse
96.01-96.04	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).

PUBLIC

Coloana 1 Clasificarea în Sistemul armonizat (2022), inclusiv descrierea specifică	Coloana 2 Regula de origine specifică produsului
96.05	Fiecare articol din set trebuie să respecte regula care i s-ar aplica dacă nu ar face parte din setul respectiv. Cu toate acestea, pot fi încorporate articole neoriginare, cu condiția ca valoarea lor totală să nu depășească 15 % din prețul EXW al setului.
96.06-9608.40	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
9608.50	Fiecare articol din set trebuie să respecte regula care i s-ar aplica dacă nu ar face parte din setul respectiv. Cu toate acestea, pot fi încorporate articole neoriginare, cu condiția ca valoarea lor totală să nu depășească 15 % din prețul EXW al setului.
9608.60-96.20	CTH; sau MaxNOM 50 % (EXW).
SECȚIUNEA XXI	OBIECTE DE ARTĂ, OBIECTE DE COLECȚIE ȘI ANTICHITĂȚI
Capitolul 97	Obiecte de artă, obiecte de colecție și antichități
97.01-97.06	CTH

PUBLIC

ANEXA 10-C

PUBLIC

ATESTATUL DE ORIGINE

Atestatul de origine, al cărui text este prevăzut mai jos, se întocmește în conformitate cu notele de subsol corespunzătoare. Nu este necesar ca notele de subsol să fie reproduse.

Versiunea bulgară

(Период: от ___ до ___[(1)])

Износителят на продуктите, обхванати от този документ [износител №…[(2)]] декларира, че освен където ясно е отбелязано друго, тези продукти са с …[(3)] преференциален произход.

…….....

(Място и дата[(4)])

…….....

(Наименование и подпис на износителя[(5)])

Versiunea croată

(Razdoblje: od _____ do _____[1])

Izvoznik proizvoda obuhvaćenih ovom ispravom (referentni broj izvoznika: .....[2]) izjavljuje da su, osim ako je drukčije izričito navedeno, ovi proizvodi .....[3] preferencijalnog podrijetla.

…….....

(Mjesto i datum[4])

…….....

(Ime i potpis izvoznika[5])

Versiunea cehă

(Období: od_____ do_____[1])

Vývozce výrobků uvedených v tomto dokumentu [referenční číslo vývozce ...[2]] prohlašuje, že kromě zřetelně označených, mají tyto výrobky preferenční původ v ...[3].

…….....

(Místo a datum[4])

…….....

(Jméno vývozce a podpis[5])

PUBLIC

Versiunea daneză

(Periode: fra den _____ til den _____[1])

Eksportøren af varer, der er omfattet af nærværende dokument, (eksportørreferencenr. …[2]) erklærer, at varerne, medmindre andet tydeligt er angivet, har præferenceoprindelse i ...[3].

…….....

(Sted og dato[4])

…….....

(Eksportørens navn og underskrift[5])

Versiunea olandeză

(Periode: van_____ tot _____[1])

De exporteur van de goederen waarop dit document van toepassing is [referentienr. exporteur …[2]] verklaart dat, behoudens uitdrukkelijke andersluidende vermelding, deze goederen van preferentiële ... oorsprong zijn[3].

…….....

(Plaats en datum[4])

…….....

(Naam en handtekening van de exporteur[5])

PUBLIC

Versiunea engleză

(Period: from_____ to _____[1])

The exporter of the products covered by this document [Exporter reference No ...[2]] declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of ... preferential origin[3].

…….....

(Place and date[4])

…….....

(Name and signature of the exporter[5])

Versiunea estonă

(Ajavahemik: _____ kuni _____[1])

Käesoleva dokumendiga hõlmatud toodete eksportija [eksportija viitenumber ...[2]] deklareerib, et need tooted on ...[3] sooduspäritoluga, välja arvatud juhul kui on selgelt näidatud teisiti.

…….....

(Koht ja kuupäev[4])

…….....

(Eksportija nimi ja allkiri[5])

PUBLIC

Versiunea finlandeză

(_____ ja_____ välinen aika[1])

Tässä asiakirjassa mainittujen tuotteiden viejä [viejän viitenumero ...[2]] ilmoittaa, että nämä tuotteet ovat, ellei toisin ole selvästi merkitty, etuuskohteluun oikeutettuja ... alkuperätuotteita[3].

…….....

(Paikka ja päiväys[4])

…….....

(Viejän nimi ja allekirjoitus[5])

Versiunea franceză

(Période: du_____ au _____[1])

L'exportateur des produits couverts par le présent document [nº de référence exportateur …[2]] déclare que, sauf indication claire du contraire, ces produits ont l'origine préférentielle …[3].

…….....

(Lieu et date[4])

…….....

(Nom et signature de l'exportateur[5])

PUBLIC

Versiunea germană

(Zeitraum: von_____ bis _____[(1)])

Der Ausführer (Referenznummer des Ausführers . …[(2)]) der Waren, auf die sich dieses Handelspapier bezieht, erklärt, dass diese Waren, soweit nichts anderes angegeben, präferenzbegünstigte Ursprungswaren ...[(3)] sind.

…….....

(Ort und Datum[(4)])

…….....

(Name und Unterschrift des Ausführers[(5)])

Versiunea greacă

(Περίοδος: από_____ έως_____[(1)])

Ο εξαγωγέας των προϊόντων που καλύπτονται από το παρόν έγγραφο (αριθ. αναφοράς εξαγωγέα. ...[(2)]) δηλώνει ότι, εκτός εάν δηλώνεται σαφώς άλλως, τα προϊόντα αυτά είναι προτιμησιακής καταγωγής ...[(3)].

…….....

(Τόπος και ημερομηνία[(4)])

…….....

(Ονοματεπώνυμο και υπογραφή του εξαγωγέα[(5)])

PUBLIC

Versiunea maghiară

(Időszak: _____ -tól/től _____ -ig[1])

A jelen okmányban szereplő áruk exportőre [az exportőr azonosító száma …[2]] kijelentem, hogy eltérő jelzés hiányában az áruk kedvezményes … származásúak[3].

…….....

(Hely és dátum[4])

…….....

(Az exportőr neve és aláírása[5])

Versiunea irlandeză

(Tréimhse: (ó_____ go _____[1]

Onnmhaireoir na dtáirgí a chumhdaítear leis an doiciméad seo (uimhir thagartha an Onnmhaireora ...[2]) dearbhaítear leis seo, seachas sa chás ina sonraítear a mhalairt go soiléir, gur táirgí de thionscnamh ...[3] tionscnamh fabhrach.

…….....

(Áit agus dáta[4])

…….....

(Ainm agus síniú an onnmhaireora[5])

PUBLIC

Versiunea italiană

(Periodo: dal_____ al _____[(1)]

L'esportatore delle merci contemplate nel presente documento [numero di riferimento dell'esportatore …[(2)]] dichiara che, salvo indicazione contraria, le merci sono di origine preferenziale ...[(3)].

…….....

(Luogo e data[(4)])

…….....

(Nome e firma dell'esportatore[(5)])

Versiunea letonă

(Laikposms: no_____ līdz _____[(1)])

Eksportētājs produktiem, kuri ietverti šajā dokumentā [eksportētāja atsauces numurs …[(2)]], deklarē, ka, iznemot tur, kur ir citādi skaidri noteikts, šiem produktiem ir priekšrocību izcelsme no …[(3)].

…….....

(Vieta un datums[(4)])

…….....

(Eksportētāja vārds, uzvārds / nosaukums un paraksts[(5)])

PUBLIC

Versiunea lituaniană

(Laikotarpis: nuo_____ iki _____[(1)])

Šiame dokumente išvardintų prekių eksportuotojas [Eksportuotojo registracijos Nr …[(2)]] deklaruoja, kad, jeigu kitaip nenurodyta, tai yra …[(3)] preferencinės kilmės prekės.

…….....

(Vieta ir data[(4)])

…….....

(Eksportuotojo vardas, pavardė (pavadinimas) ir parašas[(5)])

Versiunea malteză

(Perjodu: minn_____ sa _____[(1)])

L-esportatur tal-prodotti koperti b'dan id-dokument [Numru ta' Referenza tal-Esportatur …[(2)]] jiddikjara li, ħlief fejn indikat b'mod ċar li mhux hekk, dawn il-prodotti huma ta' origini preferenzjali …[(3)].

…….....

(Il-post u d-data[(4)])

…….....

(Isem u firma tal-esportatur[(5)])

PUBLIC

Versiunea poloneză

(Okres: od_____ do _____[(1)])

Eksporter produktów objętych tym dokumentem [nr referencyjny eksportera …[(2)]] deklaruje, że z wyjątkiem gdzie jest to wyraźnie określone, produkty te mają …[(3)] preferencyjne pochodzenie.

…….....

(Miejsce i data[(4)])

…….....

(Nazwa i podpis eksportera[(5)])

Versiunea portugheză

(Período: de _____ a _____[(1)])

O abaixo assinado, exportador dos produtos cobertos pelo presente documento [referência do exportador n.º ...[(2)]] declara que, salvo expressamente indicado em contrário, estes produtos são de origem preferencial ...[(3)].

…….....

(Local e data[(4)])

…….....

(Nome e assinatura do exportador[(5)]

PUBLIC

Versiunea română

(Perioada: de la _____ până la _____[(1)])

Exportatorul produselor ce fac obiectul acestui document [numărul de referință al exportatorului …[(2)]] declară că, exceptând cazul în care în mod expres este indicat altfel, aceste produse sunt de origine preferenţială …[(3)].

…….....

[Locul și data[(4)]]

…….....

[Denumirea și semnătura exportatorului[(5)]]

Versiunea slovacă

(Obdobie: od_____ do _____[(1)])

Vývozca výrobkov uvedených v tomto dokumente [referenčné číslo vývozcu …[(2)]] vyhlasuje, že okrem zreteľne označených, majú tieto výrobky preferenčný pôvod v …[(3)].

…….....

(Miesto a dátum[(4)])

…….....

(Názov/meno vývozcu a podpis[(5)])

PUBLIC

Versiunea slovenă

(Obdobje: od_____ do _____[(1)])

Izvoznik blaga, zajetega s tem dokumentom, [referenčna št. izvoznika ...[(2)]] izjavlja, da, razen če ni drugače jasno navedeno, ima to blago preferencialn ...[(3)] poreklo.

…….....

(Kraj in datum[(4)])

…….....

(Ime in podpis izvoznika[(5)])

Versiunea spaniolă

(Período: de_____ a _____[(1)])

El exportador de los productos incluidos en el presente documento [número de referencia del exportador ...[(2)]] declara que, salvo clara indicación en sentido contrario, estos productos gozan de un origen preferencial ...[(3)].

.....

[Lugar y fecha[(4)]]

.....

[Nombre y firma del exportador[(5)]]

PUBLIC

Versiunea suedeză

(Period: från_____ till _____[(1)])

Exportören av de varor som omfattas av detta dokument (exportörens referensnummer . ...[(2)]) försäkrar att dessa varor, om inte annat tydligt markerats, har förmånsberättigande ursprung i …[(3)].

…….....

(Ort och datum[(4)])

…….....

(Exportörens namn och underskrift[(5)])

---

(1) În cazul în care atestatul de origine este completat pentru mai multe transporturi de produse originare identice în sensul articolului 10.17 alineatul (5) litera (b) din prezentul acord, a se indica perioada în care se va aplica atestatul de origine. Această perioadă nu trebuie să depășească 12 luni. Toate importurile produsului trebuie să aibă loc în perioada indicată. În cazul în care nu se aplică o perioadă de timp, acest câmp poate rămâne necompletat.

(2) A se indica numărul de referință prin care este identificat exportatorul. Pentru un exportator din partea UE, acesta va fi numărul atribuit în conformitate cu actele cu putere de lege și normele administrative ale Uniunii Europene. Pentru un exportator din Chile, acesta va fi numărul atribuit în conformitate cu actele cu putere de lege și normele administrative ale Republicii Chile. În cazul în care exportatorului nu i-a fost atribuit un număr, acest câmp poate rămâne necompletat.

(3) A se indica originea produsului: Chile sau Uniunea Europeană (UE). În cazul în care atestatul de origine se referă, în întregime sau parțial, la produse originare din Ceuta și Melilla, în sensul articolului 10.29 din prezentul acord, exportatorul trebuie să le menționeze clar cu simbolul „CM” în documentul pe care se face declarația.

(4) Locul și data pot fi omise dacă informațiile există deja în documentul propriu-zis.

(5) În cazurile în care exportatorul nu este obligat să semneze, scutirea de semnătură înseamnă, de asemenea, că nu trebuie indicat numele semnatarului.

ANEXA 10-D

PUBLIC

DECLARAȚII COMUNE

DECLARAȚIE COMUNĂ PRIVIND PRINCIPATUL ANDORRA

1. Chile acceptă produsele originare din Principatul Andorra clasificate la capitolele 25-97 din Sistemul armonizat ca fiind originare din Uniunea Europeană în sensul părții III a prezentului acord.

2. Punctul 1 se aplică cu condiția ca, în virtutea uniunii vamale instituite prin Acordul sub forma unui schimb de scrisori între Comunitatea Economică Europeană și Principatul Andorra, încheiat la Luxemburg la 28 iunie 1990, Principatul Andorra să aplice produselor originare din Chile același tratament tarifar preferențial pe care îl aplică acestor produse partea UE.

3. Capitolul 10 se aplică *mutatis mutandis* în scopul stabilirii caracterului originar al produselor menționate la punctul 1 din prezenta declarație comună.

DECLARAȚIE COMUNĂ PRIVIND REPUBLICA SAN MARINO

1. Chile acceptă produsele originare din Republica San Marino ca fiind originare din Uniunea Europeană în sensul părții III a prezentului acord.

2. Punctul 1 se aplică cu condiția ca, în virtutea Acordului de cooperare și uniune vamală dintre Comunitatea Economică Europeană și statele sale membre, pe de o parte, și Republica San Marino, pe de altă parte, încheiat la Bruxelles la 16 decembrie 1991, Republica San Marino să aplice produselor originare din Chile același tratament tarifar preferențial pe care îl aplică acestor produse partea UE.

3. Capitolul 10 se aplică *mutatis mutandis* în scopul stabilirii caracterului originar al produselor menționate la punctul 1 din prezenta declarație comună.

PUBLIC

ANEXA 10-E

PUBLIC

NOTE EXPLICATIVE

1. Atunci când aplică articolul 10.17, părțile trebuie să respecte următoarele orientări:

(a) atunci când o factură sau un document comercial de alt tip include și produse originare, și produse neoriginare, produsele să fie identificate ca atare în aceste documente, iar produsele neoriginare să fie identificate în mod clar separat. Nu s-a stabilit o modalitate anume de identificare separată a produselor neoriginare. Totuși, acest lucru ar putea fi realizat astfel:

(i) indicând între paranteze, după fiecare articol de mărfuri din documentul comercial, dacă produsele sunt originare sau nu;

(ii) utilizând două rubrici pe factură, una pentru produse originare și una pentru produse neoriginare, și enumerând produsele la rubrica corespunzătoare; sau

(iii) atribuind un număr fiecăruia dintre produse și indicând numerele care se referă la produse originare și cele care se referă la produse neoriginare;

(b) este acceptabil un atestat de origine întocmit pe versoul facturii sau al documentului comercial de alt tip;

(c) atestatul de origine poate fi întocmit prin dactilografierea, imprimarea, scrierea de mână sau ștampilarea textului pe factură sau pe documentul comercial de alt tip, inclusiv pe o fotocopie a documentului; documentul trebuie să indice denumirea și adresa completă a exportatorului și a destinatarului, precum și o descriere detaliată a produselor, pentru a permite identificarea acestora, și data la care a fost întocmit atestatul de origine, dacă este diferită de data facturii sau a documentului comercial de alt tip; clasificarea tarifară ar trebui indicată, de preferință, cel puțin la nivel de poziție (cod de patru cifre) din Sistemul armonizat pe factură sau pe documentul comercial de alt tip; ar trebui să se indice, de asemenea, masa brută (kg) sau altă unitate de măsură, cum ar fi litri sau m^3, după caz, a tuturor produselor originare;

(d) atestatul de origine poate fi întocmit pe o foaie de hârtie separată, cu sau fără antet; dacă este întocmit pe o foaie de hârtie separată, aceasta trebuie să facă parte din factură sau din documentul comercial de alt tip prin includerea unei trimiteri la foaia respectivă în factură sau în documentul comercial de alt tip;

(e) dacă factura sau documentul comercial de alt tip conține mai multe pagini, fiecare pagină ar trebui să fie numerotată și ar trebui să fie menționat numărul total de pagini; o foaie separată cu atestatul de origine poate fi folosită pentru a face trimitere la factura respectivă sau la documentul comercial de alt tip;

(f) atestatul de origine poate fi întocmit pe o etichetă care să fie aplicată permanent pe o factură sau pe documentul comercial de alt tip, cu condiția să nu existe nicio îndoială că eticheta a fost aplicată de exportator;

PUBLIC

(g) pentru mai multă certitudine, deși atestatul de origine trebuie să fie întocmit de exportator, iar exportatorul are responsabilitatea de a furniza suficiente detalii pentru identificarea produsului originar, nu există nicio cerință privind identitatea sau locul de stabilire al persoanei care completează factura sau documentul comercial de alt tip, dacă documentul respectiv permite identificarea clară a exportatorului;

(h) dacă exportatorul nu poate întocmi atestatul de origine pe factură sau pe documentul comercial de alt tip, se poate utiliza o factură sau un document comercial de alt tip al unei țări terțe, de exemplu în cazul în care un transport de produse originare este fracționat într-o țară terță în condițiile prevăzute la articolul 10.14;

(i) alte documente comerciale pot fi, de exemplu, o notă de livrare însoțitoare, o factură pro forma sau o listă de colisaj.

2. Atunci când aplică articolul 10.18, părțile nu trebuie să respingă o cerere de tratament tarifar preferențial pe baza unor discrepanțe între atestatul de origine și documentele prezentate biroului vamal sau a unor erori minore din atestatul de origine care nu ridică îndoieli cu privire la exactitatea informațiilor conținute în documentele de import și care nu afectează caracterul originar al produselor; astfel de discrepanțe sau erori minore pot fi:

(a) erori de dactilografiere în descrierea produsului, denumirea sau adresa exportatorului ori a destinatarului sau numărul documentului comercial;

PUBLIC

(b) erori în informațiile suplimentare privind exportatorul sau destinatarul, cum ar fi numărul de telefon, codul poștal sau adresa de e-mail;

(c) o trimitere incorectă la clasificarea tarifară, cu excepția cazului în care aceasta afectează caracterul originar sau tratamentul tarifar preferențial al produsului.

3. În schimb, o cerere de tratament tarifar preferențial poate fi respinsă pe baza următoarelor erori din atestatul de origine:

(a) un număr de referință incorect al exportatorului; și

(b) o descriere inexactă a produsului sau a clasificării tarifare care afectează caracterul originar sau tratamentul tarifar preferențial al acestuia.

PUBLIC

ANEXA 13-A

PUBLIC

AUTORITĂȚI COMPETENTE

1. Pentru partea UE, în ceea ce privește autoritățile sale competente, controlul în domeniul aspectelor sanitare și fitosanitare este partajat între autoritățile relevante ale statelor membre și Comisia Europeană. În această privință, se aplică următoarele dispoziții:

(a) în ceea ce privește exporturile către Chile, autoritățile relevante ale statelor membre sunt responsabile pentru controlul respectării condițiilor și al cerințelor de producție, inclusiv pentru inspecțiile statutare, precum și pentru eliberarea certificatelor de sănătate, inclusiv de bunăstare a animalelor, care atestă respectarea standardelor și a cerințelor convenite;

(b) în ceea ce privește importurile din Chile, autoritățile relevante ale statelor membre sunt responsabile pentru controlul conformității importurilor cu condițiile de import ale părții UE; și

(c) Comisia Europeană este responsabilă pentru coordonarea generală, pentru inspecții, pentru auditurile sistemelor de control și pentru luarea măsurilor legislative necesare pentru a asigura o aplicare uniformă a standardelor și a cerințelor pe piața internă a Uniunii Europene.

2. Pentru Chile, Ministerul Agriculturii, prin *Servicio Agrícola y Ganadero*, este autoritatea competentă pentru gestionarea tuturor cerințelor legate de:

(a) măsurile sanitare și fitosanitare aplicate la importul și exportul de animale terestre, produse provenite de la animale terestre, plante, produse vegetale și alte produse care fac obiectul măsurilor sanitare și fitosanitare;

(b) măsurile sanitare și fitosanitare adoptate pentru a reduce riscul introducerii în Chile a unor boli ale animalelor terestre și a unor organisme dăunătoare plantelor și pentru a controla eradicarea sau răspândirea acestora; și

(c) emiterea de certificate sanitare și fitosanitare de export pentru produse provenite de la animale terestre și produsele vegetale.

3. Ministerul Sănătății din Chile este autoritatea competentă pentru controlul siguranței alimentare a tuturor alimentelor destinate consumului uman, indiferent dacă sunt produse pe plan intern sau importate, precum și pentru certificarea siguranței alimentare a produselor nutritive elaborate pentru export, cu excepția produselor acvatice.

4. *Servicio Nacional de Pesca y Acuicultura* din cadrul Ministerului Economiei din Chile este autoritatea competentă pentru controlul siguranței alimentare a produselor acvatice destinate exportului și pentru emiterea certificatelor oficiale corespunzătoare. De asemenea, acesta este responsabil pentru protejarea stării de sănătate a animalelor acvatice, pentru certificarea sanitară a animalelor acvatice destinate exportului și pentru controlul importurilor de animale acvatice, momeală și hrană utilizate în acvacultură.

PUBLIC

ANEXA 13-B

LISTA BOLILOR ANIMALELOR ȘI A ORGANISMELOR DĂUNĂTOARE CARE FAC OBIECTUL NOTIFICĂRII
ȘI PENTRU CARE SE POT RECUNOAȘTE REGIUNI INDEMNE

PUBLIC

Apendicele 13-B-1

BOLILE ANIMALELOR TERESTRE ȘI ACVATICE CARE FAC OBIECTUL NOTIFICĂRII
ȘI PENTRU CARE SE RECUNOAȘTE STATUTUL PĂRȚILOR
ȘI SE POT LUA DECIZII DE REGIONALIZARE

Toate bolile animalelor enumerate în cea mai recentă versiune a listei Organizației Mondiale pentru Sănătatea Animalelor (OMSA), incluse în Codul sanitar pentru animale terestre și acvatice.

PUBLIC

Apendicele 13-B-2

PUBLIC

ORGANISMELE DĂUNĂTOARE CARE FAC OBIECTUL NOTIFICĂRII
ȘI PENTRU CARE SE RECUNOAȘTE STATUTUL PĂRȚILOR
ȘI SE POT LUA DECIZII DE REGIONALIZARE

1. Pentru partea UE:

(a) organismele dăunătoare a căror prezență nu a fost constatată în nicio parte a Uniunii Europene și care sunt relevante pentru partea UE în întregime sau pentru o parte a acesteia, astfel cum sunt enumerate în partea A din anexa II la Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2019/2072 al Comisiei[1];

(b) organismele dăunătoare a căror prezență a fost constatată în Uniunea Europeană și care sunt relevante pentru partea UE în întregime, astfel cum sunt enumerate în partea B din anexa II la Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2019/2072; și

(c) organismele dăunătoare a căror prezență a fost constatată în Uniunea Europeană și pentru care sunt stabilite zone indemne sau zone protejate, astfel cum sunt enumerate în anexa III la Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2019/2072.

[1] Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2019/2072 al Comisiei din 28 noiembrie 2019 de stabilire a unor condiții uniforme pentru punerea în aplicare a Regulamentului (UE) 2016/2031 al Parlamentului European și al Consiliului în ceea ce privește măsurile de protecție împotriva organismelor dăunătoare plantelor, de abrogare a Regulamentului (CE) nr. 690/2008 al Comisiei și de modificare a Regulamentului de punere în aplicare (UE) 2018/2019 al Comisiei (JO UE L 319, 10.12.2019, p. 1).

2. Pentru Chile:

(a) organismele dăunătoare a căror prezență nu a fost constatată în nicio parte a Republicii Chile, astfel cum sunt enumerate la articolul 20 din Rezoluția nr. 3080/2003 a *Servicio Agrícola y Ganadero*[1];

(b) organismele dăunătoare a căror prezență a fost constatată în Chile și care se află sub control oficial, astfel cum sunt enumerate la articolul 21 din Rezoluția nr. 3080/2003 a *Servicio Agrícola y Ganadero*; și

(c) organismele dăunătoare a căror prezență a fost constatată în Chile, care se află sub control oficial și pentru care sunt stabilite zone indemne, astfel cum sunt enumerate la articolele 6 și 7 din Rezoluția nr. 3080/2003 a *Servicio Agrícola y Ganadero*.

PUBLIC

---

[1] *Resolución N° 3080 Exenta del Servicio Agrícola y Ganadero, que establece criterios de regionalización en relación a las plagas cuarentenarias para el territorio de Chile* (*Diario Oficial 7 de noviembre de 2003*) [Rezoluția nr. 3080 scutită a *Servicio Agrícola y Ganadero*, de stabilire a criteriilor de regionalizare în ceea ce privește organismele dăunătoare de carantină pentru teritoriul Republicii Chile (Jurnalul Oficial, 7 noiembrie 2003)].

ANEXA 13-C

PUBLIC

REGIONALIZARE ȘI ZONARE

1. Baza pentru recunoașterea statutului și a deciziilor de regionalizare în ceea ce privește bolile animalelor terestre și acvatice:

(a) boli ale animalelor:

(i) baza pentru recunoașterea statutului unei părți sau al unei regiuni a acesteia în ceea ce privește o boală a animalelor este „Recunoașterea statutului de țară sau zonă indemnă de boli/infecții și sistemele de supraveghere epidemiologică” din Codul sanitar pentru animale al OMSA; și

(ii) baza pentru recunoașterea deciziilor de regionalizare cu privire la o boală a animalelor este „Zonarea și regionalizarea” din Codul sanitar pentru animale al OMSA; și

(b) boli ale animalelor acvatice: baza pentru recunoașterea deciziilor de regionalizare cu privire la bolile din acvacultură este Codul sanitar pentru animale acvatice al OMSA.

2. Criteriile pentru stabilirea unei regiuni ca fiind indemnă de anumiți dăunători, în temeiul articolului 13.7 alineatul (2), trebuie să fie conforme:

(a) cu standardul internațional pentru măsurile fitosanitare nr. 4 „Cerințele privind stabilirea zonelor indemne de dăunători" al FAO și cu definițiile relevante din standardul internațional pentru măsurile fitosanitare nr. 5 „Glosar de termeni fitosanitari" al FAO; sau

(b) cu articolul 32 din Regulamentul (UE) 2016/2031 al Parlamentului European și al Consiliului[1].

3. Criteriile pentru recunoașterea statutului special al unui teritoriu sau al unei regiuni a unei părți în ceea ce privește o anumită boală a animalelor:

(a) în cazul în care partea importatoare consideră că teritoriul său sau o parte din acesta este indemn(ă) de o boală a animalelor alta decât cele enumerate în cea mai recentă versiune a listei OMSA, aceasta prezintă părții exportatoare documente justificative adecvate care precizează în special următoarele criterii:

(i) natura bolii și istoricul apariției acesteia pe teritoriul său;

(ii) rezultatele testelor de supraveghere bazate pe investigații serologice, microbiologice, patologice sau epidemiologice, precum și obligația de a notifica boala autorităților competente;

[1] Regulamentul (UE) 2016/2031 al Parlamentului European și al Consiliului din 26 octombrie 2016 privind măsurile de protecție împotriva organismelor dăunătoare plantelor, de modificare a Regulamentelor (UE) nr. 228/2013, (UE) nr. 652/2014 și (UE) nr. 1143/2014 ale Parlamentului European și ale Consiliului și de abrogare a Directivelor 69/464/CEE, 74/647/CEE, 93/85/CEE, 98/57/CE, 2000/29/CE, 2006/91/CE și 2007/33/CE ale Consiliului (JO UE L 317, 23.11.2016, p. 4).

(iii) perioada în care a fost efectuată supravegherea;

(iv) după caz, perioada în care s-a interzis vaccinarea împotriva bolii, precum și zona geografică vizată; și

(v) procedura de verificare a absenței bolii;

(b) în cazul în care partea importatoare solicită garanții suplimentare, generale sau specifice, în temeiul articolului 13.6 alineatul (1) litera (c), garanțiile respective nu trebuie să depășească garanțiile pe care le pune în aplicare partea importatoare și

(c) o parte notifică celeilalte părți orice modificare a criteriilor referitoare la boală specificate la litera (a) de la prezentul punct. Eventualele garanții suplimentare stabilite de partea importatoare în conformitate cu litera (b) de la prezentul punct pot fi modificate sau retrase în urma notificării respective.

PUBLIC

ANEXA 13-D

PUBLIC

CONDIȚIILE ȘI PROCEDURA PENTRU AUTORIZAREA UNITĂȚILOR PENTRU IMPORTURILE DE ANIMALE, PRODUSE PROVENITE DE LA ANIMALE, PRODUSE DE ORIGINE ANIMALĂ ȘI SUBPRODUSE DE ORIGINE ANIMALĂ

1. Partea importatoare poate solicita autorizarea unităților părții exportatoare pentru importul de animale, produse provenite de la animale, produse de origine animală și subproduse de origine animală.

2. Partea importatoare autorizează unitățile părții exportatoare pe baza unor garanții adecvate furnizate de partea exportatoare, fără verificarea prealabilă de către partea importatoare a unităților individuale.

3. Partea importatoare aplică procedura de autorizare tuturor categoriilor de unități de animale, produse provenite de la animale, produse de origine animală și subproduse de origine animală.

4. Partea importatoare întocmește liste cu unitățile autorizate și le pune la dispoziția publicului. Partea importatoare modifică sau completează aceste liste pentru a ține seama de noile cereri și garanții primite.

5. Autorizarea se acordă sub rezerva îndeplinirii condițiilor și a procedurii următoare:

(a) partea importatoare a autorizat importul produsului de origine animală de la partea exportatoare și au fost stabilite condițiile de import și cerințele de certificare relevante pentru produsul în cauză;

(b) autoritatea competentă a părții exportatoare a furnizat părții importatoare garanții satisfăcătoare privind respectarea de către unitățile de pe lista sau listele sale a cerințelor de sănătate relevante ale părții importatoare și a autorizat în mod oficial unitățile menționate în liste pentru exportul către partea importatoare;

(c) autoritatea competentă a părții exportatoare este împuternicită să suspende activitățile de export către partea importatoare ale unei unități pentru care autoritatea respectivă a furnizat garanții, în cazul în care unitatea nu a respectat garanțiile respective; și

(d) verificarea de către partea importatoare, efectuată în conformitate cu articolul 13.11, poate face parte din procedura de autorizare și poate viza următoarele:

(i) structura și organizarea autorității competente responsabile cu autorizarea unității, precum și împuternicirea autorității competente respective și garanțiile pe care aceasta este în măsură să le ofere în ceea ce privește punerea în aplicare a normelor părții importatoare;

PUBLIC

(ii) inspectarea la fața locului a unui număr reprezentativ de unități care figurează pe lista sau listele furnizate de partea exportatoare; sau

(iii) în partea UE, statele membre individuale.

6. Pe baza rezultatelor verificării menționate la punctul 5 litera (d), partea importatoare poate modifica lista existentă a unităților.

PUBLIC

ANEXA 13-E

PROCESUL DE DETERMINARE A ECHIVALENȚEI

1. Principiile aplicabile pentru determinarea echivalenței sunt următoarele:

(a) părțile pot determina echivalența pentru o măsură individuală sau un grup de măsuri sau sisteme referitoare la animale, produse de origine animală, plante, produse vegetale și alte produse care fac obiectul unor măsuri sanitare sau fitosanitare;

(b) analiza determinării echivalenței nu constituie un motiv de perturbare sau de suspendare a comerțului cu animale, produse de origine animală, plante, produse vegetale și alte produse care fac obiectul unor măsuri sanitare sau fitosanitare;

(c) determinarea echivalenței măsurilor este un proces interactiv între partea exportatoare și partea importatoare, care constă în demonstrarea obiectivă a echivalenței măsurilor individuale de către partea exportatoare și evaluarea obiectivă a demonstrației respective în vederea posibilei recunoașteri a echivalenței de către partea importatoare; și

(d) recunoașterea finală a echivalenței măsurilor relevante ale părții exportatoare este de competența exclusivă a părții importatoare.

PUBLIC

2. Condițiile prealabile pentru inițierea procesului de determinare a echivalenței sunt următoarele:

(a) partea exportatoare nu inițiază un proces de determinare a echivalenței dacă partea importatoare nu a autorizat importul de animale, produse de origine animală, plante, produse vegetale și alte produse care fac obiectul unor măsuri sanitare sau fitosanitare pentru care se solicită echivalența; autorizarea depinde de statutul în ceea ce privește sănătatea sau organismele dăunătoare, de actele cu putere de lege și normele administrative și de eficacitatea sistemului de inspecție și control în ceea ce privește animalele, produsele de origine animală, plantele, produsele vegetale și celelalte produse care fac obiectul unor măsuri sanitare sau fitosanitare pe teritoriul părții exportatoare; se ține seama de actele cu putere de lege și normele administrative aplicabile sectorului în cauză, precum și de structura autorității competente a părții exportatoare, de lanțul de comandă, competențele, procedurile de funcționare și resursele acesteia, de performanța autorităților competente în materie de sisteme de inspecție și control, inclusiv de nivelul de asigurare a respectării legislației atins în raport cu respectivele animale, produse de origine animală, plante, produse vegetale și alte produse care fac obiectul unor măsuri sanitare și fitosanitare, și de regularitatea și rapiditatea furnizării de informații părții importatoare, în cazul unor pericole identificate; procesul de determinare a echivalenței poate fi susținut cu documente, verificări și experiență anterioară documentată;

(b) părțile inițiază procesul de determinare a echivalenței în conformitate cu prioritățile stabilite în apendicele 13-E-1; și

(c) partea exportatoare inițiază acest proces numai dacă măsurile de salvgardare impuse de partea importatoare nu se aplică părții exportatoare în ceea ce privește respectivele animale, produse de origine animală, plante, produse vegetale și alte produse care fac obiectul măsurilor sanitare sau fitosanitare în cauză.

PUBLIC

3. Pentru procesul de determinare a echivalenței se aplică următoarele:

(a) partea exportatoare prezintă părții importatoare o cerere de recunoaștere a echivalenței unei măsuri individuale sau a unui grup de măsuri sau sisteme aplicabile animalelor, produselor de origine animală, plantelor, produselor vegetale și celorlalte produse care fac obiectul unor măsuri sanitare sau fitosanitare;

(b) cererea părții exportatoare trebuie:

(i) să explice importanța pentru comerț a animalelor, a produselor de origine animală, a plantelor, a produselor vegetale și a celorlalte produse care fac obiectul măsurilor sanitare sau fitosanitare în legătură cu care se solicită recunoașterea echivalenței;

(ii) să identifice toate măsurile care constituie condiții de import aplicabile animalelor, produselor de origine animală, plantelor, produselor vegetale și celorlalte produse care fac obiectul unor măsuri sanitare sau fitosanitare ale părții importatoare pe care partea exportatoare le poate respecta; și

(iii) să identifice toate măsurile care constituie condiții de import aplicabile animalelor, produselor de origine animală, plantelor, produselor vegetale și celorlalte produse care fac obiectul unor măsuri sanitare sau fitosanitare ale părții importatoare în legătură cu care partea exportatoare solicită recunoașterea echivalării;

PUBLIC

(c) partea exportatoare demonstrează în mod obiectiv părții importatoare, în conformitate cu punctul 4, că măsura pe care a identificat-o este echivalentă cu condițiile de import pentru marfa respectivă;

(d) partea importatoare evaluează în mod obiectiv, în conformitate cu punctul 4, demonstrarea echivalenței de către partea exportatoare;

(e) partea importatoare decide dacă echivalența este realizată sau nu; și

(f) la cererea părții exportatoare, partea importatoare prezintă părții exportatoare o explicație completă și date justificative pentru concluzia și decizia sa.

4. Pentru demonstrarea echivalenței de către partea exportatoare și evaluarea acesteia de către partea importatoare se aplică următoarele:

(a) partea exportatoare demonstrează în mod obiectiv echivalența în ceea ce privește măsura părții importatoare identificată în conformitate cu punctul 3 litera (b) subpunctul (ii); după caz, echivalența se demonstrează în mod obiectiv pentru orice plan sau program solicitat de partea importatoare ca o condiție pentru aprobarea importului (de exemplu un plan privind reziduurile); și

(b) în măsura posibilului, părțile își întemeiază demonstrația și evaluarea obiectivă pe:

(i) standarde recunoscute la nivel internațional;

(ii) standarde bazate pe dovezi științifice adecvate;

PUBLIC

(iii) evaluarea riscurilor;

(iv) experiența obiectivă anterioară documentată;

(v) statutul juridic sau nivelul statutului administrativ al măsurilor; sau

(vi) nivelul de punere în aplicare și de asigurare a respectării, care se bazează în special pe:

(A) rezultatele programelor de supraveghere și monitorizare;

(B) rezultatele verificării de către partea exportatoare;

(C) rezultatele analizei efectuate cu metode de analiză recunoscute;

(D) rezultatele verificărilor și ale controalelor la import efectuate de partea importatoare;

(E) performanța autorităților competente ale părții exportatoare; și

(F) experiențele anterioare.

5. În cazul în care, în urma evaluării demonstrării echivalenței, partea importatoare determină că echivalența nu este realizată, aceasta prezintă părții exportatoare o explicație.

PUBLIC

Apendicele 13-E-1

SECTOARE SAU SUBSECTOARE PRIORITARE
PENTRU CARE SE POATE RECUNOAȘTE ECHIVALENȚA

Subcomitetul menționat la articolul 13.16 poate recomanda ca Consiliul mixt să modifice prezentul apendice în temeiul articolului 13.8 alineatul (5).

PUBLIC

ANEXA 13-F

PUBLIC

ORIENTĂRI PRIVIND EFECTUAREA VERIFICĂRILOR

1. În sensul prezentei anexe:

(a) „auditat” înseamnă partea supusă verificării; și

(b) „auditor” înseamnă partea care efectuează verificarea.

2. Verificărilor li se aplică următoarele principii generale:

(a) o parte poate efectua verificări pe baza auditurilor sau a controalelor la fața locului;

(b) verificările se efectuează prin cooperarea dintre auditor și auditat în conformitate cu prezenta anexă;

(c) auditorul concepe verificările astfel încât să verifice eficacitatea controalelor auditatului, nu pentru a respinge anumite animale, grupuri de animale, transporturi ale unităților alimentare sau loturi individuale de plante sau produse vegetale;

(d) în cazul în care o verificare relevă un risc grav pentru sănătatea oamenilor, a animalelor sau a plantelor, auditatul ia măsuri corective imediate;

(e) verificarea poate să includă un studiu al reglementărilor relevante și al metodei de punere în aplicare, evaluarea rezultatului, a nivelului de conformitate și a măsurilor corective ulterioare;

(f) o parte stabilește frecvența verificărilor pe baza performanței; un nivel scăzut de performanță duce la creșterea frecvenței verificărilor; o performanță nesatisfăcătoare trebuie remediată de auditat astfel încât auditorul să se declare mulțumit; și

(g) o parte efectuează verificări și ia decizii bazate pe acestea într-un mod transparent și consecvent.

3. Auditorul pregătește un plan, de preferință în conformitate cu standardele internaționale recunoscute, care cuprinde următoarele elemente:

(a) obiectul și sfera de aplicare a verificării;

(b) data și locul verificării, însoțite de un calendar până la emiterea raportului final (inclusiv);

(c) limba sau limbile în care va fi efectuată verificarea și în care va fi redactat raportul;

(d) identitatea auditorului sau a auditorilor, inclusiv numele liderului, în cazul utilizării unei abordări de grup; poate fi necesar ca auditorii să aibă competențe profesionale specializate pentru a efectua verificarea sistemelor și a programelor specializate;

PUBLIC

(e) calendarul ședințelor cu funcționarii și al vizitelor la unități sau instalații, după caz; nu este necesar ca auditorul să indice în prealabil identitatea unităților sau a instalațiilor care urmează să fie vizitate;

(f) auditorul respectă confidențialitatea comercială, sub rezerva dispozițiilor privind libertatea de informare, și evită orice conflict de interese; și

(g) auditorul respectă normele de securitate și sănătate în muncă și drepturile operatorului; auditorul oferă reprezentanților auditatului posibilitatea de a examina planul în prealabil.

4. Acțiunilor adoptate de către auditat li se aplică următoarele principii, în vederea facilitării verificării:

(a) auditatul cooperează pe deplin cu auditorul și desemnează personalul responsabil cu această cooperare; cooperarea poate include, printre altele, facilitarea:

(i) accesului la toate reglementările și standardele relevante, la programele de conformitate și la evidențele și documentele corespunzătoare;

(ii) accesului la rapoartele de audit și de inspecție;

(iii) accesului la documentația privind acțiunile corective și sancțiunile; și

PUBLIC

(iv) accesului în unități; și

(b) auditatul pune în aplicare un program documentat pentru a demonstra auditorului că standardele sunt respectate în mod coerent și uniform.

5. Verificărilor li se aplică următoarele proceduri și principii:

(a) reprezentanții părților organizează o reuniune de deschidere, în cadrul căreia auditorul examinează planul de verificare și confirmă că sunt disponibile resurse și documente adecvate și orice alte mijloace necesare pentru efectuarea verificării;

(b) examinarea documentației poate consta într-o examinare:

(i) a documentelor și evidențelor menționate la litera (a);

(ii) a structurii și competențelor auditatului;

(iii) a oricăror modificări relevante ale sistemelor de inspecție și certificare efectuate după intrarea în vigoare a prezentului acord sau după verificarea anterioară;

(iv) a modului în care este pus în aplicare sistemul de inspecție și certificare pentru animale, produse de origine animală, plante sau produse vegetale; și

PUBLIC

(v) a registrelor și documentelor de inspecție și certificare relevante;

(c) controalelor la fața locului li se aplică următoarele principii:

(i) decizia de a include controale la fața locului trebuie să se bazeze pe o evaluare a riscurilor, ținând seama de anumiți factori, precum animalele, produsele de origine animală, plantele sau produsele vegetale vizate, respectarea în trecut a cerințelor de către sectorul industrial sau de către țara exportatoare, volumul producției și producția importată sau exportată, modificările infrastructurii, precum și sistemele naționale de inspecție și certificare; și

(ii) controalele la fața locului pot implica vizite la instalațiile de producție și de fabricare, la zonele de tratare sau de depozitare a alimentelor și la laboratoarele de control pentru a verifica conformitatea cu informațiile conținute în documentele menționate la litera (a); și

(d) în cazul în care se efectuează o verificare ulterioară pentru a se verifica remedierea deficiențelor, este suficientă doar verificarea punctelor pentru care s-a constatat că sunt necesare remedieri.

6. Părțile standardizează, în cea mai mare măsură posibilă, formularele de raportare a constatărilor și concluziilor auditurilor pentru a realiza o verificare mai uniformă, mai transparentă și mai eficientă. Documentele de lucru pot include o listă de verificare a elementelor care trebuie verificate, care poate cuprinde:

(a) legislația;

(b) structura și operațiunile serviciilor de inspecție și de certificare;

PUBLIC

(c) detalii și procedeele de lucru, statistici cu privire la sănătate, planuri de eșantionare și rezultate ale unităților;

(d) măsurile și procedurile de conformitate;

(e) procedurile de raportare și de reclamație; și

(f) programele de formare.

7. Reprezentanții părților, inclusiv funcționarii responsabili cu programele naționale de inspecție și certificare, după caz, organizează o reuniune de închidere. În cadrul acestei reuniuni, auditorul prezintă constatările verificării într-un mod clar și concis, astfel încât concluziile auditului să fie înțelese clar de auditat. Auditatul elaborează un plan de acțiune pentru remedierea oricăror deficiențe constatate, de preferință cu termene de finalizare.

8. Proiectul raportului de verificare se transmite, în termen de 20 de zile lucrătoare, auditatului, care are la dispoziție 25 de zile lucrătoare pentru a formula observații cu privire la proiectul de raport. Observațiile auditatului se anexează la raportul final și, după caz, se includ în acesta. Cu toate acestea, în cazul în care în timpul verificării se identifică un pericol major pentru sănătatea oamenilor, a animalelor sau a plantelor, auditatul este informat cât mai curând posibil, și în orice caz în termen de zece zile lucrătoare de la încheierea verificării.

PUBLIC

ANEXA 13-G

PUBLIC

CONTROALE LA IMPORT ȘI TAXE DE INSPECȚIE

1. Controalelor la import li se aplică următoarele principii:

(a) controalele la import constau în controale documentare, controale de identitate și controale fizice;

(b) în ceea ce privește animalele și produsele de origine animală, controalele fizice și frecvența acestora se bazează pe riscul asociat unor astfel de importuri;

(c) la efectuarea controalelor fitosanitare, partea importatoare se asigură că plantele, produsele vegetale și alte produse, precum și ambalajele acestora sunt inspectate minuțios în mod oficial, integral sau prin eșantion reprezentativ, și că, dacă este necesar, sunt inspectate minuțios în mod oficial și vehiculele care le transportă, pentru a se asigura, pe cât posibil, că nu sunt contaminate cu dăunători; și

(d) în cazul în care controalele indică neconformitatea cu standardele sau cerințele relevante, partea importatoare adoptă măsuri oficiale proporționale cu riscul implicat; ori de câte ori este posibil, importatorului sau reprezentantului acestuia i se permite accesul la transport și i se oferă posibilitatea de a furniza orice informații relevante pentru a ajuta partea importatoare să ia o decizie finală cu privire la transportul respectiv; această decizie trebuie să fie proporțională cu riscul implicat.

2. Frecvențele aplicabile pentru controalele fizice sunt următoarele:

(a) pentru animale și produse de origine animală:

(i) pentru importurile în partea UE:

Tipul de control la frontieră	Frecvența
1. Controale documentare	100 %
2. Controale de identitate	100 %
3. Controale fizice	
Animale vii	100 %
Produse de categoria I – Carne proaspătă, inclusiv organe comestibile și produse din specii de bovine, ovine, caprine, porcine și ecvidee definite în Regulamentul (CE) nr. 853/2004 al Parlamentului European și al Consiliului[1] – Produse pescărești în recipiente închise ermetic menite să le confere rezistență la temperatura mediului ambiant, pește proaspăt și congelat și produse pescărești uscate și/sau sărate – Ouă întregi – Untură și grăsimi topite – Intestine de animale – Ouă destinate incubației	20 %

[1] Regulamentul (CE) nr. 853/2004 al Parlamentului European și al Consiliului din 29 aprilie 2004 de stabilire a unor norme specifice de igienă care se aplică alimentelor de origine animală (JO UE L 139, 30.4.2004, p. 55).

Tipul de control la frontieră	Frecvența
Produse de categoria a II-a – Carne de pasăre și produse din carne de pasăre – Carne de iepure, de vânat (sălbatic/de crescătorie) și produse derivate – Lapte și produse lactate destinate consumului uman – Produse din ouă – Proteine animale prelucrate destinate consumului uman – Alte produse pescărești decât cele menționate sub 20 % – Moluște bivalve – Miere	50 %
Produse de categoria a III-a – Material seminal – Embrioni – Gunoi de grajd – Lapte și produse lactate (nedestinate consumului uman) – Gelatină – Picioare de broască și melci – Oase și produse pe bază de oase – Piei – Păr de mistreț, lână, păr și pene – Coarne, produse din coarne, copite, produse din copite – Produse apicole – Trofee de vânătoare – Hrană transformată pentru animalele de companie – Materii prime pentru fabricarea hranei pentru animalele de companie – Materii prime, sânge, produse sangvine, ganglioni și organe pentru utilizare farmaceutică sau tehnică – Paie și fân – Agenți patogeni – Proteine animale prelucrate (ambalate)	minimum 1 % maximum 10 %

PUBLIC

Tipul de control la frontieră	Frecvența
Proteine animale prelucrate nedestinate consumului uman (prezentate în vrac)	100 % pentru primele șase transporturi [Regulamentul (UE) nr. 142/2011 al Comisiei][1], apoi 20 %

(ii) pentru importurile în Chile:

Tipul de control la frontieră	Frecvența
1. Controale documentare	100 %
2. Controale de identitate	100 %
3. Controale fizice	
4. Animale vii	100 %
Produse de categoria 1 – Carne proaspătă de bovine (După un control fizic cu constatare = următoarele 10 transporturi).	50 % 100 %
Produse de categoria 2 – Carne proaspătă de păsări de curte, ovine, caprine, porcine, ecvidee și specii sălbatice – Carne de reptile și amfibieni – Carne prelucrată (de bovine, porcine, păsări de curte) – Lapte și produse lactate – Miere – Ouă întregi	20 %

[1] Regulamentul (UE) nr. 142/2011 al Comisiei din 25 februarie 2011 de punere în aplicare a Regulamentului (CE) nr. 1069/2009 al Parlamentului European și al Consiliului de stabilire a unor norme sanitare privind subprodusele de origine animală și produsele derivate care nu sunt destinate consumului uman și de punere în aplicare a Directivei 97/78/CE a Consiliului în ceea ce privește anumite probe și produse care sunt scutite de la controalele sanitar-veterinare la frontieră în conformitate cu directiva menționată (JO UE L 54, 26.2.2011, p. 1).

Tipul de control la frontieră	Frecvența
– Intestine – Organe – Tendoane, cartilaje, piliere diafragmatice de bovine – Material seminal și embrioni – Făină de pene, făină din cochilii, făină din carne și din oase – Uleiuri și momeli – Produse derivate din sânge – Extract de carne, extract de glande (După un control fizic cu constatare = următoarele 10 transporturi).	50 %
Produse de categoria 3 – Carne de cangur – Carne de reptile – Conserve de carne și produse din carne conservate – Guano de păsări de mare – Pene, păr, păr de mistreț și coamă – Colagen, gelatină – Sânge, ser, plasmă pentru utilizare in vitro – Mâncăruri semipreparate – Medii biliare și de cultură – Ceară de albine – Piei de animale de diverse specii – Lăptișor de matcă și propolis – Extract de carne – Lână, cu excepția lânii industrializate	Minimum 1 % Maximum 10 %

PUBLIC

Tipul de control la frontieră	Frecvența
– Bacon, grăsimi, piele de porc comestibilă – Sânge, ser și plasmă de animale pentru utilizare *in vitro* – Tendoane și cartilaje – Grăsime animală (bacon, piele comestibilă) – Carne uscată – Trofee și animale împăiate – Piei tăbăcite, semităbăcite, tăbăcite cu crom și piclate – Lână industrializată, vopsită și pieptănată – Hrană echilibrată pentru animalele de companie (După un control fizic cu constatare = următoarele 10 transporturi).	20 %

PUBLIC

(b) pentru plante și produse vegetale:

(i) la importul în partea UE, pentru plante, produse vegetale și alte produse enumerate în anexa XI la Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2019/2072 al Comisiei[1]:

Tipul de control la frontieră	Frecvența
1. Controale documentare	100 %
2. Controale de identitate	100 %
3. Controale fizice	Plantele, produsele vegetale și celelalte produse, precum și ambalajele acestora sunt inspectate minuțios în mod oficial, fie integral, fie prin eșantion reprezentativ; dacă este necesar, sunt inspectate minuțios în mod oficial și vehiculele care le transportă pentru a se asigura, pe cât posibil, că nu sunt contaminate cu dăunători.

[1] Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2019/2072 al Comisiei din 28 noiembrie 2019 de stabilire a unor condiții uniforme pentru punerea în aplicare a Regulamentului (UE) 2016/2031 al Parlamentului European și al Consiliului în ceea ce privește măsurile de protecție împotriva organismelor dăunătoare plantelor, de abrogare a Regulamentului (CE) nr. 690/2008 al Comisiei și de modificare a Regulamentului de punere în aplicare (UE) 2018/2019 al Comisiei (JO UE L 319, 10.12.2019, p. 1).

(ii) pentru importurile în Chile:

(A) controalele documentare se referă la inspecția tuturor documentelor referitoare la transport în vederea determinării conformității cu certificarea fitosanitară;

(B) controale fizice:

(B.1) verificarea fizică se referă la inspectarea transporturilor pentru a se determina gradul de industrializare sau de transformare – de exemplu, pentru a se verifica dacă un produs este congelat, uscat sau prăjit;

(B.2) inspecția fitosanitară este o examinare vizuală oficială a plantelor, a produselor vegetale sau a celorlalte articole reglementate pentru a determina dacă sunt prezenți dăunători sau pentru a determina conformitatea cu reglementările fitosanitare;

(C) recepția se referă la mijloacele internaționale de transport și are ca scop determinarea stării de sănătate a plantelor.

PUBLIC

Tipul de control la frontieră	Frecvența
1. Controale documentare	100 %
2. Controale de identitate	100 %
3. Controale fizice: – verificare fizică – inspecție fitosanitară	Plantele, produsele vegetale și celelalte produse reglementate, precum și ambalajele acestora sunt inspectate minuțios în mod oficial, fie integral, fie prin eșantion reprezentativ; dacă este necesar, sunt inspectate minuțios în mod oficial și vehiculele care le transportă pentru a se asigura, pe cât posibil, că nu sunt contaminate cu dăunători.
Plante, produse vegetale și alte articole reglementate care prezintă un risc fitosanitar	Tipul de controale la frontieră
Semințe, plante și părți de plante destinate înmulțirii, reproducerii sau plantării.	Controale documentare Controale de identitate Inspecție fitosanitară
Organisme și microorganisme utilizate în controlul biologic, polenizatori, producători de anumite substanțe sau investigații.	Controale documentare Controale de identitate Inspecție fitosanitară
Produse vegetale:	
Material vegetal supus unuia sau mai multor procese de industrializare sau transformare care implică o transformare a caracteristicilor inițiale și, prin urmare, nu poate fi afectat direct de dăunători, dar care poate fi purtător de dăunători sau poate să sufere o infestare ca urmare a condițiilor de depozitare.	Controale documentare Controale de identitate Verificare fizică

Tipul de control la frontieră	Frecvența
Material vegetal care, deși a fost supus unui proces de industrializare, poate fi afectat de dăunători sau poate fi purtător de dăunători.	Controale documentare Controale de identitate Inspecție fitosanitară
Produse vegetale proaspete destinate consumului, prin utilizare directă sau după transformare, care pot fi afectate de dăunători sau pot fi purtătoare de dăunători.	Controale documentare Controale de identitate Inspecție fitosanitară
Alte articole reglementate care prezintă un risc fitosanitar	
Medii de cultură	Controale documentare Controale de identitate Inspecție fitosanitară
Bioîngrășăminte	Controale documentare Controale de identitate Inspecție fitosanitară
Mijloace de transport	Recepție
Materiale de ambalaj din lemn	Inspecție fitosanitară
Containere	Inspecție fitosanitară
Mașini uzate și vehicule care au fost exploatate în scopuri agricole sau forestiere	Controale documentare Controale de identitate Inspecție fitosanitară

PUBLIC

ANEXA 13-H

PUBLIC

CERTIFICARE

1. Se aplică următoarele principii de certificare:

(a) în ceea ce privește certificarea plantelor, a produselor vegetale și a altor produse, autoritățile competente pun în aplicare articolele 100 și 101 din Regulamentul (UE) 2016/2031 al Parlamentului European și al Consiliului[1] și principiile stabilite în standardul internațional pentru măsurile fitosanitare nr. 7 „Sistemul de certificare a exporturilor” al FAO și în standardul internațional pentru măsurile fitosanitare nr. 12 „Orientări pentru certificatele fitosanitare” al FAO; și

(b) în ceea ce privește certificarea animalelor și a produselor de origine animală:

(i) autoritățile competente ale fiecărei părți se asigură că funcționarii responsabili cu certificarea au cunoștințe satisfăcătoare de legislație sanitar-veterinară cu privire la animalele sau produsele de origine animală care urmează să fie certificate și, în general, că aceștia sunt informați în legătură cu normele care trebuie să fie respectate în elaborarea și emiterea certificatelor și, după caz, cu natura și sfera de cuprindere a anchetelor, a testelor sau a examinărilor care trebuie efectuate înainte de certificare;

[1] Regulamentul (UE) 2016/2031 al Parlamentului European și al Consiliului din 26 octombrie 2016 privind măsurile de protecție împotriva organismelor dăunătoare plantelor, de modificare a Regulamentelor (UE) nr. 228/2013, (UE) nr. 652/2014 și (UE) nr. 1143/2014 ale Parlamentului European și ale Consiliului și de abrogare a Directivelor 69/464/CEE, 74/647/CEE, 93/85/CEE, 98/57/CE, 2000/29/CE, 2006/91/CE și 2007/33/CE ale Consiliului (JO UE L 317, 23.11.2016, p. 4).

(ii) funcționarii responsabili cu certificarea nu certifică date despre care nu au cunoștință personal sau pe care nu le pot verifica;

(iii) funcționarii responsabili cu certificarea nu semnează certificate în alb sau incomplete ori certificate care se referă la animale sau produse de origine animală pe care nu le-au inspectat sau care nu se mai află sub controlul lor; în cazul în care un certificat este semnat pe baza unui alt certificat sau a unei alte atestări, funcționarul responsabil cu certificarea trebuie să intre în posesia certificatului sau a atestării în cauză înainte de a semna;

(iv) un funcționar responsabil cu certificarea poate să certifice date:

(A) care au fost verificate în temeiul literei (b) punctele (i), (ii) și (iii) de către altă persoană autorizată în acest sens de autoritatea competentă și care acționează sub controlul acestei autorități, cu condiția ca autoritatea de certificare să poată verifica acuratețea datelor care urmează să fie certificate; sau

(B) care au fost obținute, în contextul programelor de monitorizare, prin raportare la scheme de garantare a calității recunoscute oficial sau printr-un sistem de supraveghere epidemiologică care sunt autorizate de legislația sanitar-veterinară;

PUBLIC

(v) autoritățile competente ale fiecărei părți iau toate măsurile necesare pentru a asigura integritatea certificării; în special, acestea se asigură că funcționarii responsabili cu certificarea pe care îi desemnează:

(A) au un statut care le asigură imparțialitatea și nu au niciun interes comercial direct cu privire la animalele sau produsele care urmează să fie certificate sau la exploatațiile sau unitățile din care provin acestea; și

(B) sunt pe deplin conștienți de sensul conținutului fiecărui certificat pe care îl semnează;

(vi) certificatele trebuie să fie întocmite astfel încât să se asigure o legătură între certificat și transportul respectiv, cel puțin într-o limbă înțeleasă de funcționarul responsabil cu certificarea și cel puțin în una dintre limbile oficiale ale părții importatoare, prevăzute la punctul 3;

(vii) fiecare autoritate competentă trebuie să fie în măsură să stabilească o legătură între certificat și funcționarul responsabil cu certificarea și să se asigure că o copie a tuturor certificatelor emise este disponibilă pentru o perioadă stabilită de autoritatea competentă respectivă;

(viii) fiecare parte introduce controalele necesare și adoptă măsurile de control necesare pentru a preveni emiterea de certificate false sau înșelătoare, precum și producerea și utilizarea frauduloasă de certificate despre care se presupune că au fost eliberate în scopurile prevăzute de legislația sanitar-veterinară; și

PUBLIC

(ix) fără a aduce atingere procedurilor sau sancțiunilor judiciare, autoritățile competente efectuează investigații sau controale și iau măsurile adecvate pentru a impune sancțiuni pentru orice certificare falsă sau înșelătoare care le-a fost adusă la cunoștință; astfel de măsuri pot include suspendarea temporară din funcție a funcționarilor responsabili cu certificarea până la încheierea anchetei; în special:

(A) dacă, în cursul controalelor, se constată că un funcționar responsabil cu certificarea a emis intenționat un certificat fraudulos, autoritatea competentă ia toate măsurile necesare pentru a se asigura, pe cât posibil, că funcționarul în cauză nu va putea repeta infracțiunea; și

(B) dacă, în cursul controalelor, se constată că o persoană sau o întreprindere a utilizat în mod fraudulos sau a modificat un certificat oficial, autoritatea competentă ia toate măsurile necesare pentru a se asigura, pe cât posibil, că persoana sau întreprinderea respectivă nu va putea repeta infracțiunea; astfel de măsuri pot include refuzul de a emite un certificat oficial persoanei sau întreprinderii în cauză.

2. În ceea ce privește certificatul menționat la articolul 13.9 alineatul (5), atestarea de sănătate din certificat reflectă statutul de echivalență al produsului în cauză. Atestarea de sănătate confirmă conformitatea cu standardele de producție ale părții exportatoare recunoscute ca fiind echivalente de către partea importatoare.

PUBLIC

3. Limbile oficiale pentru certificare sunt următoarele:

(a) pentru importul în partea UE:

(i) pentru plante, produse vegetale și alte produse, certificatul se întocmește în cel puțin una dintre limbile oficiale ale Uniunii Europene și, de preferință, într-una dintre limbile oficiale ale statului membru de destinație;

(ii) pentru animale și produse de origine animală, certificatul de sănătate se întocmește în cel puțin una dintre limbile oficiale ale statului membru de destinație și în una dintre limbile oficiale ale statului membru în care se efectuează controalele la import prevăzute la articolul 13.12; și

(b) pentru importul în Chile, certificatul de sănătate se întocmește în limba spaniolă sau într-o altă limbă, caz în care se furnizează o traducere în limba spaniolă.

PUBLIC

ANEXA 15-A

PUBLIC

LISTA PRODUSELOR ENERGETICE, A MATERIILOR PRIME ȘI A HIDROCARBURILOR

1. Lista produselor energetice în funcție de codul SA:

(a) combustibili solizi (cod SA 27.01, 27.02 și 27.04);

(b) uleiuri brute (cod SA 27.09);

(c) produse petroliere (cod SA 27.10 și 27.13-27.15);

(d) gaz natural, inclusiv gaz natural lichefiat și gaz petrolier lichefiat (cod SA 27.11); și

(e) energie electrică (cod SA 27.16).

2. Lista materiilor prime în funcție de capitolul SA:

Capitolul	Poziție
25	Sare; sulf; pământuri și pietre; ipsos, var și ciment
26	Minereuri, zgură și cenușă
27	Combustibili minerali, uleiuri minerale și produse rezultate din distilarea acestora; materiale bituminoase; ceară minerală
28	Produse chimice anorganice; compuși anorganici sau organici ai metalelor prețioase, ai elementelor radioactive, ai metalelor de pământuri rare sau ai izotopilor

Capitolul	Poziție
29	Produse chimice organice
71	Perle naturale sau de cultură, pietre prețioase sau semiprețioase, metale prețioase, metale placate sau dublate cu metale prețioase și articole din aceste materiale – cu excepția perlelor naturale sau de cultură, a pietrelor prețioase sau semiprețioase
72	Fier și oțel
74	Cupru și articole din cupru
75	Nichel și articole din nichel
76	Aluminiu și articole din aluminiu
78	Plumb și articole din plumb
79	Zinc și articole din zinc
80	Staniu și articole din staniu
81	Alte metale comune; metaloceramice; articole din aceste materiale

3. Lista hidrocarburilor în funcție de codul SA:

(a) uleiuri brute (cod SA 27.09); și

(b) gaz natural (cod SA 27.11).

PUBLIC

ANEXA 15-B

PUBLIC

CONDIȚIILE PRIVIND PREȚUL LA EXPORT
MENȚIONATE LA ARTICOLUL 15.5 ALINEATUL (2)

1. O măsură pe care Chile o introduce sau o menține în temeiul articolului 15.5 alineatul (2) trebuie să îndeplinească toate condițiile următoare:

(a) să nu conducă la o restricție la export pentru exporturile către partea UE în temeiul articolului 9.11;

(b) să nu afecteze capacitatea părții UE de a se aproviziona cu materii prime din Chile;

(c) în cazul în care materia primă este furnizată la un preț preferențial oricărui operator economic din orice țară terță, acesta se acordă imediat și necondiționat operatorilor economici din partea UE aflați în situații similare; și

(d) acest lucru nu trebuie să conducă la un preț preferențial mai mic decât prețul cel mai scăzut pentru exporturile aceluiași produs realizate în ultimele 12 luni.

2. În conformitate cu actele cu putere de lege și normele administrative din Chile, măsura menționată la punctul 1 și modul în care aceasta este pusă în aplicare se pun la dispoziția publicului, iar Chile comunică părții UE, la cererea acesteia, informații detaliate și fiabile privind definiția produsului, volumul producției care face obiectul măsurii, dacă au avut loc vânzări pe piața internă la prețuri preferențiale și prețul intern care a rezultat în urma măsurii.

ANEXA 16-A

PUBLIC

ORGANIZAȚII DE STANDARDIZARE INTERNAȚIONALE
RECUNOSCUTE DE PĂRȚI

1. Biroul Internațional de Măsuri și Greutăți (BIPM);

2. Comisia Codex Alimentarius;

3. Organizația Aviației Civile Internaționale (OACI);

4. Consiliul Internațional pentru Armonizarea Cerințelor Tehnice de Înregistrare a Produselor Farmaceutice de Uz Uman (ICH);

5. Comisia Electrotehnică Internațională (IEC);

6. Organizația Internațională a Muncii (OIM);

7. Organizația Maritimă Internațională (OMI);

8. Consiliul Oleicol Internațional (IOC);

9. Organizația Internațională a Viei și Vinului (OIV);

10. Organizația Internațională de Standardizare (ISO);

11. Organizația Internațională de Metrologie Legală (OIML);

12. Uniunea Internațională a Telecomunicațiilor (ITU);

13. Subcomitetul de Experți al ONU privind Sistemul Armonizat Global de Clasificare și Etichetare a Substanțelor Chimice (UN/SCEGHS);

14. Uniunea Poștală Universală (UPU);

15. Forumul mondial pentru armonizarea regulamentelor privind vehiculele (WP.29) din cadrul Comisiei Economice pentru Europa a Organizației Națiunilor Unite (CEE-ONU); și

16. Organizația Mondială pentru Sănătatea Animalelor (OMSA).

PUBLIC

ANEXA 16-B

PUBLIC

EVALUAREA CONFORMITĂȚII – DOMENII ȘI PARTICULARITĂȚI

1. Lista domeniilor[1]:

(a) aspectele de siguranță ale echipamentelor electrice și electronice, astfel cum sunt definite la punctul 2;

(b) aspectele de siguranță ale mașinilor, astfel cum sunt definite la punctul 2;

(c) compatibilitatea electromagnetică a echipamentelor, astfel cum este definită la punctul 2;

(d) eficiența energetică, incluzând cerințele în materie de proiectare ecologică;

(e) restricțiile de utilizare a anumitor substanțe periculoase în echipamentele electrice și electronice; și

(f) aparatele sanitare.

[1] Pentru mai multă certitudine, prezenta anexă nu vizează aeronavele, navele, căile ferate, autovehiculele, și nici echipamentele specializate maritime, feroviare, aeriene sau ale vehiculelor.

2. În sensul prezentei anexe:

(a) „compatibilitate electromagnetică a echipamentelor” înseamnă compatibilitatea electromagnetică (perturbație și imunitate) a echipamentelor care depind de curenți electrici sau de câmpuri electromagnetice pentru a funcționa corespunzător, precum și a echipamentelor pentru generarea, transferul și măsurarea acestor curenți, exceptând:

(i) echipamentele destinate utilizării într-o atmosferă explozivă;

(ii) echipamentele utilizate în radiologie sau în scopuri medicale;

(iii) componentele electrice pentru lifturi de mărfuri și persoane;

(iv) echipamentele radio utilizate de radioamatori;

(v) instrumentele de măsurare;

(vi) instrumentele de cântărire neautomate;

(vii) echipamentele intrinsec inofensive; și

(viii) ansamblurile de evaluare personalizate destinate profesioniștilor care se folosesc doar în cadrul centrelor de cercetare și dezvoltare înființate în acest scop;

PUBLIC

(b) „eficiență energetică” înseamnă raportul dintre performanța, serviciile, bunurile sau energia obținute și energia consumată de un produs, cu impact asupra consumului de energie din timpul utilizării și având în vedere alocarea eficientă a resurselor;

(c) „aspecte de siguranță ale echipamentelor electrice și electronice” înseamnă aspectele de siguranță ale echipamentelor, altele decât mașinile, care sunt dependente de curenți electrici pentru a funcționa corespunzător, ale echipamentelor pentru generarea, transferul și măsurarea acestor curenți și care sunt concepute pentru a fi utilizate cu o tensiune nominală cuprinsă între 50 V și 1 000 V pentru curentul alternativ și între 75 V și 1 500 V pentru curentul continuu, precum și ale echipamentelor care emit sau recepționează intenționat unde electromagnetice cu frecvențe mai mici de 3 000 GHz în scopul comunicării radio sau al radiodeterminării, exceptând:

(i) echipamentele destinate utilizării într-o atmosferă explozivă;

(ii) echipamentele utilizate în radiologie sau în scopuri medicale;

(iii) componentele electrice pentru lifturi de mărfuri și persoane;

(iv) echipamentele radio utilizate de radioamatori;

(v) contoare de electricitate;

(vi) fișele și prizele electrice pentru uz casnic;

PUBLIC

(vii) regulatorii pentru împrejmuiri electrice;

(viii) jucăriile;

(ix) ansamblurile de evaluare personalizate destinate profesioniștilor care se folosesc doar în cadrul centrelor de cercetare și dezvoltare înființate în acest scop; sau

(x) produsele pentru construcții destinate încorporării permanente în clădiri sau lucrări de construcții civile a căror executare are un efect asupra performanței clădirii sau a lucrărilor de construcții civile, cum ar fi cabluri, alarme de incendiu, uși electrice;

(d) „aspecte de siguranță a echipamentului tehnic” înseamnă aspectele de siguranță ale unui ansamblu constituit din cel puțin o piesă mobilă acționată de un sistem de transmisie care utilizează una sau mai multe surse de energie, cum ar fi energia termică, electrică, pneumatică, hidraulică sau mecanică, aranjat și controlat astfel încât să funcționeze ca un întreg, exceptând mașinile cu risc ridicat, astfel cum sunt definite de fiecare parte;

(e) „aparate sanitare” înseamnă toalete, jacuzziuri, chiuvete de bucătărie, pisoare, căzi de baie, cădițe de duș, bideuri sau chiuvete de baie.

3. În temeiul articolului 16.9 alineatul (7), Consiliul mixt poate modifica lista domeniilor de la punctul 1 din prezenta anexă.

PUBLIC

4. În pofida punctului 1, o parte poate introduce cerințe privind testarea sau certificarea obligatorie de către o terță parte, pentru domeniile specificate în prezenta anexă, a produselor care intră în domeniul de aplicare al prezentei anexe, în următoarele condiții:

(a) dacă există motive imperioase legate de protecția sănătății și a siguranței oamenilor care justifică introducerea unor astfel de cerințe;

(b) dacă introducerea unor astfel de cerințe este susținută de informații tehnice sau științifice documentate privind performanța produselor respective;

(c) dacă aceste cerințe nu sunt mai restrictive pentru comerț decât este necesar pentru îndeplinirea obiectivului legitim al părții respective, ținând cont de riscurile pe care le-ar genera nerespectarea lor; și

(d) dacă partea respectivă nu ar fi putut prevedea, în mod rezonabil, necesitatea introducerii acestor cerințe la momentul intrării în vigoare a prezentului acord.

Înainte de a introduce astfel de cerințe, partea respectivă notifică acest lucru celeilalte părți și, în urma consultărilor, ia în considerare observațiile celeilalte părți în cea mai mare măsură posibilă atunci când elaborează astfel de cerințe.

PUBLIC

ANEXA 16-C

PUBLIC

AUTOVEHICULE, ECHIPAMENTE ȘI PĂRȚI ALE ACESTORA

1. În sensul prezentei anexe:

(a) „Acordul din 1958” înseamnă Acordul privind adoptarea specificațiilor tehnice uniforme pentru vehicule cu roți, echipamente și componente care pot fi montate și/sau folosite la vehicule cu roți și condițiile pentru recunoașterea reciprocă a omologărilor acordate pe baza acestor specificații, încheiat la Geneva la 20 martie 1958;

(b) „SA 2017” înseamnă ediția din 2017 a Nomenclaturii Sistemului armonizat, publicată de Organizația Mondială a Vămilor;

(c) „CEE-ONU” înseamnă Comisia Economică pentru Europa a Organizației Națiunilor Unite; și

(d) „regulamente ONU” înseamnă regulamentele tehnice adoptate în conformitate cu Acordul din 1958.

2. Termenii utilizați în prezenta anexă au același înțeles ca termenii definiți în Acordul din 1958 sau în anexa 1 la Acordul BTC.

3. Prezenta anexă se aplică comerțului între părți cu toate categoriile de autovehicule, echipamente și părți ale acestora, astfel cum sunt definite la punctul 1.2 din Rezoluția consolidată a CEE-ONU privind construcția vehiculelor (R.E.3)[1], care intră, printre altele, sub incidența capitolelor 40, 84, 85, 87, 90 și 94 din SA 2017 (denumite în continuare „produsele reglementate").

4. În ceea ce privește produsele reglementate, obiectivele prezentei anexe sunt următoarele:

(a) eliminarea și prevenirea barierelor netarifare din calea comerțului bilateral;

(b) facilitarea omologării autovehiculelor noi pe baza sistemelor de omologare prevăzute, printre altele, în Acordul din 1958;

(c) stabilirea unor condiții de piață competitive pe baza principiului deschiderii, al nediscriminării și al transparenței; și

(d) asigurarea protecției sănătății umane, a siguranței și a mediului, recunoscând dreptul fiecărei părți de a-și stabili nivelul dorit de protecție și abordările în materie de reglementare.

5. Părțile recunosc că regulamentele ONU sunt standarde internaționale relevante pentru produsele reglementate.

[1] ECE/TRANS/WP.29/78/Rev.6 din 11 iulie 2017.

6. Partea importatoare acceptă pe piața sa autovehicule noi sau echipamente sau părți noi de autovehicule, cu condiția ca producătorul să fi certificat, în conformitate cu actele cu putere de lege și cu normele administrative ale părții importatoare, faptul că respectivele vehicule sau echipamente sau părți ale acestora respectă standardele de siguranță corespunzătoare sau reglementările tehnice aplicabile pe teritoriul părții importatoare[1].

7. Părțile recunosc faptul că Chile a încorporat în reglementările sale tehnice anumite reglementări tehnice ale părții UE și ale CEE-ONU și acceptarea rapoartelor de încercare și a certificatelor de omologare de tip corespunzătoare.

8. Chile acceptă certificatele de omologare de tip ale părții UE și ale CEE-ONU emise în conformitate cu reglementările tehnice ale părții UE și ale CEE-ONU ca atestând conformitatea produselor reglementate de reglementările tehnice din Chile, fără alte cerințe de încercare sau de marcare pentru verificarea sau atestarea conformității cu cerințele vizate de respectivele omologări de tip ale părții UE sau ale CEE-ONU, cu excepția cazului în care acest lucru ar crea un risc pentru sănătatea umană, pentru siguranță sau pentru mediu, în conformitate cu reglementările tehnice din Chile.

[1] Pentru mai multă certitudine, nicio dispoziție a prezentului punct nu se interpretează ca împiedicând o parte să accepte pe piața sa autovehicule noi sau echipamente sau părți noi de autovehicule certificate în conformitate cu standardele privind siguranța și emisiile ale unei țări terțe sau să solicite certificarea conformității cu standardele existente privind siguranța și emisiile autovehiculelor pe care partea respectivă le menține la data intrării în vigoare a prezentului acord, sub rezerva punctului 7.

9. Chile își poate modifica reglementările tehnice proprii în cazul în care consideră că reglementările tehnice ale părții UE sau ale CEE-ONU nu mai prezintă nivelul de protecție dorit sau creează un risc pentru sănătatea umană, pentru siguranță sau pentru mediu. Înainte de a introduce astfel de modificări, Chile informează partea UE prin intermediul punctelor de contact desemnate în temeiul articolului 16.13 și, la cerere, furnizează informații cu privire la justificarea modificărilor respective.

10. Autoritățile competente ale părții importatoare pot verifica dacă produsele reglementate respectă toate reglementările tehnice relevante ale părții importatoare. Verificarea se efectuează prin eșantionare aleatorie pe piață și în conformitate cu reglementările tehnice ale părții importatoare.

11. Partea importatoare poate solicita furnizorului să retragă un produs de pe piața sa dacă produsul în cauză nu este conform cu reglementările tehnice respective.

12. Fără a aduce atingere dreptului fiecărei părți de a adopta măsurile necesare pentru siguranța rutieră, protecția mediului sau a sănătății publice și prevenirea practicilor înșelătoare în conformitate cu nivelul său de protecție dorit, fiecare parte se abține de la anularea sau reducerea beneficiilor care îi revin celeilalte părți în temeiul prezentei anexe prin măsuri de reglementare specifice produselor reglementate.

PUBLIC

13. Partea importatoare depune eforturi pentru a permite importul și comercializarea produselor care încorporează o nouă tehnologie sau o nouă caracteristică pe care partea importatoare nu a reglementat-o încă, cu excepția cazului în care are îndoieli întemeiate cu privire la siguranța acesteia, pe baza unor informații științifice sau tehnice conform cărora respectiva tehnologie sau caracteristică nouă creează un risc pentru sănătatea umană, pentru siguranță sau pentru mediu. Dacă partea importatoare decide să refuze introducerea pe piață, aceasta notifică respectiva decizie celeilalte părți cât mai curând posibil.

14. Părțile cooperează și fac schimb de informații cu privire la orice aspect relevant pentru punerea în aplicare a prezentei anexe în cadrul Subcomitetului privind barierele tehnice în calea comerțului.

PUBLIC

ANEXA 16-D

SISTEMUL MENȚIONAT LA ARTICOLUL 16.7 ALINEATUL (5) LITERA (b)
PENTRU SCHIMBUL SISTEMATIC DE INFORMAȚII
PRIVIND SIGURANȚA PRODUSELOR DE CONSUM
ȘI MĂSURILE PREVENTIVE, RESTRICTIVE
ȘI CORECTIVE CONEXE

Consiliul mixt poate modifica prezenta anexă în temeiul articolului 16.7 alineatul (10).

PUBLIC

ANEXA 16-E

SISTEMUL MENȚIONAT LA ARTICOLUL 16.7 ALINEATUL (6)
PRIVIND SCHIMBUL REGULAT DE INFORMAȚII REFERITOR LA
MĂSURILE LUATE CU PRIVIRE LA PRODUSELE NEALIMENTARE NECONFORME,
ALTELE DECÂT CELE REGLEMENTATE LA ARTICOLUL 16.7 ALINEATUL (5)

Consiliul mixt poate modifica prezenta anexă în temeiul articolului 16.7 alineatul (10).

PUBLIC

ANEXA 17-A

PUBLIC

REZERVE PRIVIND MĂSURILE EXISTENTE

Note preliminare

1. Listele Părților din apendicele 17-A-1 și 17-A-2 prevăd, în temeiul articolelor 17.14 și 18.8, rezervele formulate de părți cu privire la măsurile existente care nu sunt conforme cu obligațiile impuse de:

(a) articolul 18.6;

(b) articolul 17.9 sau 18.4;

(c) articolul 17.11;

(d) articolul 17.13; sau

(e) articolul 17.12.

2. Rezervele uneia dintre părți nu aduc atingere drepturilor și obligațiilor părților în conformitate cu GATS.

3. Fiecare rezervă include următoarele elemente:

(a) „sectorul” se referă la sectorul general în care este formulată rezerva;

(b) „subsectorul” se referă la sectorul specific în care este formulată rezerva;

(c) „clasificarea sectorului de activitate” se referă, după caz, la activitatea vizată de rezervă, definită conform CPC, ISIC Rev. 3.1 sau conform oricărei alte descrieri prevăzute în mod expres în rezerva respectivă;

(d) „tipul de rezervă” specifică obligația menționată la punctul 1 din prezenta anexă pentru care a fost formulată rezerva;

(e) „nivelul de guvernare” indică nivelul de guvernare care menține măsura pentru care a fost formulată rezerva;

(f) „măsurile” identifică dispozițiile legislative sau alte măsuri menționate, după caz, la elementul „descriere”, pentru care se formulează rezerva; o „măsură” menționată la elementul „măsuri”:

(i) se referă la măsura, astfel cum este modificată, menținută sau reînnoită începând cu data intrării în vigoare a prezentului acord;

(ii) include orice măsură subordonată adoptată sau menținută sub autoritatea măsurii în cauză și în concordanță cu aceasta; și

PUBLIC

(iii) în ceea ce privește lista părții UE, include orice legi sau alte măsuri care pun în aplicare o directivă la nivelul statelor membre; și

(g) „descrierea” include aspectele neconforme ale măsurii existente pentru care este formulată rezerva.

4. Pentru mai multă certitudine, dacă o parte adoptă o măsură nouă la un nivel de guvernare diferit de cel la care a fost formulată inițial rezerva, iar respectiva măsură nouă înlocuiește efectiv, pe teritoriul căruia i se aplică, aspectul neconform al măsurii inițiale menționate la elementul „măsuri”, noua măsură este considerată a fi o modificare a măsurii inițiale în sensul articolului 17.14 alineatul (1) litera (c) sau al articolului 18.8 alineatul (1) litera (c).

5. În interpretarea unei rezerve, sunt luate în considerare toate elementele rezervei. O rezervă se interpretează în lumina obligațiilor relevante stabilite în capitolele sau sacțiunile față de care este formulată rezerva. Elementul „măsuri” prevalează asupra tuturor celorlalte elemente.

6. În sensul listelor părților, „ISIC Rev. 3.1” înseamnă Clasificarea internațională industrială tip a tuturor ramurilor de activitate economică, astfel cum este stabilită de Oficiul de Statistică al Organizației Națiunilor Unite, *Statistical Papers*, seria M, nr. 4, ISIC Rev. 3.1, 2002.

PUBLIC

7. În sensul listelor părților, o rezervă cu privire la cerința de a avea o prezență locală pe teritoriul părților se formulează în raport cu articolul 18.6, și nu cu articolul 18.4 sau, în anexa 17-C, în raport cu articolul 18.7. În plus, o astfel de cerință nu este considerată o rezervă cu privire la articolul 17.9.

8. O rezervă formulată la nivelul părții UE se aplică unei măsuri a Uniunii Europene, unei măsuri a unui stat membru la nivel central sau unei măsuri a unei administrații publice dintr-un stat membru, cu excepția cazului în care rezerva exclude un stat membru. O rezervă formulată de un stat membru se aplică unei măsuri unei administrații publice la nivel central, regional sau local în statul membru respectiv. În scopul rezervelor Belgiei, nivelul de guvernare central cuprinde guvernul federal și guvernele regiunilor și comunităților, întrucât fiecare dintre acestea are puteri legislative echipolente. În sensul rezervelor părții UE, un nivel de guvernare regional în Finlanda înseamnă Insulele Åland. O rezervă formulată la nivelul Republicii Chile se aplică unei măsuri a administrației publice centrale sau a unei administrații publice locale.

9. Listele părților nu includ măsuri referitoare la cerințele și procedurile de calificare, la standardele tehnice și la cerințele și procedurile de acordare a licențelor în cazul în care acestea nu constituie o limitare în sensul articolului 17.9, 18.4 sau 18.6. Aceste măsuri pot include, în special, necesitatea de a obține o licență, de a îndeplini obligațiile de serviciu universal, de a deține calificări recunoscute în sectoarele reglementate, de a promova examene specifice, inclusiv examene de limbă, de a îndeplini o cerință de apartenență la o anumită profesie, cum ar fi apartenența la o organizație profesională, de a avea un agent local pentru servicii sau de a menține o adresă locală sau orice alte cerințe nediscriminatorii conform cărora anumite activități nu pot fi desfășurate în zone protejate. Deși nu sunt menționate în prezenta anexă, astfel de măsuri continuă să se aplice.

PUBLIC

10. Pentru mai multă certitudine, în cazul părții UE, obligația de a acorda tratamentul național nu implică o cerință de a extinde la persoanele fizice sau juridice din Chile tratamentul acordat într-un stat membru, în temeiul Tratatului privind funcționarea Uniunii Europene, sau orice măsură adoptată în temeiul acestui tratat, inclusiv punerea în aplicare a măsurii respective în statele membre, pentru:

(a) persoanele fizice sau rezidenții unui alt stat membru; sau

(b) persoanele juridice constituite sau organizate în temeiul legislației unui alt stat membru sau a Uniunii Europene și care își au sediul social, administrația centrală sau locul principal de desfășurare a activității în Uniunea Europeană.

11. Tratamentul acordat persoanelor juridice constituite de investitorii unei părți în conformitate cu legislația celeilalte părți (inclusiv, în cazul părții UE, cu legislația unui stat membru) și care își au sediul social, administrația centrală sau locul principal de desfășurare a activității pe teritoriul celeilalte părți nu aduce atingere condițiilor sau obligațiilor, în temeiul capitolului 17, care ar fi putut fi impuse unei astfel de persoane juridice în momentul stabilirii sale pe teritoriul celeilalte părți și care continuă să se aplice.

12. Listele părților se aplică numai teritoriilor părților în conformitate cu articolul 41.2 și sunt relevante numai în contextul relațiilor comerciale dintre partea UE și Chile. Acestea nu aduc atingere drepturilor și obligațiilor care le revin statelor membre în temeiul dreptului Uniunii Europene.

13. În lista părții UE sunt utilizate următoarele abrevieri:

UE Uniunea Europeană, inclusiv toate statele sale membre

AT Austria

PUBLIC

BE Belgia

BG Bulgaria

CY Cipru

CZ Cehia

DE Germania

DK Danemarca

EE Estonia

EL Grecia

ES Spania

FI Finlanda

FR Franța

HR Croația

HU Ungaria

PUBLIC

IE Irlanda

IT Italia

LT Lituania

LU Luxemburg

LV Letonia

MT Malta

NL Țările de Jos

PL Polonia

PT Portugalia

RO România

SE Suedia

SI Slovenia

SK Slovacia

SEE Spațiul Economic European

PUBLIC

Apendicele 17-A-1

PUBLIC

LISTA PĂRȚII UE

Rezerva nr. 1 – Toate sectoarele

Rezerva nr. 2 – Servicii profesionale (cu excepția profesiilor din domeniul sănătății)

Rezerva nr. 3 – Servicii profesionale (servicii legate de sănătate și vânzarea cu amănuntul a produselor farmaceutice)

Rezerva nr. 4 – Servicii de cercetare și dezvoltare

Rezerva nr. 5 – Servicii imobiliare

Rezerva nr. 6 – Servicii pentru întreprinderi

Rezerva nr. 7 – Servicii de construcții

Rezerva nr. 8 – Servicii de distribuție

Rezerva nr. 9 – Servicii de învățământ

Rezerva nr. 10 – Servicii de mediu

Rezerva nr. 11 – Servicii de sănătate și servicii sociale

Rezerva nr. 12 – Servicii de turism și servicii legate de călătorii

Rezerva nr. 13 – Servicii recreative, culturale și sportive

Rezerva nr. 14 – Servicii de transport și servicii auxiliare serviciilor de transport

Rezerva nr. 15 – Activități referitoare la energie

Rezerva nr. 16 – Agricultură, pescuit și industria prelucrătoare

PUBLIC

Rezerva nr. 1 – Toate sectoarele

Sectorul:	Toate sectoarele
Tipul de rezervă:	Tratament național
	Clauza națiunii celei mai favorizate
	Cerințe de performanță
	Membrii echipei de conducere și consiliile de administrație
Capitol/secțiune:	Liberalizarea investițiilor și comerțul transfrontalier cu servicii
Nivelul de guvernare:	UE/stat membru (cu excepția cazului în care se specifică altfel)

PUBLIC

Descriere:

(a) Tipul de stabilire

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național:

UE: Tratamentul acordat în temeiul Tratatului privind funcționarea Uniunii Europene persoanelor juridice constituite în conformitate cu dreptul Uniunii Europene sau cu legislația unui stat membru și având sediul social, administrația centrală sau locul principal de desfășurare a activității în Uniunea Europeană, inclusiv cele constituite în Uniunea Europeană de către investitori din Chile, nu se acordă persoanelor juridice stabilite în afara Uniunii Europene, și nici sucursalelor sau reprezentanțelor acestor persoane juridice, incluzând sucursalele sau reprezentanțele persoanelor juridice din Chile.

Se poate acorda un tratament mai puțin favorabil persoanelor juridice constituite în conformitate cu dreptul Uniunii Europene sau cu legislația unui stat membru care își au doar sediul social în Uniunea Europeană, cu excepția cazului în care se poate demonstra că acestea au o legătură efectivă și continuă cu economia unuia dintre statele membre.

Măsuri:

UE: Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene.

PUBLIC

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, membrii echipei de conducere și consiliile de administrație:

Această rezervă se aplică numai serviciilor de sănătate, de asistență socială sau de învățământ:

UE (se aplică și nivelului de guvernare regional): În cazul vânzării sau al cesiunii participațiilor în capitalurile proprii sau a activelor unei întreprinderi de stat existente ori ale unei entități guvernamentale existente care furnizează servicii de sănătate, de asistență socială sau de învățământ (CPC 93, 92), orice stat membru poate să interzică sau să impună limitări cu privire la deținerea unor astfel de participații sau active și/sau să restrângă capacitatea deținătorilor unor astfel de participații sau active de a controla orice întreprindere nou-creată în ceea ce îi privește pe investitorii din Chile sau întreprinderile acestora. În ceea ce privește o astfel de vânzare sau altă formă de cedare, orice stat membru poate să adopte sau să mențină orice măsură referitoare la cetățenia membrilor echipei de conducere sau a membrilor consiliilor de administrație.

În sensul prezentei rezerve:

(i) orice măsură menținută sau adoptată după data intrării în vigoare a prezentului acord care, cu ocazia vânzării sau al altei forme de cedare, interzice sau impune limitări în ceea ce privește proprietatea asupra participațiilor în capitalurile proprii sau asupra activelor ori impune cerințe privind cetățenia, descrisă în prezenta rezervă, se consideră a fi o măsură existentă; și

(ii) „întreprindere de stat” înseamnă o întreprindere deținută sau controlată prin participații la capitalurile proprii de către oricare stat membru și include întreprinderile înființate după intrarea în vigoare a prezentului acord exclusiv în scopul vânzării sau al cedării de participații la capitalurile proprii deținute într-o întreprindere de stat sau o entitate guvernamentală existentă sau al vânzării sau cesiunii participațiilor în capitalurile proprii sau a activelor unei întreprinderi de stat existente sau ale unei entități guvernamentale existente.

Măsuri:

UE: Astfel cum se prevede la elementul „descriere” indicat mai sus.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național:

În AT: Pentru operarea unei sucursale, corporațiile din afara Spațiului Economic European (din afara SEE) trebuie să numească cel puțin o persoană cu reședința în Austria responsabilă cu reprezentarea acestora.

Personalul executiv (directori generali, persoane fizice) responsabil pentru respectarea Legii comerțului din Austria (Gewerbeordnung) trebuie să aibă domiciliul în Austria.

În BG: Persoanele juridice străine, cu excepția cazului în care sunt constituite în conformitate cu dreptul unui stat membru al SEE, pot desfășura activități economice și pot derula activități dacă sunt stabilite în Republica Bulgaria sub forma unei societăți înregistrate în Registrul comerțului. Stabilirea sucursalelor este condiționată de obținerea unei autorizații în acest sens.

Reprezentanțele întreprinderilor străine trebuie să fie înregistrate la Camera de comerț și industrie din Bulgaria și nu se pot angaja în activități economice, fiind îndreptățite doar să își promoveze proprietarul și să acționeze în calitate de reprezentanți sau agenți.

PUBLIC

În EE: În cazul în care reședința a cel puțin jumătate din membrii consiliului de administrație al unei societăți cu răspundere limitată, al unei societăți pe acțiuni sau al unei sucursale nu se află în Estonia, în alt stat membru al SEE sau în Confederația Elvețiană, societatea cu răspundere limitată, societatea pe acțiuni sau societatea străină respectivă desemnează un punct de contact a cărui adresă în Estonia poate fi utilizată pentru transmiterea actelor de procedură ale întreprinderii și a declarațiilor de intenție adresate întreprinderii (și anume sucursala unei societăți străine).

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, membrii echipei de conducere și consiliile de administrație și comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În FI: Cel puțin unul dintre asociații unei societăți în nume colectiv sau dintre asociații comanditați ai unei societăți în comandită simplă trebuie să aibă reședința în SEE sau, dacă asociatul este o persoană juridică, să fie domiciliat (nu sunt admise sucursalele) în SEE. Autoritatea de înregistrare poate acorda derogări.

Pentru a desfășura activități comerciale în calitate de antreprenor privat, este necesară reședința în SEE.

Dacă o organizație străină dintr-o țară din afara SEE intenționează să desfășoare activități economice sau comerciale prin stabilirea unei sucursale în Finlanda, este necesară obținerea unui permis comercial.

Cel puțin unul dintre membrii consiliului de administrație și cel puțin unul dintre membrii supleanți, precum și directorul general trebuie să aibă reședința în SEE. Autoritatea de înregistrare poate acorda derogări pentru societăți.

PUBLIC

În SE: O societate străină care nu a stabilit o entitate juridică în Suedia sau care își desfășoară afacerile prin intermediul unui agent comercial își va desfășura operațiunile comerciale printr-o sucursală înregistrată în Suedia, cu conducere independentă și contabilitate separată. Directorul general și directorul general adjunct, dacă este numit, al sucursalei trebuie să aibă reședința în SEE. O persoană fizică nerezidentă în SEE care desfășoară operațiuni comerciale în Suedia trebuie să numească și să înregistreze un reprezentant rezident, care să fie responsabil cu operațiunile din Suedia. Pentru operațiunile din Suedia se menține o contabilitate separată. În cazuri aparte, autoritatea competentă poate acorda derogări de la cerințele referitoare la sucursală și la reședință. Proiectele de construcție cu o durată de mai puțin de un an, efectuate de către o societate situată în afara SEE sau o persoană fizică cu reședința în afara SEE, sunt scutite de obligația de înființare a unei sucursale sau de numire a unui reprezentant rezident.

În cazul societăților cu răspundere limitată și al asociațiilor economice cooperatiste, cel puțin 50 % dintre membrii consiliului de administrație, cel puțin 50 % dintre membrii supleanți ai consiliului de administrație, directorul general, directorul adjunct și cel puțin una dintre persoanele autorizate să semneze în numele societății, dacă este cazul, trebuie să aibă reședința în SEE. Autoritatea competentă poate acorda derogări de la această cerință. În cazul în care niciunul dintre reprezentanții companiei sau ai societății nu este rezident pe teritoriul Suediei, consiliul trebuie să desemneze și să înregistreze o persoană rezidentă în Suedia, care a fost autorizată să primească acte oficiale în numele companiei sau al societății.

Pentru stabilirea tuturor celorlalte tipuri de entități juridice prevalează condiții corespunzătoare.

În SK: O persoană fizică străină al cărei nume urmează a fi înregistrat în registrul corespunzător (Registrul comerțului, Registrul antreprenorilor sau alt registru profesional) ca persoană autorizată să acționeze în numele unui antreprenor trebuie să prezinte un permis de ședere în Slovacia.

Măsuri:

AT: Aktiengesetz, BGBL. nr. 98/1965, articolul 254 (2);

GmbH-Gesetz, RGBL. nr. 58/1906, articolul 107 (2) și Gewerbeordnung, BGBL. Nr. 194/1994, articolul 39 (2a).

BG: Codul comercial, articolul 17a; și

Legea privind încurajarea investițiilor, articolul 24.

EE: Äriseadustik (Codul comercial) articolul 631 (1, 2 și 4).

FI: Laki elinkeinon harjoittamisen oikeudesta (Legea privind dreptul de a desfășura activități comerciale) (122/1919), articolul 1;

Osuuskuntalaki (Legea privind cooperativele) 1488/2001;

Osakeyhtiölaki (Legea privind societățile cu răspundere limitată) (624/2006); și

Laki luottolaitostoiminnasta (Legea privind instituțiile de credit) (121/2007).

SE: Lag om utländska filialer m.m (Legea privind sucursalele străine) (1992:160);

Aktiebolagslagen (Legea societăților) (2005:551);

PUBLIC

Legea privind asociațiile economice cooperatiste (2018:672) și Legea privind Grupurile Europene de Interes Economic (1994:1927).

SK: Legea nr. 513/1991 privind Codul comercial (articolul 21); Legea nr. 455/1991 privind licențele comerciale; și

Legea nr. 404/2011 privind șederea străinilor (articolele 22 și 32).

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și cerințele de performanță:

În BG: Întreprinderile stabilite în Bulgaria pot angaja cetățeni ai unor țări terțe numai pentru posturile pentru care nu este cerută cetățenia bulgară. Numărul total de resortisanți ai țărilor terțe angajați de o întreprindere stabilită în Bulgaria în ultimele 12 luni nu trebuie să depășească 20 % (35 % pentru întreprinderile mici și mijlocii) din numărul mediu de resortisanți bulgari, resortisanți ai altor state membre, ai statelor care sunt părți la Acordul privind SEE sau resortisanți ai Confederației Elvețiene, angajați cu un contract de muncă. În plus, angajatorul trebuie să demonstreze că nu există un lucrător bulgar, un lucrător din UE, din SEE sau un lucrător elvețian adecvat pentru poziția respectivă, prin efectuarea unui test al pieței muncii înainte de angajarea unui resortisant dintr-o țară terță.

Pentru lucrătorii cu înaltă calificare, cei sezonieri și cei detașați, precum și pentru persoanele transferate în cadrul aceleiași companii, pentru cercetători și studenți, nu există nicio limitare a numărului de resortisanți ai țărilor terțe care lucrează pentru o singură întreprindere. Pentru angajarea resortisanților țărilor terțe în aceste categorii nu este necesar să se efectueze un test al pieței muncii.

PUBLIC

Măsuri:

BG: Legea privind migrația și mobilitatea forței de muncă.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național:

În PL: Sfera operațiunilor unei reprezentanțe poate cuprinde numai publicitatea și promovarea societății-mamă străine pe care o reprezintă. Pentru toate sectoarele, cu excepția serviciilor juridice, constituirea de către investitorii din afara Uniunii Europene și de către întreprinderile acestora se poate realiza numai sub formă de societate în comandită simplă, societate în comandită pe acțiuni, societate cu răspundere limitată și societate pe acțiuni, în timp ce investitorii și întreprinderile naționale pot avea acces și la formele de societăți necomerciale de persoane (societăți în nume colectiv sau societăți cu răspundere nelimitată).

PUBLIC

Măsuri:

PL: Legea din 6 martie 2018 privind normele referitoare la activitatea economică a antreprenorilor străini și a altor persoane străine pe teritoriul Republicii Polone.

(b) Achiziționarea de bunuri imobile

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național:

În AT (se aplică nivelului de guvernare regional): Achiziționarea, cumpărarea și închirierea sau leasingul de bunuri imobile de către persoane fizice și întreprinderi din afara Uniunii Europene necesită o autorizație din partea autorităților competente regionale (Länder). Autorizația se acordă numai dacă achiziția se consideră a fi în interes public (în special economic, social și cultural).

În CY: Cetățenii ciprioți sau persoanele de origine cipriotă, precum și cetățenii unui stat membru pot achiziționa orice proprietate în Cipru, fără restricții. Persoanele străine nu pot achiziționa, altfel decât pentru cauză de moarte, niciun bun imobil fără obținerea unui permis din partea Consiliului de Miniștri. Pentru străini, în cazul în care achiziția bunului imobil depășește dimensiunea necesară ridicării construcției unei case sau a unui sediu profesional sau depășește în alt mod suprafața a doi dunami (2 676 de metri pătrați), orice permis acordat de către Consiliul de Miniștri face obiectul termenelor, limitărilor, condițiilor și criteriilor stabilite prin regulamentele adoptate de Consiliul de Miniștri și aprobate de Camera Reprezentanților. Un străin este orice persoană care nu este cetățean al Republicii Cipru, inclusiv o societate străină controlată. Termenul nu include străinii de origine cipriotă sau soții și soțiile de origine străină ai cetățenilor Republicii Cipru.

PUBLIC

În CZ: Se aplică norme specifice pentru terenurile agricole aflate în proprietatea statului. Terenurile agricole de stat pot fi achiziționate numai de către cetățenii cehi, de resortisanți ai unui alt stat membru sau ai unor state părți la Acordul privind SEE sau ai Confederației Elveției. Persoanele juridice pot achiziționa de la stat terenuri agricole de stat numai dacă sunt antreprenori agricoli în Republica Cehă sau persoane cu un statut similar în alt stat membru sau în state care sunt părți la Acordul privind SEE ori în Confederația Elvețiană.

În DK: Persoanele fizice care nu își au reședința în Danemarca și care nu au avut reședința în Danemarca pentru o perioadă totală de cinci ani trebuie, în conformitate cu Legea daneză privind achizițiile, să obțină permisiunea Ministerului Justiției pentru a dobândi drepturi asupra unor bunuri imobile în Danemarca. Această obligație se aplică și în cazul persoanelor juridice care nu sunt înregistrate în Danemarca. În cazul persoanelor fizice, achiziționarea unui bun imobil va fi permisă dacă solicitantul îl va folosi drept reședință principală.

În cazul persoanelor juridice neînregistrate în Danemarca, achiziționarea unui bun imobil va fi, în general, permisă dacă aceasta constituie o condiție prealabilă pentru exercitarea activităților profesionale ale cumpărătorului. Permisiunea este necesară și în cazul în care solicitantul va folosi bunul imobil ca locuință secundară. O astfel de permisiune va fi acordată numai dacă se va dovedi, prin intermediul unei evaluări globale și concrete, existența unor legături deosebit de strânse între solicitant și Danemarca.

Permisiunea în temeiul Legii privind achizițiile este acordată numai pentru achiziționarea unui bun imobil specific. În plus, achiziția de terenuri agricole de către persoane fizice sau juridice este reglementată de Legea daneză privind exploatațiile agricole, care impune restricții tuturor persoanelor, daneze sau străine, în momentul achiziționării de proprietăți agricole. Prin urmare, orice persoană fizică sau juridică ce dorește să achiziționeze terenuri agricole trebuie să îndeplinească cerințele prevăzute în legea respectivă. Aceasta înseamnă, în general, că se aplică o cerință privind reședința limitată în privința exploatației agricole. Cerința privind reședința nu este personală. Entitățile juridice trebuie să fie de tipul celor enumerate la articolele 20 și 21 din lege și trebuie să fie înregistrate în Uniune sau în SEE.

În EE: O persoană juridică dintr-un stat membru al OCDE are dreptul de a achiziționa un bun imobil care conține:

(i) mai puțin de zece hectare de teren agricol, de teren forestier sau de teren agricol și forestier în total, fără restricții;

(ii) cel puțin zece hectare de teren agricol, dacă persoana juridică a fost implicată, timp de trei ani imediat anteriori anului în care a avut loc achiziția bunului imobil, în producția de produse agricole enumerate în anexa I la Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, cu excepția produselor pescărești și a bumbacului (denumit în continuare „produs agricol”);

(iii) cel puțin zece hectare de teren forestier, dacă persoana juridică a fost implicată, timp de trei ani imediat anteriori anului în care a avut loc achiziția bunului imobil, în gestionarea pădurilor în sensul Legii pădurilor (denumită în continuare „gestionarea pădurilor”) sau în producția de produse agricole;

(iv) mai puțin de zece hectare de teren agricol și mai puțin de zece hectare de teren forestier, dar alcătuind, în total, cel puțin zece hectare de teren agricol și forestier, dacă persoana juridică a fost implicată, timp de trei ani imediat anteriori anului în care a avut loc achiziția bunului imobil, în producția de produse agricole sau în gestionarea pădurilor.

În cazul în care nu îndeplinește cerințele prevăzute la punctele (ii), (iii) și (iv), o persoană juridică poate achiziționa un bun imobil care conține cel puțin zece hectare de teren agricol, de teren forestier sau de teren agricol și forestier, în total, numai cu autorizarea consiliului administrației publice locale din localitatea de care aparține bunul imobil care urmează să fie achiziționat.

Restricțiile privind achiziționarea de bunuri imobile se aplică în anumite zone geografice cetățenilor din afara SEE.

În EL: Persoanele fizice sau juridice care nu sunt cetățeni ai statelor membre sau ai statelor care fac parte din Asociația Europeană a Liberului Schimb sau care nu sunt stabilite în astfel de state nu au dreptul să achiziționeze sau să închirieze bunuri imobile în regiunile de frontieră. Interdicția poate fi ridicată printr-o decizie discreționară luată de un comitet al administrației descentralizate corespunzătoare (sau de ministrul apărării naționale în cazul în care proprietățile ce urmează să fie exploatate aparțin Fondului pentru exploatarea proprietăților de stat care pot fi comercializate sau privatizate).

În HR: Societățile străine pot achiziționa bunuri imobile pentru furnizarea de servicii numai dacă sunt stabilite și înregistrate în Croația ca persoane juridice. Achiziționarea de bunuri imobile necesare pentru furnizarea de servicii de către sucursale necesită aprobarea Ministerului Justiției. Terenurile agricole nu pot fi achiziționate de către străini.

PUBLIC

În MT: Persoanele care nu sunt cetățeni ai unui stat membru nu pot achiziționa bunuri imobile în scopuri comerciale. Societățile care au o participație din afara Uniunii Europene de (cel puțin) 25 % trebuie să obțină autorizarea din partea autorității competente (ministrul finanțelor) pentru a cumpăra bunuri imobile în scopuri comerciale sau economice. Autoritatea competentă va determina dacă achiziția propusă reprezintă un beneficiu net pentru economia malteză.

În PL: Achiziționarea de bunuri imobile, direct sau indirect, de către străini este condiționată de obținerea unei autorizații. Autorizația este emisă, printr-o decizie administrativă, de un ministru competent în materie de afaceri interne, cu aprobarea ministrului apărării naționale, iar în cazul terenurilor agricole, și cu aprobarea ministrului agriculturii și dezvoltării rurale.

Măsuri:

AT: Burgenländisches Grundverkehrsgesetz, LGBL. nr. 25/2007;

Kärntner Grundverkehrsgesetz, LGBL. nr. 9/2004;

NÖ- Grundverkehrsgesetz, LGBL. 6800;

OÖ- Grundverkehrsgesetz, LGBL. nr. 88/1994;

Salzburger Grundverkehrsgesetz, LGBL. nr. 9/2002;

Steiermärkisches Grundverkehrsgesetz, LGBL. nr. 134/1993;

PUBLIC

Tiroler Grundverkehrsgesetz, LGBL. nr. 61/1996;

Voralberger Grundverkehrsgesetz, LGBL. nr. 42/2004; și

Wiener Ausländergrundverkehrsgesetz, LGBL. nr. 11/1998.

CY: Legea privind achiziționarea de bunuri imobile (străini) (capitolul 109), cu modificările ulterioare.

CZ: Legea nr. 503/2012, Coll. privind Oficiul pentru terenurile aflate în proprietatea statului, cu modificările ulterioare.

DK: Legea daneză privind achiziționarea de bunuri imobile (Legea consolidată nr. 265 din 21 martie 2014 privind achiziționarea de bunuri imobile);

Ordinul executiv privind achizițiile (Ordinul executiv nr. 764 din 18 septembrie 1995); și

Legea privind exploatațiile agricole (Legea consolidată nr. 27 din 4 ianuarie 2017).

EE: Kinnisasja omandamise kitsendamise seadus (Legea privind restricțiile la achiziționarea de bunuri imobiliare) Capitolul 2 articolul 4, capitolul 3 articolul 10, 2017.

EL: Legea nr. 1892/1990, în forma sa actuală, coroborată, în ceea ce privește cererea, cu Decizia ministerială F.110/3/330340/S.120/7-4-14 a ministrului apărării naționale și a ministrului protecției cetățenilor.

PUBLIC

HR: Legea privind proprietatea și alte drepturi legate de proprietate (OG 91/96, 68/98, 137/99, 22/00, 73/00, 129/00, 114/01, 79/06, 141/06, 146/08, 38/09, 143/12 și 152/14), articolele 354-358.b; Legea privind terenurile agricole (OG 20/18, 115/18, 98/19), articolul 2; Legea privind procedura administrativă generală.

MT: Legea privind bunurile imobile (achiziționarea de către nerezidenți) (cap. 246) și Protocolul nr. 6 la Tratatul de aderare la UE privind achiziționarea de reședințe secundare în Malta.

PL: Legea din 24 martie 1920 privind achiziționarea de bunuri imobile de către străini (Jurnalul Oficial din 2016, punctul 1061 cu modificările ulterioare).

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național:

În HU: Achiziționarea de bunuri imobile de către nerezidenți este condiționată de obținerea unei autorizații din partea autorității administrative adecvate, care este responsabilă cu zona geografică în care este situată proprietatea.

Măsuri:

HU: Decretul guvernamental nr. 251/2014 (X. 2.) privind achiziționarea de către străini de bunuri imobile, altele decât terenurile utilizate în scopuri agricole sau forestiere și Legea LXXVIII din 1993 (alineatul 1/A).

PUBLIC

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate:

În LV: Achiziționarea de terenuri în zonele urbane de către cetățeni ai Republicii Chile este permisă prin intermediul unor persoane juridice înregistrate în Letonia sau în alte state membre:

(i) dacă peste 50 % din capitalul propriu al acestora este deținut de cetățeni ai statelor membre, de administrația publică a Letoniei sau de o municipalitate, separat sau împreună;

(ii) dacă peste 50 % din capitalul propriu al acestora este deținut de persoane fizice și de societăți dintr-o țară terță cu care Letonia a încheiat acorduri bilaterale privind promovarea și protecția reciprocă a investițiilor și care au fost aprobate de către Parlamentul Letoniei înainte de 31 decembrie 1996;

(iii) dacă peste 50 % din capitalul propriu al acestora este deținut de persoane fizice și de societăți dintr-o țară terță cu care Letonia a încheiat acorduri bilaterale privind promovarea și protecția reciprocă a investițiilor după 31 decembrie 1996, dacă în acordurile respective au fost stabilite drepturile persoanelor fizice și ale societăților din Letonia de a achiziționa terenuri în țara terță respectivă;

(iv) dacă peste 50 % din capitalul propriu al acestora este deținut, în comun, de persoane menționate la punctele (i)-(iii); sau

(v) care sunt societăți pe acțiuni publice, dacă acțiunile acestora sunt cotate la bursa de valori.

PUBLIC

În cazul în care Chile permite cetățenilor și societăților din Letonia să achiziționeze bunuri imobile în zone urbane pe teritoriul său, Letonia va permite cetățenilor și societăților din Chile să achiziționeze bunuri imobile în zone urbane din Letonia în aceleași condiții ca și cetățenii letoni.

Măsuri:

LV: Legea privind reforma funciară în orașele din Republica Letonia, secțiunea 20 și 21.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate:

În DE: Anumite condiții de reciprocitate se pot aplica în cazul achiziționării de bunuri imobile.

În ES: Investițiile străine în activități legate direct de investiții în bunuri imobile pentru misiuni diplomatice din partea statelor care nu sunt state membre necesită o autorizație administrativă din partea Consiliului de miniștri spaniol, cu excepția cazului în care există un acord reciproc de liberalizare.

În RO: Cetățenii străini, apatrizii și persoanele juridice (care nu sunt resortisanți sau persoane juridice dintr-un stat membru al SEE) pot dobândi drepturi de proprietate asupra terenurilor în condițiile prevăzute de tratatele internaționale, pe bază de reciprocitate. Cetățenii străini, apatrizii și persoanele juridice nu pot dobândi drept de proprietate asupra terenurilor în condiții mai favorabile decât cele aplicabile persoanelor fizice sau juridice din Uniunea Europeană.

PUBLIC

Măsuri:

DE: Einführungsgesetz zum Bürgerlichen Gesetzbuche (EGBGB; Legea de instituire a Codului civil).

ES: Decretul regal nr. 664/1999 din 23 aprilie 1999 privind investițiile străine.

RO: Legea nr. 17/2014 privind unele măsuri de reglementare a vânzării-cumpărării terenurilor agricole situate în extravilan, cu modificările ulterioare; și

Legea nr. 268/2001 privind privatizarea societăților comerciale ce dețin în administrare terenuri proprietate publică și privată a statului cu destinație agricolă și înființarea Agenției Domeniilor Statului, cu modificările ulterioare.

PUBLIC

Rezerva nr. 2 – Servicii profesionale (cu excepția profesiilor din domeniul sănătății)

Sectorul – subsectorul:	Servicii profesionale – servicii juridice; agenți pentru brevete, consilieri în materie de proprietate industrială, avocați specializați în drepturi de proprietate intelectuală; servicii de contabilitate și de evidență contabilă; servicii de audit, servicii de consultanță fiscală; servicii de arhitectură și de urbanism, servicii de inginerie și servicii integrate de inginerie
Clasificarea sectorului de activitate:	CPC 861, 862, 863, 8671, 8672, 8673, 8674, parte din 879
Tipul de rezervă:	Tratament național
	Clauza națiunii celei mai favorizate
	Membrii echipei de conducere și consiliile de administrație
	Prezența locală
Capitol/secțiune:	Liberalizarea investițiilor, comerțul transfrontalier cu servicii
Nivelul de guvernare:	UE/stat membru (cu excepția cazului în care se specifică altfel)

PUBLIC

Descriere:

(a) Servicii juridice (parte din CPC 861)[1]

Pentru mai multă certitudine, în conformitate cu notele preliminare, în special cu punctul 9, cerințele privind înregistrarea într-un barou pot include cerința de a fi obținut o diplomă în drept în țara gazdă sau un titlu echivalent ori de a fi urmat un curs de formare sub supravegherea unui avocat autorizat sau cerința de a dispune de o adresă profesională sau poștală în jurisdicția unui anumit barou pentru a putea solicita statutul de membru al baroului respectiv. Unele state membre pot impune persoanelor fizice care dețin anumite funcții în cadrul unei firme de avocatură/societăți/întreprinderi sau acționarilor obligația de a fi autorizate să practice dreptul în jurisdicția gazdă.

PUBLIC

[1] În sensul prezentei rezerve:
(a) „drept intern” înseamnă dreptul statului membru respectiv și dreptul Uniunii Europene;
(b) „dreptul internațional public” exclude dreptul Uniunii Europene și include dreptul instituit prin tratate și convenții internaționale, precum și dreptul cutumiar internațional;
(c) „consultanța juridică” include furnizarea de consultanță și consultarea cu clienții în chestiuni, inclusiv tranzacții, relații și litigii, care implică aplicarea sau interpretarea legii; participarea cu sau în numele clienților la negocieri și la alte relații cu părți terțe în astfel de chestiuni și elaborarea documentelor reglementate integral sau parțial prin lege, precum și verificarea documentelor de orice natură în scopul și în conformitate cu cerințele legii;
(d) „reprezentarea juridică” include elaborarea documentelor care trebuie prezentate agențiilor administrative, instanțelor judecătorești sau altor instanțe oficiale constituite în mod corespunzător și înfățișarea în fața agențiilor administrative, a instanțelor judecătorești sau a altor instanțe oficiale constituite în mod corespunzător;
(e) „arbitraj, conciliere și mediere juridică” înseamnă elaborarea documentelor care trebuie depuse, pregătirea pentru înfățișare și prezentarea în fața unui arbitru, conciliator sau mediator în orice litigiu care implică aplicarea și interpretarea legii; nu sunt incluse serviciile de arbitraj, de conciliere și de mediere în litigiile care nu presupun aplicarea și interpretarea legii, ci intră sub incidența serviciilor conexe consultanței în management; nu este inclusă nici exercitarea funcției de arbitru, de conciliator sau de mediator; ca subcategorie, serviciile de arbitraj, de conciliere sau de mediere juridică internațională se referă la aceleași servicii atunci când litigiul implică părți din două sau mai multe țări.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, prezența locală:

În UE: Reprezentarea juridică a persoanelor fizice sau juridice în fața Oficiului Uniunii Europene pentru Proprietate Intelectuală (EUIPO) poate fi realizată numai de către un practician în domeniul dreptului, calificat în unul dintre statele membre ale SEE, care își are sediul în SEE, în măsura în care acesta are dreptul, în statul membru respectiv, să acționeze în calitate de reprezentant în domeniul mărcilor sau al proprietății industriale, precum și de către reprezentanți autorizați ale căror nume figurează pe lista păstrată în acest scop de EUIPO (parte din CPC 861).

În AT: Pentru practicarea de servicii juridice care țin de dreptul intern (al Uniunii Europene și al statului membru), inclusiv reprezentarea în instanță, este necesară cetățenia unui stat membru al SEE sau cetățenia elvețiană, precum și reședința (prezența comercială) în SEE sau în Confederația Elvețiană. Numai avocații care au cetățenia unui stat membru al SEE sau cetățenia elvețiană sunt autorizați să furnizeze servicii juridice prin intermediul unei prezențe comerciale. Practicarea de servicii juridice care țin de dreptul public internațional și de dreptul țării de origine este permisă doar în context transfrontalier. Avocații străini (care trebuie să fie pe deplin calificați în țara lor de origine) pot participa la capitalul social al oricărei firme de avocatură și pot deține o cotă-parte din profitul din exploatare de până la 25 %; restul trebuie să fie deținut de avocați pe deplin calificați din SEE sau din Confederația Elvețiană și numai aceștia din urmă pot exercita o influență decisivă în procesul decizional al firmei de avocatură.

În BE (și în ceea ce privește clauza națiunii celei mai favorizate): Pentru admiterea deplină în barou și pentru practicarea de servicii juridice care țin de dreptul intern belgian, inclusiv reprezentarea în instanță, este necesară îndeplinirea cerinței privind reședința. Cerința privind reședința pentru un avocat străin în vederea obținerii admiterii depline în barou presupune o durată de cel puțin șase ani de la data solicitării înregistrării sau de trei ani, în anumite condiții. Cerința de a deține un certificat eliberat de ministrul afacerilor externe din Belgia în baza căruia legislația națională sau convenția internațională permite reciprocitatea (condiția de reciprocitate).

Avocații străini pot exercita profesia de consultanți juridici. Avocații care sunt membri ai barourilor străine (din afara UE) și doresc să se stabilească în Belgia, dar nu îndeplinesc condițiile pentru înscrierea în Registrul (Tableau) avocaților pe deplin calificați, pe lista UE sau pe lista avocaților stagiari, pot solicita înscrierea pe „Lista B". O astfel de „Listă B" există numai în Baroul din Bruxelles. Un avocat de pe lista B este autorizat să ofere consultanță. Reprezentarea în fața „Cour de Cassation" face obiectul propunerii de candidatură pe o listă specifică.

În BG (și în ceea ce privește clauza națiunii celei mai favorizate): Tratament rezervat resortisanților unui stat membru, ai unui alt stat care este parte la Acordul privind SEE sau resortisanților Confederației Elveține cărora li s-a acordat autorizația de a exercita profesia de avocat în conformitate cu legislația oricăreia dintre țările menționate anterior. Un cetățean străin (cu excepția celor menționați mai sus) care a fost autorizat să exercite profesia de avocat în conformitate cu legislația țării sale poate introduce o cale de atac în fața organelor judiciare ale Republicii Bulgaria în calitate de apărător sau mandatar al unui resortisant al propriei țări, acționând într-un caz specific, împreună cu un avocat bulgar, în cazurile în care acest lucru a fost prevăzut într-un acord încheiat între statul bulgar și statul străin respectiv sau pe baza mutualității, prin formularea unei cereri preliminare în acest sens adresate președintelui Consiliului suprem al Baroului. Țările în cazul cărora se aplică principiul reciprocității sunt desemnate de ministrul justiției, la cererea președintelui Consiliului suprem al Baroului. Pentru a furniza mediere juridică, cetățenii străini trebuie să dețină un permis de ședere pe termen lung sau un permis de ședere permanentă în Republica Bulgaria și să fi fost înscriși în Registrul uniform al mediatorilor aflat sub egida ministrului justiției.

În CY: Sunt necesare cetățenia unui stat membru al SEE sau cetățenia elvețiană, precum și reședința (prezența comercială). Numai avocații înscriși în barou pot fi asociați, acționari sau membri ai consiliului de administrație într-un cabinet de avocatură din Cipru.

În CZ: Este necesară admiterea deplină în barou. Pentru practicarea de servicii juridice care țin de dreptul intern (al Uniunii Europene și al statului membru), inclusiv reprezentarea în instanță, este necesară cetățenia unui stat membru al SEE sau cetățenia elvețiană. Pentru toate serviciile juridice este necesară reședința (prezența comercială).

În DE: Numai avocații care și-au obținut calificarea în SEE sau în Confederația Elvețiană pot fi admiși în barou și au astfel dreptul să furnizeze servicii juridice care țin de dreptul intern. Prezența comercială este necesară pentru a obține admiterea deplină în barou. Baroul competent poate acorda derogări. Pentru avocații străini (care nu și-au obținut calificarea în SEE sau în Confederația Elvețiană) pot exista restricții privind deținerea de acțiuni într-o societate de avocatură care prestează servicii juridice în dreptul intern. Avocații străini pot oferi servicii juridice care țin de dreptul străin și de dreptul internațional public dacă demonstrează că dispun de cunoștințe de specialitate; ei trebuie să fie înregistrați pentru a furniza astfel de servicii în Germania.

În DK: Serviciile juridice furnizate în temeiul titlului de „advokat” (avocat) sau al oricărui titlu similar și reprezentarea în instanță sunt rezervate avocaților cu licență de practică daneză. Avocații din UE, SEE și Confederația Elvețiană pot practica în temeiul titlului conferit în țara lor de origine.

Acțiunile unei firme de avocatură pot fi deținute numai de avocați care practică în mod activ dreptul în cadrul firmei, în societatea-mamă sau într-o filială a firmei, de alți angajați ai acesteia sau de o altă firmă de avocatură înregistrată în Danemarca. Alți angajați ai firmei pot deține în mod colectiv doar sub 10 % din acțiuni și drepturile de vot, iar pentru a fi acționari, aceștia trebuie să promoveze un examen privind normele deosebit de importante pentru practica juridică.

PUBLIC

Numai avocații care practică în mod activ dreptul în cadrul firmei, al societății-mamă sau al filialei acesteia, precum și alți acționari și reprezentanții angajaților pot fi membri ai consiliului de administrație. Majoritatea membrilor consiliului de administrație trebuie să fie avocați care practică în mod activ dreptul în cadrul firmei, al societății-mamă sau al filialei acesteia. Numai avocații care practică în mod activ dreptul în cadrul firmei, al societății-mamă sau al filialei acesteia, precum și alți acționari care au promovat examenul menționat mai sus pot fi directori ai firmei de avocatură.

În EE: Pentru practicarea de servicii juridice care țin de dreptul intern (al Uniunii Europene și al statului membru), inclusiv participarea la reprezentarea în fața Curții Supreme în cadrul procedurilor penale, este necesară îndeplinirea cerinței privind reședința (prezența comercială).

În EL: Pentru practicarea de servicii juridice care țin de dreptul intern (al Uniunii Europene și al statului membru), inclusiv reprezentarea în instanță, este necesară cetățenia unui stat membru al SEE sau cetățenia elvețiană și reședința (prezența comercială) în SEE sau în Confederația Elvețiană.

În ES: Pentru practicarea de servicii juridice care țin de dreptul intern, inclusiv reprezentarea în instanță, este necesară cetățenia unui stat membru al SEE sau cetățenia elvețiană. Autoritățile competente pot acorda derogări de la cerința privind cetățenia. Pentru a furniza orice servicii juridice este necesară o adresă profesională.

În FI: Pentru utilizarea titlului profesional de „avocat” (în limba finlandeză „asianajaja” sau în limba suedeză „advokat”), este necesară îndeplinirea cerinței privind reședința într-un stat membru al SEE sau în Confederația Elvețiană și înscrierea în Barou. Serviciile juridice, inclusiv cele de drept intern finlandez, pot fi, de asemenea, prestate de persoane care nu fac parte din barou.

PUBLIC

În FR: Pentru admiterea deplină în barou este necesară reședința sau stabilirea în SEE, care este necesară pentru practicarea de servicii juridice care țin de dreptul intern, inclusiv reprezentarea în instanță. Reprezentarea în fața „Cour de Cassation" și a „Conseil d'Etat" face obiectul unor cote și este rezervată cetățenilor francezi și cetățenilor UE. Membrii unui barou din Chile se pot înregistra în Franța în calitate de consultanți juridici străini pentru a oferi anumite servicii juridice în Franța cu titlu temporar sau permanent, în ceea ce privește dreptul chilian și dreptul internațional public. Pentru a profesa în mod permanent, este necesară o adresă profesională din jurisdicția baroului francez de înregistrare ori stabilirea în SEE.

În HR: Pentru practicarea de servicii juridice care țin de dreptul intern (al Uniunii Europene și al statului membru), inclusiv reprezentarea în instanță, este necesară cetățenia unui stat membru al Uniunii Europene. În cadrul procedurilor de drept internațional public, părțile pot fi reprezentate în fața instanțelor de arbitraj și a instanțelor ad-hoc de către avocați străini care sunt membri ai baroului din țara lor de origine. Numai un avocat care deține titlul croat de avocat poate înființa o firmă de avocatură (firmele din Chile pot înființa sucursale, care însă nu pot angaja avocați croați).

În HU: Admiterea deplină în barou este condiționată de cetățenia unui stat membru al SEE sau de cetățenia elvețiană și de reședința (prezența comercială) în SEE sau în Confederația Elvețiană pentru practicarea de servicii juridice care țin de dreptul intern, inclusiv reprezentarea în instanță. Avocații străini pot furniza consultanță juridică cu privire la dreptul țării lor de origine și la dreptul internațional public în parteneriat cu un avocat maghiar sau cu o firmă de avocatură maghiară. Este necesar un contract de cooperare încheiat cu un avocat maghiar (*ügyvéd*) sau cu o firmă de avocatură (*ügyvédi iroda*). Un consilier juridic străin nu poate fi membru al unei firme de avocatură maghiare. Un avocat străin nu este autorizat să elaboreze documente care trebuie să fie prezentate, și nici să acționeze în calitate de reprezentant legal al clientului în fața unui arbitru, a unui conciliator sau a unui mediator în orice litigiu.

PUBLIC

În LT (și în ceea ce privește clauza națiunii celei mai favorizate): Pentru practicarea de servicii juridice care țin de dreptul intern (al Uniunii Europene și al statului membru), inclusiv reprezentarea în instanță, este necesară cetățenia unui stat membru al SEE sau cetățenia elvețiană și reședința (prezența comercială) în SEE sau în Confederația Elvețiană.

Avocații dintr-o țară străină pot profesa ca avocați pledanți numai în temeiul unor acorduri internaționale, inclusiv în temeiul unor dispoziții specifice privind reprezentarea în instanță.

În LU (și în ceea ce privește clauza națiunii celei mai favorizate): Pentru practicarea de servicii juridice care țin de dreptul intern, inclusiv reprezentarea în instanță, este necesară cetățenia unui stat membru al SEE sau cetățenia elvețiană și reședința (prezența comercială) în SEE sau în Confederația Elvețiană.

Consiliul Ordinului poate, pe baza reciprocității, să aprobe renunțarea la cerința privind cetățenia pentru un cetățean străin.

În LV (și în ceea ce privește clauza națiunii celei mai favorizate): Pentru practicarea dreptului intern, inclusiv reprezentarea în instanță, este necesară cetățenia unui stat membru al SEE sau cetățenia elvețiană. Avocații dintr-o țară străină pot profesa ca avocați pledanți numai în temeiul unor acorduri bilaterale privind asistența juridică reciprocă.

Există cerințe speciale pentru avocații din Uniunea Europeană sau pentru avocații străini. De exemplu, participarea la procedurile în instanță în cauzele penale este permisă numai în asociere cu un avocat membru al Colegiului avocaților autorizați din Letonia.

În MT: Pentru practicarea de servicii juridice care țin de dreptul intern, inclusiv reprezentarea în instanță, este necesară cetățenia unui stat membru al SEE sau cetățenia elvețiană, precum și reședința (prezența comercială) în SEE sau în Confederația Elvețiană.

PUBLIC

În NL: Numai avocații autorizați la nivel local și înregistrați în registrul neerlandez pot utiliza titlul de „avocat”. În locul utilizării termenului complet „avocat”, avocații străini (neînregistrați) sunt obligați să menționeze organizația profesională din țara lor de origine în scopul desfășurării activităților lor în Țările de Jos.

În PT (și în ceea ce privește clauza națiunii celei mai favorizate): Pentru practicarea dreptului intern portughez este necesară îndeplinirea cerinței privind reședința (prezența comercială). Pentru reprezentarea în instanță, este necesară admiterea deplină în barou. Străinii care dețin o diplomă eliberată de o facultate de drept din Portugalia se pot înregistra pe lângă Baroul Portugaliei (Ordem dos Advogados) în aceleași condiții ca și cetățenii portughezi, dacă țara lor respectivă le acordă cetățenilor portughezi un tratament reciproc.

Alți străini care dețin o diplomă universitară în drept recunoscută de o facultate de drept din Portugalia se pot înregistra ca membri ai Baroului, cu condiția ca aceștia să urmeze formarea necesară și să promoveze evaluarea finală și examenul de admitere. Numai firmele de avocatură în cadrul cărora participațiile aparțin exclusiv avocaților admiși în Baroul portughez pot funcționa în Portugalia.

Juriștii cu merite recunoscute, cu masterate și doctorate în drept (chiar dacă nu sunt avocați sau nu sunt profesori universitari) pot furniza consultanță juridică în orice domeniu de drept străin și de drept internațional public, cu condiția să aibă reședința profesională (*domiciliação*) în PT, să promoveze un examen de admitere și să fie înregistrați în barou.

În RO: Un avocat străin nu poate formula concluzii orale sau scrise în fața instanțelor judecătorești și a celorlalte organe judiciare, cu excepția celor de arbitraj internațional.

PUBLIC

În SE (și în ceea ce privește clauza națiunii celei mai favorizate): Pentru admiterea în Barou și utilizarea titlului de „advokat” este necesară îndeplinirea cerinței privind reședința într-un stat membru al SEE sau în Confederația Elvețiană. Consiliul Baroului Suediei poate acorda derogări. Admiterea în barou nu este necesară pentru practicarea dreptului intern suedez. Un membru al Baroului Suediei nu poate fi angajat decât de un membru al baroului sau de o societate care desfășoară activitățile unui membru al baroului. Cu toate acestea, un membru al baroului poate fi angajat de o societate străină care desfășoară activitățile unui avocat, cu condiția ca societatea în cauză să aibă sediul într-o țară din Uniunea Europeană, în SEE sau în Elveția. Un membru al Baroului din Suedia poate fi, de asemenea, angajat de o firmă de avocatură din afara Uniunii Europene, cu condiția să fi obținut o derogare de la Consiliul Baroului din Suedia.

Membrii baroului care își desfășoară activitatea sub forma unei societăți sau a unei societăți în nume colectiv nu pot avea alt obiectiv și nu pot desfășura alte activități economice decât exercitarea profesiei de avocat. Colaborarea cu alte firme de avocatură este permisă, însă colaborarea cu firme străine este condiționată de obținerea permisiunii din partea Consiliului Baroului din Suedia. Numai un membru al baroului poate, direct sau indirect sau prin intermediul unei societăți, să profeseze ca avocat, să dețină acțiuni în cadrul societății sau să fie asociat. Numai un membru al Baroului poate fi membru sau membru supleant al consiliului sau director general supleant ori semnatar autorizat sau secretar al societății ori al societății în nume colectiv.

În SI (și în ceea ce privește clauza națiunii celei mai favorizate): Reprezentarea clienților în fața instanței judecătorești contra cost este condiționată de prezența comercială în Republica Slovenia. Un avocat străin care este autorizat să practice dreptul într-o țară străină poate să furnizeze servicii juridice sau să practice dreptul în condițiile prevăzute la articolul 34a din Legea privind avocații, în măsura în care este îndeplinită condiția reciprocității efective.

PUBLIC

Prezența comercială pentru avocații numiți de Asociația Barourilor din Slovenia este limitată numai la societățile cu răspundere limitată cu asociat unic, la firmele de avocatură cu răspundere limitată (societăți în nume colectiv) sau la firmele de avocatură cu răspundere nelimitată (societăți în nume colectiv). Activitățile unei firme de avocatură sunt limitate la practicarea dreptului. Numai avocații pot fi asociați în cadrul unei firme de avocatură.

În SK (și în ceea ce privește clauza națiunii celei mai favorizate): Pentru practicarea serviciilor juridice care țin de dreptul intern, inclusiv reprezentarea în instanță, este necesară cetățenia unui stat membru al SEE, precum și reședința (prezența comercială) în Republica Slovacă. Pentru avocații din afara UE, este necesară reciprocitatea efectivă.

Măsuri:

UE: Articolul 120 din Regulamentul (UE) 2017/1001 al Parlamentului European și al Consiliului[1];

Articolul 78 din Regulamentul (CE) nr. 6/2002 din 12 decembrie 2001 al Consiliului[2].

AT: Rechtsanwaltsordnung (Legea avocaților) – RAO, RGBl. nr. 96/1868, articolele 1 și 21c; Rechtsanwaltsgesetz – EIRAG, BGBl. nr. 27/2000, cu modificările ulterioare; articolul 41 EIRAG.

BE: Codul judiciar belgian (articolele 428-508); Decretul regal din 24 august 1970.

BG: Legea privind avocații; Legea privind medierea și Legea privind notarii și activitatea notarială.

[1] Regulamentul (UE) 2017/1001 al Parlamentului European și al Consiliului din 14 iunie 2017 privind marca Uniunii Europene (JO UE L 154, 16.6.2017, p. 1).

[2] Regulamentul (CE) nr. 6/2002 al Consiliului din 12 decembrie 2001 privind desenele sau modelele industriale comunitare (JO UE L 3, 5.1.2002, p. 1).

CY: Legea privind avocații (capitolul 2), cu modificările ulterioare.

CZ: Legea nr. 85/1996 Coll., Legea privind profesiile juridice.

DE: Bundesrechtsanwaltsordnung (BRAO; Legea federală privind avocații);

Gesetz über die Tätigkeit europäischer Rechtsanwälte in Deutschland (EuRAG); și § 10 Rechtsdienstleistungsgesetz (RDG).

DK: Retsplejeloven (Legea privind administrarea justiției) capitolele 12 și 13 (Legea consolidată nr. 1284 din 14 noiembrie 2018).

EE: Advokatuuriseadus (Legea privind barourile); Tsiviilkohtumenetluse seadustik (Codul de procedură civilă); halduskohtumenetluse seadustik (Codul de procedură administrativă); kriminaalmenetluse seadustik (Codul de procedură penală); și väiäirteomenetluse seadustik (Codul de procedură privind delictele).

EL: Noul cod al avocaților nr. 4194/2013.

ES: Estatuto General de la Abogacía Española, aprobado por Real Decreto 658/2001, articolul 13.1ª.

PUBLIC

FI: Laki asianajajista (Legea avocaților) (496/1958), alineatele 1 și 3; și Oikeudenkäymiskaari (4/1734) (Codul de procedură judiciară).

FR: Loi 71-1130 du 31 décembre 1971, Loi 90-1259 du 31 décembre 1990 și Ordonnance du 10 septembre 1817 modifiée.

HR: Legea privind profesiile juridice (OG 9/94, 117/08, 75/09, 18/11).

HU: Legea LXXVIII din 2017 privind activitățile profesionale ale avocaților.

LT: Legea privind Baroul Republicii Lituania din 18 martie 2004 nr. IX-2066, astfel cum a fost modificată ultima dată la 12 decembrie 2017 prin Legea nr. XIII-571.

LU: Loi du 16 décembre 2011 modifiant la loi du 10 août 1991 sur la profession d'avocat.

LV: Legea privind procedura penală, s. 79 și Legea avocaților din Republica Letonia, s. 4.

MT: Codul de organizare și de procedură civilă (cap. 12).

NL: Advocatenwet (Legea privind avocații).

PT: Law 145/2015, 9 set., alterada p/ Lei 23/2020, 6 jul. (art. 194 substituído p/ art. 201 e art. 203 substituído p/art. 213);

PUBLIC

Statutul Baroului Portugaliei (Estatuto da Ordem dos Advogados) și Decretul-lege nr. 229/2004, articolele 5, 7-9; Decretul-lege nr. 88/2003, articolele 77 și 102; Statutul Asociației profesionale publice a „solicitadores” (Estatuto da Câmara dos Solicitadores), astfel cum a fost modificat prin Legea 49/2004, mas alterada p/ Lei 154/2015, 14 set; prin Legea nr. 14/2006 și prin Decretul-lege nr. 226/2008 alterado p/Lei 41/2013, 26 jun.;

Legea nr. 78/2001, articolele 31 și 4 Alterada p/Lei 54/2013, 31 jul.; Regulamentul privind medierea în cauze care țin de dreptul familiei și al muncii (Ordonanța nr. 282/2010), alterada p/Portaria 283/2018, 19 out; Legea nr. 21/2007 privind medierea în cauzele care țin de dreptul penal, articolul 12; Legea nr. 22/2013, 26 fev., alterada p/Lei 17/2017, 16 maio, alterada pelo Decreto-Lei 52/2019, 17 abril.

RO: Legea privind avocații; Legea privind medierea și Legea privind notarii și activitatea notarială.

SE: Rättegångsbalken (Codul suedez de procedură judiciară) (1942:740) și Codul de conduită al Baroului din Suedia adoptat la 29 august 2008.

SI: Zakon o odvetništvu [Neuradno prečiščeno besedilo-ZOdv-NPB8 Državnega Zbora RS z dne 7 junij 2019 (Legea avocaților), text consolidat neoficial pregătit de Parlamentul sloven la 7 iunie 2019].

SK: Legea nr. 586/2003 privind avocații, articolele 2 și 12.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național:

În PL: Avocații străini se pot stabili numai sub forma unei societăți în nume colectiv înregistrate, a unei societăți în comandită simplă sau a unei societăți în comandită pe acțiuni.

Măsuri:

PL: Legea din 5 iulie 2002 privind furnizarea de asistență juridică de către avocați străini în Republica Polonia, Articolul 19; Legea privind consultanța fiscală

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În IE, IT: Pentru practicarea de servicii juridice care țin de dreptul intern (al Uniunii Europene și al statului membru), inclusiv reprezentarea în instanță, este necesară îndeplinirea cerinței privind reședința (prezența comercială).

Măsuri:

IE: Solicitors Acts 1954-2011 [Legile privind avocații consultanți (*solicitors*) 1954-2011].

IT: Decretul regal nr. 1578/1933, articolul 17, Legea privind profesia de avocat.

(b) Agenți pentru brevete, consilieri în materie de proprietate industrială, avocați specializați în drepturi de proprietate intelectuală (parte din CPC 879, 861, 8613)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În AT: Pentru furnizarea de servicii de consiliere în brevete, este necesară cetățenia unui stat membru al SEE sau cetățenia elvețiană; este necesară îndeplinirea cerinței privind reședința.

PUBLIC

În BG și CY: Pentru furnizarea de servicii de consiliere în brevete, este necesară cetățenia unui stat membru al SEE sau cetățenia elvețiană. În CY, este necesară îndeplinirea cerinței privind reședința.

În DE: Numai avocații specializați în brevete care și-au obținut calificarea în SEE și în Confederația Elvețiană pot fi admiși în barou și au astfel dreptul să furnizeze servicii de consiliere în materie de brevete în Germania în cadrul dreptului intern. Pentru a obține admiterea deplină în barou este necesară prezența comercială. Baroul poate acorda derogări. Avocații străini specializați în brevete pot oferi servicii juridice care țin de dreptul străin dacă dovedesc că dispun de cunoștințe de specialitate. Ei trebuie să fie înregistrați pentru a oferi astfel de servicii în Germania. Avocații străini specializați în brevete (care nu și-au obținut calificarea în SEE sau în Elveția) nu pot înființa o firmă împreună cu avocații naționali specializați în brevete.

Avocații străini (care nu și-au obținut calificarea în SEE sau în Confederația Elvețiană) specializați în brevete pot avea o prezență comercială doar sub formă de Patentanwalts-GmbH sau Patentanwalts-AG prin achiziționarea unui pachet minoritar de acțiuni.

În EE: Pentru furnizarea de servicii de consiliere în brevete, este necesară cetățenia estonă sau cetățenia UE, precum și reședința permanentă.

În ES și PT: Pentru furnizarea de servicii de consiliere în materie de proprietate industrială, este necesară cetățenia unui stat membru al SEE.

În FR: Pentru a fi înregistrat pe lista serviciilor de consiliere în materie de proprietate industrială, este necesară îndeplinirea cerinței privind stabilirea sau reședința în SEE. Pentru persoanele fizice este necesară cetățenia unui stat membru al SEE. Pentru a reprezenta un client în fața oficiului național pentru proprietate intelectuală, este necesară îndeplinirea cerinței privind stabilirea în SEE. Mai mult de jumătate din acțiuni și din drepturile de vot trebuie să fie deținute de profesioniști din SEE. Firmele de avocatură pot avea dreptul de a furniza servicii de consiliere în materie de proprietate industrială (a se vedea rezerva pentru servicii juridice).

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În LV: Pentru avocații specializați în brevete este necesară cetățenia UE.

Măsura:

LV: Legea privind instituțiile și procedurile pentru proprietatea industrială, capitolul XVIII (articolele 119-136).

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În FI și HU: Pentru furnizarea de servicii de consiliere în brevete, este necesară reședința în SEE.

În SI: Este necesar ca un titular/solicitant de drepturi înregistrate (brevete, mărci, protecția desenelor și modelelor industriale) să îndeplinească cerința privind reședința în Slovenia. Alternativ, este necesar un agent pentru brevete sau un agent pentru mărci și desene sau modele înregistrat în Slovenia, scopul principal fiind prestarea de servicii aferente procesului, notificarea etc.

Măsuri:

AT: Legea privind avocații specializați în brevete, BGBl. 214/1967, cu modificările ulterioare, articolele 2 și 16a.

BG: Capitolul 8b din Legea privind brevetele și înregistrarea modelelor de utilitate.

CY: Legea privind avocații (capitolul 2), cu modificările ulterioare.

PUBLIC

DE: Patentanwaltsordnung (PAO), Gesetz über die Tätigkeit europäischer Patentanwälte in Deutschland (EuPAG) și § 10 Rechtsdienstleistungsgesetz (RDG).

EE: Patendivoliniku seadus (Legea privind agenții pentru brevete) articolele 2 și 14.

ES: Ley 11/1986, de 20 de marzo, de Patentes de Invención y Modelos de utilidad, articolele 155-157.

FI: Tavaramerkkilaki (Legea privind mărcile) (7/1964);

Laki auktorisoiduista teollisoikeusasiamiehistä (Legea privind avocații autorizați specializați în proprietate industrială) (22/2014); și

Laki kasvinjalostajanoikeudesta (Legea privind dreptul amelioratorului de plante) 1279/2009 și Mallioikeuslaki (Legea privind desenele sau modelele înregistrate) 221/1971.

FR: Code de la propriété intellectuelle.

HU: Legea XXXII din 1995 privind avocații specializați în brevete.

PT: Decretul-lege nr. 15/95, astfel cum a fost modificat prin Legea nr. 17/2010, prin Portaria 1200/2010, articolul 5 și prin Portaria 239/2013 și Legea nr. 9/2009.

SI: Zakon o industrijski lastnini (Legea privind proprietatea industrială), Uradni list RS, št. 51/06 – uradno prečiščeno besedilo in 100/13 și 23/20 (Jurnalul Oficial al Republicii Slovenia nr. 51/06 – text oficial consolidat 100/13 și 23/20).

PUBLIC

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, prezența locală:

În IE: În ceea ce privește stabilirea, cel puțin unul dintre directorii, asociații, managerii sau angajații unei întreprinderi trebuie să fie înregistrat ca avocat specializat în brevete sau în drepturi de proprietate intelectuală în Irlanda. La nivel transfrontalier este necesară cetățenia unui stat membru al SEE și prezența comercială în SEE, stabilirea locului principal de desfășurare a activității într-un stat membru al SEE și calificarea în temeiul legislației unui stat membru al SEE.

Măsuri:

IE: Secțiunile 85 și 86 din Trade Marks Act 1996 (Legea din 1996 privind mărcile), cu modificările ulterioare;

norma 51, norma 51A și norma 51B din Trade Marks Rules 1996 (Normele din 1996 privind mărcile), cu modificările ulterioare; secțiunile 106 și 107 din Patent Act 1992 (Legea din 1992 privind brevetele), cu modificările ulterioare; și Register of Patent Agent Rules (Registrul normelor aplicabile agenților pentru brevete) S.I. 580 din 2015.

(c) Servicii de contabilitate și evidență contabilă (CPC 8621, altele decât serviciile de audit, 86213, 86219, 86220)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În AT: Contabilii străini, calificați în conformitate cu legislația țării lor de origine, nu pot deține mai mult de 25 % din participațiile la capital și din drepturile de vot într-o întreprindere austriacă. Furnizorul de servicii trebuie să aibă un birou sau un sediu profesional pe teritoriul SEE (CPC 862).

În FR: Este necesară îndeplinirea cerinței privind stabilirea sau reședința.

În IT: Pentru înscrierea în registrul profesional în vederea furnizării de servicii de contabilitate și de evidență contabilă, este necesară îndeplinirea cerinței privind reședința sau sediul (CPC 86213, 86219, 86220).

În PT (și în ceea ce privește clauza națiunii celei mai favorizate): Pentru înscrierea în registrul profesional de către Camera contabililor autorizați (Ordem dos Contabilistas Certificados) în vederea furnizării de servicii de contabilitate, este necesară îndeplinirea cerinței privind reședința sau sediul, cu condiția să existe un tratament reciproc pentru resortisanții portughezi.

Măsuri:

AT: Wirtschaftstreuhandberufsgesetz (Legea privind contabilii publici și profesia de auditor, BGBl. I nr. 58/1999), articolele 12, 65, 67 și 68 (1) 4; și

Bilanzbuchhaltungsgesetz (BibuG), BGBL. I nr. 191/2013, articolele 7, 11 și 28.

FR: Ordonanța 45-2138 din 19 septembrie 1945.

IT: Decretul legislativ nr. 139/2005 și Legea nr. 248/2006.

PT: Decretul-lege nr. 452/99, modificat prin Legea nr. 139/2015, 7 septembrie.

PUBLIC

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În SI: Pentru a furniza servicii de contabilitate și de evidență contabilă (CPC 86213, 86219, 86220), este necesară stabilirea în Uniunea Europeană.

Măsuri:

SI: Legea privind serviciile în cadrul pieței interne, Jurnalul Oficial RS nr. 21/10.

(d) Servicii de audit (CPC – 86211, 86212 altele decât serviciile de contabilitate și de evidență contabilă)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate:

În UE: Furnizarea de servicii de audit statutar necesită aprobarea din partea autorităților competente ale unui stat membru care pot recunoaște echivalența calificărilor unui auditor care este cetățean al Republicii Chile sau al oricărei țări terțe, sub rezerva reciprocității (CPC 8621).

PUBLIC

Măsuri:

UE: Directiva 2013/34/UE a Parlamentului European și a Consiliului[1] și Directiva 2006/43/CE a Parlamentului European și a Consiliului[2].

Măsuri:

BG: Legea privind auditul financiar independent.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În AT: Auditorii străini calificați în conformitate cu legislația țării lor de origine nu pot deține mai mult de 25 % din participațiile la capital și din drepturile de vot într-o întreprindere austriacă. Furnizorul de servicii trebuie să aibă un birou sau un sediu profesional pe teritoriul SEE.

PUBLIC

[1] Directiva 2013/34/UE a Parlamentului European și a Consiliului din 26 iunie 2013 privind situațiile financiare anuale, situațiile financiare consolidate și rapoartele conexe ale anumitor tipuri de întreprinderi, de modificare a Directivei 2006/43/CE a Parlamentului European și a Consiliului și de abrogare a Directivelor 78/660/CEE și 83/349/CEE ale Consiliului (JO UE L 182, 29.6.2013, p. 19).

[2] Directiva 2006/43/CE a Parlamentului European a Consiliului din 17 mai 2006 privind auditul legal al conturilor anuale și al conturilor consolidate, de modificare a Directivelor 78/660/CEE și 83/349/CEE ale Consiliului și de abrogare a Directivei 84/253/CEE a Consiliului (JO UE L 157, 9.6.2006, p. 87).

Măsuri:

AT: Wirtschaftstreuhandberufsgesetz (Legea privind contabilii publici și profesia de auditor, BGBl. I nr. 58/1999), articolele 12, 65, 67 și 68 (1) 4.

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În DK: Prestarea de servicii de audit statutar necesită autorizarea ca auditor în Danemarca. Pentru autorizare este necesară reședința într-un stat membru al SEE. Auditorii și firmele de audit care nu sunt autorizate în conformitate cu regulamentul de punere în aplicare a Directivei 2006/43/CE, în temeiul articolului 54 alineatul (3) litera (g) din Tratatul privind auditul statutar, nu trebuie să dețină mai mult de 10 % din drepturile de vot în cadrul firmelor de audit autorizate.

În FR (și în ceea ce privește clauza națiunii celei mai favorizate): Pentru auditurile statutare: este necesară îndeplinirea cerinței privind stabilirea sau reședința. Cetățenii chilieni pot presta servicii de audit statutar în Franța, sub rezerva reciprocității.

În PL: În vederea prestării de servicii de audit, este necesară stabilirea în Uniunea Europeană.

Măsuri:

DK: Revisorloven (Legea daneză privind auditorii autorizați și firmele de audit), Legea nr. 1287 din 20 noiembrie 2018.

PUBLIC

FR: Code de commerce

PL: Legea din 11 mai 2017 privind auditorii statutari, firmele de audit și supravegherea publică – Jurnalul Oficial din 2017, punctul 1089.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În CY: Autorizarea este necesară și face obiectul unui test privind necesitățile economice. Criteriile principale: situația ocupării forței de muncă în subsector. Sunt permise asocierile profesionale (societăți în nume colectiv) între persoane fizice.

În SK: Numai o întreprindere în care cel puțin 60 % din participațiile la capital sau drepturile de vot sunt rezervate cetățenilor slovaci sau cetățenilor unui stat membru poate fi autorizată să efectueze audituri în Republica Slovacă.

Măsuri:

CY: Legea privind auditorii din 2017 [Legea nr. 53 (I)/2017].

SK: Legea nr. 423/2015 privind auditul statutar.

PUBLIC

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, prezența locală:

În DE: Auditorii din țări terțe înregistrați în conformitate cu articolul 134 din WPO pot să efectueze auditul statutar al situațiilor fiscale anuale sau să furnizeze situațiile financiare consolidate ale unei societăți cu sediul în afara Uniunii Europene ale cărei valori mobiliare sunt oferite spre tranzacționare pe o piață reglementată.

Măsuri:

DE: Handelsgesetzbuch (HGB; Codul de drept comercial);

Gesetz über eine Berufsordnung der Wirtschaftsprüfer (Wirtschaftsprüferordnung – WPO; Legea contabililor publici).

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În ES: Auditorii statutari trebuie să fie cetățeni ai unui stat membru. Această rezervă nu se aplică auditării societăților din afara Uniunii Europene cotate pe o piață spaniolă reglementată.

Măsuri:

ES: Ley 22/2015, de 20 de julio, de Auditoría de Cuentas (noua Lege privind auditul: Legea nr. 22/2015 privind serviciile de audit).

PUBLIC

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate și comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În SI: Este necesară prezența comercială. O entitate de audit dintr-o țară terță poate deține participații sau poate forma societăți în nume colectiv într-o societate de audit slovenă cu condiția ca, în temeiul legislației țării în care este constituită entitatea de audit respectivă, societățile de audit slovene să poată deține participații sau să poată forma societăți în nume colectiv într-o entitate de audit din țara respectivă (cerința privind reciprocitatea).

Măsuri:

SI: Legea privind auditul (ZRev-2), Jurnalul Oficial RS nr. 65/2008 (astfel cum a fost modificată ultima dată prin nr. 84/18) și Legea privind societățile comerciale (ZGD-1), Jurnalul Oficial RS nr. 42/2006 (astfel cum a fost modificată ultima dată prin nr. 22/19 – ZposS).

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național:

În EE: Auditorii autorizați care fac obiectul supravegherii de către o autoritate competentă a unui stat membru al SEE, care și-au obținut calificarea într-un stat membru al SEE, sau firmele de audit trebuie să dețină majoritatea voturilor reprezentate de acțiunile unei firme de audit. Cel puțin trei pătrimi dintre persoanele care reprezintă o firmă de audit în temeiul legii trebuie să își fi dobândit calificările într-un stat membru al SEE.

PUBLIC

Măsuri:

EE: Legea privind activitățile auditorilor (Audiitortegevuse seadus) articolele 76-77.

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În BE: Este necesară stabilirea în Belgia, acolo unde va avea loc activitatea profesională și unde vor fi păstrate actele, documentele și corespondența aferente acesteia. Cel puțin un administrator sau un manager al societății respective trebuie să fie autorizat în calitate de auditor.

În FI: Cel puțin unul dintre auditorii unei societăți finlandeze cu răspundere limitată și ai societăților care au obligația de a efectua un audit trebuie să îndeplinească cerința privind reședința în SEE. Auditorul trebuie să fie un auditor autorizat la nivel local sau o firmă de audit autorizată la nivel local.

În HR: Serviciile de audit pot fi furnizate numai de persoane juridice stabilite în Croația sau de persoane fizice rezidente în Croația.

În IT: Pentru furnizarea de servicii de audit de către persoane fizice este necesară îndeplinirea cerinței privind reședința.

În LT: Pentru furnizarea de servicii de audit este necesară îndeplinirea cerinței privind stabilirea în SEE.

PUBLIC

În SE: Numai auditorii aprobați în Suedia și firmele de audit înregistrate în Suedia pot efectua servicii de audit statutar. Este necesară reședința în SEE. Titlurile de „auditor recunoscut” și „auditor autorizat” pot fi utilizate numai de către auditorii recunoscuți sau autorizați în Suedia. Auditorii din asociații economice cooperatiste și din câteva alte întreprinderi, care nu sunt contabili certificați sau aprobați, trebuie să aibă reședința în cadrul SEE, cu excepția cazului în care guvernul sau o autoritate guvernamentală desemnată de guvern decide altfel într-un caz specific.

Măsuri:

BE: Legea din 22 iulie 1953 de creare a unui Institut al auditorilor de firme și de organizare a supravegherii publice a profesiei de auditor de întreprinderi, coordonată la data de 30 aprilie 2007. (Legea contabililor publici).

FI: Tilintarkastuslaki (Legea privind auditul) (459/2007), legi sectoriale care prevăd utilizarea de auditori autorizați la nivel local.

HR: Legea auditului (OG 146/05, 139/08, 144/12), articolul 3.

IT: Decretul legislativ 58/1998, articolele 155, 158 și 161;

Decretul Președintelui Republicii nr. 99/1998 și Decretul legislativ 39/2010, articolul 2.

LT: Legea privind auditul din 15 iunie 1999 nr. VIII-1227 (o nouă versiune din 3 iulie 2008 nr. X1676).

SE: Revisorslagen (Legea privind auditorii) (2001:883);

PUBLIC

Revisionslag (Legea privind auditul) (1999:1079);

Aktiebolagslagen (Legea societăților) (2005:551);

Lag om ekonomiska föreningar (Legea privind asociațiile economice cooperatiste) (2018:672); și

alte acte de reglementare a cerințelor referitoare la utilizarea auditorilor aprobați.

(e) Servicii de consultanță fiscală (CPC 863, cu excepția consultanței juridice și a reprezentării juridice în chestiuni fiscale, care se regăsesc la servicii juridice)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În AT: Participațiile la capital și drepturile de vot ale consultanților fiscali străini, calificați în conformitate cu legislația țării lor de origine, într-o întreprindere austriacă nu pot depăși 25 %. Furnizorul de servicii trebuie să aibă un birou sau un sediu profesional pe teritoriul SEE.

Măsuri:

AT: Wirtschaftstreuhandberufsgesetz (Legea privind contabilii publici și profesia de auditor, BGBl. I nr. 58/1999), articolele 12, 65, 67 și 68 (1) 4.

PUBLIC

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În FR: Este necesară îndeplinirea cerinței privind stabilirea sau reședința.

Măsuri:

FR: Ordonanța 45-2138 din 19 septembrie 1945.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În BG: Pentru consultanții fiscali, este necesară cetățenia unui stat membru.

Măsuri:

BG: Legea contabilității;

Legea privind auditul financiar independent; Legea privind impozitul pe venit aplicat persoanelor fizice și Legea privind impozitul pe profit.

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În HU: Pentru furnizarea de servicii de consultanță fiscală este necesară reședința în SEE, în măsura în care aceste servicii sunt furnizate de o persoană fizică prezentă pe teritoriul Ungariei.

PUBLIC

În IT: Este necesară îndeplinirea cerinței privind reședința.

Măsuri:

HU: Legea XCII din 2003 privind normele de impozitare; și

Decretul Ministerului de Finanțe nr. 26/2008 privind autorizarea și înregistrarea activităților de consultanță fiscală.

IT: Decretul legislativ nr. 139/2005 și Legea nr. 248/2006.

(f) Servicii de arhitectură și de urbanism, servicii de inginerie și servicii integrate de inginerie (CPC 8671, 8672, 8673, 8674)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În BG: Este necesară reședința într-un stat membru al SEE sau în Confederația Elvețiană pentru furnizarea de către persoane fizice de servicii de arhitectură, planificare urbană și inginerie. În cazul proiectelor de arhitectură și inginerie de importanță națională sau regională, investitorii străini trebuie să acționeze în asociere cu investitori locali sau în calitate de subcontractanți ai acestora (CPC 8671, 8672, 8673).

Măsuri:

BG: Legea privind dezvoltarea spațială;

PUBLIC

Legea Camerei Constructorilor; și

Legea privind Camerele arhitecților și inginerilor în conceperea și dezvoltarea proiectelor.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În HR: Un plan sau un proiect elaborat de un arhitect, un inginer sau un planificator urban străin trebuie să fie validat de o persoană fizică sau juridică autorizată din Croația în ceea ce privește conformitatea sa cu legislația croată (CPC 8671, 8672, 8673, 8674).

Măsuri:

HR: Legea privind planificarea fizică și activitățile de construcție (OG 118/18, 110/19).

Legea privind planificarea fizică (OG 153/13, 39/19).

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, prezența locală:

În CY: Pentru furnizarea de servicii de arhitectură și de urbanism, de inginerie, precum și de servicii integrate de inginerie, trebuie să fie îndeplinite condițiile privind deținerea cetățeniei și privind reședința (CPC 8671, 8672, 8673, 8674).

PUBLIC

Măsuri:

CY: Legea nr. 41/1962, cu modificările ulterioare; Legea nr. 224/1990, cu modificările ulterioare și Legea 29(I)2001, cu modificările ulterioare.

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În CZ: Este necesară reședința în SEE.

În HU: Pentru prestarea următoarelor servicii este necesară reședința în SEE, în măsura în care aceste servicii sunt prestate de o persoană fizică prezentă pe teritoriul Ungariei: servicii de arhitectură, servicii de inginerie (se aplică doar stagiarilor absolvenți de studii superioare), servicii integrate de inginerie și servicii de arhitectură peisagistică (CPC 8671, 8672, 8673, 8674).

În IT: Se solicită reședința sau domiciliul profesional/adresa profesională în Italia pentru înscrierea în registrul profesional, care este necesară pentru prestarea de servicii de arhitectură și de inginerie (CPC 8671, 8672, 8673, 8674).

În SK: Se solicită reședința în SEE pentru înregistrarea la camera profesională, care este necesară pentru prestarea de servicii de arhitectură și de inginerie (CPC 8671, 8672, 8673, 8674).

Măsuri:

CZ: Legea nr. 360/1992 Coll. privind practicarea profesiei de arhitect autorizat și de inginer și tehnician autorizat care lucrează în sectorul construcțiilor.

PUBLIC

HU: Legea LVIII din 1996 privind Camerele profesionale ale arhitecților și inginerilor.

IT: Decretul regal nr. 2537/1925 de reglementare a profesiilor de arhitect și de inginer; Legea nr. 1395/1923; și

Decretul Președintelui Republicii (D.P.R.) 328/2001.

SK: Legea nr. 138/1992 privind arhitecții și inginerii, articolele 3, 15, 15a, 17a și 18a.

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În BE: Furnizarea de servicii de arhitectură include controlul asupra executării lucrărilor (CPC 8671, 8674). Arhitecții străini autorizați în țările lor gazdă și care doresc să își practice profesia în mod ocazional în Belgia trebuie să obțină o autorizație prealabilă din partea Consiliului Ordinului din zona geografică în care intenționează să își practice activitatea.

Măsuri:

BE: Legea din 20 februarie 1939 privind protecția titlului profesiei de arhitect; și Legea din 26 iunie 1963 de constituire a Ordinului arhitecților; Regulamentele deontologice din 16 decembrie 1983 stabilite de Consiliul național al Ordinului arhitecților (aprobate în conformitate cu articolul 1 din A.R. din 18 aprilie 1985, M.B. din 8 mai 1985).

PUBLIC

Rezerva nr. 3 – Servicii profesionale – servicii legate de sănătate și vânzarea cu amănuntul a produselor farmaceutice

Sectorul – subsectorul:	Servicii profesionale – medicale (inclusiv serviciile psihologilor) și stomatologice; moașe, asistenți medicali, fizioterapeuți și personal paramedical; servicii veterinare; vânzarea cu amănuntul de produse farmaceutice, medicale și ortopedice și alte servicii furnizate de farmaciști
Clasificarea sectorului de activitate:	CPC 9312, 93191, 932, 63211
Tipul de rezervă:	Tratament național
	Clauza națiunii celei mai favorizate
	Membrii echipei de conducere și consiliile de administrație
	Prezența locală
Capitol/secțiune:	Liberalizarea investițiilor și comerțul transfrontalier cu servicii

PUBLIC

Descriere:

(a) Servicii medicale, stomatologice și servicii furnizate de moașe, asistenți medicali, fizioterapeuți și personal paramedical (CPC 9312, 93191)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate:

În IT: Pentru serviciile furnizate de psihologi este necesară cetățenia unui stat membru al Uniunii Europene; profesioniștii străini pot fi autorizați să profeseze în condiții de reciprocitate (parte din CPC 9312).

Măsuri:

IT: Legea nr. 56/1989 privind profesia de psiholog.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, prezența locală:

În CY: Pentru furnizarea de servicii medicale (inclusiv serviciile prestate de psihologi) și stomatologice, precum și de servicii prestate de moașe, asistenți medicali, fizioterapeuți și personal paramedical, trebuie să fie îndeplinite condițiile privind deținerea cetățeniei cipriote și privind reședința în Cipru.

Măsuri:

CY: Legea privind înregistrarea medicilor (capitolul 250), cu modificările ulterioare;

PUBLIC

Legea privind înregistrarea medicilor stomatologi (capitolul 249), cu modificările ulterioare;

Legea nr. 75(I)/2013 – Podologi;

Legea nr. 33(I)/2008, cu modificările ulterioare – Fizică medicală;

Legea nr. 34(I)/2006, cu modificările ulterioare – Ergoterapeuți;

Legea nr. 9(I)/1996, cu modificările ulterioare – Tehnicieni dentari;

Legea nr. 68(I)/1995, cu modificările ulterioare – Psihologi;

Legea nr. 16(I)/1992, cu modificările ulterioare – Opticieni;

Legea nr. 23(I)/2011, cu modificările ulterioare – Radiologi/Radioterapeuți;

Legea nr. 31(I)/1996, cu modificările ulterioare – Dieteticieni/Nutriționiști;

Legea nr. 140/1989, cu modificările ulterioare – Fizioterapeuți și

Legea nr. 214/1988, cu modificările ulterioare – Asistenți medicali.

PUBLIC

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În DE: Medicii (inclusiv psihologii, psihoterapeuții și stomatologii) trebuie să se înscrie în asociațiile regionale de medici sau stomatologi din cadrul asigurărilor obligatorii de sănătate (kassenärztliche sau kassenzahnärztliche Vereinigungen) dacă doresc să trateze pacienți asigurați de casa publică de asigurări de sănătate.

Pentru serviciile furnizate de moașe, accesul este limitat la persoanele fizice. Pentru serviciile medicale și stomatologice, accesul este posibil pentru persoanele fizice, centrele de asistență medicală autorizate și organismele mandatate. Se pot aplica cerințe privind stabilirea.

Măsuri:

DE: Bundesärzteordnung (BÄO; Regulamentul medical federal);

Gesetz über die Ausübung der Zahnheilkunde (ZHG);

Gesetz über den Beruf der Psychotherapeutin und des Psychotherapeuten (PsychThG; Legea privind furnizarea de servicii de psihoterapie);

Gesetz über die berufsmäßige Ausübung der Heilkunde ohne Bestallung (Heilpraktikergesetz);

Gesetz über das Studium und den Beruf von Hebammen (HebG); Bundes-Apothekerordnung; La nivel regional poate exista legislație suplimentară privind moașele.

PUBLIC

Gesetz über die Pflegeberufe (PflBG);

Sozialgesetzbuch Fünftes Buch (SGB V; Codul social, cartea a cincea) – Asigurarea obligatorie de sănătate.

Nivelul regional:

Heilberufekammergesetz des Landes Baden-Württemberg;

Gesetz über die Berufsausübung, die Berufsvertretungen und die Berufsgerichtsbarkeit der Ärzte, Zahnärzte, Tierärzte, Apotheker sowie der Psychologischen Psychotherapeuten und der Kinder- und Jugendlichenpsychotherapeuten (Heilberufe-Kammergesetz – HKaG) din Bavaria;

Berliner Heilberufekammergesetz (BlnHKG);

Hamburgisches Kammergesetz für die Heilberufe (HmbKGH); Gesetz über die Berufsgerichtsbarkeit der Heilberufe; Hamburgisches Gesetz über die Ausübung des Berufs der Hebamme und des Entbindungspflegers (Hamburgisches Hebammengesetz);

Heilberufsgesetz Brandenburg (HeilBerG);

Bremisches Gesetz über die Berufsvertretung, die Berufsausübung, die Weiterbildung und die Berufsgerichtsbarkeit der Ärzte, Zahnärzte, Psychotherapeuten, Tierärzte und Apotheker (Heilberufsgesetz - HeilBerG);

PUBLIC

Niedersächsisches Kammergesetz für die Heilberufe (Heilkammergesetz – HKG);

Niedersächsisches Gesetz über die Ausübung des Hebammenberufs (NHebG)
Heilberufsgesetz Mecklenburg-Vorpommern (Heilberufsgesetz M-V – HeilBerG);

Heilberufsgesetz (HeilBG NRW);

Heilberufsgesetz (HeilBG Rheinland-Pfalz);

Gesetz über die öffentliche Berufsvertretung, die Berufspflichten, die Weiterbildung und die Berufsgerichtsbarkeit der Ärzte/ Ärztinnen, Zahnärzte/ Zahnärztinnen, psychologischen Psychotherapeuten/ Psychotherapeutinnen und Kinder- und Jugendlichenpsychotherapeuten/psychotherapeutinnen, Tierärzte/Tierärztinnen und Apotheker/Apothekerinnen im Saarland (Saarländisches Heilberufekammergesetz – SHKG);

Gesetz über Berufsausübung, Berufsvertretungen und Berufsgerichtsbarkeit der Ärzte, Zahnärzte, Tierärzte, Apotheker sowie der Psychologischen Psychotherapeuten und der Kinder- und Jugendlichenpsychotherapeuten im Freistaat Sachsen (Sächsisches Heilberufekammergesetz – SächsHKaG) și Thüringer Heilberufegesetz.

PUBLIC

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În FR: În timp ce investitorii din Uniune au la dispoziție și alte tipuri de forme juridice, investitorii străini au acces doar la formele juridice „société d'exercice libéral” (SEL) și „société civile professionnelle” (SCP). Pentru serviciile medicale, stomatologice și cele furnizate de moașe, este necesară cetățenia franceză. Cu toate acestea, accesul străinilor este posibil în cadrul cotelor stabilite anual. Pentru serviciile medicale, stomatologice și cele furnizate de moașe și de asistenți medicali, prin intermediul SEL „à forme anonyme, à responsabilité limitée par actions simplifiée ou en commandite par actions” SCP, „société coopérative” (numai pentru medicii generaliști și specialiști independenți) sau „société interprofessionnelle de soins ambulatoires” (SISA) numai pentru casa de sănătate multidisciplinară (MSP).

Măsuri:

FR: Loi 90-1258 relative à l'exercice sous forme de société des professions libérales, Loi n°2011-940 du 10 août 2011 modifiant certaines dipositions de la loi n°2009-879 dite HPST, Loi n°47-1775 portant statut de la coopération; și Code de la santé publique.

PUBLIC

(b) Servicii veterinare (CPC 932)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate:

În AT: Numai cetățenii unui stat membru al SEE pot furniza servicii veterinare. Se renunță la cerința privind cetățenia pentru cetățenii unui stat din afara SEE atunci când există un acord al Uniunii cu statul respectiv din afara SEE care prevede un tratament național cu privire la investiții și la comerțul transfrontalier cu servicii veterinare.

În ES: Calitatea de membru în organizația profesională este necesară pentru practicarea profesiei și necesită cetățenia Uniunii Europene, cerință la care se poate renunța prin intermediul unui acord profesional bilateral.

În FR: Cetățenia unui stat membru al SEE este necesară pentru furnizarea de servicii veterinare, dar se poate renunța la cerința privind cetățenia sub rezerva reciprocității. Formele juridice disponibile pentru o societate care furnizează servicii veterinare sunt limitate la SCP (Société civile professionnelle) și SEL (Société d'exercice libéral). Sunt aplicabile formele juridice nediscriminatorii, însă pot fi autorizate, în anumite condiții, și alte forme juridice de societăți comerciale prevăzute de dreptul intern francez sau de legislația unui alt stat membru al SEE și având sediul social, administrația centrală sau locul principal de desfășurare a activității în cadrul acestuia.

Măsuri:

AT: Tierärztegesetz (Legea veterinară), BGBl. nr. 16/1975, articolul 3 (2) (3).

PUBLIC

ES: Real Decreto 126/2013, de 22 de febrero, por el que se aprueban los Estatutos Generales de la Organización Colegial Veterinaria Española; articolele 62 și 64.

FR: Code rural et de la pêche maritime.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, prezența locală:

În CY: Pentru furnizarea de servicii veterinare trebuie să fie îndeplinite condițiile privind deținerea cetățeniei și privind reședința.

În EL: Pentru furnizarea de servicii veterinare, este necesară cetățenia unui stat membru al SEE sau cetățenia elvețiană.

În HR: Numai persoanele juridice și fizice stabilite într-un stat membru în scopul desfășurării de activități veterinare pot furniza servicii veterinare transfrontaliere în Republica Croația. Numai cetățenii Uniunii pot stabili un cabinet veterinar în Republica Croația.

În HU: Se solicită cetățenia unui stat membru al SEE pentru calitatea de membru al Camerei medicilor veterinari din Ungaria, care este necesară pentru furnizarea de servicii veterinare.

Măsuri:

CY: Legea nr. 169/1990, cu modificările ulterioare.

EL: Decretul prezidențial 38/2010, Decizia ministerială nr. 165261/IA/2010 (Jurnalul Oficial nr. 2157/B).

PUBLIC

HR: Legea veterinară (OG 83/13, 148/13, 115/18), articolul 3 alineatul (67), articolele 105 și 121.

HU: Legea CXXVII din 2012 privind Camera medicilor veterinari din Ungaria și privind condițiile de furnizare a serviciilor veterinare.

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În CZ: Pentru furnizarea de servicii veterinare este necesară prezența fizică pe teritoriul țării.

În IT și PT: Pentru furnizarea de servicii veterinare este necesară îndeplinirea cerinței privind reședința.

În PL: Este necesară prezența fizică pe teritoriul țării pentru prestarea de servicii veterinare; pentru a exercita profesia de medic veterinar pe teritoriul Poloniei, resortisanții țărilor care nu sunt membre ale Uniunii Europene trebuie să promoveze un examen în limba poloneză organizat de Camera poloneză a medicilor veterinari.

În SI: Numai persoanele juridice și fizice stabilite într-un stat membru în scopul desfășurării de activități veterinare pot furniza servicii veterinare transfrontaliere în Republica Slovenia.

În SK: Se solicită reședința în SEE pentru înregistrarea la camera profesională, care este necesară pentru exercitarea profesiei.

Măsuri:

CZ: Legea nr. 166/1999 Coll. (Legea veterinară), articolele 58-63, 39; și

PUBLIC

Legea nr. 381/1991 Coll. (privind Camera medicilor veterinari din Republica Cehă), articolul 4.

IT: Decretul legislativ C.P.S. 233/1946, articolele 7-9; și

Decretul nr. 221/1950 al Președintelui Republicii (DPR), articolul 7.

PL: Legea din 21 decembrie 1990 privind profesia de medic veterinar și Camerele de medici veterinari.

PT: Decretul-lege nr. 368/91 (Statutul Asociației profesionale a medicilor veterinari) alterado p/Lei 125/2015, 3 set.

SI: Pravilnik o priznavanju poklicnih kvalifikacij veterinarjev (Norme privind recunoașterea calificărilor profesionale ale veterinarilor), Uradni list RS, št. (Jurnalul Oficial nr.) 71/2008, 7/2011, 59/2014 și 21/2016, Legea privind serviciile în cadrul pieței interne, Jurnalul Oficial L RS nr. 21/2010.

SK: Legea nr. 442/2004 privind medicii veterinari privați și Camera doctorilor veterinari, articolul 2.

PUBLIC

(c) Vânzarea cu amănuntul de produse farmaceutice, medicale și ortopedice și alte servicii furnizate de farmaciști (CPC 63211)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, membrii echipei de conducere și consiliile de administrație:

În AT: Vânzarea cu amănuntul către public de produse farmaceutice și de produse medicale specifice nu poate fi efectuată decât prin intermediul unei farmacii. În vederea administrării unei farmacii, este necesară cetățenia unui stat membru al SEE sau cetățenia elvețiană. Locatarii în sistem de leasing și persoanele responsabile cu gestionarea unei farmacii trebuie să îndeplinească cerința privind cetățenia unui stat membru al SEE sau cea elvețiană.

Măsuri:

AT: Apothekengesetz (Legea privind farmaciile), RGBl. nr. 5/1907, cu modificările ulterioare, articolele 3, 4, 12; Arzneimittelgesetz (Legea privind medicamentele), BGBl. nr. 185/1983, cu modificările ulterioare, articolele 57, 59 și 59a și Medizinproduktegesetz (Legea privind produsele medicale), BGBl. nr. 657/1996, cu modificările ulterioare, articolul 99.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național:

În DE: Numai persoanele fizice (farmaciștii) sunt autorizate să administreze o farmacie. Cetățenii altor țări sau persoanele care nu au promovat examenul de farmacie german pot obține doar o licență pentru a prelua o farmacie care a existat deja în timpul ultimilor trei ani.

PUBLIC

În FR: În vederea exploatării unei farmacii este necesară cetățenia unui stat membru al SEE sau cetățenia elvețiană.

Poate fi permisă stabilirea unor farmaciști străini în limita cotelor stabilite anual. Deschiderea unei farmacii trebuie să fie autorizată, iar prezența comercială, inclusiv vânzarea la distanță de medicamente către public prin intermediul serviciilor societății informaționale, trebuie să adopte una dintre formele juridice permise în conformitate cu legislația națională, pe bază nediscriminatorie: numai société d'exercice libéral (SEL) anonyme, par actions simplifiée, à responsabilité limitée unipersonnelle sau pluripersonnelle, en commandite par actions, société en noms collectifs (SNC) sau société à responsabilité limitée (SARL) unipersonnelle sau pluripersonnelle.

Măsuri:

DE: Gesetz über das Apothekenwesen (ApoG; Legea germană privind farmaciile); Bundes-Apothekerordnung;

Gesetz über den Verkehr mit Arzneimitteln (AMG);

Gesetz über Medizinprodukte (MPG);

Verordnung zur Regelung der Abgabe von Medizinprodukten (MPAV)

FR: Code de la santé publique; și

Loi 90-1258 du 31 décembre 1990 relative à l'exercice sous forme de société des professions libérales și Loi 2015-990 du 6 août 2015.

PUBLIC

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național:

În EL: În vederea administrării unei farmacii este necesară cetățenia unui stat membru al Uniunii Europene.

În HU: În vederea administrării unei farmacii este necesară cetățenia unui stat membru al SEE.

În LV: Pentru a începe profesarea independentă într-o farmacie, un farmacist sau un asistent de farmacie străin care a studiat într-un stat ce nu este un stat membru sau un stat membru al SEE trebuie să lucreze cel puțin un an într-o farmacie dintr-un stat membru al SEE sub supravegherea unui farmacist.

Măsuri:

EL: Legea nr. 5607/1932, astfel cum a fost modificată prin Legea nr. 1963/1991 și Legea nr. 3918/2011.

HU: Legea XCVIII din 2006 privind dispozițiile generale referitoare la furnizarea fiabilă și realizabilă din punct de vedere economic de medicamente și de accesorii medicale și privind distribuția de medicamente.

LV: Legea privind produsele farmaceutice, s. 38.

PUBLIC

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În IT: Exercitarea profesiei este posibilă numai pentru persoanele fizice înscrise în registru, precum și pentru persoanele juridice constituite sub forma societăților în nume colectiv, în cadrul cărora fiecare asociat trebuie să fie farmacist înscris. Înscrierea în registrul profesional al farmaciștilor necesită îndeplinirea cerinței privind cetățenia unui stat membru sau reședința și exercitarea profesiei în Italia. Cetățenii străini care dețin calificările necesare se pot înscrie dacă sunt cetățeni ai unei țări cu care Italia a încheiat un acord special, autorizând exercitarea profesiei, în condiții de reciprocitate [D. Lgsl. CPS nr. 233/1946, articolele 7-9 și D.P.R. nr. 221/1950, alineatele (3) și (7)]. Farmaciile noi sau vacante sunt autorizate în urma unui concurs public de oferte. Numai cetățenii unui stat membru al UE înscriși în Registrul farmaciștilor (*albo*) pot participa la un concurs public de oferte.

Măsuri:

IT: Legea nr. 362/1991, articolele 1, 4, 7 și 9;

Decretul legislativ CPS nr. 233/1946, articolele 7-9; și

Decretul Președintelui Republicii [D.P.R. nr. 221/1950, alineatele (3) și (7)].

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În CY: Cerința privind deținerea cetățeniei se aplică pentru vânzarea cu amănuntul de produse farmaceutice, medicale și ortopedice și pentru alte servicii furnizate de farmaciști (CPC 63211).

Măsuri:

CY: Legea privind produsele farmaceutice și otrăvurile (capitolul 254), cu modificările ulterioare.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În BG: Pentru farmaciști este necesară îndeplinirea cerinței privind reședința permanentă.

Măsuri:

BG: Legea privind medicamentele utilizate în medicina umană, articolele 146, 161, 195, 222 și 228.

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În DE și SK: Pentru a obține o licență de farmacist sau pentru a deschide o farmacie pentru vânzarea cu amănuntul de produse farmaceutice și de anumite produse medicale către public se aplică cerința privind reședința.

Măsuri:

DE: Gesetz über das Apothekenwesen (ApoG; Legea germană privind farmaciile);

Gesetz über den Verkehr mit Arzneimitteln (AMG);

Gesetz über Medizinprodukte (MPG);

PUBLIC

Verordnung zur Regelung der Abgabe von Medizinprodukten (MPAV).

SK: Legea nr. 362/2011 privind produsele farmaceutice și dispozitivele medicale, articolul 6; și

Legea nr. 578/2004 privind furnizorii de servicii de asistență medicală, personalul medical angajat și organizațiile profesionale din sectorul sănătății.

PUBLIC

Rezerva nr. 4 – Servicii de cercetare și dezvoltare

Sectorul – subsectorul: Servicii de cercetare și dezvoltare (C&D)

Clasificarea sectorului de activitate: CPC 851, 853

Tipul de rezervă: Tratament național

Capitolul: Liberalizarea investițiilor și comerțul transfrontalier cu servicii

Nivelul de guvernare: UE/stat membru (cu excepția cazului în care se specifică altfel)

Descriere:

UE: Pentru serviciile de cercetare și dezvoltare (C-D) cu finanțare publică ce beneficiază de finanțare din partea Uniunii Europene la nivelul Uniunii Europene, drepturile sau autorizațiile exclusive pot fi acordate numai cetățenilor statelor membre și persoanelor juridice din Uniunea Europeană care își au sediul social, administrația centrală sau locul principal de desfășurare a activității în Uniune (CPC 851, 853).

Pentru serviciile de C-D cu finanțare publică ce beneficiază de finanțare din partea unui stat membru, drepturile sau autorizațiile exclusive pot fi acordate numai cetățenilor statului membru în cauză și persoanelor juridice ale statului membru respectiv care își au sediul în statul membru respectiv (CPC 851, 853).

PUBLIC

Această rezervă nu aduce atingere prezentului acord, și nici excluderii achizițiilor publice de către o parte sau subvențiilor menționate la articolul 18.1 alineatul (2) literele (e) și (f) din prezentul acord.

Măsuri:

UE: Toate programele-cadru de cercetare sau inovare existente în prezent, precum și cele viitoare ale Uniunii Europene, inclusiv normele de participare la Orizont 2020 și reglementările referitoare la inițiativele comune în domeniul tehnologiei și la Institutul European de Inovare și Tehnologie (EIT), precum și programele de cercetare naționale, regionale sau locale existente și viitoare.

PUBLIC

Rezerva nr. 5 – Servicii imobiliare

Sectorul – subsectorul: Servicii imobiliare

Clasificarea sectorului de activitate: CPC 821, 822

Tipul de rezervă: Tratament național

Clauza națiunii celei mai favorizate

Prezența locală

Capitolul: Liberalizarea investițiilor și comerțul transfrontalier cu servicii

Nivelul de guvernare: UE/stat membru (cu excepția cazului în care se specifică altfel)

Descriere:

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, prezența locală:

În CY: Pentru furnizarea de servicii imobiliare, se aplică condițiile privind deținerea cetățeniei și privind reședința.

Măsuri:

CY: Legea privind agenții imobiliari nr. 71(1)/2010, cu modificările ulterioare.

PUBLIC

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În CZ: Pentru obținerea licenței necesare pentru furnizarea de servicii imobiliare se solicită reședința persoanelor fizice și stabilirea persoanelor juridice în Republica Cehă.

În HR: Pentru furnizarea de servicii imobiliare este necesară prezența comercială în SEE.

În PT: Pentru persoanele fizice este necesară reședința în SEE. Pentru persoanele juridice este necesară înregistrarea în SEE.

Măsuri:

CZ: Legea licențelor de comercializare.

HR: Legea privind brokerajul imobiliar (OG 107/07 și 144/12), articolul 2.

PT: Decretul-lege nr. 211/2004 (articolele 3 și 25), astfel cum a fost modificat și republicat prin Decretul-lege nr. 69/2011.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În DK: Pentru prestarea de servicii imobiliare de către o persoană fizică prezentă pe teritoriul Danemarcei, numai agenții imobiliari autorizați care sunt persoane fizice și care au fost admiși în registrul agenților imobiliari al Autorității daneze în domeniul afacerilor pot utiliza titlul de „agent imobiliar”. Legea prevede ca solicitantul să fie rezident danez sau rezident al Uniunii Europene, al SEE sau al Confederației Elvețiene.

PUBLIC

Legea privind vânzarea de bunuri imobile este aplicabilă numai în cazul furnizării de servicii imobiliare către consumatori. Legea privind vânzarea de bunuri imobile nu se aplică în cazul leasingului de bunuri imobile (CPC 822).

Măsuri:

DK: Lov om formidling af fast ejendom m.v. lov. nr. 526 af 28.5.2014 (Legea privind vânzarea de bunuri imobile).

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – tratament național, clauza națiunii celei mai favorizate:

În SI: În măsura în care Chile le permite cetățenilor sloveni și întreprinderilor slovene să furnizeze servicii de agent imobiliar, Slovenia le va permite cetățenilor și întreprinderilor din Chile să furnizeze servicii de agent imobiliar în aceleași condiții, pe lângă îndeplinirea următoarelor cerințe: deținerea dreptului de a profesa ca agent imobiliar în țara de origine, prezentarea documentului relevant privind impunitatea în proceduri penale și înscrierea în registrul agenților imobiliari în cadrul ministerului (sloven) competent.

Măsuri:

SI: Legea privind agențiile imobiliare.

PUBLIC

Rezerva nr. 6 – Servicii pentru întreprinderi

Sectorul – subsectorul:	Servicii pentru întreprinderi – servicii de închiriere sau de leasing fără operatori; servicii legate de consultanța în management; testări și analize tehnice; servicii conexe de consultanță științifică și tehnică; servicii conexe agriculturii; servicii de securitate; servicii de plasare; servicii de traducere și interpretare și alte servicii pentru întreprinderi
Clasificarea sectorului de activitate:	ISIC Rev.3.1 37, parte din CPC 612, parte din 621, parte din 625, 831, parte din 85990, 86602, 8675, 8676, 87201, 87202, 87203, 87204, 87205, 87206, 87209, 87901, 87902, 87909, 88, parte din 893
Tipul de rezervă:	Tratament național
	Clauza națiunii celei mai favorizate
	Membrii echipei de conducere și consiliile de administrație
	Prezența locală
Capitolul:	Liberalizarea investițiilor și comerțul transfrontalier cu servicii
Nivelul de guvernare:	UE/stat membru (cu excepția cazului în care se specifică altfel)

PUBLIC

Descriere:

(a) Servicii de închiriere sau de leasing fără operatori (CPC 83103, CPC 831)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național:

În SE: Pentru a naviga sub pavilion suedez, trebuie demonstrată influența dominantă a operatorilor suedezi în cazul în care străinii dețin drepturi de proprietate asupra navelor. Influența dominantă a operatorilor suedezi se referă la faptul că exploatarea navei este localizată în Suedia și că resortisanții suedezi sau cei din altă țară din cadrul SEE dețin mai mult de jumătate din acțiunile aferente. Altor nave străine li se poate acorda, în anumite condiții, o derogare de la această regulă atunci când sunt închiriate sau luate în leasing de către persoane juridice suedeze prin intermediul unor contracte de navlosire a navei nude (CPC 83103).

Măsuri:

SE: Sjölagen (Legea maritimă) (1994:1009), capitolul 1, articolul 1.

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În SE: Furnizorii de servicii de închiriere sau de leasing de automobile și de anumite vehicule de teren (terrängmotorfordon) fără șofer, închiriate sau luate în leasing pe o perioadă mai mică de un an, sunt obligați să desemneze o persoană responsabilă cu garantarea, printre altele, a faptului că activitatea se desfășoară în conformitate cu normele și reglementările aplicabile și că sunt respectate regulile privind siguranța traficului rutier. Persoana responsabilă trebuie să fie rezidentă în SEE (CPC 831).

Măsuri:

SE: Lag (1998: 492) om biluthyrning (Legea privind închirierea și leasingul de automobile).

(b) Servicii de închiriere sau de leasing și alte servicii pentru întreprinderi legate de aviație (CPC 83104)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate:

UE: În cazul închirierii sau al leasingului de aeronave fără echipaj (închirierea în sistem „drylease”), aeronavele utilizate de un transportator aerian din Uniunea Europeană fac obiectul cerințelor aplicabile în ceea ce privește înmatricularea aeronavelor. Un contract de închiriere fără echipaj la care un transportator din Uniunea Europeană este parte face obiectul cerințelor prevăzute în dreptul Uniunii Europene sau în dreptul național cu privire la siguranța aviației, cum ar fi aprobarea prealabilă și alte condiții aplicabile utilizării aeronavelor înmatriculate în țări terțe. Pentru a fi înregistrate, poate fi necesar ca aeronavele să fie deținute fie de persoane fizice care îndeplinesc criterii specifice privind cetățenia, fie de întreprinderi care îndeplinesc criterii specifice privind proprietatea asupra capitalului și controlul acestuia (CPC 83104).

PUBLIC

În cazul serviciilor privind sistemele informatizate de rezervare (SIR), atunci când furnizorii de servicii SIR care operează în afara Uniunii Europene nu le acordă transportatorilor aerieni din Uniunea Europeană un tratament echivalent (adică nediscriminatoriu) celui acordat în Uniunea Europeană de furnizorii de servicii SIR din Uniunea Europeană transportatorilor aerieni dintr-o țară terță sau atunci când transportatorii aerieni din afara Uniunii Europene nu le acordă furnizorilor de servicii SIR din Uniunea Europeană un tratament echivalent celui acordat în Uniunea Europeană de către transportatorii aerieni furnizorilor de servicii SIR dintr-o țară terță, pot fi adoptate măsuri pentru ca furnizorii de servicii SIR care operează în Uniunea Europeană să le acorde tratamentul discriminatoriu echivalent transportatorilor aerieni din afara Uniunii Europene sau, respectiv, pentru ca transportatorii aerieni din Uniunea Europeană să le acorde tratamentul discriminatoriu echivalent furnizorilor de servicii SIR din afara Uniunii Europene.

Măsuri:

UE: Regulamentul (CE) nr. 1008/2008 al Parlamentului European și al Consiliului[1] și Regulamentul (CE) nr. 80/2009 al Parlamentului European și al Consiliului[2].

[1] Regulamentul (CE) nr. 1008/2008 al Parlamentului European și al Consiliului din 24 septembrie 2008 privind normele comune pentru operarea serviciilor aeriene în Comunitate (JO UE L 293, 31.10.2008, p. 3).

[2] Regulamentul (CE) nr. 80/2009 al Parlamentului European și al Consiliului din 14 ianuarie 2009 privind un cod de conduită pentru sistemele informatizate de rezervare și de abrogare a Regulamentului (CEE) nr. 2299/89 al Consiliului (JO UE L 35, 4.2.2009, p. 47).

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În BE: Aeronavele private (civile) care aparțin unor persoane fizice care nu sunt cetățeni ai unui stat membru al SEE pot fi înregistrate numai dacă persoanele respective își au domiciliul sau reședința în Belgia de cel puțin un an, fără întrerupere. Aeronavele private (civile) care aparțin unor entități juridice străine neconstituite conform legislației unui stat membru al SEE pot fi înregistrate numai dacă își au sediul operațional, agenția sau biroul în Belgia de cel puțin un an, fără întrerupere (CPC 83104).

Măsuri:

BE: Arrêté Royal du 15 mars 1954 réglementant la navigation aérienne.

(c) Servicii legate de consultanța în management – servicii de arbitraj și de conciliere (CPC 86602)

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, prezența locală:

În BG: Pentru mediere este necesară îndeplinirea cerinței privind reședința permanentă sau pe termen lung în Republica Bulgaria pentru cetățenii țărilor care nu sunt membre ale SEE sau ai Confederației Elvețiene.

În HU: Pentru exercitarea activităților de mediere (precum arbitrajul și concilierea), este necesară o autorizație, prin intermediul admiterii în registru, din partea ministrului responsabil cu sistemul juridic, autorizație care poate fi acordată numai persoanelor juridice sau fizice stabilite sau rezidente în Ungaria.

PUBLIC

Măsuri:

BG: Legea privind medierea, articolul 8.

HU: Legea LV din 2002 privind medierea.

(d) Servicii de testări și de analize tehnice (CPC 8676)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În CY: Prestarea de servicii de către chimiști și biologi necesită cetățenia unui stat membru.

În FR: Profesiile de biolog sunt rezervate persoanelor fizice care au cetățenia unui stat membru al SEE.

Măsuri:

CY: Legea privind înregistrarea chimiștilor din 1988 (Legea nr. 157/1988), cu modificările ulterioare.

FR: Code de la Santé Publique.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În BG: Este necesară stabilirea în Bulgaria în conformitate cu Legea comercială bulgară și înregistrarea în Registrul comerțului pentru furnizarea de servicii de testări și de analize tehnice.

PUBLIC

Pentru inspecția tehnică periodică a vehiculelor de transport rutier, persoana trebuie să fie înregistrată în conformitate cu Legea comercială bulgară sau cu Legea privind persoanele juridice non-profit sau să fie înregistrată într-un alt stat membru al SEE.

Testarea și analiza compoziției și a purității aerului și apei pot fi efectuate numai de Ministerul Mediului și Apelor din Bulgaria sau de agențiile acestuia, în cooperare cu Academia de Științe din Bulgaria.

Măsuri:

BG: Legea privind cerințele tehnice ale produselor;

Legea privind măsurătorile;

Legea privind aerul ambiental curat; și

Legea privind apa, Ordonanța N-32 pentru inspecția tehnică periodică a vehiculelor de transport rutier.

PUBLIC

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate, prezența locală:

În IT: Pentru biologi, analiști chimiști, agronomi și „periti agrari”, este necesară îndeplinirea cerinței privind reședința și înscrierea în registrul profesional. Cetățenii din țări terțe se pot înscrie în condiții de reciprocitate.

Măsuri:

IT: Biologi, analiști chimiști: Legea nr. 396/1967 privind profesia de biolog și Decretul regal nr. 842/1928 privind profesia de analist chimist.

(e) Servicii conexe de consultanță științifică și tehnică (CPC 8675)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate, prezența locală:

În IT: Pentru înscrierea în registrul geologilor, care este necesară pentru exercitarea profesiei de topograf sau geolog în vederea furnizării de servicii de explorare și de exploatare a minelor etc. se solicită îndeplinirea cerinței privind reședința sau domiciliul profesional în Italia. Este necesară cetățenia unui stat membru; cu toate acestea, străinii se pot înscrie în condiții de reciprocitate.

Măsuri:

IT: Geologi: Legea nr. 112/1963, articolele 2 și 5; D.P.R. 1403/1965, articolul 1.

PUBLIC

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, prezența locală:

În BG: Pentru a exercita funcții referitoare la geodezie, cartografie și măsurători cadastrale, persoanele fizice trebuie să dețină cetățenia unui stat membru al SEE sau a unui stat membru al Confederației Elvețiene și să aibă reședința într-un astfel de stat. Pentru persoanele juridice, este necesară înscrierea în registrul comerțului în temeiul legislației unui stat membru al SEE sau a Confederației Elvețiene.

Măsuri:

BG: Legea privind cadastrul și registrul funciar și Legea privind geodezia și cartografia.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În CY: Pentru furnizarea de servicii relevante trebuie să fie îndeplinită cerința privind cetățenia.

Măsuri:

CY: Legea nr. 224/1990, cu modificările ulterioare.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, prezența locală:

În FR: Pentru furnizarea de servicii de explorare și prospectare este necesară îndeplinirea cerinței privind stabilirea. Se poate renunța la această cerință în cazul cercetătorilor științifici, printr-o decizie a ministrului cercetării științifice, în acord cu ministrul afacerilor externe.

PUBLIC

Măsuri:

FR: Loi 46-942 du 7 mai 1946 și décret n°71-360 du 6 mai 1971.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, prezența locală:

În HR: Serviciile de consultanță de bază în materie de explorare geologică, geodezică și minieră, precum și serviciile de consultanță conexe în materie de protecție a mediului de pe teritoriul Croației pot fi furnizate doar în comun cu persoane juridice croate sau prin intermediul unor astfel de persoane.

Măsuri:

HR: Ordonanța privind condițiile de eliberare a aprobărilor pentru persoanele juridice în vederea desfășurării de activități profesionale de protecție a mediului (OG nr. 57/10), articolele 32-35.

(f) Servicii conexe agriculturii (parte din CPC 88)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate, prezența locală:

În IT: Pentru biologi, analiști chimiști, agronomi și „periti agrari”, este necesară îndeplinirea cerinței privind reședința și înscrierea în registrul profesional. Cetățenii din țări terțe se pot înscrie în condiții de reciprocitate.

PUBLIC

Măsuri:

IT: Biologi, analiști chimiști: Legea nr. 396/1967 privind profesia de biolog și Decretul regal nr. 842/1928 privind profesia de analist chimist.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – clauza națiunii celei mai favorizate și comerțul transfrontalier cu servicii – clauza națiunii celei mai favorizate:

În PT: Profesiile de biolog, analist chimist și agronom sunt rezervate persoanelor fizice. Pentru resortisanții țărilor terțe, se aplică regimul de reciprocitate în cazul inginerilor și al inginerilor tehnici (și nu cerința privind cetățenia). Pentru biologi, nu se aplică cerința privind cetățenia, nici cea privind reciprocitatea.

Măsuri:

PT: Decretul-lege nr. 119/92 alterado p/Lei 123/2015, 2 set. (Ordem Engenheiros);

Legea nr. 47/2011, alterado p/Lei 157/2015, 17 set. (Ordem dos Engenheiros Técnicos); și

Decretul-lege nr. 183/98 alterado p/Lei 159/2015, 18 set. (Ordem dos Biólogos).

PUBLIC

(g) Servicii de securitate (CPC 87302, 87303, 87304, 87305, 87309)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, prezența locală:

În IT: Pentru obținerea autorizației necesare pentru furnizarea de servicii de pază și de transport de bunuri de valoare, trebuie îndeplinite cerințele privind deținerea cetățeniei unui stat membru și reședința.

În PT: Nu este permisă furnizarea de servicii de securitate de către un furnizor străin pe bază transfrontalieră.

Există o cerință privind deținerea cetățeniei pentru personalul specializat.

Măsuri:

IT: Legea privind securitatea publică (TULPS) nr. 773/1931, articolele 133-141; Decretul regal nr. 635/1940, articolul 257.

PT: Legea 34/2013, alterada p/Lei 46/2019, 16 maio și Ordonanța 273/2013 alterada p/Portaria 106/2015, 13 abril.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate și comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În DK: Este necesară îndeplinirea cerinței privind reședința pentru persoanele fizice care solicită o autorizație pentru a presta servicii de securitate.

PUBLIC

Îndeplinirea cerinței privind reședința este necesară și pentru personalul de conducere și pentru majoritatea membrilor consiliului de administrație ai unei entități juridice care solicită o autorizație pentru furnizarea de servicii de securitate. Totuși, nu se solicită reședința pentru personalul de conducere și pentru consiliile de administrație în măsura în care aceasta rezultă din acorduri internaționale sau din ordine emise de ministrul justiției.

Măsuri:

DK: Lovbekendtgørelse 2016-01-11 nr. 112 om vagtvirksomhed.

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În EE: Pentru agenții de pază este necesară reședința.

Măsuri:

EE: Turvaseadus (Legea privind securitatea), § 21, § 22.

PUBLIC

(h) Servicii de plasare (CPC 87201, 87202, 87203, 87204, 87205, 87206, 87209)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național (se aplică nivelului de guvernare regional):

În BE: În toate regiunile din Belgia, o societate cu sediul central în afara SEE trebuie să demonstreze că furnizează servicii de plasare în țara sa de origine. În regiunea valonă, pentru furnizarea de servicii de plasare, este necesar un anumit tip de entitate juridică (régulièrement constituée sous la forme d'une personne morale ayant une forme commerciale, soit au sens du droit belge, soit en vertu du droit d'un Etat membre ou régie par celui-ci, quelle que soit sa forme juridique). O societate cu sediul central în afara SEE trebuie să demonstreze că îndeplinește condițiile prevăzute în decret (de exemplu, privind tipul de entitate juridică). În comunitatea vorbitoare de limbă germană, o societate cu sediul central în afara SEE trebuie să îndeplinească criteriile de admitere stabilite în decretul menționat anterior (CPC 87202).

Măsuri:

BE: Regiunea flamandă: Articolul 8 alineatul 3, Besluit van de Vlaamse Regering van 10 december 2010 tot uitvoering van het decreet betreffende de private arbeidsbemiddeling.

Regiunea valonă: Décret du 3 avril 2009 relatif à l'enregistrement ou à l'agrément des agences de placement (Decretul din 3 aprilie 2009 privind înregistrarea sau acreditarea agențiilor de plasare), articolul 7 și Arrêté du Gouvernement wallon du 10 décembre 2009 portant exécution du décret du 3 avril 2009 relatif à l'enregistrement ou à l'agrément des agences de placement (Decizia Guvernului valon din 10 decembrie 2009 de punere în aplicare a Decretului din 3 aprilie 2009 privind înregistrarea sau acreditarea agențiilor de plasare), articolul 4.

PUBLIC

Comunitatea vorbitoare de limbă germană: Dekret über die Zulassung der Leiharbeitsvermittler und die Überwachung der privaten Arbeitsvermittler / Décret du 11 mai 2009 relatif à l'agrément des agences de travail intérimaire et à la surveillance des agences de placement privées, articolul 6.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, prezența locală:

În DE: Este necesară cetățenia unui stat membru al SEE sau o prezență comercială în Uniunea Europeană pentru a obține o licență de funcționare ca agenție de ocupare a forței de muncă specializată în regimul de lucru temporar [în temeiul s. 3 alineatele (3)-(5) din respectiva Lege privind munca temporară (Arbeitnehmerüberlassungsgesetz)]. Ministerul Federal al Muncii și Afacerilor Sociale poate emite un regulament privind plasarea și recrutarea de personal care nu deține cetățenia unui stat membru al SEE pentru anumite profesii specificate, de exemplu pentru profesiile din domeniul sănătății și al asistenței medicale. Licența sau prelungirea sa este refuzată dacă unități, părți ale unor unități sau unități auxiliare care nu sunt situate în SEE sunt destinate executării muncii temporare [în temeiul sec. 3 alineatul (2) din Legea privind munca temporară (Arbeitnehmerüberlassungsgesetz)].

În ES: Înainte de începerea activității, agențiilor de plasare li se solicită să depună o declarație sub jurământ care să ateste respectarea cerințelor enunțate în legislația actuală (CPC 87201, 87202).

Măsuri:

DE: Gesetz zur Regelung der Arbeitnehmerüberlassung (AÜG);

PUBLIC

Sozialgesetzbuch Drittes Buch (SGB III; Codul social, cartea a treia) – Promovarea ocupării forței de muncă;

Verordnung über die Beschäftigung von Ausländerinnen und Ausländern (BeschV; Ordonanța privind angajarea străinilor).

ES: Real Decreto-ley 8/2014, de 4 de julio, de aprobación de medidas urgentes para el crecimiento, la competitividad y la eficiencia (tramitado como Ley 18/2014, de 15 de octubre).

PUBLIC

(i) Servicii de traducere și interpretare (CPC 87905)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național:

În BG: Pentru a desfășura activități oficiale de traducere, este necesar ca persoanele fizice străine să dețină un permis de ședere pe termen lung, de ședere prelungită sau de ședere permanentă în Republica Bulgaria.

Măsuri:

BG: Regulamentul privind legalizarea, autentificarea și traducerea documentelor.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În CY: Pentru furnizarea serviciilor de traduceri oficiale și certificare este necesară înregistrarea în Registrul traducătorilor autorizați al Consiliului pentru înregistrarea traducătorilor autorizați. Se aplică cerința privind cetățenia.

În HR: Pentru traducătorii autorizați este necesară cetățenia unui stat membru al SEE.

Măsuri:

CY: Legea din 2019 privind înregistrarea și reglementarea serviciilor traducătorilor autorizați [45(I)/2019], cu modificările ulterioare.

HR: Ordonanța privind interpreții judiciari permanenți (OG 88/2008), articolul 2.

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În FI: Pentru traducătorii autorizați, este necesară îndeplinirea cerinței privind reședința în SEE.

Măsuri:

FI: Laki auktorisoiduista kääntäjistä (Legea privind traducătorii autorizați) (1231/2007), articolul 2 alineatul (1).

(j) Alte servicii pentru întreprinderi (parte din CPC 612, parte din 621, parte din 625, 87901, 87902, 88493, parte din 893, parte din 85990, 87909, ISIC 37)

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În SE: Pentru casele de amanet este necesară stabilirea (parte din CPC 87909).

Măsuri:

SE: Legea privind casele de amanet (1995:1000).

PUBLIC

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național:

În PT: Este necesară cetățenia unui stat membru pentru furnizarea de servicii de tipul celor prestate de agențiile de recuperare și de servicii de raportare a creditului (CPC 87901, 87902).

Măsuri:

PT: Legea nr. 49/2004.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În CZ: Serviciile de licitație fac obiectul unei licențe. Pentru a obține o licență (pentru furnizarea de servicii de licitații publice voluntare), o societate trebuie să fie constituită în Republica Cehă, o persoană fizică are obligația de a obține un permis de ședere, iar societatea sau persoana fizică trebuie să fie înregistrată în Registrul comerțului din Republica Cehă (parte din CPC 612, parte din 621, parte din 625, parte din 85990).

Măsuri:

CZ: Legea nr. 455/1991 Coll.;

Legea licențelor de comercializare; și

Legea nr. 26/2000 Coll. privind licitațiile publice.

PUBLIC

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În CZ: Numai o societate de ambalare autorizată poate furniza servicii de reprimire și recuperare de ambalaje; aceasta trebuie să fie o persoană juridică constituită (CPC 88493, ISIC 37).

Măsuri:

CZ: Legea nr. 477/2001 Coll. (Legea privind ambalajele), articolul 16.

PUBLIC

Rezerva nr. 7 – Servicii de construcții

Sectorul – subsectorul: Servicii de construcții și servicii de inginerie conexe

Clasificarea sectorului de activitate: CPC 51

Tipul de rezervă: Tratament național

Capitolul: Liberalizarea investițiilor; Comerțul transfrontalier cu servicii

Nivelul de guvernare: UE/stat membru (cu excepția cazului în care se specifică altfel)

Descriere:

În CY: Obligația deținerii cetățeniei.

Măsura:

CY: Legea din 2001 privind înregistrarea contractanților de construcții și lucrări tehnice și controlul asupra acestora [29 (I)/2001], articolele 15 și 52.

PUBLIC

Rezerva nr. 8 – Servicii de distribuție

Sectorul – subsectorul: Servicii de distribuție – generale, distribuția de tutun

Clasificarea sectorului de activitate: CPC 3546, parte din 621, 6222, 631, parte din 632

Tipul de rezervă: Tratament național

Prezența locală

Capitolul: Liberalizarea investițiilor; comerțul transfrontalier cu servicii

Nivelul de guvernare: UE/stat membru (cu excepția cazului în care se specifică altfel)

Descriere:

(a) Servicii de distribuție (CPC 3546, 631, 632 cu excepția 63211, 63297, 62276, parte din 621)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În CY: Cerința privind cetățenia este impusă în cazul serviciilor de distribuție prestate de reprezentanți farmaceutici (CPC 62117).

PUBLIC

Măsuri:

CY: Legea nr. 74(I) 2020, cu modificările ulterioare.

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În LT: Distribuția de materiale pirotehnice este condiționată de obținerea unei licențe. Numai persoanele juridice din Uniunea Europeană pot obține o licență (CPC 3546).

Măsuri:

LT: Legea privind supervizarea circulației materialelor pirotehnice civile (23 martie 2004. nr. IX-2074).

(b) Distribuția de tutun (parte din CPC 6222, 62228, parte din 6310, 63108)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În ES: Stabilirea face obiectul cerinței privind deținerea cetățeniei unui stat membru. Numai persoanele fizice pot acționa în calitate de comercianți de tutun. Un comerciant de tutun poate obține o singură licență (CPC 63108).

În FR: Cerința privind deținerea cetățeniei se aplică în cazul comercianților de tutun (*buraliste*) (parte din CPC 6222, parte din 6310).

Măsuri:

ES: Legea nr. 14/2013 din 27 septembrie 2014.

PUBLIC

FR: Code général des impôts (Codul general al impozitelor).

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În AT: Autorizațiile se acordă cu prioritate cetățenilor statelor membre ale SEE (CPC 63108).

Măsuri:

AT: Legea privind monopolul în domeniul tutunului 1996, articolele 5 și 27.

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În IT: Pentru a distribui și a comercializa tutun, este necesară obținerea unei licențe. Licența se acordă prin intermediul unor proceduri publice. Acordarea licențelor face obiectul unui test privind necesitățile economice. Criteriile principale: populația și densitatea geografică a punctelor de vânzare existente (parte din CPC 6222, parte din 6310).

Măsuri:

IT: Decretul legislativ nr. 184/2003

Legea nr. 165/1962;

PUBLIC

Legea nr. 3/2003;

Legea nr. 1293/1957;

Legea nr. 907/1942; și

Decretul Președintelui Republicii (D.P.R.) 1074/1958.

PUBLIC

Rezerva nr. 9 – Servicii de învățământ

Sectorul – subsectorul: Servicii educaționale (cu finanțare privată)

Clasificarea sectorului de activitate: CPC 921, 922, 923, 924

Tipul de rezervă: Tratament național

Membrii echipei de conducere și consiliile de administrație

Prezența locală

Capitolul: Liberalizarea investițiilor; Comerțul transfrontalier cu servicii

Nivelul de guvernare: UE/stat membru (cu excepția cazului în care se specifică altfel)

Descriere:

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, membrii echipei de conducere și consiliile de administrație:

În CY: Proprietarii și acționarii majoritari ai unei școli cu finanțare privată trebuie să dețină cetățenia unui stat membru. Cetățenii chilieni pot obține o autorizație din partea ministrului educației în conformitate cu forma și condițiile specificate.

PUBLIC

Măsuri:

CY: Legea privind școlile private din 2019 [N. 147 (I)/2019], cu modificările ulterioare; Legea din 1996 privind instituțiile de învățământ terțiar [N. 67 (I)/1996], cu modificările ulterioare; și Legea din 2005 privind universitățile private (înființare, funcționare și control) [N. 109 (I)/2005], cu modificările ulterioare.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, prezența locală:

În BG: Numai societățile bulgare autorizate (prezența comercială este necesară) pot presta servicii educaționale la nivelul învățământului primar și secundar cu finanțare privată. Grădinițele și școlile bulgare cu participare străină pot fi înființate sau transformate la solicitarea asociațiilor, a corporațiilor sau a întreprinderilor unor entități fizice sau juridice bulgare și străine, înregistrate în mod corespunzător în Bulgaria, printr-o decizie a Consiliului de miniștri și la propunerea ministrului educației și științei. Grădinițele și școlile aflate în proprietate străină pot fi înființate sau transformate la solicitarea unor entități juridice străine, în conformitate cu acordurile și convențiile internaționale și în temeiul dispozițiilor de mai sus. Instituțiile educaționale la nivelul învățământului superior străine nu pot înființa filiale pe teritoriul Bulgariei. Instituțiile educaționale la nivelul învățământului superior străine pot deschide facultăți, departamente, institute și colegii în Bulgaria doar în cadrul structurii instituțiilor educaționale la nivelul învățământului superior bulgare și în cooperare cu ele (CPC 921, 922).

Măsuri:

BG: Legea privind învățământul preșcolar și școlar; și

Legea privind învățământul superior, articolul 4 din dispozițiile suplimentare.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, prezența locală:

În SI: Numai persoanele fizice sau juridice slovene pot înființa școli primare cu finanțare privată. Furnizorul de servicii trebuie să stabilească un sediu social sau o sucursală (CPC 921).

Măsuri:

SI: Legea privind organizarea și finanțarea învățământului (Jurnalul Oficial al Republicii Slovenia nr. 12/1996) și revizuirile sale, articolul 40.

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În CZ și SK: Este necesară stabilirea într-un stat membru pentru a solicita aprobarea din partea statului pentru funcționarea ca instituție educaționale la nivelul învățământului superior cu finanțare privată. Această rezervă nu se aplică serviciilor educaționale pentru învățământul tehnic și profesional post-secundar (CPC 92310).

Măsuri:

CZ: Legea nr. 111/1998, Coll. (Legea privind învățământul superior), articolul 39; și

Legea nr. 561/2004 Coll. privind învățământul preșcolar, primar, secundar, terțiar profesional și sub alte forme (Legea educației).

SK: Legea nr. 131 din 21 februarie 2002 privind universitățile.

PUBLIC

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, membrii echipei de conducere și consiliile de administrație și comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În EL: Este necesară cetățenia unui stat membru pentru proprietarii și pentru majoritatea membrilor consiliilor de administrație ale școlilor primare și secundare cu finanțare privată, precum și pentru cadrele didactice din învățământul primar și secundar cu finanțare privată (CPC 921, 922). Educația la nivel universitar este furnizată exclusiv de instituții care sunt persoane juridice de drept public complet autonome. Cu toate acestea, Legea nr. 3696/2008 le permite rezidenților Uniunii Europene (persoane fizice sau juridice) să înființeze instituții private de învățământ terțiar care acordă certificate a căror echivalență cu diplomele universitare nu este recunoscută (CPC 923).

Măsuri:

EL: Legile 682/1977, 284/1968, 2545/1940, Decretul prezidențial nr. 211/1994, astfel cum a fost modificat prin Decretul prezidențial nr. 394/1997, Constituția Republicii Elene, articolul 16 alineatul (5) și Legea nr. 3549/2007.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În FR: Cadrele didactice din instituțiile educaționale cu finanțare privată trebuie să aibă cetățenia unui stat membru (CPC 921, 922, 923). Cu toate acestea, cetățenii chilieni pot obține o autorizație din partea autorităților competente relevante pentru a putea preda în instituții de învățământ primar, secundar și superior. Cetățenii chilieni pot obține, de asemenea, o autorizație din partea autorităților competente relevante în vederea înființării și exploatării sau administrării de instituții de învățământ primar, secundar și superior. O astfel de autorizație se acordă în mod discreționar.

Măsuri:

FR: Code de l'éducation.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În MT: Furnizorii de servicii care doresc să furnizeze servicii educaționale la nivelul învățământului superior sau servicii educaționale pentru adulți finanțate din fonduri private trebuie să obțină o licență din partea Ministerului Educației și Ocupării Forței de Muncă. Decizia cu privire la eliberarea licenței poate fi discreționară (CPC 923, 924).

Măsuri:

MT: Avizul juridic nr. 296 din 2012.

PUBLIC

Rezerva nr. 10 – Servicii de mediu

Sectorul – subsectorul: Servicii de mediu – Procesarea și reciclarea bateriilor și a acumulatorilor uzați, a autovehiculelor vechi și a deșeurilor provenite din echipamente electrice și electronice; protecția aerului înconjurător și a climei (servicii de epurare a gazelor de evacuare)

Clasificarea sectorului de activitate: Parte din CPC 9402, 9404

Tipul de rezervă: Prezența locală

Capitolul: Comerțul transfrontalier cu servicii

Nivelul de guvernare: UE/stat membru (cu excepția cazului în care se specifică altfel)

Descriere:

În SE: Numai entitățile stabilite în Suedia sau care își au sediul principal în Suedia sunt eligibile pentru acreditare în vederea efectuării de servicii de control al gazelor de evacuare (CPC 9404).

În SK: Pentru tratarea și reciclarea bateriilor și a acumulatorilor uzați, a deșeurilor de ulei, a autovehiculelor vechi și a deșeurilor provenite din echipamente electrice și electronice, este necesară constituirea ca societate în SEE (cerința privind reședința) (parte din CPC 9402).

Măsuri:

SE: Legea privind vehiculele (2002:574).

SK: Legea nr. 79/2015 privind deșeurile.

PUBLIC

Rezerva nr. 11 – Servicii de sănătate și servicii sociale

Sectorul – subsectorul: Servicii de sănătate și servicii sociale

Clasificarea sectorului de activitate: CPC 931, 933

Tipul de rezervă: Tratament național

Capitolul: Liberalizarea investițiilor și comerțul transfrontalier cu servicii

Nivelul de guvernare: UE/stat membru (cu excepția cazului în care se specifică altfel)

Descriere:

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național:

În FR: În cazul serviciilor spitalicești și de ambulanță, al serviciilor unităților rezidențiale de îngrijire medicală (altele decât serviciile spitalicești) și al serviciilor sociale, este necesară o autorizație pentru a putea exercita funcții de administrare. Procesul de autorizare ține seama de disponibilitatea administratorilor locali.

Măsuri:

FR: Loi n° 90-1258 relative à l'exercice sous forme de société des professions libérales,
Loi n°2011-940 du 10 août 2011 modifiant certaines dispositions de la Loi n°2009-879 dite HPST,
Loi n°47-1775 portant statut de la coopération; și Code de la santé publique.

PUBLIC

Rezerva nr. 12 – Servicii de turism și servicii legate de călătorii

Sectorul – subsectorul:	Servicii de turism și servicii legate de călătorii – hoteluri, restaurante și catering; servicii de agenții de voiaj și operatori de turism (inclusiv directori de circuite turistice); servicii de ghid turistic
Clasificarea sectorului de activitate:	CPC 641, 642, 643, 7471, 7472
Tipul de rezervă:	Tratament național
	Membrii echipei de conducere și consiliile de administrație
	Prezența locală
Capitolul:	Liberalizarea investițiilor; Comerțul transfrontalier cu servicii
Nivelul de guvernare:	UE/stat membru (cu excepția cazului în care se specifică altfel)

PUBLIC

Descriere:

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, membrii echipei de conducere și consiliile de administrație și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În BG: Serviciile aferente operatorilor de turism sau agenților de voiaj pot fi furnizate de o persoană stabilită în SEE dacă, la stabilirea pe teritoriul Bulgariei, aceasta prezintă o copie a unui document care atestă dreptul de a practica o astfel de activitate și un certificat sau alt document eliberat de o instituție de credit sau de un asigurător, care conține date privind existența unei asigurări ce acoperă răspunderea persoanei în cauză pentru daune care ar putea rezulta în urma neîndeplinirii din culpă a sarcinilor profesionale. În cazurile în care participarea publică (de stat sau municipală) la capitalul social al unei societăți bulgare depășește 50 %, numărul managerilor străini nu poate depăși numărul managerilor cetățeni bulgari. Pentru ghizii turistici este necesară cetățenia unui stat membru al SEE (CPC 641, 642, 643, 7471, 7472).

Măsuri:

BG: Legea privind turismul, articolele 61, 113 și 146.

PUBLIC

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, prezența locală:

În CY: Autorizațiile pentru stabilirea și funcționarea societăților de turism și a agențiilor de voiaj, precum și înnoirea unei autorizații de funcționare a unei societăți sau agenții existente se acordă numai persoanelor fizice sau juridice din Uniunea Europeană. O societate nerezidentă, cu excepția celor stabilite într-un alt stat membru, nu poate presta în Republica Cipru, în mod organizat și permanent, activitățile prevăzute la articolul 3 din legea menționată mai sus, decât dacă este reprezentată de o societate rezidentă. Prestarea de servicii de ghid turistic și de agenție de voiaj și de operatori de turism necesită cetățenia unui stat membru (CPC 7471, 7472).

Măsuri:

CY: Legea privind turismul, agențiile de voiaj și ghizii turistici 1995 [Legea 41(I)/1995 cu modificările ulterioare].

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate:

În EL: Cetățenii din țări terțe trebuie să obțină o diplomă de la școlile de ghizi turistici ale Ministerului Turismului din Grecia pentru a avea dreptul de a practica profesia. În mod excepțional, dreptul de a practica profesia poate fi acordat temporar (pentru maximum un an) cetățenilor din țări terțe, în anumite condiții definite în mod explicit, prin derogare de la dispozițiile menționate mai sus, în cazul în care se confirmă absența unui ghid turistic pentru o anumită limbă.

PUBLIC

Măsuri:

EL: Decretul prezidențial 38/2010, Decizia ministerială nr. 165261/IA/2010 (Jurnalul Oficial nr. 2157/B), articolul 50 din Legea nr. 4403/2016, articolul 47 din Legea nr. 4582/2018 (Jurnalul Oficial nr. 208/A).

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În ES (se aplică și nivelului de guvernare regional): Pentru prestarea de servicii de ghid turistic, este necesară cetățenia unui stat membru (CPC 7472).

În HR: Pentru prestarea de servicii de cazare și de catering în gospodării și ferme este necesară cetățenia unui stat membru al SEE (CPC 641, 642, 643, 7471, 7472).

Măsuri:

ES: Andalucía: Decreto 8/2015, de 20 de enero, Regulador de guías de turismo de Andalucía;

Aragón: Decreto 21/2015, de 24 de febrero, Reglamento de Guías de turismo de Aragón;

Cantabria: Decreto 51/2001, de 24 de julio, Article 4, por el que se modifica el Decreto 32/1997, de 25 de abril, por el que se aprueba el reglamento para el ejercicio de actividades turístico-informativas privadas;

Castilla y León: Decreto 25/2000, de 10 de febrero, por el que se modifica el Decreto 101/1995, de 25 de mayo, por el que se regula la profesión de guía de turismo de la Comunidad Autónoma de Castilla y León;

PUBLIC

Castilla la Mancha: Decreto 86/2006, de 17 de julio, de Ordenación de las Profesiones Turísticas;

Cataluña: Decreto Legislativo 3/2010, de 5 de octubre, para la adecuación de normas con rango de ley a la Directiva 2006/123/CE, del Parlamento y del Consejo, de 12 de diciembre de 2006, relativa a los servicios en el mercado interior, articolul 88;

Comunidad de Madrid: Decreto 84/2006, de 26 de octubre del Consejo de Gobierno, por el que se modifica el Decreto 47/1996, de 28 de marzo;

Comunidad Valenciana: Decreto 90/2010, de 21 de mayo, del Consell, por el que se modifica el reglamento regulador de la profesión de guía de turismo en el ámbito territorial de la Comunitat Valenciana, aprobado por el Decreto 62/1996, de 25 de marzo, del Consell;

Extremadura: Decreto 37/2015, de 17 de marzo;

Galicia: Decreto 42/2001, de 1 de febrero, de Refundición en materia de agencias de viajes, guias de turismo y turismo activo;

Illes Balears: Decreto 136/2000, de 22 de septiembre, por el cual se modifica el Decreto 112/1996, de 21 de junio, por el que se regula la habilitación de guía turístico en las Islas Baleares;

Islas Canarias: Decreto 13/2010, de 11 de febrero, por el que se regula el acceso y ejercicio de la profesión de guía de turismo en la Comunidad Autónoma de Canarias, Article 5;

La Rioja: Decreto 14/2001, de 4 de marzo, Reglamento de desarrollo de la Ley de Turismo de La Rioja;

PUBLIC

Navarra: Decreto Foral 288/2004, de 23 de agosto. Reglamento para actividad de empresas de turismo activo y cultural de Navarra;

Principado de Asturias: Decreto 59/2007, de 24 de mayo, por el que se aprueba el Reglamento regulador de la profesión de Guía de Turismo en el Principado de Asturias; și

Región de Murcia: Decreto n.º 37/2011, de 8 de abril, por el que se modifican diversos decretos en materia de turismo para su adaptación a la ley 11/1997, de 12 de diciembre, de turismo de la Región de Murcia tras su modificación por la ley 12/2009, de 11 de diciembre, por la que se modifican diversas leyes para su adaptación a la directiva 2006/123/CE, del Parlamento Europeo y del Consejo de 12 de diciembre de 2006, relativa a los servicios en el mercado interior.

HR: Legea privind industria hotelieră și cateringul (OG 138/06, 152/08, 43/09, 88/10 și 50/12); și Legea privind furnizarea serviciilor de turism (OG nr. 68/07 și 88/10).

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În HU: Furnizarea de servicii de agenție de voiaj, de operator de turism și de ghid turistic la nivel transfrontalier este condiționată de obținerea unei autorizații emise de Oficiul de autorizare comercială din Ungaria. Autorizațiile sunt rezervate cetățenilor unui stat membru al SEE și persoanelor juridice care își au sediul în SEE (CPC 7471, 7472).

PUBLIC

În IT (se aplică și nivelului de guvernare regional): Ghizii turistici din țări din afara Uniunii Europene trebuie să obțină o licență specifică din partea regiunii în cauză pentru a putea profesa în calitate de ghid turistic profesionist. Ghizii turistici din statele membre pot profesa în mod liber fără să fie condiționați de obținerea unei astfel de licențe. Licența se acordă ghizilor turistici care demonstrează că dețin competențele și cunoștințele necesare (CPC 7472).

Măsuri:

HU: Legea CLXIV din 2005 privind comerțul, Decretul guvernamental nr. 213/1996 (XII.23.) privind organizarea de călătorii și activitățile agențiilor.

IT: Legea nr. 135/2001, articolele 7.5 și 6 și Legea nr. 40/2007 (DL 7/2007).

PUBLIC

Rezerva nr. 13 – Servicii recreative, culturale și sportive

Sectorul – subsectorul: Servicii recreative; alte servicii sportive

Clasificarea sectorului de activitate: CPC 962, parte din 96419

Tipul de rezervă: Tratament național

Membrii echipei de conducere și consiliile de administrație

Capitolul: Liberalizarea investițiilor; Comerțul transfrontalier cu servicii

Nivelul de guvernare: UE/stat membru (cu excepția cazului în care se specifică altfel)

Descriere:

(a) Servicii de știri și ale agențiilor de presă (CPC 962)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, membrii echipei de conducere și consiliile de administrație:

În CY: Înființarea și funcționarea agențiilor/subagențiilor de presă în Cipru se acordă numai cetățenilor ciprioți sau cetățenilor UE sau entităților juridice administrate de cetățeni ciprioți sau de cetățeni ai UE.

Măsuri:

CY: Legea presei (nr. 145/89), cu modificările ulterioare.

PUBLIC

(b) Alte servicii sportive (CPC 96419)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, membrii echipei de conducere și consiliile de administrație și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În AT (se aplică nivelului de guvernare regional): Funcționarea școlilor de schi și serviciile de ghid montan sunt reglementate de legile „Bundesländer". Prestarea unor astfel de servicii poate necesita cetățenia unui stat membru al SEE. Întreprinderile pot fi obligate să numească un director general care să aibă cetățenia unui stat membru al SEE.

Măsuri:

AT: Kärntner Schischulgesetz, LGBL. nr. 53/97;

Kärntner Berg- und Schiführergesetz, LGBL. nr. 25/98;

NÖ- Sportgesetz, LGBL. nr. 5710;

OÖ- Sportgesetz, LGBl. nr. 93/1997;

Salzburger Schischul- und Snowboardschulgesetz, LGBL. nr. 83/89;

Salzburger Bergführergesetz, LGBL. nr. 76/81;

Steiermärkisches Schischulgesetz, LGBL. Nr. 58/97;

Steiermärkisches Berg- und Schiführergesetz, LGBL. nr. 53/76;

PUBLIC

Tiroler Schischulgesetz. LGBL. nr. 15/95;

Tiroler Bergsportführergesetz, LGBL. nr. 7/98;

Vorarlberger Schischulgesetz, LGBL. nr. 55/02 articolul 4 (2)a;

Vorarlberger Bergführergesetz, LGBL. nr. 54/02; și

Wien: Gesetz über die Unterweisung in Wintersportarten, LGBL. nr. 37/02.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În CY: Cerința privind cetățenia se aplică pentru înființarea unei școli de dans, precum și pentru instructorii de educație fizică.

Măsuri:

CY: Legea nr. 65(I)/1997, cu modificările ulterioare; și

Legea nr. 17(I)/1995, cu modificările ulterioare.

PUBLIC

Rezerva nr. 14 – Servicii de transport și servicii auxiliare serviciilor de transport

Sectorul – subsectorul:	Servicii de transport – pescuit și transport pe apă – orice altă activitate comercială desfășurată de pe o navă; servicii de transport pe apă și servicii auxiliare transportului pe apă; transport feroviar și servicii auxiliare transportului feroviar; transport rutier și servicii auxiliare transportului rutier; servicii auxiliare serviciilor de transport aerian.
Clasificarea sectorului de activitate:	ISIC Rev. 3.1 0501, 0502; CPC 5133, 5223, 711, 712, 721, 741, 742, 743, 744, 745, 748, 749, 7461, 7469, 83103, 86751, 86754, 8730, 882
Tipul de rezervă:	Tratament național
	Clauza națiunii celei mai favorizate
	Membrii echipei de conducere și consiliile de administrație
	Prezența locală
Capitolul:	Liberalizarea investițiilor; Comerțul transfrontalier cu servicii
Nivelul de guvernare:	UE/stat membru (cu excepția cazului în care se specifică altfel)

PUBLIC

Descriere:

(a) Transport maritim și servicii auxiliare transportului maritim. Orice activitate comercială desfășurată de pe o navă (ISIC Rev. 3.1 0501, 0502; CPC 5133, 5223, 721, parte din 742, 745, 74540, 74520, 74590, 882)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, membrii echipei de conducere și consiliile de administrație; Comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În BG: Transportul și orice alte activități legate de lucrări de inginerie hidraulică și de lucrări tehnice subacvatice, de prospectarea și extracția de minerale și alte resurse anorganice, de pilotaj, de buncheraj, de recepția de deșeuri, de amestecuri de apă și petrol și altele de acest fel, efectuate de nave în apele interioare și în marea teritorială a Bulgariei pot fi efectuate numai de nave aflate sub pavilion bulgar sau de nave aflate sub pavilionul unui alt stat membru.

Cerința privind cetățenia se aplică în cazul serviciilor de sprijin. Comandantul și inginerul șef al navei trebuie să fie, în mod obligatoriu, cetățeni ai unui stat membru al SEE ori ai Confederației Elveției (ISIC Rev. 3.1 0501, 0502, CPC 5133, 5223, 721, 74520, 74540, 74590, 882).

Măsuri:

BG: Codul transportului maritim comercial; Legea privind apele maritime, căile navigabile interioare și porturile Republicii Bulgaria; Ordonanța privind condițiile și ordinea de selecție a transportatorilor bulgari pentru transportul de călători și mărfuri în temeiul tratatelor internaționale; și Ordonanța nr. 3 privind serviciile de întreținere a navelor fără echipaj.

PUBLIC

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În DK: Prestatorii de servicii de pilotaj pot presta acest tip de servicii în Danemarca numai dacă aceștia au domiciliul în SEE și sunt înregistrați și autorizați de către autoritățile daneze în conformitate cu Legea daneză privind pilotajul (CPC 74520).

Măsuri:

DK: Legea daneză privind pilotajul, articolul 18.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate:

În DE (se aplică și nivelului de guvernare regional): O navă care nu aparține unui resortisant al unui stat membru poate fi utilizată pe căile navigabile federale germane, pentru alte activități decât transportul și serviciile auxiliare, numai după obținerea unei autorizații specifice. Pot fi acordate derogări pentru navele din afara Uniunii Europene numai dacă nu sunt disponibile nave ale Uniunii Europene sau dacă acestea sunt disponibile în condiții extrem de nefavorabile, sau pe baza reciprocității. Pot fi acordate derogări pentru navele aflate sub pavilion chilian pe bază de reciprocitate [articolul 2 alineatul (3) din KüSchVO]. Toate activitățile care se încadrează în domeniul de aplicare a legii privind piloții de nave sunt reglementate și acreditarea este restricționată la cetățenii statelor membre ale SEE sau ai Confederației Elveține. Punerea la dispoziție și exploatarea instalațiilor de pilotaj se limitează la autoritățile publice sau la societățile desemnate de acestea.

PUBLIC

Pentru serviciile de leasing sau închiriere de nave maritime cu sau fără operatori și pentru serviciile de leasing sau închiriere de nave nemaritime fără operatori, încheierea de contracte pentru transportul de mărfuri de către nave aflate sub pavilion străin sau navlosirea unor astfel de nave poate fi restricționată, în funcție de disponibilitatea navelor aflate sub pavilion german sau sub pavilionul unui alt stat membru.

Tranzacțiile între rezidenți și nerezidenți din zona economică pot fi restricționate [transport pe apă, servicii de sprijin pentru transportul pe apă, închirierea de nave, servicii de leasing de nave fără operatori (CPC 721, 745, 83103, 86751, 86754, 8730)] în cazul în care se referă la:

(i) închirierea de nave de transport pe căile navigabile interioare care nu sunt înregistrate în spațiul economic;

(ii) transportul de mărfuri cu astfel de nave de transport pe căile navigabile interioare; sau

(iii) serviciile de remorcare asigurate de astfel de nave de transport pe căile navigabile interioare.

Măsuri:

DE: Gesetz über das Flaggenrecht der Seeschiffe und die Flaggenführung der Binnenschiffe (Flaggenrechtsgesetz; Legea privind protecția pavilionului);

Verordnung über die Küstenschifffahrt (KüSchV);

Gesetz über die Aufgaben des Bundes auf dem Gebiet der Binnenschiffahrt (Binnenschiffahrtsaufgabengesetz – BinSchAufgG);

Verordnung über Befähigungszeugnisse in der Binnenschiffahrt (Binnenschifferpatentverordnung - BinSchPatentV);

Gesetz über das Seelotswesen (Seelotsgesetz – SeeLG);

Gesetz über die Aufgaben des Bundes auf dem Gebiet der Seeschiffahrt (Seeaufgabengesetz – SeeAufgG); și

Verordnung zur Eigensicherung von Seeschiffen zur Abwehr äußerer Gefahren (See-Eigensicherungsverordnung - SeeEigensichV).

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național:

În FI: Atunci când sunt furnizate pe apele maritime finlandeze, serviciile de sprijin pentru transportul maritim sunt rezervate flotelor care operează sub pavilionul național, sub pavilionul Uniunii Europene sau sub pavilion norvegian (CPC 745).

Măsuri:

FI: Merilaki (Legea maritimă) (674/1994); și

Laki elinkeinon harjoittamisen oikeudesta (Legea privind dreptul de a desfășura activități comerciale) (122/1919), alineatul 4.

PUBLIC

(b) Transport feroviar și servicii auxiliare transportului feroviar (CPC 711, 743)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, prezența locală:

În BG: Numai cetățenii unui stat membru pot furniza servicii de transport feroviar sau servicii de sprijin pentru transportul feroviar în Bulgaria. O licență privind efectuarea de transporturi feroviare de călători sau de marfă este eliberată de Ministrul transporturilor operatorilor feroviari înregistrați drept comercianți (CPC 711, 743).

Măsuri:

BG: Legea privind transportul feroviar, articolele 37, 48.

(c) Transport rutier și servicii auxiliare transportului rutier (CPC 712, 7121, 7122, 71222, 7123)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, prezența locală:

În AT (și în ceea ce privește clauza națiunii celei mai favorizate): Pentru transportul de călători și de marfă, se pot acorda drepturi exclusive sau autorizații numai cetățenilor părților contractante ale SEE și persoanelor juridice din Uniunea Europeană care își au sediul în Austria. Licențele sunt acordate în condiții nediscriminatorii, în condiții de reciprocitate (CPC 712).

Măsuri:

AT: Güterbeförderungsgesetz (Legea privind transportul de bunuri), BGBl. nr. 593/1995; articolul 5;

Gelegenheitsverkehrsgesetz (Legea privind traficul ocazional), BGBl. nr. 112/1996; articolul 6; și

Kraftfahrliniengesetz (Legea privind transportul regulat), BGBl. I nr. 203/1999, cu modificările ulterioare, articolele 7 și 8.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate:

În EL: Pentru operatorii de servicii de transport rutier de mărfuri. În scopul exercitării profesiei de transportator rutier de mărfuri este necesară o licență elenă. Licențele sunt acordate în condiții nediscriminatorii, în condiții de reciprocitate (CPC 7123).

Măsuri:

EL: Autorizarea operatorilor de servicii de transport rutier de mărfuri: Legea elenă nr. 3887/2010 (Jurnalul Oficial A' 174), astfel cum a fost modificată prin articolul 5 din Legea nr. 4038/2012 (Jurnalul Oficial A' 14).

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În CZ: Este necesară stabilirea în Republica Cehă.

Măsuri:

CZ: Legea nr. 111/1994. Coll. privind transportul rutier.

PUBLIC

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate:

În SE: În scopul exercitării profesiei de operator de transport rutier este necesară o licență suedeză. Criteriile pentru a primi o licență de taxi includ faptul că societatea a desemnat o persoană fizică care să acționeze în calitate de manager de transport (o cerință de reședință *de facto* – a se vedea rezerva Suediei privind tipurile de stabilire).

În cazul altor tipuri de transportatori rutieri, criteriile pentru a primi o licență prevăd ca societatea să fie stabilită în Uniunea Europeană, să aibă un sediu situat în Suedia și să fi desemnat o persoană fizică, ce trebuie să fie rezidentă în UE, pentru a acționa în calitate de manager de transport.

Măsuri:

SE: Yrkestrafiklag (2012:210) (Legea privind traficul profesional);

Yrkestrafikförordning (2012:237) (Regulamentul Guvernului privind traficul profesional);

Taxitrafiklag (2012:211) (Legea privind taxiurile); și

Taxitrafikförordning (2012:238) (Regulamentul Guvernului privind taxiurile).

PUBLIC

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În SK: Concesionarea serviciilor de taxi și autorizația de dispecerat taxi pot fi acordate unei persoane care își are reședința sau este stabilită pe teritoriul Republicii Slovace sau în alt stat membru al SEE.

Măsuri:

SK: Legea nr. 56/2012 Coll. privind transportul rutier.

(d) Servicii auxiliare serviciilor de transport aerian

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate:

În UE: Pentru serviciile de handling la sol poate fi necesară stabilirea pe teritoriul Uniunii Europene. Este necesară reciprocitatea.

Măsuri:

UE: Directiva 96/67/CE a Consiliului din 15 octombrie 1996[1].

[1] Directiva 96/67/CE a Consiliului din 15 octombrie 1996 privind accesul la piața serviciilor de handling la sol în aeroporturile Comunității (JO UE L 272, 25.10.1996, p. 36).

În BE (se aplică și nivelului de guvernare regional): pentru serviciile de handling la sol, este necesară reciprocitatea.

Măsuri:

BE: Arrêté Royal du 6 novembre 2010 réglementant l'accès au marché de l'assistance en escale à l'aéroport de Bruxelles-National (articolul 18);

Besluit van de Vlaamse Regering betreffende de toegang tot de grondafhandelingsmarkt op de Vlaamse regionale luchthavens (articolul 14); și

Arrêté du Gouvernement wallon réglementant l'accès au marché de l'assistance en escale aux aéroports relevant de la Région wallonne (articolul 14).

(e) Servicii de sprijin pentru toate modurile de transport (parte din CPC 748)

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

UE (se aplică și nivelului de guvernare regional): Serviciile de vămuire pot fi furnizate numai de rezidenți ai Uniunii Europene sau de persoane juridice stabilite în Uniunea Europeană.

Măsuri:

UE: Regulamentul (UE) nr. 952/2013 al Parlamentului European și al Consiliului[1].

[1] Regulamentul (UE) nr. 952/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 9 octombrie 2013 de stabilire a Codului vamal al Uniunii (JO UE L 269, 10.10.2013, p. 1).

(f) Prestarea de servicii de transport combinat

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

UE (se aplică și nivelului de guvernare regional): Cu excepția FI: numai transportatorii stabiliți într-un stat membru al UE care îndeplinesc condițiile de acces la profesie și de acces pe piața transporturilor de mărfuri între state membre ale UE pot efectua, în cadrul unei operațiuni de transport combinat între state membre ale UE, trasee rutiere inițiale sau finale care fac parte integrantă din operațiunea de transport combinat și care pot include sau exclude traversarea unei frontiere. Se aplică limitări care afectează oricare mod de transport.

Pot fi luate măsurile necesare pentru a garanta reducerea sau rambursarea taxelor pe autovehicule aplicabile vehiculelor rutiere implicate în transportul combinat.

Măsuri:

UE: Directiva 1992/106/CEE a Consiliului[1].

[1] Directiva 92/106/CEE a Consiliului din 7 decembrie 1992 privind stabilirea de norme comune pentru anumite tipuri de transporturi combinate de mărfuri între state membre (JO UE L 368, 17.12.1992, p. 38).

Rezerva nr. 15 – Activități de minerit și activități legate de energie

Sectorul – subsectorul:	Industria extractivă – materiale energetice; industria extractivă – minereuri metalifere și alte activități miniere; Activități legate de energie – producția, transportul și distribuția energiei electrice, a gazelor, a aburului și a apei calde pe cont propriu; transportul prin conducte al combustibilului; depozitare și antrepozitare a combustibilului transportat prin conducte; și servicii conexe distribuției de energie
Clasificarea sectorului de activitate:	ISIC Rev. 3.1 10, 11, 12, 13, 14, 40, CPC 5115, 63297, 713, parte din 742, 8675, 883, 887
Tipul de rezervă:	Tratament național
	Membrii echipei de conducere și consiliile de administrație
	Prezența locală
Capitolul:	Liberalizarea investițiilor; Comerțul transfrontalier cu servicii
Nivelul de guvernare:	UE/stat membru (cu excepția cazului în care se specifică altfel)

PUBLIC

Descriere:

(a) Industria extractivă (ISIC Rev. 3.1 10, 11, 12: CPC 5115, 7131, 8675, 883)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate:

În BG: Activitățile de prospectare sau explorare a resurselor naturale subterane pe teritoriul Republicii Bulgaria, pe platforma continentală și în zona economică exclusivă din Marea Neagră sunt condiționate de obținerea unei permisiuni, în timp ce activitățile de extracție și exploatare fac obiectul concesiunilor acordate în temeiul Legii privind resursele naturale subterane.

Se interzice societăților înregistrate în jurisdicții cu tratament fiscal preferențial (și anume zone offshore) sau celor asociate, direct sau indirect, cu astfel de societăți să participe la procedurile deschise pentru acordarea de permise sau concesiuni pentru prospectarea, explorarea sau extracția de resurse naturale, inclusiv minereuri de uraniu și toriu, precum și să exploateze un permis sau o concesiune existentă care a fost acordată, întrucât astfel de operațiuni sunt excluse, inclusiv posibilitatea de a înregistra descoperirea geologică sau comercială a unui depozit ca urmare a explorării.

Extracția minereului de uraniu este interzisă prin Decretul Consiliului de Miniștri nr. 163 din 20 august 1992.

PUBLIC

În ceea ce privește explorarea și extracția minereului de toriu, se aplică regimul general de permise și concesiuni. Deciziile de permitere a explorării sau extracției minereului de toriu se iau individual, de la caz la caz și nediscriminatoriu.

Conform Deciziei Adunării Naționale a Republicii Bulgaria din 18 ianuarie 2012 (ch. 14 iunie 2012), orice utilizare a tehnologiei de fracturare hidraulică (*fracking*) pentru activități de prospectare, explorare sau extracție a petrolului și gazelor este interzisă.

Explorarea și extracția gazelor de șist este interzisă (ISIC 10, 11, 12, 13, 14).

Măsuri:

BG: Legea privind resursele naturale subterane;

Legea privind concesiunile;

Legea privind privatizarea și controlul post-privatizare;

Legea privind utilizarea în condiții de siguranță a energiei nucleare; Decizia Adunării Naționale a Republicii Bulgaria din 18 ianuarie 2012; Legea privind relațiile economice și financiare cu societățile înregistrate în jurisdicții cu tratament fiscal preferențial, cu persoanele controlate de astfel de societăți și cu beneficiarii efectivi ai acestora; și Legea privind resursele naturale ale subsolului.

PUBLIC

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate:

În CY: Consiliul de Miniștri poate refuza să permită desfășurarea activităților de prospectare, explorare și exploatare a hidrocarburilor de către orice entitate care este în mod efectiv controlată de Chile sau de cetățeni chilieni. După acordarea unei autorizații, nicio entitate nu poate intra sub controlul direct sau indirect al Republicii Chile sau al unui cetățean chilian fără aprobarea prealabilă a Consiliului de Miniștri. Consiliul de Miniștri poate refuza să acorde o autorizație unei entități care este în mod efectiv controlată de Chile sau de un cetățean chilian, dacă Chile nu acordă entităților Republicii Cipru sau entităților statelor membre, în ceea ce privește accesul și exercitarea de activități de prospectare, explorare și exploatare de hidrocarburi, un tratament comparabil cu cel pe care Republica Cipru sau statul membru respectiv îl acordă entităților din Chile (ISIC Rev 3.1 1110).

Măsuri:

CY: Legea (privind prospectarea, explorarea și exploatarea) hidrocarburilor din 2007 [Legea 4(I)/2007], cu modificările ulterioare.

PUBLIC

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În SK: Pentru minerit, activitățile legate de minerit și activitățile geologice, este necesară constituirea ca societate în SEE (nu sunt permise sucursalele). Activitățile miniere și de prospectare care intră sub incidența Legii nr. 44/1988 a Republicii Slovace privind protecția și exploatarea resurselor naturale sunt reglementate în mod nediscriminatoriu, inclusiv prin măsuri de politică publică ce vizează să asigure conservarea și protejarea resurselor naturale și a mediului, precum autorizarea sau interzicerea anumitor tehnologii de extracție minieră. Pentru mai multă certitudine, astfel de măsuri ar putea include interzicerea utilizării lixivierii cu cianuri în tratarea sau rafinarea mineralelor, cerința deținerii unei autorizații specifice în caz de fracturare hidraulică pentru activitățile de prospectare, de explorare și de extracție de petrol și de gaze, precum și aprobarea prealabilă prin referendum local în cazul resurselor minerale nucleare/radioactive. Aceasta nu sporește aspectele neconforme ale măsurii existente pentru care este adoptată rezerva. (ISIC 10, 1112, 13, 14, CPC 5115, 7131, 8675 și 883).

Măsuri:

SK: Legea nr. 51/1988 privind activitățile miniere, explozivii și Administrația Națională pentru Minerit; și Legea nr. 569/2007 privind activitatea geologică, Legea nr. 44/1988 privind protecția și exploatarea resurselor naturale.

PUBLIC

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În FI: Explorarea și exploatarea resurselor minerale fac obiectul cerinței privind autorizarea, care se acordă de către guvern în ceea ce privește extracția de material nuclear. Este necesară o autorizație a guvernului pentru reabilitarea unei zone miniere. Ea poate fi acordată unei persoane fizice cu reședința în SEE sau unei persoane juridice stabilite în SEE (ISIC Rev. 3.1 120, CPC 5115, 883, 8675).

În IE: Societățile de explorare și de extracție minieră care funcționează în Irlanda trebuie să aibă o prezență în acest stat. În cazul explorării mineralelor, există cerința ca societățile (irlandeze și străine) să contracteze serviciile unui agent sau ale unui manager de explorare rezident în Irlanda, pe perioada lucrărilor. În cazul activităților miniere, există cerința privind deținerea unui contract de leasing sau a unei licențe de stat pentru activități miniere de către o societate înființată în Irlanda. Nu există restricții în ceea ce privește proprietatea unei astfel de societăți (ISIC Rev. 3.1 10, 3.1 13, 3.1 14, CPC 883).

În LT: Toate resursele minerale de suprafață subiacentă (energie, metale, minerale industriale și pentru construcții) din Lituania se află în proprietatea exclusivă a statului. Licențele pentru explorare geologică sau exploatarea resurselor minerale pot fi acordate unei persoane fizice cu reședința în Uniunea Europeană și în SEE sau unei persoane juridice stabilite în Uniunea Europeană și în SEE.

PUBLIC

Măsuri:

FI: Kaivoslaki (Legea mineritului) (621/2011); și

Ydinenergialaki (Legea privind energia nucleară) (990/1987).

IE: Minerals Development Acts 1940 – 2017 (Legile privind dezvoltarea în domeniul mineralelor 1940-2017) și Planning Acts and Environmental Regulations (Acte de planificare și regulamente de mediu).

LT: Constituția Republicii Lituania, 1992; ultima modificare din 21 martie 2019 nr. XIII-2004; Legea nr. I-1034, 1995 privind activitățile miniere în subteran, noua versiune din 10 aprilie 2001 nr. IX-243, ultima modificare din 14 aprilie 2016 nr. XII-2308.

Numai în ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În SI: Explorarea și exploatarea resurselor minerale, inclusiv serviciile miniere reglementate, fac obiectul unei condiții privind stabilirea sau cetățenia SEE, a Confederației Elvețiene sau a unei țări membre a OCDE (ISIC Rev. 3.1 10, ISIC Rev. 3.1 11, ISIC Rev. 3.1 12, ISIC Rev. 3.1 13, ISIC Rev. 3.1 14, CPC 883, CPC 8675).

PUBLIC

Măsuri:

SI: Legea privind activitățile miniere din 2014.

(b) Producția, transportul și distribuția energiei electrice, a gazelor, a aburului și a apei calde pe cont propriu; transportul prin conducte al combustibilului; depozitare și antrepozitare a combustibilului transportat prin conducte; servicii conexe distribuției de energie (ISIC Rev. 3.1 40, 401, CPC 63297, 713, parte din 742, 74220, 887)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, membrii echipei de conducere și consiliile de administrație și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, prezența locală:

În AT: În ceea ce privește transportul de gaze, autorizația se acordă numai cetățenilor unui stat membru al SEE domiciliați pe teritoriul SEE. Întreprinderile și societățile în nume colectiv trebuie să își aibă sediul pe teritoriul SEE. Operatorul rețelei trebuie să numească un director general și un director tehnic responsabil pentru controlul tehnic al funcționării rețelei și ambii trebuie să fie cetățeni ai unui stat membru al SEE. În ceea ce privește activitatea desfășurată de o parte responsabilă cu echilibrarea, autorizația se acordă numai cetățenilor austrieci sau cetățenilor unui alt stat membru al UE sau al SEE.

Autoritatea competentă poate renunța la cerințele privind cetățenia și domiciliul în cazul în care exploatarea rețelei este considerată a fi în interes public.

PUBLIC

Pentru transportul de mărfuri, altele decât gaze și apă, se aplică următoarele:

(i) cu privire la persoanele fizice, autorizația se acordă numai resortisanților unui stat membru al SEE care trebuie să aibă un sediu în Austria; și

(ii) întreprinderile și societățile în nume colectiv trebuie să aibă sediul în Austria. Se aplică un test privind necesitățile economice sau un test privind interesul. Conductele transfrontaliere nu trebuie să pună în pericol interesele de securitate ale Austriei și nici statutul său de țară neutră. Întreprinderile și societățile în nume colectiv trebuie să numească un director general care să fie cetățean al unui stat membru al SEE. Autoritatea competentă poate renunța la cerințele privind cetățenia și sediul în cazul în care exploatarea conductei este considerată a fi în interesul economic național (CPC 713).

Măsuri:

AT: Rohrleitungsgesetz (Legea privind transportul prin conducte), BGBl. nr. 411/1975, cu modificările ulterioare, articolele 5, 15;

Gaswirtschaftsgesetz 2011 (Legea privind gazele), BGBl. I nr. 107/2011 cu modificările ulterioare, articolele 43, 44, 90, 93.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, membrii echipei de conducere și consiliile de administrație și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, prezența locală:

În AT (se aplică numai nivelului de guvernare regional): În ceea ce privește transportul și distribuția energiei electrice, autorizația se acordă numai cetățenilor unui stat membru al SEE domiciliați pe teritoriul SEE. Dacă operatorul numește un director general sau un beneficiar în sistem de leasing, se renunță la cerința privind domiciliul.

Persoanele juridice (întreprinderi) și societățile în nume colectiv trebuie să își aibă sediul pe teritoriul SEE. Acestea trebuie să numească un director general sau un beneficiar în sistem de leasing, ambii fiind cetățeni ai unui stat membru al SEE cu domiciliul pe teritoriul SEE.

Autoritatea competentă poate renunța la cerințele privind domiciliul și cetățenia în cazul în care exploatarea rețelei este considerată a fi în interes public (ISIC Rev. 3.1 40, CPC 887).

Măsuri:

AT: Burgenländisches Elektrizitätswesengesetz 2006, LGBl. nr. 59/2006, cu modificările ulterioare;

Niederösterreichisches Elektrizitätswesengesetz, LGBl. nr. 7800/2005, cu modificările ulterioare;

Oberösterreichisches Elektrizitätswirtschafts- und -organisationsgesetz 2006), LGBl. nr. 1/2006, cu modificările ulterioare;

Salzburger Landeselektrizitätsgesetz 1999 (LEG), LGBl. nr. 75/1999, cu modificările ulterioare;

Tiroler Elektrizitätsgesetz 2012 – TEG 2012, LGBl. nr. 134/2011, cu modificările ulterioare;

Vorarlberger Elektrizitätswirtschaftsgesetz, LGBl. nr. 59/2003, cu modificările ulterioare;

Wiener Elektrizitätswirtschaftsgesetz 2005 – WElWG 2005, LGBl. nr. 46/2005, cu modificările ulterioare;

Steiermärkisches Elektrizitätswirtschafts- und Organisationsgesetz (ELWOG), LGBl. nr. 70/2005, cu modificările ulterioare;

PUBLIC

Kärntner Elektrizitätswirtschafts-und Organisationsgesetz (ELWOG), LGBl. nr. 24/2006, cu modificările ulterioare.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În CZ: Este necesară obținerea unei autorizații pentru producerea, transmisia, distribuția și comercializarea energiei electrice și pentru alte activități ale operatorilor de pe piața energiei electrice, pentru producerea, transportul, distribuția, stocarea și comercializarea gazelor, precum și pentru producerea și distribuția căldurii. O astfel de autorizație poate fi acordată numai unei persoane fizice titulare a unui permis de ședere sau unei persoane juridice stabilite în Uniunea Europeană (ISIC Rev. 3.1 40, CPC 7131, 63297, 742, 887).

În LT: Licențele pentru transportul, distribuția, furnizarea publică și organizarea comercializării energiei electrice pot fi emise numai pentru persoane juridice stabilite în Republica Lituania sau pentru sucursalele unor persoane juridice străine sau ale altor organizații din alt stat membru stabilite în Republica Lituania. Autorizațiile pentru producerea energiei electrice, dezvoltarea capacităților de producție a energiei electrice și construcția unei linii directe pot fi emise pentru persoane fizice cu reședința în Republica Lituania, pentru persoane juridice stabilite în Republica Lituania sau pentru sucursalele unor persoane juridice sau ale altor organizații dintr-un alt stat membru stabilite în Republica Lituania. Această rezervă nu se aplică serviciilor de consultanță legate de transportul și de distribuția de energie electrică pe bază de tarif sau contract (ISIC Rev. 3.1 401, CPC 887).

PUBLIC

În cazul combustibililor, este necesară stabilirea. Licențele pentru transportul și distribuția, depozitarea combustibililor și lichefierea gazelor naturale pot fi emise numai pentru persoane juridice stabilite în Republica Lituania sau pentru sucursalele unor persoane juridice sau ale altor organizații (filiale) din alt stat membru stabilite în Republica Lituania.

Această rezervă nu se aplică serviciilor de consultanță legate de transmisia și de distribuția de combustibili pe bază de tarif sau de contract (CPC 713, CPC 887).

În PL: Următoarele activități sunt condiționate de obținerea unei licențe în temeiul Legii energiei:

(i) generarea de combustibili sau de energie, exceptând: generarea de combustibili solizi sau gazoși; generarea de energie electrică folosind surse de energie electrică cu o capacitate totală de maximum 50 MW, altele decât sursele regenerabile de energie; cogenerarea de energie electrică și de căldură folosind surse cu o capacitate totală de maximum 5 MW, altele decât sursele regenerabile de energie; generarea de căldură folosind surse cu o capacitate totală de maximum 5 MW;

(ii) depozitarea de combustibili gazoși în instalații de depozitare, lichefierea gazelor naturale și regazeificarea gazelor naturale lichefiate în instalații de GNL, precum și depozitarea de combustibili lichizi, exceptând: depozitarea locală de gaz lichefiat în instalații cu o capacitate mai mică de 1 MJ/s și depozitarea de combustibili lichizi în comerțul cu amănuntul;

(iii) transportul sau distribuția de combustibili sau de energie, exceptând: distribuția de combustibili gazoși în rețele cu o capacitate mai mică de 1 MJ/s și transmisia sau distribuția de căldură dacă capacitatea totală solicitată de clienți nu depășește 5 MW;

PUBLIC

(iv) comercializarea combustibililor sau a energiei, exceptând: comercializarea combustibililor solizi; comercializarea energiei electrice folosind instalații cu un voltaj mai mic de 1 kV deținute de clienți; comercializarea combustibililor gazoși, dacă cifra de afaceri anuală a acestora nu depășește echivalentul a 100 000 EUR; comercializarea gazelor lichefiate, dacă cifra de afaceri anuală nu depășește 10 000 EUR și comercializarea combustibililor gazoși și a energiei electrice efectuată la bursa de mărfuri de către case de brokeraj care își desfășoară activitatea de brokeraj pe bursa de mărfuri în temeiul Legii din 26 octombrie 2000 privind bursele de mărfuri, precum și comercializarea căldurii dacă capacitatea solicitată de clienți nu depășește 5 MW. Limitările impuse cifrei de afaceri nu se aplică serviciilor de comerț angro cu combustibili gazoși sau gaze lichefiate sau serviciilor de vânzare cu amănuntul a gazului îmbuteliat.

Licența poate fi acordată de către autoritatea competentă numai unui solicitant care și-a înregistrat locul principal de desfășurare a activității sau reședința pe teritoriul unui stat membru al SEE sau al Confederației Elvețiene (ISIC Rev. 3.1 040, CPC 63297, 74220, CPC 887).

Măsuri:

CZ: Legea nr. 458/2000 Coll privind condițiile comerciale și administrația publică în sectoarele energetice (Legea energiei).

LT: Legea Republicii Lituania privind gazele naturale din 10 octombrie 2000 nr. VIII-1973, noua versiune din 1 august 2011 nr. XI-1564, ultima modificare din 25 iunie 2020 nr. XIII-3140; Legea Republicii Lituania privind energia electrică din 20 iulie 2000 nr. VIII-1881, noua versiune din 7 februarie 2012, ultima modificare din 20 din octombrie 2020 nr. XIII-3336; Legea nr. XIII-306 din 20 aprilie 2017 privind măsurile necesare de protecție împotriva amenințărilor reprezentate de centralele nucleare nesigure din țări terțe, ultima modificare din 19 decembrie 2019 nr. XIII-2705; Legea Republicii Lituania privind sursele regenerabile de energie din 12 mai 2011 nr. XI-1375.

PL: Legea energiei din 10 aprilie 1997, articolele 32 și 33.

În ceea ce privește comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală:

În SI: Producția, comercializarea, aprovizionarea clienților finali, transportul și distribuția energiei electrice și a gazelor naturale sunt condiționate de stabilirea în Uniunea Europeană (ISIC Rev. 3.1 4010, 4020, CPC 7131, CPC 887).

Măsuri:

SI: Energetski zakon (Legea energiei) 2014, Jurnalul Oficial RS, nr. 17/2014 și Legea minelor din 2014.

PUBLIC

Rezerva nr. 16 – Agricultură, pescuit și industria prelucrătoare

Sectorul – subsectorul:	Agricultură, vânătoare, silvicultură; creșterea animalelor și a renilor, pescuit și acvacultură; editarea, tipărirea și reproducerea înregistrărilor
Clasificarea sectorului de activitate:	ISIC Rev. 3.1 011, 012, 013, 014, 015, 1531, 050, 0501, 0502, 221, 222, 323, 324, CPC 881, 882, 88442
Tipul de rezervă:	Tratament național
	Clauza națiunii celei mai favorizate
	Cerințe de performanță
	Membrii echipei de conducere și consiliile de administrație
	Prezența locală
Capitolul:	Liberalizarea investițiilor; Comerțul transfrontalier cu servicii
Nivelul de guvernare:	UE/stat membru (cu excepția cazului în care se specifică altfel)

PUBLIC

Descriere:

(a) Agricultură, vânătoare şi silvicultură (ISIC Rev. 3.1 011, 012, 013, 014, 015, 1531, CPC 881)

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național:

În IE: Stabilirea rezidenților străini în vederea desfășurării activităților de morărit necesită autorizație (ISIC Rev. 3.1 1531).

Măsuri:

IE: Agriculture Produce (Cereals) Act, 1933 [Legea privind producția agricolă (cereale), 1933].

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național:

În FI: Numai cetățenii unui stat membru al SEE rezidenți în zona de creștere a renilor pot să dețină reni și să practice creșterea renilor. Pot fi acordate drepturi exclusive.

În FR: Pentru a deveni membru sau pentru a acționa în calitate de director al unei cooperative agricole este necesară o autorizare prealabilă (ISIC Rev. 3.1 011, 012, 013, 014, 015).

În SE: Numai populația Sami poate deține reni și se poate ocupa cu creșterea acestora.

Măsuri:

FI: Poronhoitolaki (Legea privind creșterea renilor) (848/1990), capitolul 1 alineatul 4, și Protocolul nr. 3 la Tratatul de aderare a Finlandei.

PUBLIC

FR: Code rural et de la pêche maritime.

SE: Legea privind creşterea renilor (1971:437), articolul 1.

(b) Pescuit şi acvacultură (ISIC Rev. 3.1 050, 0501, 0502, CPC 882)

În ceea ce priveşte liberalizarea investiţiilor – tratamentul naţional:

În FR: O navă franceză care arborează pavilionul francez poate primi o autorizaţie de pescuit sau poate primi permisiunea să pescuiască pe baza cotelor naţionale numai dacă se stabileşte o legătură economică reală cu teritoriul Franţei, iar nava este condusă şi controlată de la un sediu stabil situat pe teritoriul Franţei (ISIC Rev. 3.1 050, CPC 882).

Măsuri:

FR: Code rural et de la pêche maritime.

(c) Industria prelucrătoare – Editarea, tipărirea şi reproducerea înregistrărilor (ISIC Rev. 3.1 221, 222, 323, 324, CPC 88442)

În ceea ce priveşte liberalizarea investiţiilor – tratamentul naţional şi comerţul transfrontalier cu servicii: tratamentul naţional, prezenţa locală:

În LV: Numai persoanele juridice constituite în Letonia şi persoanele fizice din Letonia au dreptul să înfiinţeze şi să publice mijloace de comunicare în masă. Nu sunt permise sucursalele (CPC 88442).

PUBLIC

Măsuri:

LV: Legea privind presa și alte mijloace de comunicare în masă, articolul 8.

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate și comerțul transfrontalier cu servicii – prezența locală, clauza națiunii celei mai favorizate:

În DE: Fiecare ziar, revistă sau publicație periodică tipărită sau distribuită în mod public trebuie să indice clar un „redactor responsabil” (numele complet și adresa unei persoane fizice). Poate fi necesar ca redactorul responsabil să fie rezident permanent în Germania, în Uniunea Europeană sau într-un stat membru al SEE. Autoritatea competentă de la nivelul regional de guvernare poate acorda derogări (ISIC Rev. 3.1 22).

Măsuri:

DE:

Nivelul regional:

Gesetz über die Presse Baden-Württemberg (LPG BW);

Bayerisches Pressegesetz (BayPrG);

Berliner Pressegesetz (BlnPrG);

Brandenburgisches Landespressegesetz (BbgPG);

PUBLIC

Gesetz über die Presse Bremen (BrPrG);

Hamburgisches Pressegesetz;

Hessisches Pressegesetz (HPresseG);

Landespressegesetz für das Land Mecklenburg-Vorpommern (LPrG M-V);

Niedersächsisches Pressegesetz (NPresseG);

Pressegesetz für das Land Nordrhein-Westfalen (Landespressegesetz NRW);

Landesmediengesetz (LMG) Rheinland-Pfalz;

Saarländisches Mediengesetz (SMG);

Sächsisches Gesetz über die Presse (SächsPresseG);

Pressegesetz für das Land Sachsen-Anhalt (Landespressegesetz);

Gesetz über die Presse Schleswig-Holstein (PressG SH);

Thüringer Pressegesetz (TPG).

PUBLIC

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național, clauza națiunii celei mai favorizate:

În IT: În măsura în care Chile permite cetățenilor italieni și întreprinderilor italiene să desfășoare aceste activități, Italia va permite cetățenilor și întreprinderilor din Chile să desfășoare aceste activități în aceleași condiții. În măsura în care Chile permite investitorilor italieni să dețină mai mult de 49 % din capitalul și drepturile de vot din cadrul unei edituri din Chile, Italia va permite investitorilor din Chile să dețină mai mult de 49 % din capitalul și drepturile de vot din cadrul unei edituri italiene în aceleași condiții (ISIC Rev. 3.1 221, 222).

Măsuri:

IT: Legea nr. 416/1981, articolul 1 (și modificările ulterioare).

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – membrii echipei de conducere și consiliile de administrație:

În PL: Se aplică cerința privind cetățenia pentru redactorul-șef al ziarelor și al revistelor (ISIC Rev. 3.1 221, 222).

Măsuri:

PL: Legea din 26 ianuarie 1984 privind legea presei, Jurnalul Oficial, nr. 5, punctul 24, cu modificările ulterioare.

PUBLIC

În ceea ce privește liberalizarea investițiilor – tratamentul național și comerțul transfrontalier cu servicii – tratamentul național, prezența locală:

În SE: Persoanele fizice care dețin publicații periodice tipărite și publicate în Suedia trebuie să aibă reședința în Suedia sau să fie cetățeni ai unui stat membru al SEE. Proprietarii persoane juridice ai unor astfel de publicații periodice trebuie să fie stabiliți în SEE. Publicațiile periodice care sunt tipărite și publicate în Suedia, precum și înregistrările tehnice, trebuie să aibă un redactor responsabil, care să fie domiciliat în Suedia (ISIC Rev. 3.1 22, CPC 88442).

Măsuri:

SE: Legea privind libertatea presei (1949:105);

Legea fundamentală privind libertatea de expresie (1991:1469); și

Legea privind ordonanțele referitoare la Legea privind libertatea presei și la Legea fundamentală privind libertatea de expresie (1991:1559).

PUBLIC

Apendicele 17-A-2

PUBLIC

LISTA REPUBLICII CHILE

1. „Descrierea” oferă o descriere generală fără caracter obligatoriu a măsurii pentru care se efectuează înregistrarea.

2. În conformitate cu articolele 17.14 și 18.8, articolele din partea III a prezentului acord specificate la elementul „Obligațiile în cauză” al unei înregistrări nu se aplică aspectelor neconforme ale actului cu putere de lege, ale normei administrative sau ale altei măsuri identificate la elementul „Măsuri” al înregistrării respective.

Sectorul:	Toate
Subsectorul:	
Obligațiile în cauză:	Tratamentul național (investiții)
Nivelul de guvernare:	Central
Măsuri:	Decretul-lege nr. 1.939, Jurnalul Oficial, 10 noiembrie 1977, Norme privind achiziționarea, administrarea și înstrăinarea activelor deținute de stat, titlul I (Decreto Ley 1.939, Diario Oficial, noviembre 10, 1977, Normas sobre adquisición, administración y disposición de bienes del Estado, Título I) Decretul cu putere de lege (D.F.L.) nr. 4 al Ministerului Afacerilor Externe, Jurnalul Oficial, 10 noiembrie 1967 [Decreto con Fuerza de Ley (D.F.L.) 4 del Ministerio de Relaciones Exteriores, Diario Oficial, noviembre 10, 1967)]
Descriere:	Investiții Chile poate înstrăina dreptul de proprietate sau alte drepturi asupra „terenurilor statului” numai persoanelor fizice sau juridice chiliene, cu excepția cazului în care se aplică excepțiile legale aplicabile, cum ar fi Decretul-lege 1.939 (Decreto Ley 1.939). În acest sens, prin „teren al statului” se înțelege terenul deținut de stat și aflat la o distanță de până la 10 kilometri de frontieră și de până la cinci kilometri de coastă, măsurată de la linia fluxului.

PUBLIC

Bunurile imobile situate în zone declarate „zone de frontieră” în temeiul D.F.L. nr. 4 al Ministerul Afacerilor Externe, 1967 (D.F.L. 4 del Ministerio de Relaciones Exteriores, 1967) nu pot fi achiziționate, nici ca bunuri, nici sub orice alt titlu, de către (1) persoane fizice care au cetățenia unei țări învecinate; (2) persoane juridice cu sediul principal într-o țară învecinată; (3) persoane juridice în cadrul cărora cel puțin 40 % din capital este deținut de persoane fizice care au cetățenia unei țări învecinate sau (4) persoane juridice controlate efectiv de astfel de persoane fizice. În pofida celor de mai sus, această limitare poate să nu se aplice în cazul în care este acordată o scutire printr-un decret suprem (Decreto Supremo) pe baza unor considerații de interes național.

PUBLIC

Sectorul:	Toate
Subsectorul:	
Obligațiile în cauză:	Cerințele de performanță (investiții)
Nivelul de guvernare:	Central
Măsuri:	Decretul cu putere de lege (D.F.L.) nr. 1 al Ministerului Muncii și Protecției Sociale, Jurnalul Oficial, 24 ianuarie 1994, Codul muncii, titlul preliminar, cartea I capitolul III (D.F.L. 1 del Ministerio del Trabajo y Previsión Social, Diario Oficial, enero 24, 1994, Código del Trabajo, Título Preliminar, Libro I, Capítulo III)
Descriere:	Investiții Cel puțin 85 % dintre angajații care lucrează pentru același angajator trebuie să fie persoane fizice chiliene sau străini care au reședința în Chile de mai mult de cinci ani. Această regulă se aplică angajatorilor cu mai mult de 25 de angajați cu contract de muncă (*contrato de trabajo*[1]). Nu face obiectul prezentei dispoziții personalul tehnic specializat, astfel cum este stabilit de Direcția Muncii (Dirección del Trabajo). Prin angajat se înțelege orice persoană fizică ce furnizează servicii intelectuale sau materiale, în regim de dependență sau de subordonare, în temeiul unui contract de muncă.

[1] Pentru mai multă certitudine, contractul de muncă (*contrato de trabajo*) nu este obligatoriu pentru comerțului transfrontalier cu servicii.

Sectorul:	Comunicări
Subsectorul:	
Obligațiile în cauză:	Tratamentul național (investiții și CTS)
	Clauza națiunii celei mai favorizate (investiții și CTS)
	Cerințele de performanță (investiții)
	Membrii echipei de conducere și consiliile de administrație (investiții)
	Prezența locală (CTS)
Nivelul de guvernare:	Central
Măsuri:	Legea nr. 18.838, Jurnalul Oficial, 30 septembrie 1989, Consiliul Național de Televiziune, titlurile I, II și III (Ley 18.838, Diario Oficial, septiembre 30, 1989, Consejo Nacional de Televisión, Títulos I, II y III)
	Legea nr. 18.168, Jurnalul Oficial, 2 octombrie 1982, Legea generală privind telecomunicațiile, titlurile I, II și III (Ley 18.168, Diario Oficial, octubre 2, 1982, Ley General de Telecomunicaciones, Títulos I, II y III)

PUBLIC

Legea nr. 19.733, Jurnalul Oficial, 4 iunie 2001, Legea privind libertatea de opinie și de informare și practicarea jurnalismului, titlurile I și III (Ley 19.733, Diario Oficial, junio 4, 2001, Ley sobre las Libertades de Opinión e Información y Ejercicio del Periodismo, Títulos I y III)

Descriere: Investiții și comerțul transfrontalier cu servicii

Proprietarul unui mijloc de comunicare socială, cum ar fi cele care transmit în mod regulat sunete, texte sau imagini, sau al unei agenții naționale de presă trebuie să aibă, în cazul unei persoane fizice, un domiciliu stabilit în mod corespunzător în Chile, iar în cazul unei persoane juridice, trebuie să fie constituit cu domiciliul în Chile sau să aibă o agenție autorizată să funcționeze pe teritoriul Republicii Chile.

Numai cetățenii chilieni pot fi președinți, administratori sau reprezentanți legali ai unei astfel de persoane juridice.

Proprietarul unei concesiuni pentru furnizarea (a) de servicii publice de telecomunicații; (b) de servicii intermediare de telecomunicații furnizate serviciilor de telecomunicații prin intermediul unor instalații și rețele înființate în acest scop și (c) de radiodifuziune sonoră trebuie să fie o persoană juridică constituită și domiciliată în Chile.

Numai cetățenii chilieni pot fi președinți, manageri, administratori sau reprezentanți legali ai unei astfel de persoane juridice.

PUBLIC

În cazul serviciilor publice de radiodifuziune, consiliul de administrație poate include străini numai dacă aceştia nu reprezintă majoritatea.

În cazul unui mijloc de comunicare socială, directorul responsabil din punct de vedere juridic şi persoana care îl înlocuieşte trebuie să fie chilieni, cu domiciliul şi reşedința în Chile, cu excepția cazului în care mijlocul de comunicare socială respectiv utilizează o altă limbă decât limba spaniolă.

Cererile de concesiuni de radiodifuziune publică depuse de persoane juridice în care străinii dețin o participație care depășește 10 % din capital se acordă numai dacă se furnizează anterior dovezi care să ateste că cetățenilor chilieni din țara lor de origine li se acordă drepturi și obligații similare celor de care vor beneficia solicitanții în Chile.

Consiliul Național de Televiziune (Consejo Nacional de Televisión) poate stabili, ca cerință generală, ca programele difuzate prin intermediul canalelor de televiziune publice (deschise) să fie de producție chiliană în proporție de până la 40 %.

PUBLIC

Sectorul:	Energie
Subsectorul:	
Obligațiile în cauză:	Tratamentul național (investiții)
	Cerințele de performanță (investiții)
Nivelul de guvernare:	Central
Măsuri:	Constituția politică a Republicii Chile, capitolul III (Constitución Política de la República de Chile, Capítulo III)
	Legea nr. 18.097, Jurnalul Oficial, 21 ianuarie 1982, Legea organică constituțională privind concesiunile miniere, titlurile I, II și III (Ley 18.097, Diario Oficial, enero 21, 1982, Orgánica Constitucional sobre Concesiones Mineras, Títulos I, II y III)
	Legea nr. 18.248, Jurnalul Oficial, 14 octombrie 1983, Codul mineritului, titlurile I și II (Ley 18.248, Diario Oficial, octubre 14, 1983, Código de Minería, Títulos I y II)
	Legea nr. 16.319, Jurnalul Oficial, 23 octombrie 1965, creează Comisia pentru energie nucleară din Chile, titlurile I, II și III (Ley 16.319, Diario Oficial, octubre 23, 1965, Crea la Comisión Chilena de Energía Nuclear, Títulos I, II y III)

PUBLIC

Descriere: Investiții

Explorarea, exploatarea și tratarea (*beneficio*) hidrocarburilor lichide sau gazoase, a zăcămintelor de orice tip existente în apele maritime aflate sub jurisdicția națională și a zăcămintelor de orice tip situate integral sau parțial în zone clasificate ca importante pentru securitatea națională din punctul de vedere al potențialului minier – această clasificare făcându-se exclusiv prin lege – pot face obiectul unor concesiuni administrative sau al unor contracte speciale de exploatare, sub rezerva cerințelor și condițiilor care urmează să fie stabilite în fiecare caz printr-un decret suprem. Pentru mai multă certitudine, se înțelege că termenul „tratare” (*beneficio*) nu include depozitarea, transportul sau rafinarea materialului energetic menționat la prezentul punct.

Producerea de energie nucleară în scopuri pașnice poate fi realizată numai de Comisia pentru energie nucleară din Chile (Comisión Chilena de Energía Nuclear) sau, cu autorizarea acesteia, de persoane terțe. În cazul în care acordă o astfel de autorizație, comisia poate stabili termenele și condițiile acesteia.

PUBLIC

Sectorul:	Minerit
Subsectorul:	
Obligațiile în cauză:	Tratamentul național (investiții)
	Cerințele de performanță (investiții)
Nivelul de guvernare:	Central
Măsuri:	Constituția politică a Republicii Chile, capitolul III (Constitución Política de la República de Chile, Capítulo III)
	Legea nr. 18.097, Jurnalul Oficial, 21 ianuarie 1982, Legea organică constituțională privind concesiunile miniere, titlurile I, II și III (Ley 18.097, Diario Oficial, enero 21, 1982, Orgánica Constitucional sobre Concesiones Mineras, Títulos I, II y III)
	Legea nr. 18.248, Jurnalul Oficial, 14 octombrie 1983, Codul mineritului, titlurile I și III (Ley 18.248, Diario Oficial, octubre 14, 1983, Código de Minería, Títulos I y III)
	Legea nr. 16.319, Jurnalul Oficial, 23 octombrie 1965, creează Comisia pentru energie nucleară din Chile, titlurile I, II și III (Ley 16.319, Diario Oficial, octubre 23, 1965, Crea la Comisión Chilena de Energía Nuclear, Títulos I, II y III)

PUBLIC

Descriere: Investiții

Explorarea, exploatarea și tratarea (*beneficio*) litiului, a zăcămintelor de orice tip existente în apele maritime aflate sub jurisdicția națională și a zăcămintelor de orice tip situate integral sau parțial în zone clasificate ca importante pentru securitatea națională din punctul de vedere al potențialului minier – această clasificare făcându-se exclusiv prin lege – pot face obiectul unor concesiuni administrative sau al unor contracte speciale de exploatare, sub rezerva cerințelor și condițiilor care urmează să fie stabilite în fiecare caz printr-un decret suprem.

Chile are drept de primă ofertă la prețurile și în condițiile pieței pentru achiziționarea de produse minerale atunci când acestea conțin toriu și uraniu în cantități semnificative.

Pentru mai multă certitudine, Chile poate solicita ca producătorii să separe de produsele miniere partea de:

(a) hidrocarburi lichide sau gazoase;

(b) litiu;

(c) zăcăminte de orice tip existente în apele maritime aflate sub jurisdicția națională; și

PUBLIC

(d) zăcăminte de orice tip situate integral sau parțial în zone clasificate ca importante pentru securitatea națională din punctul de vedere al potențialului minier – această clasificare făcându-se exclusiv prin lege – care există, în cantități semnificative, în astfel de produse miniere și care pot fi separate din punct de vedere economic și tehnic, destinate livrării către stat sau vânzării în numele statului; în acest sens, „separate din punct de vedere economic și tehnic” înseamnă că costurile suportate pentru recuperarea celor patru tipuri de substanțe menționate la literele (a), (b) și (c) de mai sus printr-o procedură tehnică sigură și pentru comercializarea și livrarea acestor substanțe sunt mai mici decât valoarea lor comercială.

Pentru mai multă certitudine, procedurile de acordare a concesiunilor administrative sau a contractelor speciale de exploatare nu stabilesc, în sine, după caz, un tratament discriminatoriu față de investitorii străini. Cu toate acestea, în cazul în care Chile decide să exploateze oricare dintre resursele miniere menționate mai sus prin intermediul unui proces competitiv prin care se acordă investitorilor o concesiune sau un contract special de exploatare, decizia se va baza exclusiv pe condițiile licitației în cadrul unui proces transparent de ofertare concurențială nediscriminatorie.

PUBLIC

Cu excepția cazului în care condițiile contractului sau ale concesiunii prevăd altfel, transferul sau cedarea ulterioară, integrală sau parțială, a oricărui drept conferit în temeiul contractului sau al concesiunii nu este condiționată de cetățenia achizitorului.

În plus, numai Comisia pentru energie nucleară din Chile (Comisión Chilena de Energía Nuclear) sau părțile autorizate de comisia respectivă pot executa sau încheia acte juridice privind materialele atomice naturale extrase și litiul, precum și concentratele, derivații și compușii acestora.

PUBLIC

Sectorul:	Pescuit
Subsectorul:	Acvacultură
Obligațiile în cauză:	Tratamentul național (investiții)
Nivelul de guvernare:	Central
Măsuri:	Decretul nr. 430, text consolidat, coordonat și sistematizat al Legii nr. 18.892 din 1989 cu modificările sale, Legea generală privind pescuitul și acvacultura, Jurnalul Oficial, 21 ianuarie 1992, titlurile I și VI (Decreto 430 fija el texto refundido, Coordinado y sistematizado de la ley n° 18.892, de 1989 y sus modificaciones, Ley General de Pesca y Acuicultura Ley 18.892, Diario Oficial, enero 21, 1992, Títulos I y VI)
Descriere:	Investiții Numai persoanele fizice chiliene sau persoanele juridice constituite în conformitate cu legislația Republicii Chile și străinii cu reședință permanentă pot deține o autorizație sau o concesiune pentru desfășurarea activităților de acvacultură.

PUBLIC

Sectorul:	Pescuit și activități legate de pescuit
Subsectorul:	
Obligațiile în cauză:	Tratamentul național (investiții și CTS)
	Clauza națiunii celei mai favorizate (investiții și CTS)
	Membrii echipei de conducere și consiliile de administrație (investiții)
	Prezența locală (CTS)
Nivelul de guvernare:	Central
Măsuri:	Decretul nr. 430, text consolidat, coordonat și sistematizat al Legii nr. 18.892 din 1989 cu modificările sale, Legea generală privind pescuitul și acvacultura, Jurnalul Oficial, 21 ianuarie 1992, titlurile I, III, IV și IX (Decreto 430 fija el texto refundido, coordinado y sistematizado de la ley N° 18.892, de 1989 y sus modificaciones, Ley General de Pesca y Acuicultura, diario oficial, enero 21, 1992, Títulos I, III, IV y IX)
	Decretul-lege nr. 2.222, Jurnalul Oficial, 31 mai 1978, Legea navigației, titlurile I și II (Decreto Ley 2.222, Diario Oficial, mayo 31, 1978, Ley de Navegación, Títulos I y II)

PUBLIC

Descriere:	Investiții și comerțul transfrontalier cu servicii
	Numai persoanele fizice chiliene sau persoanele juridice constituite în conformitate cu legislația Republicii Chile și străinii cu reședință permanentă pot deține permise pentru recoltarea și capturarea speciilor hidrobiologice.
	Numai navele chiliene sunt autorizate să pescuiască în apele interioare, în marea teritorială și în zona economică exclusivă a Republicii Chile. „Navele chiliene” sunt cele definite în Legea navigației (Ley de Navegación). Accesul la activitățile de pescuit extractiv industrial este condiționat de înregistrarea prealabilă a navei în Chile.
	Numai o persoană fizică sau juridică chiliană poate înregistra o navă în Chile. Această persoană juridică trebuie să fie constituită în Chile cu domiciliul principal și sediul real și efectiv în Chile. Președintele, managerul și majoritatea directorilor și a administratorilor trebuie să fie persoane fizice chiliene. În plus, mai mult de 50 % din capitalul său trebuie să fie deținut de persoane fizice sau juridice chiliene. În acest sens, o persoană juridică care participă la capitalul altei persoane juridice care deține o navă trebuie să respecte toate cerințele menționate mai sus.

PUBLIC

O întreprindere în coproprietate (*comunidad*) poate înregistra o navă dacă (1) întreprinderea în coproprietate aparține majoritar unor chilieni cu domiciliul și reședința în Chile; (2) administratorii sunt persoane fizice chiliene și (3) majoritatea drepturilor asupra întreprinderii în coproprietate (*comunidad*) aparțin unei persoane fizice sau juridice chiliene. În acest sens, o persoană juridică ce participă la capitalul unei întreprinderi în coproprietate (*comunidad*) care deține o navă trebuie să respecte toate cerințele menționate mai sus.

Proprietarul (persoană fizică sau juridică) al unei nave de pescuit înmatriculate în Chile înainte de 30 iunie 1991 nu face obiectul cerinței privind cetățenia menționate mai sus.

În cazurile de reciprocitate acordate navelor chiliene de către orice altă țară, navele de pescuit autorizate în mod specific de autoritățile maritime în temeiul competențelor conferite prin lege pot fi exceptate de la cerințele menționate anterior în condiții echivalente celor acordate navelor chiliene de către țara respectivă.

Accesul la activitățile de pescuit artizanal (*pesca artesanal*) face obiectul înregistrării în Registrul pescuitului artizanal (Registro de Pesca Artesanal). Înregistrarea pentru pescuitul artizanal (*pesca artisanal*) este acordată numai persoanelor fizice chiliene și persoanelor fizice străine cu reședință permanentă, ori unei persoane juridice chiliene constituite de aceste persoane.

PUBLIC

Sectorul:	Servicii specializate
Subsectorul:	Agenți vamali (*agentes de aduana*) și comisionari în vamă (*despachadores de aduana*)
Obligațiile în cauză:	Tratamentul național (CTS)
	Prezența locală (CTS)
Nivelul de guvernare:	Central
Măsuri:	Decretul cu putere de lege (D.F.L.) nr. 30 al Ministerului Finanțelor, Jurnalul Oficial, 13 aprilie 1983, cartea IV (D.F.L. 30 del Ministerio de Hacienda, Diario Oficial, abril 13, 1983, Libro IV)
	Decretul cu putere de lege (D.F.L.) nr. 2 al Ministerului Finanțelor, 1998 (D.F.L. 2 del Ministerio de Hacienda, 1998)
Descriere:	Comerțul transfrontalier cu servicii
	Numai persoanele fizice chiliene cu reședința în Chile pot fi comisionari în vamă (*despachadores de aduana*) sau agenți vamali (*agentes de aduana*) pe teritoriul Republicii Chile.

PUBLIC

Sectorul:	Servicii de investigație și de securitate
Subsectorul:	Servicii de pază
Obligațiile în cauză:	Tratamentul național (CTS)
Nivelul de guvernare:	Central
Măsuri:	Decretul nr. 1.773 al Ministerului Afacerilor Interne, Jurnalul Oficial, 14 noiembrie 1994 (Decreto 1.773 del Ministerio del Interior, Diario Oficial, noviembre 14, 1994)
Descriere:	Comerțul transfrontalier cu servicii Numai cetățenii chilieni și rezidenții permanenți pot presta servicii în calitate de agenți de securitate privați.

PUBLIC

Sectorul:	Servicii pentru întreprinderi
Subsectorul:	Servicii de cercetare
Obligațiile în cauză:	Tratamentul național (CTS)
Nivelul de guvernare:	Central
Măsuri:	Decretul suprem nr. 711 al Ministerului Apărării Naționale, Jurnalul Oficial, 15 octombrie 1975 (Decreto Supremo 711 del Ministerio de Defensa Nacional, Diario Oficial, octubre 15, 1975)
Descriere:	Comerțul transfrontalier cu servicii Persoanele fizice și juridice străine care intenționează să desfășoare activități de cercetare în zona maritimă chiliană de 200 de mile sunt obligate să depună o cerere cu șase luni înainte la Institutul Hidrografic al Armatei din Chile (Instituto Hidrográfico de la Armada de Chile) și trebuie să respecte cerințele stabilite în reglementarea corespunzătoare. Persoanele fizice și juridice chiliene sunt obligate să depună o cerere cu trei luni înainte la Institutul Hidrografic al Armatei din Chile (Instituto Hidrográfico de la Armada de Chile) și trebuie să respecte cerințele stabilite în reglementarea corespunzătoare.

PUBLIC

Sectorul:	Servicii pentru întreprinderi
Subsectorul:	Servicii de cercetare
Obligațiile în cauză:	Tratamentul național (CTS)
Nivelul de guvernare:	Central
Măsuri:	Decretul cu putere de lege (D.F.L.) nr. 11 al Ministerului Economiei, Dezvoltării şi Reconstrucției, Jurnalul Oficial, 5 decembrie 1968 (D.F.L. 11 del Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción, Diario Oficial, diciembre 5, 1968) Decretul nr. 559 al Ministerului Afacerilor Externe, Jurnalul Oficial, 24 ianuarie 1968 (Decreto 559 del Ministerio de Relaciones Exteriores, Diario Oficial, enero 24, 1968) D.F.L. nr. 83 al Ministerul Afacerilor Externe, Jurnalul Oficial, 27 martie 1979 (D.F.L. 83 del Ministerio de Relaciones Exteriores, Diario Oficial, noviembre 27, 1979) Decretul suprem nr. 1166 al Ministerului Afacerilor Externe, Jurnalul Oficial, 20 iulie 1999 (Decreto Supremo 1166 del Ministerio de Relaciones Exteriores, Diario Oficial, julio 20, 1999)

PUBLIC

Descriere: Comerțul transfrontalier cu servicii

Persoanele fizice care reprezintă persoane juridice străine sau persoanele fizice cu reședința în străinătate care intenționează să efectueze activități de explorare pentru demersuri cu caracter științific sau tehnic sau activități de alpinism în zone adiacente frontierelor chiliene trebuie să solicite autorizația corespunzătoare prin intermediul unui consul chilian din țara de domiciliu a persoanelor fizice respective. Consulul chilian trimite apoi această cerere direct Direcției Naționale pentru Frontierele și Granițele de Stat (Dirección Nacional de Fronteras y Límites del Estado). Direcția poate dispune ca una sau mai multe persoane fizice chiliene care lucrează în cadrul unor activități conexe corespunzătoare să se alăture explorărilor pentru a se familiariza cu studiile care urmează să fie efectuate.

Departamentul Operațiuni al Direcției Naționale pentru Frontierele și Granițele de Stat (Departamento de Operaciones de la Dirección Nacional de Fronteras y Límites del Estado) decide și anunță dacă autorizează sau refuză explorările geografice sau științifice care ar urma să fie efectuate de persoane juridice sau fizice străine în Chile. Direcția Națională pentru Frontierele și Granițele de Stat (Dirección Nacional de Fronteras y Límites del Estado) autorizează și supraveghează toate explorările care implică activități cu caracter științific sau tehnic sau activități de alpinism pe care persoanele juridice străine sau persoanele fizice cu reședința în străinătate intenționează să le desfășoare în zonele adiacente frontierelor chiliene.

PUBLIC

Sectorul:	Servicii pentru întreprinderi
Subsectorul:	Cercetare în domeniul științelor sociale
Obligațiile în cauză:	Tratamentul național (CTS)
Nivelul de guvernare:	Central
Măsuri:	Legea nr. 17.288, Jurnalul Oficial, 4 februarie 1970, titlul V (Ley 17.288, Diario Oficial, febrero 4, 1970, Título V) Decretul suprem nr. 484 al Ministerului Educației, Jurnalul Oficial, 2 aprilie 1991 (Decreto Supremo 484 del Ministerio de Educación, Diario Oficial, abril 2, 1991)
Descriere:	Comerțul transfrontalier cu servicii Persoanele juridice străine sau persoanele fizice străine care intenționează să efectueze excavări, activități de prospectare, foraje sau să colecteze materiale antropologice, arheologice sau paleontologice trebuie să solicite o autorizație din partea Consiliului Monumentelor Naționale (Consejo de Monumentos Nacionales). Pentru a obține această autorizație, persoana responsabilă cu cercetarea respectivă trebuie să fie angajată de o instituție științifică străină de încredere și să lucreze în colaborare cu o instituție științifică guvernamentală chiliană sau cu o universitate chiliană.

PUBLIC

Autorizația poate fi acordată (1) cercetătorilor chilieni care au pregătire științifică relevantă în arheologie, antropologie sau paleontologie, certificați în mod corespunzător, după caz, și care au, de asemenea, un proiect de cercetare și o sponsorizare instituțională corespunzătoare și (2) cercetătorilor străini, cu condiția să fie angajați de o instituție științifică de încredere și să lucreze în colaborare cu o instituție științifică guvernamentală chiliană sau cu o universitate chiliană. Directorii de muzee sau curatorii recunoscuți de Consiliul Monumentelor Naționale (Consejo de Monumentos Nacionales), arheologii profesioniști, antropologii sau paleontologii, după caz, și membrii Societății Chiliene de Arheologie (Sociedad Chilena de Arqueología) sunt autorizați să execute lucrări legate de recuperare. Lucrările legate de recuperare implică recuperarea urgentă a unor date sau a unor artefacte arheologice, antropologice sau paleontologice ori a unor specii aflate în pericol iminent de pierdere.

PUBLIC

Sectorul:	Servicii pentru întreprinderi
Subsectorul:	Tipărire, editare și alte industrii conexe
Obligațiile în cauză:	Tratamentul național (investiții)
	Clauza națiunii celei mai favorizate (investiții)
	Membrii echipei de conducere și consiliile de administrație (investiții)
Nivelul de guvernare:	Central
Măsuri:	Legea nr. 19.733, Jurnalul Oficial, 4 iunie 2001, Legea privind libertatea de opinie și de informare și practicarea jurnalismului, titlurile I și III (Ley 19.733, Diario Oficial, junio 4, 2001, Ley sobre las Libertades de Opinión e Información y Ejercicio del Periodismo, Títulos I y III)

PUBLIC

Descriere: Investiții

Proprietarul unui mijloc de comunicare socială, cum ar fi ziarele, revistele sau textele publicate cu regularitate, a cărui adresă de publicare se află în Chile sau al unei agenții naționale de presă trebuie, în cazul unei persoane fizice, să aibă un domiciliu stabilit în mod corespunzător în Chile, iar în cazul unei persoane juridice, trebuie să fie constituit cu domiciliul în Chile sau să aibă o agenție autorizată să funcționeze pe teritoriul Republicii Chile.

Numai cetățenii chilieni pot fi președinți, administratori sau reprezentanți legali ai persoanei juridice care funcționează în Chile descrise mai sus.

Directorul responsabil din punct de vedere juridic și persoana care îl înlocuiește trebuie să fie chilieni cu domiciliul și reședința în Chile. Cetățenia chiliană nu va fi necesară în cazurile în care un mijloc de comunicare socială utilizează o altă limbă decât limba spaniolă.

PUBLIC

Sectorul:	Servicii profesionale
Subsectorul:	Servicii de contabilitate, audit, evidență contabilă și impozitare
Obligațiile în cauză:	Tratamentul național (CTS)
	Prezența locală (CTS)
Nivelul de guvernare:	Central
Măsuri:	Legea nr. 18.046, Jurnalul Oficial, 22 octombrie 1981, Legea privind societățile comerciale, titlul V (Ley 18.046, Diario Oficial, octubre 22, 1981, Ley de Sociedades Anónimas, Título V)
	Decretul suprem nr. 702 al Ministerului Finanțelor, Jurnalul Oficial, 6 iulie 2012, Legea privind societățile comerciale (Decreto Supremo 702 del Ministerio de Hacienda, Diario Oficial, julio 6, 2012, Reglamento de Sociedades Anónimas)
	Decretul-lege nr. 1.097, Jurnalul Oficial, 25 iulie 1975, titlurile I, II, III și IV (Decreto Ley 1.097, Diario Oficial, julio 25, 1975, Títulos I, II, III y IV)
	Decretul-lege nr. 3.538, Jurnalul Oficial, 23 decembrie 1980, titlurile I, II, III și IV (Decreto Ley 3.538, Diario Oficial, diciembre 23, 1980, Títulos I, II, III y IV)

PUBLIC

Circulara nr. 2.714, 6 octombrie 1992; Circulara nr. 1, 17 ianuarie 1989; Capitolul 19 din Culegerea actualizată de norme referitoare la superintendența băncilor și a instituțiilor financiare în ceea ce privește auditorii externi (Circular 2.714, octubre 6,1992; Circular 1, enero 17, 1989; Capítulo 19 de la Recopilación Actualizada de Normas de la Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras sobre Auditores Externos)

Circulara nr. 327, 29 iunie 1983 și Circulara nr. 350, 21 octombrie 1983, Superintendența titlurilor de valoare și a asigurărilor (Circulara 327, junio 29, 1983 y Circulara 350, octubre 21, 1983, de la Superintendencia de Valores y Seguros)

Descriere: Comerțul transfrontalier cu servicii

Auditorii externi ai instituțiilor financiare trebuie să fie înregistrați în Registrul auditorilor externi ținut de Comisia pentru piața financiară (Comisión para el Mercado Financiero). Pot fi înscrise în registru numai persoanele juridice chiliene constituite legal ca societăți de persoane (sociedades de personas) sau ca asociații (asociaciones) și ale căror linii principale de activitate sunt serviciile de audit.

PUBLIC

Sectorul:	Servicii profesionale
Subsectorul:	Servicii juridice
Obligațiile în cauză:	Tratamentul național (CTS)
	Prezența locală (CTS)
Nivelul de guvernare:	Central
Măsuri:	Codul organic al tribunalelor, titlul XV, Jurnalul Oficial, 9 iulie 1943 (Código Orgánico de Tribunales, Título XV, Diario Oficial, julio 9, 1943)
	Decretul nr. 110 al Ministerului Justiției, Jurnalul Oficial, 20 martie 1979 (Decreto 110 del Ministerio de Justicia, Diario Oficial, marzo 20, 1979)
	Legea nr. 18.120, Jurnalul Oficial, 18 mai 1982 (Ley 18.120, Diario Oficial, mayo 18, 1982)

PUBLIC

Descriere:	Comerțul transfrontalier cu servicii
	Numai cetățenii chilieni și străini cu reședința în Chile și care și-au încheiat toate studiile juridice în țară sunt autorizați să exercite profesia de avocat (*abogados*).
	Numai avocații (*abogados*) calificați în mod corespunzător pentru practicarea dreptului sunt autorizați să pledeze în fața instanțelor chiliene și să introducă prima acțiune în justiție sau prima reclamație a fiecărei părți.
	Niciuna dintre aceste măsuri nu se aplică consultanților juridici străini care practică sau oferă consultanță cu privire la dreptul internațional sau la dreptul celeilalte părți.

PUBLIC

Sectorul:	Servicii profesionale, tehnice și specializate
Subsectorul:	Servicii auxiliare în administrarea justiției
Obligațiile în cauză:	Tratamentul național (CTS)
	Prezența locală (CTS)
Nivelul de guvernare:	Central
Măsuri:	Codul organic al tribunalelor, titlurile XI şi XII, Jurnalul Oficial, 9 iulie 1943 (Código Orgánico de Tribunales, Título XI y XII, Diario Oficial, julio 9, 1943)
	Legea privind registrul de evidență a bunurilor imobiliare, titlurile I, II și III, Jurnalul Oficial, 24 iunie 1857 (Reglamento del Registro Conservador de Bienes Raíces, Títulos I, II y III, Diario Oficial, junio 24, 1857)
	Legea nr. 18.118, Jurnalul Oficial, 22 mai 1982, titlul I (Ley 18.118, Diario Oficial, mayo 22, 1982, Título I)
	Decretul nr. 197 al Ministerului Economiei, Dezvoltării și Reconstrucției, Jurnalul Oficial, 8 august 1985 (Decreto 197 del Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción, Diario Oficial, agosto 8, 1985)
	Legea nr. 18.175, Jurnalul Oficial, 28 octombrie 1982, titlul III (Ley 18.175, Diario Oficial, octubre 28, 1982, Título III)

PUBLIC

Descriere:	Comerțul transfrontalier cu servicii
	Auxiliarii justiției (*auxiliares de la administración de justicia*) trebuie să aibă reședința în același oraș sau în aceeași localitate în care își are sediul instanța pentru care prestează servicii.
	Apărătorii publici (*defensores públicos*), notarii publici (*notarios públicos*) și custozii (*conservadores*) trebuie să fie persoane fizice chiliene și să îndeplinească aceleași cerințe necesare pentru a deveni judecător.
	Arhiviștii (*arhiveros*), apărătorii publici (*defensores públicos*) și arbitrii de drept (*árbitros de derecho*) trebuie să fie avocați (*abogados*) și, prin urmare, cetățeni chilieni sau străini cu reședința în Chile care și-au încheiat toate studiile juridice în Chile. Avocații celeilalte părți pot acorda asistență în cadrul procedurii de arbitraj atunci când este vorba de legislația celeilalte părți și de dreptul internațional și atunci când părțile private solicită acest lucru.
	Numai persoanele fizice chiliene cu drept de vot și persoanele fizice străine cu reședința permanentă în Chile și cu drept de vot pot fi administratori judiciari (*receptores judiciales*) și avocați ai instanțelor superioare (*procuradores del número*).

PUBLIC

Numai persoanele fizice chiliene, persoanele fizice străine cu reședința permanentă în Chile sau persoanele juridice chiliene pot fi adjudecători publici (*martilleros públicos*).

Administratorii judiciari (*síndicos de quiebra*) trebuie să dețină o diplomă profesională sau tehnică acordată de o universitate sau de un institut profesional sau tehnic recunoscut de Chile. Administratorii judiciari trebuie să aibă cel puțin trei ani de experiență în domeniul comercial, economic sau juridic.

PUBLIC

Sectorul:	Transport
Subsectorul:	Servicii de transport pe apă și transport maritim
Obligațiile în cauză:	Clauza națiunii celei mai favorizate (investiții și CTS)
Nivelul de guvernare:	Central
Măsuri:	Decretul-lege nr. 3.059, Jurnalul Oficial, 22 decembrie 1979, Legea pentru promovarea flotei comerciale, titlurile I și II (Decreto Ley 3.059, Diario Oficial, 22 de diciembre de 1979, Ley de Fomento a la Marina Mercante, Títulos I y II) Decretul Suprem nr. 237, Jurnalul Oficial, 25 iulie 2001, Regulamentul Decretului-lege nr. 3.059, titlurile I și II (Decreto Supremo 237, Diario Oficial, julio 25, 2001, Reglamento del Decreto Ley 3.059, Títulos I y II) Codul comercial, cartea III titlurile I, IV și V (Código de Comercio, Libro III, Títulos I, IV y V)

PUBLIC

Descriere:	Investiții și comerțul transfrontalier cu servicii
	Serviciile de legătură sunt rezervate navelor naționale atunci când încărcătura este transportată între două porturi chiliene.
	Transportul maritim internațional de mărfuri către sau dinspre Chile face obiectul principiului reciprocității.
	În cazul în care Chile ar trebui să adopte, din motive de reciprocitate, o măsură de rezervare a încărcăturii aplicabilă transportului internațional de mărfuri între Chile și o țară terță, încărcătura rezervată este transportată pe nave care arborează pavilionul chilian sau pe nave considerate nave chiliene.

PUBLIC

Sectorul:	Transport
Subsectorul:	Servicii de transport pe apă și transport maritim
Obligațiile în cauză:	Tratamentul național (investiții și CTS)
	Clauza națiunii celei mai favorizate (investiții și CTS)
	Membrii echipei de conducere și consiliile de administrație (investiții)
	Prezența locală (CTS)
Nivelul de guvernare:	Central
Măsuri:	Decretul-lege nr. 2.222, Jurnalul Oficial, 31 mai 1978, Legea navigației, titlurile I, II, III, IV și V (Decreto Ley 2.222, Diario Oficial, mayo 31, 1978, Ley de Navegación, Títulos I, II, III, IV y V)
	Codul comercial, cartea III titlurile I, IV și V (Código de Comercio, Libro III, Títulos I, IV y V)

PUBLIC

Descriere: Investiții și comerțul transfrontalier cu servicii

Numai o persoană fizică sau juridică chiliană poate înregistra o navă în Chile. Această persoană juridică trebuie să fie constituită cu domiciliul principal și cu sediul real și efectiv în Chile. În plus, mai mult de 50 % din capitalul său trebuie să fie deținut de persoane fizice sau juridice chiliene. În acest sens, o persoană juridică care participă la capitalul altei persoane juridice care deține o navă trebuie să respecte toate cerințele de mai sus. Președintele, managerul și majoritatea directorilor și a administratorilor trebuie să fie persoane fizice chiliene.

O întreprindere în coproprietate (*comunidad*) poate înregistra o navă dacă (1) întreprinderea în coproprietate aparține majoritar unor chilieni cu domiciliul și reședința în Chile; (2) administratorii sunt chilieni și (3) majoritatea drepturilor asupra întreprinderii în coproprietate aparțin unei persoane fizice sau juridice chiliene. În acest sens, o persoană juridică ce participă la capitalul unei întreprinderi în coproprietate (*comunidad*) care deține o navă trebuie să respecte toate condițiile menționate mai sus pentru a fi considerată chiliană.

PUBLIC

Navele speciale deținute de persoane fizice sau juridice străine pot fi înregistrate în Chile dacă persoanele respective îndeplinesc următoarele condiții: (1) au domiciliul în Chile; (2) au sediul principal în Chile sau (3) exercită o profesie sau desfășoară o activitate comercială în mod permanent în Chile.

„Navele speciale” sunt cele utilizate pentru servicii, operațiuni sau scopuri specifice, cu caracteristici speciale pentru funcțiile pe care le îndeplinesc, cum ar fi, printre altele, remorcherele, navele de dragare, navele științifice sau de agrement. În sensul prezentului punct, definiția navelor speciale nu include navele de pescuit.

Autoritatea maritimă poate oferi un tratament mai favorabil pe baza principiului reciprocității.

PUBLIC

Sectorul:	Transport
Subsectorul:	Servicii de transport pe apă și transport maritim
Obligațiile în cauză:	Tratamentul național (CTS)
	Clauza națiunii celei mai favorizate (CTS)
	Prezența locală (CTS)
Nivelul de guvernare:	Central
Măsuri:	Decretul-lege nr. 2.222, Jurnalul Oficial, 31 mai 1978, Legea navigației, titlurile I, II, III, IV și V (Decreto Ley 2.222, Diario Oficial, 31 mayo de 1978, Ley de Navegación, Títulos I, II, III, IV y V)
	Decretul suprem nr. 153, Jurnalul Oficial, 11 martie 1966, aprobă Regulamentul general pentru înregistrarea personalului navigant, fluvial și lacustru (Decreto Supremo 153, Diario Oficial, 11 marzo de 1966, aprueba el Reglamento General de Matrícula del Personal de Gente de Mar, Fluvial y Lacustre)
	Codul comercial, cartea III titlurile I, IV și V (Código de Comercio, Libro III, Títulos I, IV y V)

PUBLIC

Descriere: Comerțul transfrontalier cu servicii

Navele străine au obligația de a utiliza servicii de pilotaj, de ancorare și de pilotaj portuar atunci când autoritățile maritime solicită acest lucru. În activitățile de remorcare sau în alte manevre efectuate în porturile chiliene, se utilizează numai remorchere sub pavilion chilian.

Căpitanii trebuie să fie cetățeni chilieni și să fie recunoscuți ca atare de către autoritățile responsabile. Ofițerii de pe navele chiliene trebuie să fie persoane fizice chiliene și să fie înregistrați în Registrul ofițerilor (Registro de Oficiales). Membrii echipajului unei nave chiliene trebuie să fie chilieni, să dețină autorizația acordată de Autoritatea Maritimă (Autoridad Marítima) și să fie înregistrați în registrul respectiv. Titlurile profesionale și licențele acordate de o țară străină pot fi considerate valabile pentru îndeplinirea atribuțiilor ofițerilor pe navele chiliene în temeiul unei rezoluții motivate (*resolución fundada*) emise de directorul Autorității Maritime.

Căpitanii navelor (*patrón de nave*) trebuie să fie cetățeni chilieni. Căpitanul navei este o persoană fizică care, în temeiul titlului corespunzător acordat de directorul Autorității Maritime, este împuternicită să exercite comanda pe nave mici și pe anumite nave speciale mari.

PUBLIC

Căpitanii ambarcațiunilor de pescuit (*patrones de pesca*), mașiniștii (*mecánicos-motoristas*), motoriștii (*motoristas*), marinarii pescari (*marineros pescadores*), pescarii artizanali (*pescadores*), angajații sau lucrătorii tehnici din sfera industrială sau comercială maritimă, precum și echipajele industriale și de deservire generală a navelor de pe vasele-fabrică sau de pe ambarcațiunile de pescuit trebuie să fie cetățeni chilieni. Străinii cu domiciliul în Chile sunt, de asemenea, autorizați să desfășoare aceste activități la cererea operatorilor de nave (*armadores*) atunci când sunt indispensabili pentru inițierea activităților respective.

Pentru a arbora pavilionul chilian, căpitanul navei (*patrón de nave*), ofițerii și echipajul trebuie să fie cetățeni chilieni. Totuși, dacă acest lucru este indispensabil, Direcția Generală pentru Teritoriul Maritim și Flota Comercială (Dirección General del Territorio Marítimo y de Marina Mercante) poate să autorizeze, pe baza unei rezoluții motivate (*resolución fundada*) și cu titlu temporar, angajarea de personal străin, cu excepția căpitanului, care trebuie să fie întotdeauna cetățean chilian.

Numai persoanele fizice sau juridice chiliene sunt autorizate să acționeze ca operatori multimodali în Chile.

Sectorul:	Transport
Subsectorul:	Servicii de transport pe apă și transport maritim
Obligațiile în cauză:	Tratamentul național (investiții și CTS)
	Membrii echipei de conducere și consiliile de administrație (investiții)
	Prezența locală (CTS)
Nivelul de guvernare:	Central
Măsuri:	Codul comercial, cartea III titlurile I, IV și V (Código de Comercio, Libro III, Títulos I, IV y V)
	Decretul-lege nr. 2.222, Jurnalul Oficial, 31 mai 1978, Legea navigației, titlurile I, II și IV (Decreto Ley 2.222, Diario Oficial, mayo 31, 1978, Ley de Navegación, Títulos I, II y IV)
	Decretul nr. 90 al Ministerului Muncii și Protecției Sociale, Jurnalul Oficial, 21 ianuarie 2000 (Decreto 90 del Ministerio de Trabajo y Previsión Social, Diario Oficial, enero 21, 2000)
	Decretul nr. 49 al Ministerului Muncii și Protecției Sociale din 16 iulie 1999 (Decreto 49 del Ministerio de Trabajo y Previsión Social, Diario Oficial, julio 16, 1999)

PUBLIC

Codul muncii, cartea I titlul II capitolul III alineatul (2) (Código del Trabajo, Libro I, Título II, capítulo III, párrafo 2)

Descriere: Investiții și comerțul transfrontalier cu servicii

Agenții de transport maritim sau reprezentanții operatorilor de nave, proprietarii de nave sau căpitanii, indiferent dacă sunt persoane fizice sau juridice, trebuie să fie chilieni.

Activitățile de arimare și de acostare efectuate de persoane fizice sunt rezervate cetățenilor chilieni care sunt acreditați în mod corespunzător de către autoritatea corespunzătoare pentru a efectua astfel de lucrări și care au un birou stabilit în Chile. Ori de câte ori aceste activități sunt desfășurate de persoane juridice, acestea trebuie să fie constituite în mod legal în Chile și să aibă domiciliul principal în Chile. Președintele, administratorii, managerii sau directorii trebuie să fie chilieni. Capitalul social trebuie să fie deținut în proporție de peste 50 % de persoane fizice sau juridice chiliene. Aceste întreprinderi desemnează unul sau mai mulți agenți împuterniciți, care vor acționa în numele lor și care trebuie să fie cetățeni chilieni.

De asemenea, orice persoană care descarcă, transbordează și, în general, utilizează porturi chiliene continentale sau insulare, în special pentru debarcarea capturilor de pește sau prelucrarea capturilor de pește la bord, trebuie să fie persoană fizică sau juridică chiliană.

PUBLIC

Sectorul:	Transport
Subsectorul:	Transportul terestru
Obligațiile în cauză:	Tratamentul național (CTS)
	Clauza națiunii celei mai favorizate (CTS)
	Prezența locală (CTS)
Nivelul de guvernare:	Central
Măsuri:	Decretul Suprem nr. 212 al Ministerului Transporturilor și Telecomunicațiilor, Jurnalul Oficial, 21 noiembrie 1992 (Decreto Supremo 212 del Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones, Diario Oficial, noviembre 21, 1992)
	Decretul nr. 163 al Ministerului Transporturilor și Telecomunicațiilor, Jurnalul Oficial, 4 ianuarie 1985 (Decreto 163 del Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones, Diario Oficial, enero 4, 1985)
	Decretul Suprem nr. 257 al Ministerului Afacerilor Externe, Jurnalul Oficial, 17 octombrie 1991 (Decreto Supremo 257 del Ministerio de Relaciones Exteriores, Diario Oficial, octubre 17, 1991)

PUBLIC

Descriere:	Comerțul transfrontalier cu servicii
	Persoanele fizice și juridice străine calificate să furnizeze servicii de transport internațional pe teritoriul Republicii Chile nu pot furniza servicii de transport local și nu pot participa în niciun fel la aceste activități pe teritoriul Republicii Chile.
	Numai societățile care au domiciliul real și efectiv în Chile și care sunt organizate în conformitate cu legislația din Chile, Argentina, Bolivia, Brazilia, Peru, Uruguay sau Paraguay sunt autorizate să furnizeze servicii de transport internațional terestru între Chile și Argentina, Bolivia, Brazilia, Peru, Uruguay sau Paraguay.
	În plus, în cazul persoanelor juridice străine, pentru ca acestea să obțină un permis de transport internațional terestru, peste 50 % din capitalul lor social și controlul efectiv trebuie să fie deținute de cetățeni din Chile, Argentina, Bolivia, Brazilia, Peru, Uruguay sau Paraguay.

PUBLIC

Sectorul:	Transport
Subsectorul:	Transportul terestru
Obligațiile în cauză:	Clauza națiunii celei mai favorizate (CTS)
Nivelul de guvernare:	Central
Măsuri:	Legea nr. 18.290, Jurnalul Oficial, 7 februarie 1984, titlul IV (Ley 18.290, Diario Oficial, febrero 7, 1984, Título IV) Decretul Suprem nr. 485 al Ministerului Afacerilor Externe, Jurnalul Oficial, 7 septembrie 1960, Convenția de la Geneva (Decreto Supremo 485 del Ministerio de Relaciones Exteriores, Diario Oficial, septiembre 7, 1960, Convención de Ginebra)
Descriere:	Comerțul transfrontalier cu servicii Autovehiculele care poartă plăcuțe de înmatriculare străine și care intră temporar în Chile pot, în conformitate cu dispozițiile Convenției privind circulația rutieră, încheiată la Geneva la 19 septembrie 1949 (denumită în continuare „Convenția de la Geneva”), să circule liber pe întregul teritoriu al Republicii Chile pe perioada stabilită în convenția respectivă, cu condiția să respecte cerințele stabilite de legislația Republicii Chile.

PUBLIC

Titularii de permise de conducere internaționale valabile sau de certificate emise într-o țară străină în conformitate cu Convenția de la Geneva pot conduce oriunde pe teritoriul Republicii Chile. Conducătorul unui vehicul cu plăcuțe de înmatriculare străine care deține un permis de conducere internațional prezintă, la cererea autorităților, documentele care atestă atât inspecția tehnică a vehiculului, cât și utilizarea și valabilitatea documentelor sale personale.

PUBLIC